



FOR 100 ÅR SIDEN

DEN FARENDE SVEND.

ORGAN FOR SKANDINAVER I UDLANDET.

Udgivet af de centraliserede Skandinaviske Foreninger.

Nº 1.

Lördag den 25. Januar 1902.

I. Aargang.

Vort Bomærke

Vort bomærke med de to Svende der studerer Europakortet, er jo kendt og skattet af alle medlemmer, og ses jo på forsiden af „Den farende Svend“ hver måned, når det kommer med posten.

Onde tunger har ladet forlyde, at dette bladhoved burde fornyes til fordel for et mere tidsvarende, med f.eks. tog, flyvemaskiner og skibe på, men det var vi heldigvis mange der protesterer imod. Historien om dette bomærke er som det kan læses i „Den farende Svend“ nr. 1-1938 følgende:

I begyndelsen af 1906 opfordrede Peter Jørgensen, Kreuzlingen, kunstmaler Hans Jørgensen, Saxkøbing, dengang i Interlaken, til at tegne et bomærke til „Den farende Svend“, og i „Svenden“ nr. 8. d. 14. april 1906 benyttedes det første gang og vandt megen anerkendelse overalt i C.U.K.

Hans Jørgensen rejste kort tid efter til Sydamerika, hvor han i 1909 blev dræbt ved en sporvognsulykke, men hans bomærke lever og bør æres af alle Naverne.

Dette bomærke kan fejre 100 års jubilæum den 14. april 2002. Lad os ære dette bomærke og mindet om en kamerat og Nav, der blev derude i det fremmede og som aldrig genså sit fædreland, men satte sig et minde med dette bomærke.

I anledningen af DfS's 100 års jubilæum

HOVEDBESTYRELSEN JANUAR 2002



EN GAMMEL SVEND, af HB. Formand Ole Bøwig.

Hvor mange gange har man gennem årene ikke glædet sig til at "Svenden" skulle komme vandrende til ens postkasse - i gemytligt selskab med sin rejsekammerat, postbudet? Hvor mange gange har man ikke hygget sig med at læse nyt fra andre afdelinger af C.U.K., samtidig med at man har fulgt med i gode naverkammeraters gøren og laden over det ganske land - ja, over den hele verden?

Det er jo forskelligt fra nav til nav, men en ting er sikker -foreningen har meget at fejre i disse år. I 1999 var det foreningens 100 års jubilæum - nu er tiden kommet, hvor "Svenden" runder det skarpe hjørne -25. januar, 2002 bliver han også 100 år! Lad os se lidt på, hvordan han blev født. Man har altid haft behov for efterretninger og kommunikation i naverbevægelsen.

Svendene var på valsen ude i verden, og ville dels gerne høre nyt hjemmefra - dels ville de gerne kunne kommunikere med hinanden undervejs. Samtidig var det rart for dem derhjemme at vide lidt om hvordan det gik i det fremmede.

I „Berejste Haandværkere“ havde man i perioden 1885-88 forsøgt sig med et meddelelsesblad, som skulle skabe kontakt mellem farende svende ude og hjemme. Forsøget vandt ikke genklang, og i 1888 ville man forsøge sig med et egentligt foreningsblad.

Frederik Nielsen, foreningens stifter og daværende formand, fik til opgave, sammen med bogtrykker Falk Simonsen, at fremstille et forsøgsnummer. Dette udkom den 1. oktober 1888. Bladets navn blev „Trækfuglen“. Bladet blev i sine fem leveår (1888-93) hovedorgan for "Berejste", og bindeled mellem foreningen og svendene ude i Europa.

Yderligere blev bladet flittigt brugt som meddelelsesmiddel mellem farende svende. Samtlige årgange er fyldt med rejsebeskrivelser, som svendene ihærdigt sendte ind, og tegner derfor et godt billede af forholdene for svende på valsen i slutningen af forrige århundrede.

„Trækfuglen“ nåede i sin korte levetid at blive et væsentligt element i en bitter strid mellem to fraktioner af foreningen. Denne strid førte bl.a. til at „Trækfuglen“ gik ind. Havde den ikke gjort det, havde „Svenden“ formodentlig aldrig set dagens lys.

I perioden 1893-1901 forsøgte man at distribuere informationer på forskellig vis, bl.a. pr. brev. Et nyt blad „Svalen“, blev startet i 1901. Det havde nærmest karakter af et flyveblad.

Dette blev erstattet af et egentlig blad under samme navn, trykt af brødrene Gislason Pedersen. Dette viste sig at være holdbart, og eksisterede til 1923, hvor det skiftede navn til „Berejstes Klubblad“, der endelig igen skiftede navn til „Berejste Haandværkere“ i 1952.

Wilhelm Lange stod for et andet af de allerførste bindeled mellem svendene ude i Europa, „Meddelelsesbladet“, også kaldet „Bedstemor“. Da Lange tæt på århundredskiftet flyttede til Schweiz, flyttede bladet med.

Lange blev således en central person i meningsudvekslingen for- eller imod C. U. K. i foreningens allerførste tid, og især i den „bladstrid“, der fulgte i kølvandet på det dårlige forhold mellem C. U. K. og den skandinaviske forening i Zürich, en strid der endte med, at „Bedstemor“ gik ind, og „Den farende Svend“ tog over som det førende naverblad.

„Bedstemor“ havde imidlertid problemer, og det kom et par gange ikke rettidigt.

C.U.K. tilbød at overtage det, hvilket blev afslået. C.U.K. tog nu skridtet fuldt ud og lancerede sit eget blad, „Den farende Svend“, der begyndte at udkomme den 25 januar 1902 (og er udkommet lige siden).

Herefter satte „Bedstemor“ alt ind på at ødelægge C.U.K. Det blev imidlertid „Bedstemors“ død (i slutningen af 1904). Snart var „Svenden“ enerådende som organ i C.U.K.- regi.

„Den farende Svend“ i nyere tid.

„Svenden“ har i de sidste 10 år gennemgået mange store forandringer i fremstillingen. Tidligere blev alt tekst skrevet på skrivemaskine, hvorefter det blev klippet ud og klistret på karton. Dette blev så affotograferet af bogtrykkeren, der lavede en film til fotosats, hvorefter man så kunne trykke siden. Så kom den nye teknik, redaktør Dann Eland fik en PC 286. Nu kunne man redigere i teksten uden at skulle skrive det hele om. Det var et kæmpe fremskridt, men udviklingen gik videre og nu havde man mulighed for at ændre skrifttypen, skrive med fed skrift og mange andre ting og formatet blev rettet lidt til. Bladet blev fire millimeter smallere og dermed også nogle gram lettere.

Tiden går og redaktøren får en ny PC 486, og nu kommer der fart på, det er nu mulig at lave lange spalter og indsætte tekst fra disketter. Det er blevet mere almindeligt at sekretærerne har en PC derhjemme og telefax er også et helt almindeligt redskab når der skal sendes indlæg til redaktøren af „Svenden“.

I 1997 får „Den farende Svend“ en ny redaktør, Dorrit Hansen. Udviklingen var kommet så langt nu at Internet forbindelse med e-mail var blevet almindeligt, så redaktøren fik en e-mail adresse, så man kunne sende indlæggene til „Svenden“ direkte til redaktøren, der så kunne overføre den indsendte tekst til bladet, ja selv billeder bliver sendt på e-mail.

Papiret som „Svenden“ bliver trykt på i dag er af en bedre kvalitet end det gamle træholdige avisepapir, som blev brugt tidligere. Nu er papiret hvidt og bladets format har ændret sig en lille smule for at tilgodese de nye krav fra Post Danmark, så forsendelsen prismæssig bliver så rimelig som mulig.

Det sidste nye vor redaktør har fået er et redigeringsprogram som gør det muligt at lave hele bladet på Pc'en. Der bliver brændt en CD med bladet på som sendes til bogtrykkeren. Det næste er at når man får noget hurtigere Internet forbindelse, kan man sende det hele til trykkeriet over nettet.

Sådan havde Peter Jørgensen og de andre igangsættere af „Svenden“, nok ikke tænkt at bladet skulle udvikle sig, da det udkom for første gang i 1902.

En beskrivelse af „Svendens“ indhold og dens redaktører kan læses andetsteds i dette jubilæumsnummer. Lad mig slutte dette lille rids af „Svendens“ baggrund med at nævne, at bladet i dag er hovedorgan for hele naverbevægelsen.

Dette nummer af „Den farende Svend“ er lagt ind på C.U.K.'s hjemmeside. www.Naverne.dk

TILLYKKE!

Informationer fundet af LS.

DEN FARENDE SVEND GENNEM ÅRENE



Der er nu gået 100 år siden det første nummer udkom af „Den farende Svend“ d. 25. januar 1902.

Naverne har altid haft foreningsblade, som kunne støtte dem på valsen med oplysninger og meddelelser når de kom i hulerne, det kunne være om arbejdsforhold eller efterlysninger samt hjemlige nyheder.

„Meddelelsesbladet“ (også kaldet, bedstemor) blev udleveret til en i Bern bosiddende dansk bogtrykker, og bladet fik nu til hovedopgave at knuse C.U.K. Imidlertid gik det omvendt. Det var „Bedstemor“, som efter et par år at have rendt panden forgæves mod den mur, der hed C.U.K., måtte ophøre, og udgå.

Starten af bladet „Den Farende Svend“ var en følge af det tidligere blad „Meddelelsesbladet“ også kaldet „Bedstemor“ der havde fået økonomiske vanskeligheder og C.U.K. ville ikke overtage udgivelsen af bladet. Fordi man ikke kunne komme med et nøjagtigt regnskab, måtte man indstille udgivelsen af „Meddelelsesbladet“.

Kontroludvalget for C.U.K skriver den 29 marts 1902, at det førhen for C.U.K's medlemmer obligatoriske blad „Meddelelsesbladet“, ikke mere udkom regelmæssigt, måtte C.U.K.s hovedbestyrelse måtte udgive et nyt blad. Selv om „Meddelelsesbladet“ igen ville udkomme, kunne det aldrig blive i samme ånd som førhen, og derfor skulle hovedbestyrelsen forsætte med at udgive det nye blad. Kontroludvalget håber at foreningerne i C.U.K, vil gøre alt for at støtte vores formand i Kreuzlingen i hans kamp for bladet „Den farende Svend“, underskrevet af kontroludvalget med bl.a. Zacha Friis, København. Det første regnskab viser at der af indtægterne for 10 bladnumre kun var indkommet Fr. 25,69 og selv om man havde Fr. 231,67 til gode, skyldte man dog bogtrykkeren Fr. 225,00.

Der var mange beskyldninger for at det var C.U.K. der svigtede det gamle „Meddelelsesbladet“. Den 17. maj 1902 skrives der i bladet, „Det er en helvedes Plage med disse centralkassesvende. Deres lære breder sig som en ondartet pest. Selv i vor hyggelige forening, hvor vi altid har vor stille whist og gode sammenkomster med bal og ædegilde, hver mortens og juleaften er der kommet en del af disse splittelses stiftere. Og - gud hjælpe os! - om medlemmerne ikke var gale nok til at stemme på et af de hoveder ved sidste bestyrelsesvalg, endog i så stort antal at han manglede et par stemmer i at slå en af vor egne“.

Artikel fra Den farende Svend

En del nye afdelinger sluttede sig også til centralisationen, men andre, og deraf de største foreninger, bekæmpede den. Det værste var vel, at stemningen i Zürich var meget kølig overlegen, overfor centralisationen, hvad der igen indvirkede på „Meddelelsesbladet“, der indtog en alt andet end venlig stilling overfor C.U.K. Da bladet stadig kæmpede med økonomiske vanskeligheder (det kneb altid med at få abonnementsprisen ind), tilbød C.U.K., der efterhånden konsoliderede sig, at overtage bladet, hvilket imidlertid ikke blev til noget. Da „Meddelelsesbladet“ så udeblev nogle gange, greb C.U.K's ledelse chancen og udgav et eget blad, der fik det både passende og populære navn „Den farende Svend“. Dette blev signalet til, at alt, hvad der var af fordomme, smålighed og egoisme indenfor de udenforstående foreninger, samlede sig.

C.U.K's hovedbestyrelse besluttede at udgive deres egen organ og det første prøvenummer udkom i oktober 1901 og den 25. januar 1902 det første blad med oplysninger om initiativet for udgivelsen af det nye blad.

„Den farende Svend“s format i de første to år var 16×23 cm, altså i bog format, men da det udkom hver uge, så blev der ikke meget pusterum for redaktøren. Det blev trykt hver torsdag og var fremme i afdelingerne om lørdagen.

Da først C.U.K. fik sit eget organ, gik det fremad med kæmpeskridt. Bladet det var godt redigeret, især de 4-5 første år, senere blev arbejdet uoverkommeligt for Peter Jørgensen, der for et forholdsvis ringe vederlag måtte udføre arbejdet i sin fritid. Ganske vist deltog nu også foreningen i St. Gallen også i administrationsarbejdet, og udførte hovedkassererarbejdet på bedste måde af W. Riisfeldt.

C.U.K. voksede stadig, efterhånden indmeldte omtrent alle skandinaviske foreninger sig i C.U.K., og hvor det, som f.eks. i Hamborg, ikke lykkedes at finde tilslutning, stiftedes ny foreninger under C.U.K., som i løbet af kort tid distancerede de udenforstående foreninger.

Selvom polemikken med konkurrenten „Meddelelsesbladet“, optog noget plads i det lille blad, så var der dog plads til at fortælle om arbejdsforandringer - afstemninger - efterlysninger - eksklusioner - nyheder fra Skandinavien - advarsler mod plattenslagere og et par annoncer, men teksten var naturligvis kortfattet.

Man havde også annoncer i for at hjælpe til med at betale bladet, og i 1912 ville man udvide til et 4 siders annonce-tillæg.

Som C.U.K. gik fremad, voksede også „Den farende Svend“ i format og position, vort blad blev kendt overalt i håndværkerkredse i Europa, og har også i mange år været tilsendt til mange medlemmer i USA, New Zealand, Afrika og hvor de end har arbejdet, i Tyrkiet, Nepal osv.

Og foruden at „Den farende Svend“ tilgår medlemmerne, så abonneres det i meget høj grad af håndværksmestre landet over, ligesom det tilstedes biblioteker og fagforbund, en del dagblade og ministerielle kontorer med arbejdsudveksling for øje.

Man lavede et særskilt julenummer med julehistorier - eventyr - poesi - prosa og tegninger indsendt af medlemmerne, som desværre stoppede omkring 1918. Til julen 1916, udsendte C.U.K. en stor „Julesvend“, rigt illustreret og - for første gang - med farvetrykt omslag. Den fik meget rosende omtale i den Skandinaviske presse, „Politiken“ bragte endda en lille reproduktion af tegningen på omslaget bagside.

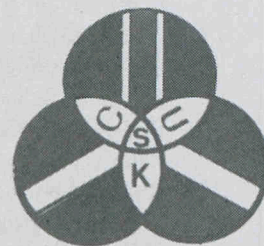
„Den farende Svend“ har altid været et blad, som altid har haft, den mest levende forbindelse med rejse livet.

I 1936 flyttede „Den farende Svend“ til Danmark, og d. 1. april 1943 blev „Den farende Svend“ første gang distribuerede gennem avispostkontoret i København.

Igennem de 100 år har der været 10 redaktører og 12 trykkerier.



**100 ÅR MED
DEN FARENDE SVEND**





Tilmelding om Postforsendelse af Aviser.

Afgives i 2 enslydende Eksemplarer til Udgiverpostkontoret,
i København: Avispostkontoret, Centralpostbygningen, Tietgensgade 37, 1. Sal, København V.

Ap. 1943

Udfyldes af Udgiveren,
(Se Bemærkningerne paa Bagsiden).

Den færende Svend

Avisens Titel: *Den færende Svend*

Avisen vil blive indleveret ved Postkontoret i *København, Kbh.*

Avisens Gennemsnitsvægt pr. Nummer: *10* Gram.

Termin for anmeldte Aviseksemplarer: *3* Maaneder.

Termin og Pris for abonnerede Aviseksemplarer: *3* Maaneder *1* Kr. *0* Øre.

Udgivelseshyppighed: *1* Gang *1* ugentlig. *1* månedlig. *1* kvartalsvis. *1* årlig.

Avisen udkommer første Gang den *1. April 1943*

Ovenstaaende Erklæring, Pkt. 7 a-e, afgives paa Tro og Love.

8. Ejer og Udgiver af ovennævnte Blade er: *Redaktør Waldemar Holten*

Adresse: *Malmstrøjsvej 21, Hillerød* Telefon Nr. *416*

9. Forretningsføreren overfor Post- og Telegrafvæsenet er: *Samme*

Adresse: *Hillerød* Telefon Nr. *19-3*

Jeg har faaet udleveret et Eksemplar af den af Post- og Telegrafvæsenet udgivne „Veiledning for Avisudgivere“ og er bekendt med Reglerne om Avisportoens Erlæggelse.

Hillerød den *19-3-1943*

Waldemar Holten

Egenhændig Underskrift af Udgiveren (Eieren) eller hans retsgyldigt befuldmægtigede Stedfortræder.

Kopien af aftalen om udgivelse af "Den færende Svend".

Forretningsførere og redaktører i 100 år

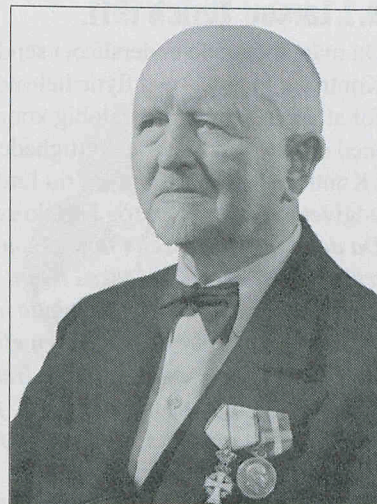
Peter Jørgensen	1901 - 1907	Malermester
Olaf Breuning	1907 - 1911	Maler
H. J. Larsen	1911 - 1929	
H.A. Hansen	1930 - 1936	
H. P. Jensen	1937 - 1937	
Valdemar Petersen	1937 - 1975	Typograf
Knud Lønstrup	1975 - 1981	Elektriker
Leif Knudsen	1982 - 1984	Maskinarbejder
Knud Lønstrup	1984 - 1988	Elektriker
Dann Eland	1988 - 1997	Klejnsmed
Dorrit Hansen	1997 -	Smørrebrødsjomfru

Grafik: Etablissement

Druck von J.H.Welti Kreuzlingen	1901
Genossenschaftsdruckerie, Zürich	1911
Etablissement Nørrebrogade 49, Kbh.	1933
Gislaoson- Petersen Ravnsborggade 21	1936
Birkerød bogtryk	1937
Fa. Louis Schad, København	1951
Fihl-Jensen, Københavns	1953
Palæ Trykkeriet	1954
Ringsted Ny Bogtrykkeri	1960
Malchows Bogtryk, Ringsted	1969
Hillerød Bogtrykkeri	1971
Birkerød Bogtryk	1997

**Peter Jørgensen, Kreuzlingen, F. 29-12-1873 - Indm. 3-12-1899
Æresm. 03-02-1907 - Død 06-03-1956, Fortjeneste medalje i
sølv // Ridder af Dannebrog den 4-06-1964**

Den 25. jan. 1902, udkom det første eksemplar af den „DEN FARENDE SVEND“, og redaktionen og ekspeditionen blev varetaget af stifteren af C.U.K. Maler Peter Jørgensen, Kreuzlingen Schweiz.



Efter at »Meddelelsesbladet« var indgået, stod man i den situation, at landsmændene derude ikke havde noget meddelelsesmiddel, og så startede C.U.K., vort blad „DEN FARENDE SVEND“.

For bladets navn stemte 111 ja og 13 nej. I april 1906 ændrede P. Jørgensen hovedet på DfS., (Hoved er det vi ser i dag på vort blad, originalen blev udført i Hr. H. Jørgensens atelier i Interlaken).

Trykningen blev varetaget af bogtrykker J.H. Welti, Kreuzlingen, frem til 1911. Det udkom i begyndelsen i 250 eksemplarer, men da

Peter Jørgensen efter 7 år på redaktørposten fratrådte, var oplaget

1200, få tænkte dengang på, at DfS. skulle få en sådan lands- og verdens-udbredelse, som den har i dag. Peter Jørgensen var redaktør frem til generalforsamlingen i juli 1907. Ved sin fratrædelse skrev Peter Jørgensen:

Til C.U.K.'s medlemmer

Idet jeg med dette nr. fratræder pladsen som redaktør af bladet, undlader jeg ikke at bringe alle bladets medarbejder og læsere min hjerteligste tak for den mødte velvilje og interesse for sagen i de forløbne år og som var min bedste støtte i det ikke altid helt lette hverv som jeg fik lov at udføre for vor sag. En særlig tak til den næsten enstemmige udnævnelse til Æresmedlem og tak til foreningen i Aborn og St. Gallen for denne støtte jeg fandt der idet deres bedste medlemmer blev mine mangeårige medarbejder i Hovedbestyrelsen. Uden denne store tilslutning og sympati fra alle sider ville C.U.K. aldrig være nået frem til det den er nu og jeg takker derfor endnu engang for det gode kammeratskab som, trods de store afstande hvorunder vi virkede, dog var vor eneste og bedste løftestang i de mange år.

C.U.K. var i denne tid mit halve liv og der vil derfor blive tomt i min livsførelse i de nærmeste dage, alligevel tænker jeg, at vi ikke blive fremmede for hverandre idet jeg stedse vil støtte sagen efter fattig evne.

Vel har det været tungt for mig, at forholdene har tvunget mig til at opgive min post; men da jeg ved, at min efterfølger Olaf Breuning er en dygtig mand, der er i besiddelse af medlemmernes tiltro, hvad hans enstemmige valg udviser, så kan jeg rolig fratræde posten i overbevisning om, at vor sag trykt kan se fremtiden i møde.

Endnu en gang hjertelig tak, svende, P. Jørgensen Uddrag/afskrift fra Den farende Svend Lørdag den 6. juli 1907

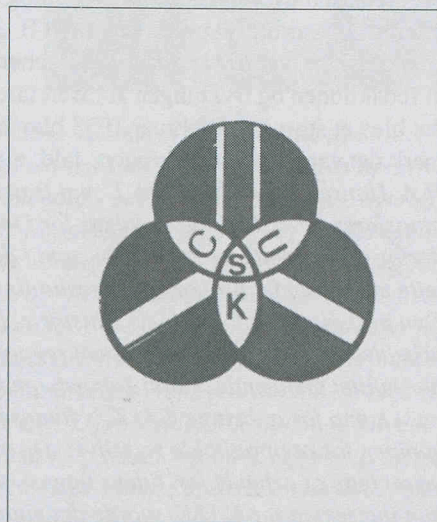


I juli 1907 skrev Olaf Breuning i DfS.

Med dette nr. af "Den farende Svend" overtager undertegnede altså, i egenskab af Forretningsfører for C.U.K., Redaktionen af bladet, samt de øvrige, under posten henførende arbejder, og bedes alle Skrivelser; Foreningssager vedrørende, herefter adresserede til mig. Idet jeg takker for valget og den mig herigennem udviste tillid, udtaler jeg håbet om at det må lykkes mig at bevare denne gennem min virksomhed for Foreningen. Thi, skal det være min ærligste stræben, med støtte fra de mænd, som enten i kraft af deres mandater som H. B. medlemmer, eller af personlig interesse for C.U.K. stå som udtryk for denne at virke for dens fremgang og vækst. Idet jeg beder medlemmerne bære over med mulige uregelmæssigheder de allerførste dage, tror jeg samtidig at være i samklang med alle medlemmer, når jeg her benytter lejligheden til at rette en Tak til min Forgænger, Hr. Peter Jørgensen, for hans store uegennyttige arbejde for C.U.K.

Eders nye Forretningsfører: Maler Olaf Breuning, pt. København

Der er ikke skrevet noget om OB. ellers, men han blev fratrædt sine poster, da man i august 1911 opdagede at der var et underslæb på ca. 1500 Fr., og blev i oktober 1911 ekskluderet af C.U.K.
Kilde: „Den farende Svend“



H. J. Larsen, Zürich 1911.

Da man opdagede underslæbet sendte Hovedbestyrelsen et forslag, til Kontroludvalget om at flytte hele administrationen af C.U.K. til Zürich, for at HB's Formand foreløbig kunne overtage Forretningsførerposten med de samme pligter og rettigheder og dette blev enstemmigt vedtaget i Kontroludvalget. Udgiven fra lørdag den 2. september 1911 blev udgivet af H.J. Larsen, og han skrev:

Da dette nummer, er det første nummer der bliver trykt her i Zürich og trykkeren af den grund ikke er vant til at trykke vort sprog, er det muligt, at der vil findes en del Fejl i dette nummer; noget som imidlertid vil forsvinde når først Bogtrykkeren efterhånden bliver indarbejdet med vort blad. Det er desværre ikke lykkedes os at få fat i det gamle hoved til bladet, vi ligger for øjeblikket i forhandlinger med Bogtrykkeren i Kreuzlingen om dette, så næste gang håber vi at kunne repræsentere bladet i sin gamle Skikkelse. Kilde „Den farende Svend“ 2 sep. 1911.

Der gik 2 måneder så var bladhovedet ændret til det gamle igen.

H.J.Larsen skrev mange artikler om arbejdsforholdene i udlandet, og om at der var arbejde at få - cikulære fra arbejdsdirektoratet - Midt på året 1929 opdagede man at H .J. Larsen ikke havde udført sin opgave tilfredsstillende, der var kommet flere klager fra afdelingerne. Det var bl.a. på grund af at krigen havde bragt C.U.K. ud i vanskeligheder en periode, hvor det gik ned af bakke, tab af størstedelen af den tyske kassebeholdning, uheldige rejseforhold, spærrede grænser, pas, visum, indrejseforhold, fremmedpoliti, stor arbejdsløshed i Danmark. Alt dette tog hårdt på kassens midler som aldrig før og for at komme over det, blev der lånt hvor det var muligt. H. J. Larsen havde ikke rådført sig med H.B.

Kilde "Den farende Svend" juni/oktober 1929.



H. A. Hansen, Zürich - indmeldt 23-6-1906,

H.A. Hansen overtog forretningsfører og redaktørposten i juni 1929 efter at der var blevet problemer med H .J. Larsen. I H.A.Hansen's tid som redaktør, var der i august 1932 generalafstemning bl.a. om flytning af redaktionen og trykningen af „Den farende Svend“ til Danmark, men det blev et stort nej. I februar 1933 blev bladet første gang trykt i Danmark, det var på grund af kronens fald, men redaktionen blev i Zürich.

H.A. Hansen skrev: Med den 1. maj fratrådte jeg min post som forretningsfører for C.U.K. og redaktør for Den farende Svend. Jeg undlader derfor ikke at rette en tak til alle, som i de forløbne år har bidraget til at lette mig arbejdet for vor sammenslutning.

Den periode indenfor C.U.K.'s historie, hvor jeg med majoritetens tillid arbejdede for C.U.K., kan bestemt regnes til den hårdeste, som C.U.K. har måttet gennemgå. Først kampen om C.U.K.'s ejendele og ret, dernæst kamp for at bringe C.U.K.'s finanser i orden og ikke mindst kampen for at opretholde rejselivet. De mig stillede opgaver har ikke været lette at arbejde for; tidens ugunst var en mægtig modstander, og kun interessen for C.U.K. gjorde det muligt at føre kampen. Et af C.U.K.'s våben er enighed, lad os derfor søge at bevare dette våben, dermed sikrer vi C.U.K.'s beståen. Med naverhilsen H. A .Hansen.

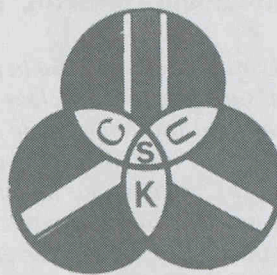
Kilde. "Den farende Svend" juni 1936.



Ved en generalafstemning den 21 marts 1936, blev H.P. Jensen valgt til Redaktør af „Den færende Svend“, og i maj 1936 overtog H.P. Jensen redaktørposten. På HB mødet den 29. december 1936 opsigde H.P.Jensen sit hverv som redaktør, og skrev i ”Den færende Svend”:

Da jeg efter et Års Virke atter forlader Stillingen som Redaktør af Dfs., der efter et andet, jeg føler Trang til at meddele Medlemmerne og Læserne af Svenden. Når jeg forlader Posten allerede efter et Aars Virke, er årsagen den, at jeg, siden jeg blev valgt til denne Stilling, på anden Vis er blevet så optaget, at jeg er klar over, at jeg ikke mere kan afse den Tid, der er fornøden for at lede Bladet på en for Medlemmerne tilfredsstillende Maade. Jeg har dog i min korte Virke tid, erhvervet mig mange gode Minder og sluttet Venskaber, som jeg vil bevare også i Fremtiden. Det har været mig en særlig Glæde at modtage Breve og Hilsener fra vore fjerne Naverbrødre i Amerika og fra Lorens Møller

i Düsseldorf og fra mange andre, og jeg bringer her gennem „Svenden“ min bedste Tak for Tiden, der svandt, og udtaler Håbet om, at vi også i Tiden, der kommer, vil tænke på hinanden med Venlighed. En Tak til alle, jeg har været i Forbindelse med gennem min Virksomhed ved Bladet. Med kraftig Naverhilsen H. P. Jensen Kilde: Januar 1937

**Æresmedlem og årets nav 09-06-75, Død 03-09-75**

På hovedbestyrelsesmødet den 25. marts 1937 besluttede denne at anmode Waldemar Petersen, Hillerød om at tage posten som redaktør frem til generalafstemningen den 20-31. juli 1937.

Som meddelt har H. B. indsat undertegnede som Redaktør af „Den farende Svend“, indtil Generalafstemningen finder Sted. Det er mit Haab, at Medlemmer og Afdelinger vil være mig behjælpelig med at gøre „Den farende Svend“ saa læseværdig som vel mulig Jeg gaar til Arbejdet med den største Virkelyst og haaber nu blot, at Evnerne maa strække til. Med kraftig Naverhilsen! Waldemar Petersen.

Waldemar har været yderst aktiv indenfor vor naverorganisation og hvor han var med, var der altid fest og glæde parret med interesse for at det kunne gå os godt. Mange rundt i hele verden stod i korrespondance med ham og det var en af hans store fortjenester. Han var meget flittig til at korres

-Ja, det er nu 38 år siden, at jeg overtog redaktørposten af DfS, og jeg kom ind i en hel eventyrverden af naver hjemme og udenlands, naver og svende, der drog på fart i det for dem ukendte - selv om det bare var Sverige, Tyskland, Schweiz og Frankrig, de var nået til. Det er et interessant arbejde for en typograf at lave DfS.. Beregnin gen af stofmængden i et 4-siders blad er besværlig - man vil jo gerne have så meget med som muligt - og jeg har altid haft manuskript nok, og jeg overlader vor nye redaktør, Knud Lønstrup, flere rejse-beskrivelser o.l. hen ved 1000 klicheer - og en masse gode råd samt min hjælp til det ene som til det andet. Som sekretær i H.B. fratræder jeg også, jeg har haft jobbet siden 1944, da hovedbestyrelsen blev flyttet til Danmark fra Schweiz. Måned efter måned har jeg og protokollen vandret til hovedbestyrelsens møder i København og andetsteds, refereret mødet, skrevet det i protokol og deraf udledt, hvad der i DfS. kan bringes i uddrag. Når man den 7. juni fylder 70, skal man have lov til at nyde sit otium, og heldigvis har vi herlige stedfortrædere, både til redaktør og sekretærjobbet. Og en særlig tak bringer jeg alle de medlemmer, som jeg gennem DfS. har været i forbindelse med, mange af disse er nu døde, men rundt om i afdelingerne i hele verden sidder naverne, som jeg igennem DfS. hører fra eller får besøg af. Og de skal altid være lige velkomne. For dem, og for mig, gælder det altid: kammeratskab i C.U.K. varer evigt Med bedste naverhilsen. Waldemar Petersen. Kilde : Marts 1975



**Knud Lønstrup, Agersø, Født 03-12-22,
Indmeldt 26-03-46, Redaktør Maj 1975, Årets nav 1982,
40 års jubilæum 26-03-86, Død 18-03-88**

A black and white profile photograph of a man with glasses, looking downwards. He has short, light-colored hair and is wearing a dark jacket over a light-colored collared shirt. The image is grainy and appears to be a reproduction from a document.

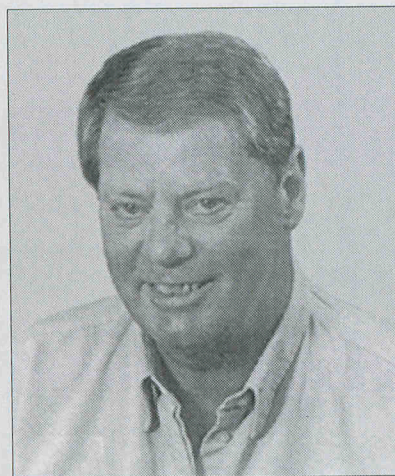
**Dann Eland Redaktør af
"Den færende Svend" 1988 – 1996**

Den 18. marts 1988 døde redaktør Knud Lønstrup og da jeg sad i hovedbestyrelsen faldt det i mit lod at overtage posten som redaktør af "Den færende Svend". Jeg skulle nu videreføre en udgivelse af et blad som havde mange år på bagen.

Mit første nummer blev > Nr. 5 – maj 1988 – 87. årg. < Det blev noget af en opgave, ikke uden problemer og i juni nummeret kan man læse følgende, Maj nummeret af ”Den farende Svend” udkom desværre først i dagene 5. – 9. maj. Bladet blev af vor redaktør afleveret til tiden, og Birkerød bogtryk afleverede det færdig trykte blad den 25. april til avispostkontoret. ifølge avispostkontoret skyldes forsinkelsen, ekstraordinære forsendelser p.g.a. folketingsvalget (tigger breve, valgkort, osv. osv.) og dertil bededagsferie. „En skam at den nye redaktørs første blad skulle forsinkes på denne måde“.

(Peter "bogholder" hovedkasserer.)

Siden gik det slag i slag, dengang var det på skrivemaskine senere kunne jeg dog lave bladet på en computer. Jeg forsøgte at lave bladet efter min og medlemmernes fælles overensstemmelser; men ikke altid var vi dog enige derfor vil jeg tilføje et lille vers –



*Det er ikke let at være menneske.
Først går man ned i den dybe dal,
så tror folk, man er gal,
da man begynder at betræde fjeldets side,
men sikken dog, man må slide
for at undgå dalens kvide,
da man endelig når derop
på fjeldets top.*

*Se, så, om ikke folk, de får en prop.
Nu, hvor man vil holde hovedet kæk
de siger, man er overstadig og fræk.
Ak, hvilken lykke ville det ikke være med
betegnelsen, "normal" sig at smykke,
men hvem opnår denne lykke*

Der har i min tid som HB. medlem og redaktør været flere hovedforbunds formænd, Hans Rindom, Helge Lind Nielsen og Ole Bøwig alle som jeg har haft et godt samarbejde med; men i april 1997 sluttede dette samarbejde da en tredje del af medlemmernes kritik af bladet var blevet for stor.

Jeg vil ønske "Den færende Svend" hjertelig tillykke med jubilæet. *Dann Eland*



**Dorrit Hansen Frederikssund, født 01-01-53,
valgt til posten som redaktør i juni 1997.**

Hun blev udlært som smørrebrødsjomfru i 1971 på Postgården i Ringsted, og arbejdede 1 år på Store kro i Fredensborg, inden hun tog ud og rejste. Der var arbejde i Spanien, hvor hun så blev i 2 år.

I dag er hun gift og har 2 drenge. Da hun rejste hjem blev hun i 1974 indmeldt i Horsens, blev overflyttet 2 år senere til Frederikssund.

Hun har også været med til at genstarte Foreningen i Roskilde op i 1979, for at flytte tilbage til Frederikssund i 1983, hvor hun så har været et meget aktiv medlem, især i køkkenet ved større arrangementer, hvor hun altid øser af sin professionelle kunnen, men også som bestyrelsesmedlem, senere som sekretær, hun har altid haft styr på tingene.

Hun bestrider posten som redaktør udmærket, der var megen ros på det sidste delegertmøde.





Generalafstøt
H. B. opfordrer alle arbejderne til
afstemning over de af hovedkomiteen
lagte forslag om overgangen fra
kontingent, sættes kun i 3. og 4. klasse
afstemning, og H. B. forventer at disse
majoritet.

Afstemningen må være tilendebragt
inden 1. juni til H. B. gæster, Dr. Olgasvej 1. 4. sal. København.

DEN FARENDE SVEND.
ORGAN FOR SKANDINAVER I UDlandet
Udgivet af de centraliserede Skandinaviske Foreninger.

Nr. 8. Lørdag den 15. Marts 1902. I. Aargang.

En Arbejderhøjskole i England
I "Socialt Praktisk" skriver Hr. Schib
Ligens bekendt og efterlyst som den
engelske University Extension, er ligesom
den danske, men i Maa og Måle
forskellig, skoleopdragende forening, og
lig "Ruskin Hall Movement". En skole
derfor regnes som en højskole, og
for hvem det sociale spørgsmål fremtræder
er et af de vigtigste spørgsmål.
Paa den sidste Pariserudstilling havde
stillet Højskolekole med "Ruskin Hall" i
før, en Amerikansk Forening med en
faldt fra ham til Antarktis i Oxford, rett
ig, da jeg i September samme Aar ank
til det engelske Højskole, som har
Om Vejen, kan den Fremtidens spørgs
første den bedste som har truffet paa
venlige Universitetslære Gæder, og
en stille Kærlighed til denne Antarktis,
blikken der end at den skabtes i en
givet for dem, som...

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

DEN FARENDE SVEND
Organ for Skandinaver i Udlandet.
Udgivet af de centraliserede Skandinaviske Foreninger.

Nr. 11. Lørdag den 3. Juni 1905. IV. Aargang.

Fra Konstantinopel.
Hvis man vil have lidt Udbytte af Sever-
dighederne saa er Fredagen ubetydende den
i Konstantinopel, thi denne Dag er jo Maha-
medernes "Søndag". Rejser man t. E. fra
Konstantinopel Fredag Aften kan man være i
saa for at blive færdig ved Dampskibet saa
Rue de Pera. Her i denne Gade, tæt ved
(Munkene) men man maa være der senest Kl. 1.
Entreer er i Fr. De sees kun om Fredagen.
Om Fredagen kan man endvidere se Sultanen

stantinopel, som i alle andre Skæbner; men
man kan ikke nok vogte sig for at give en
Beser en Almis, thi giver man en noget
melder der sig paa staaende Fod straks hun-
drede andre Tiggere

I sidste Artikel glæmte jeg at meddele, at
naar man vil opbygge vore Landsmand Loko-
motivforener Petersen og Larsen, kan man
ogsaa hævende sig til Postieren paa Bane-
gården i Samsø. Petersen er gift og bor
i Næstved; men alene at finde ham er umul-
ligt. Larsen bor i Samsø, den 4de Station
fra Konstantinopel.

Stiftelsesfesten i Zürich.
Skand. For. Zürich har som bekendt den
5. Juni bestaaet i 25 Aar idet den stiftedes
den 5. Juli 1880. Af Stifterne ere endnu de

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Den sk. Foren. "La société
scandinave" Rue de Louvre 30, afholdt
d. 5 Oktob. sin 1/2 Aarlige Generalf.
paa hvilken følgende Bemyndelse blev
valgt: David Pedersen Fornæs (gv.)
(dansk) Ludvig Liden Kasserer (svensk)
(gv.) Karl E. Vallin (svensk) Næstf.
(gv.) Gottfred Svensson (dansk) Oer-
monister (gv.) Valdemar Jansson
(svensk) Bibliothekar, Otto Holte
(dansk) Bibliothekar, Christian
Hols (dansk) Bladassistent, W. Hols
(finsk) Bladassistent (gv.)

Mangen Landsmand har ønsket ofte
tænkt, hvorfor vi aldrig skrive en Ar-
bejdsforholdene her, da Paris jo altid
er den rejsende Svends højeste Maal,
men jeg skal dertil bemærke, at det er

get efter en
Dags for 8
idet en
og slog

Ven
g.
er

fig.
g. spejler
lig hæv

Et uddrag af foreningernes medlemsblade gennem tiderne.
De ældste blade var reproduceret ved hektografi og litografi først 1902. Kopi fra bogen „Den farende svend“

100 ÅRS JUBILÆUM DEN 25. JANUAR 2002

I anledningen af „Den færende Svend“s 100 års jubilæum vil der blive afholdt reception

D.26 jan. 2002 kl. 14 til kl. 17.00.

Receptionen vil blive afholdt i Naverhulen på Ingerslevsgade 108 kld. tv. København.

Vel mødt, HB.



EN KENDT NAV FYLDER 80 ÅR.

BØRGE ANDERSEN, som er kendt af mange indenfor naverbevægelsen runder 80 år d. 21 januar 2002. BØRGE har været medlem i C.U.K. i mere end 30 år, heraf som formand i København 1979 - 1984. Derudover kasserer i Berjste Danske Tømrere indtil 1982, hvor han siden overtog formandsposten og bestred dette embede i 18 år. Her i Roskilde afdeling har vi haft fornøjelsen, at Børge har været medlem siden 1986.

**BØRGE holder åbent hus
d. 21januar 2002**

**i festlokalerne, der er beliggende i kælderen
NØRREBRO VÆNGTE 1 København N.**

Tidspunktet er fra kl. 16,00 - kl. 20,00.

Kære BØRGE, vi gratulerer dig med den store dag og håber at se dig i hulen i Roskilde mange år endnu.

På vegne af Roskilde afdeling ERNA

MÆRKEDAG.

- | | | | |
|-----------------|-----------------------------|---------------|-------|
| D. 02 jan. 2002 | Kurt Jensen | Frederikssund | 70 år |
| | Oldvejsparken 58, Gevninge | | |
| | DK-4000 Roskilde | | |
| D. 10 jan. 2002 | Lars P. Willumsen | Roskilde | 60 år |
| | Rønøs Alle 1, | | |
| | DK-4000 Roskilde | | |
| D. 16 jan. 2002 | Alex W. Jensen, | Nysted | 50 år |
| | Drosselvej 9, | | |
| | DK-4880 Nysted, | | |
| D. 21 jan. 2002 | Børge Andersen | Roskilde | 80 år |
| | Nørrebro Vænge 11 – 2 – th. | | |
| | DK-2000 København N. | | |
| D. 23 jan. 2002 | Tonny Warming, | København | 40 år |
| | Møllevej 17, | | |
| | DK-3650 Ølstykke | | |
| D. 26 jan. 2002 | Vilhelm Karlsen | Roskilde | 85 år |
| | Landsbygaden 13 | | |
| | DK-2630 Tåstrup. | | |



Her sidder jeg, en gammel smedesvend for fulde sejl og hul i røven og hjertefejl, og nyder at læse vort gode naverblad, der er meget flot redigeret. Det skal Redaktøren have tak for. Jeg sender en hilsen med ønsket om en glædelig jul, og håber at hun får nogle store julegaver. Med kno i bordet "Farmand" Silkeborg. *Tak for hilsnen, og jeg er glad for at du syntes om vort blad. Godt Nytår, Redaktøren.*

**50-års dag i Nysted**

Vor gode naverbror Alex W. Jensen, Drosselvej 9, 4880 Nysted, fylder 50 år onsdag den 16. januar 2002.

Kære Alex. Vi klubben ønsker dig hjertelig til lykke.

**Alex er at træffe om formiddagen
skulle jeg hilse at sige.**

Med naverhilsen og kno Bent
Skatmester, laugsskriver og hulefar

**MINDEORD**

Den 28. November drog vor gode Naverbror Søren Møller ud på sin sidste rejse, kun 54 år gammel. Han sov ind i sit hjem i Randers, og selv om vi de sidste par år ikke så meget til ham, er det en person vi vil savne meget i vor midte. Selvom han var syg, prøvede han at udfylde en plads i bestyrelsen, til han indså at han ikke magtede opgaven, og bad om at overlade den til en anden. Men VILJEN manglede ikke, og hans altid gode humør og stille latter vil nok længe endnu give genklang i hulen, især når snakken går omkring Grønland, der jo også var Søren Møllers Grønland. Vi ønsker Søren lykke til på rejsen. Ære være hans minde. Naverne i Randers



TAK – TAK – TAK – TAK – TAK



Jeg vil hermed gerne takke alle for deres sidste hilsen til Marianna ved hendes bisættelse den 8. december. Børge „Foto“ Petersen, NRHF, København.

**ARBEJDESTØJ**

Hvis det har nogen interesse er adressen på forhandleren af tysk arbejdstøj eller som nogle ynder at kalde det Naver uniform. Lad os kalde det arbejdstøj.

Outdoor-US. Shop Flensburg.
Angelburger Str.42
24937 Flensburg
Tlf. 046-23199
WWW. Navyshop de

Pris jeg har givet Ca. 400 kr.
for et par bukser i sort fløj i
en god kraftig kvalitet.
Naverhilsener Søren Hvejsel



Dødsfald.

Vor kære naverbror Jørgen Kjærsgaard, Gedser,
er den 5. december draget ud på sin sidste rejse.

Jørgen blev 63 år gammel.

Æret være hans minde

Naverne i Nysted

**MINDEORD**

Helge Lind Nielsen måtte give op overfor sin sygdom natten
til torsdag d. 06.12.01 og er draget ud på sin sidste rejse.

Vore tanker vil være hos Kirsten og hele familien.

Ingen der kendte Helge var i tvivl om at hans hjerte brændte
for Naverne hvor han bl.a. var H.B.-formand i en række år.

Her i Slagelse havde vi stor glæde af Helges ekspertise inden
for Naverne og selv om sygdommen svækkede ham en del,
trak han et enormt læs ved f.eks. Slagelse Festuge, og hans
gode humør vil blive savnet i hulen.

Æret være Helges minde.

Erik H. Andersen. Formand i Slagelse

**MINDEORD.**

Vores tidligere formand Helge Lind Nielsen er
den 5-12-01. Draget på sin sidste rejse

Ære værer Helge,s minde.

For Holbæk Afd. Ole P.

.....
HB MØDE D. 1. December 2001, kl.10.00
Orla Lehmanns Alle 7, Århus.

DAGSORDEN:

1. Protokol og beretning
2. Redaktør
3. Hovedkasserer
4. Arkiv
5. Udstillingsvogn
6. Web-master
7. Henvendelse fra Danmarks radio.
8. Den Farende Svenden, Jubilæumsskrift
9. Indkommende forslag til delegeretmødet
10. Næste møde
11. Eventuelt

FORMANDENS BERETNING:

Velkommen til dette års sidste HB møde. Det er vel sådan at
de fleste tænker mere på den forestående jul end næste års
delegeretmøde, men vi er på dette møde nød til at tage hul på
de første forberedelser til delegeretmødet i maj 2002.

"Den farende Svend" har 100 års jubilæum i januar måned
og dette vil blive fejret med en reception i København og jeg
håber at der vil komme en del folk den dag for at fejre at vort
medlemsblad bliver 100 år. Det er en høj alder i disse tider
hvor bladdøden hænger og mange gamle gode blade forsvin-
der i stilhed ud i glemselen. Men heldigvis har "Svenden"
vist at den kan forny sig, så den følger med de nye tider og de
krav folk stiller til et moderne blad, som bliver læst af mange
mennesker ude i hele verdenen og det kan vi kun være stolte
af. Til sidst vil jeg sige glædelig jul og godt nytår til hoved-
bestyrelsen, til alle naver, navervenner og deres familier ude
i de mange foreninger.

Ole Bøwig.

Web-master Henrik Berg deltog.

1) **Protokol og beretning:** Godkendt

2) **Redaktør:** Redaktøren har travlt med jubilæumsskriften.

3) **Hovedkasserer:** Budget forslaget for 2002 blev gennem-
gået, vi arbejder med det til næste møde. Hovedkassereren
har modtaget en ansøgning til rejsefonden om tilskud til Grøn-
landsturen, blev godkendt, medlemmet skal til gengæld skrive
et udførligt referat til DfS, på næste møde skal der diskute-
res hvilke kriterier der skal gælde for at få tilskud af rejse-
fonden, der er ikke nogen klare regler i dag. Finn Pedersen
indhenter tilbud på layout og tryk af 500 telegrammer. Der
er fundet en ny leverandør til montering af emblemer.

4) **Arkiv:** Arkivforvalteren har fundet fotos af alle redak-
tører til jubilæumsskriften, efter Nytår sorteres DfS. John
Bjerka, Norge takker for tilsendelse af DfS. og CCEG bla-
det, han efterlyser en kopi af en rejsehåndbog fra 1908-1911,
han har et fra 1888, som han vil bytte med en nyere bog. Der
er trykt en indbunden udgave af DfS fra 1985-1989. For-
eningen i Næstved efterlyser materiale om deres forening.
Der er intet nyt om foreningen i Nakskov.

5) **Udstillingsvogn:** Vognen står i Holbæk.

6) **Webmaster :** Web masteren får installering af Stofa og
anlæg i hulen i Næstved, forskellen på pris af leje eller køb
af et anlæg blev diskuteret, det kan bedst betale sig at købe et
anlæg efter Nytår, hjemmesiden bliver brugt meget, udbre-
der kendskabet til CUK for på lang sigt at få nye medlem-
mer. Henrik Berg har lavet et nyt udkast til hjemmesiden i
moderne design, han får sine udgifter dækket. DfS kan godt
sendes direkte til medlemmer per E-mail mod betaling af
omkostningerne.

7) **Henvendelse fra Danmarks radio:** DRTV Århus har
kontaktet formanden, om nogen naver er interesseret i at

deltage i et projekt kaldet Friland ved landsbyen Feldballe, det er optagelser om gamle dage. Formanden kontakter TV og finder derefter folk, der egner sig til projektet.

8) Den farende Svenden, Jubilæumsskrift: Forslaget til udgaven af jubilæumsskriften blev diskuteret og godkendt., kommer på hjemmesiden på jubilæumsdagen. Der kommer en invitation i januarudgaven af DfS, sponsorer bliver inviteret.

9) Indkommende forslag til delegeretmødet: Forslagene blev gennemgået.

10) Næste møde: D. 26..1..2002 i hulen i Ingerslevsgade 108 i København

11) Eventuelt: Søren Hvejsel har fundet en forretning i Flensborg, hvor uniformen kan købes, formanden og redaktøren får adressen.

Referent Irene Andersen



VEJLE NAVERNES VINTERFEST

Naverne i Vejle inviterer til vinterfest i Grejsdalens fritidscenter på Grejsdalsvej 155, B 7100 Vejle den 19. januar 2002 kl.18.00.

Der vil være musik, "Allans musik", 3 retters menu, kaffe og natmad til den utroligt favorable pris af 110.00 kr. pr. kuvert, og drikkevarer er til hulepriser.

Tilmelding til festen skal ske ved henvendelse til Johnny den ældre Lindskjold på telefon 7582 8042, og gerne hurtigt, der er jo ikke ubegrænset antal pladser (ca. 100), kokken vil også gerne vide både, hvor mange kartofler han skal skrælle og hvor meget vand, der skal i suppen, og princippet er jo den gamle "først til mølle".

Så vel mødt med godt humør og den gode gamle naverånd. Med naverhilsen Vejle afdeling.

Hillerød har fået en lade.

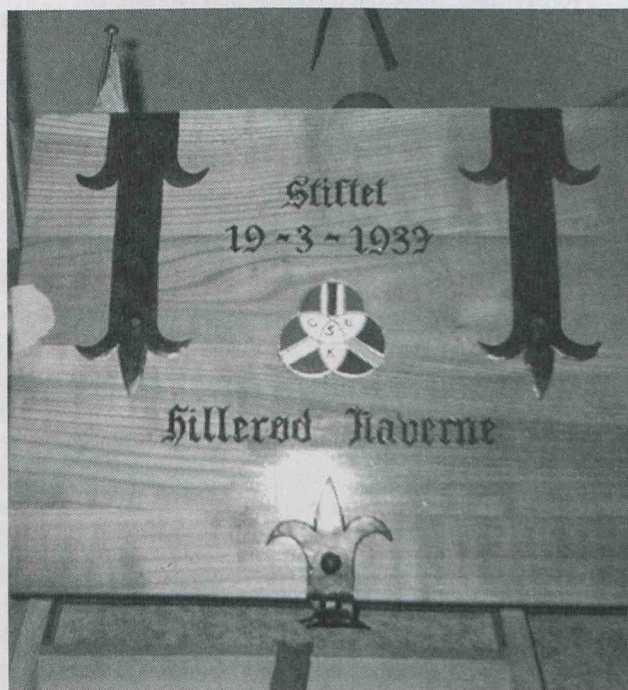
Til hulemødet i november fik Hillerød den længe ventede lade, som Ebert fra Holbæk havde fremstillet. Et usædvanligt smukt eksemplar med håndmedede beslag og dertil to håndmedede lysestager til sandhedens lys. Laden er fremstillet i kirsebærtræ og er smukt dekoreret.

Og hvad er så en lade og hvortil bruges den? - Lade betyder skrin el. kiste og har været benyttet af farende håndværkssvende.

Hvert håndværksfag havde sin lade som stod på en hylde bagerst i herberget og i denne lade opbevarede man papirer hvori man kunne læse om arbejde og som den er indrettet findes der nogle små rum hvori man havde mønter liggende til en eventuel farende svend som ingen penge havde; men som dog ved hjælp af disse mønter kunne få et måltid mad. Når håndværkssvendene mødtes åbnedes laden og sandhedens lys blev tændt og når den formelle snak var forbi og lysene pustet ud da kunne man spise og drikke.

Vi glæder os meget i Hillerød afd. til at få gang i laden hver gang vi mødes til en huleaften.

Med naver hilsen, Dann Eland.





Dann og Erland ved det runde bord med laden i hulen i Hillerød.

FORSÆTTELSE AF (November nr.)
MIN TID SOM FREMMEDARBEJDER I 1950 – 60
Skrevet af Poul Bøggild, medlem i Roskilde

Men heldigvis skulle vi blive et par dage, der er altid en del at lave på sådan sæter. Jeg fik da tid til at se mig noget om. Det første der slog mig var, at når vi var på toppen, var vi ikke på toppen alligevel, deroppe var der også dale og fjelde om end i mindre format, men inde i de små dale lå sæterhytterne spredt og dyrene gik frit, omkring hvor de ville. Jeg husker, hvor bekymret jeg var for at de skulle løbe langt af sted og blande sig med andet kvæg, og hvilket arbejde og renderi det måne være at få dem samlet igen, når de skulle hjem til malkning. Men jeg blev hurtig beroliget, køerne holder nogenlunde sammen, de ligesom kender hinanden og alle kender lyden af førerkoens bjælde, og når de skal hjem, går Budejaen bare op på nærmeste haug (bakke) og kalder, førerkoen kender hendes stemme og resten af flokken følger med, da de jo kender bjældelyden, så det hele går såre let. Jeg skulle naturligvis også se på udsigten nu jeg var deroppe, henne fra højeste top måne jeg da kunne se ned dalen, men nej, der var bare en anden top lidt længere henne som virkede højere, fortrøstningsfuld vandrede jeg videre dertil, men med samme resultat, så jeg kunne have fortsat hele natten, deroppe bliver det ganske vist ikke mørkt om natten, men alligevel fandt jeg det formålsløst at fortsætte,

der var langt til verdens ende. Men det var nu alligevel en oplevelse, udsigten var skam udmærket, helt ind til Rondanefjeldene og Rondaslottet, hvor Dovregubben bor, for nu var vi faktisk på Dovrefjeld.

Næste aften var jeg med på hestejagt, naboens hest var stukket af og ville ikke fanges, først inde ved Rondablik Højfjeldshotel lykkedes det at få fat i krikken. Lige meget hvad man så eller lavede, så var det en oplevelse, noget helt nyt, som stadig sidder i hukommelsen nu 40 år efter.

Men hjemme på gården var der jo også en del at se til, ting som skulle gøres. Tiden var inde til slåtten, høhøsten, høet blev hængt på staver, træde trukket mellem en række pæle. Deroppe kan juli godt være ret så fugtig, specielt i slutningen af måneden, når kulde og varme mødes i de højere luftlag. Elven afgiver jo en del fugt som så sætter sig fast mellem fjeldtoppen og falder ned som regn. Vi havde også en anden sæter, Luvåssæter, det var en rigtig gammeldags sæter, hvor man selv bearbejder råvarerne, det var vel egentlig bygdens oprindelige sæter. Der lavede man Rømme og kernede smør, der var ikke mange gårde som stadig brugte det. Selv om det ligger meget nærmere, så var adgangsvejene mere besværlige og så det med at mælken ikke kunne afhentes, der var jo ingen vej, snarere nogle hjulspor mellem træerne, op af fjeldsiden, og eneste befordringsmiddel fra bygden, var en kærre, vi havde ingen dyr deroppe, men grøntfoder, det vil vel nærmest sige hø, selv om det var lidt grovt, det skulle næsten slås som lyng hjemme i Jylland, men slås skulle

det og med hjem til vinterfoder. Desuden skulle bygningerne gås efter og gøres klar til vinter, for det var jo ikke sikkert at vi kom derop mere denne sommer, men det var skam også en oplevelse at snuse lidt til god gammeldags sæterdrift, der var jo enkelte som virkelig brugte stedet endnu.

Vi hyggede rigtig med ymer og vafler ved pejsen, for selv om det er primitivt, kommer alle jo hinanden ved og er meget hjælpsomme, en dejlig atmosfære, det var naboerne som kræsedde for os, inviterede os over til sig, vi havde jo ikke råvarer selv. Alt var så anderledes end dansk landbrug og danske skikke, men det mest forfærdelige i starten var kosten, den stod ikke på stegt flæsk og persillesovs ej heller på frikadeller, selv kartofler var en mangelvare.

Hjemmebagt flatbrød til alt, og det var ikke knækbrød, ikke særlig sprød, fremstillet af mel, vand og mælk. Mange gange fik vi kold kogt kød med flatbrød, vi fik også andet brød som var fremstillet af næsten de samme ingredienser men bagt mere som rigtig brød, selv osten lavede man hjemme, det vil sige hvidosten, der var ikke noget der blev skåret i skiver, det blev delt ud i humbler, så kunne vi finde selv, sommetider fik vi kold boghvedegrød med lunket mælk og aldrig mere end tre måltider om dagen. Jeg havde dog mulighed for at koge aftenkaffe selv, når vi tre eller fire drenge, danske, som boede tættest sammen var samlede, så stod den jo ofte på kaffe, men kun de som boede nærmest Otta kunne skaffe bagerbrød til.

Det hændte et par gange, at vi tog på Cafe i Otta, men for det meste fik vi tiden til at gå hjemme omkring gårdene, i bygden som man siger, når der er fire til fem gårde i nærheden af hinanden. Drengene fra Faukstad, dem med bilen, så vi ikke meget til, vi var mere en klike, der langs med elven. Der var også et par danske piger i nærheden, dem så vi nu heller ikke for tit.

En dag kom så Evie, en sød københavnerpige på sytten år. Hun boede med sine forældre på Ejde, hvor de lejede „mit“ hus i to uger, de kørte som regel rundt hele dagen, men om aftenen flokkedes vi naturligvis om Evie, hun blev et populært midtpunkt i flokken. Næsten lige meget hvor vi gik eller lavede, var Evie med. Men hun var naturligvis „min“ pige, hun boede jo i det hus, jeg havde måttet forlade til fordel for turisterne.

Jeg besøgte hende forøvrigt også i København den vinter, på vej hjem til jul, vi var i teatret og se Oklahoma. Hun boede på Islands Brygge husker jeg, men jeg har aldrig truffet hende senere.

Jeg husker også at jeg skulle køre med nogle nordmænd til dyrskue i Vålebu, og selvfølgelig skulle jeg køre med dem hjem igen, vi aftalte at mødes på parkeringspladsen, muligvis aftalte vi et tidspunkt, om jeg så kom for sent husker jeg ikke, men jeg fandt dem ikke igen, så jeg måtte gå de 40 km. hjem. En drøj tur, men alligevel en fin nat, det var jo helt lyst og fuglene sang. Jeg nød det faktisk, selv om jeg nok var lidt træt i benene dagen efter. Så kom vi til skåren, høsten, men på norsk betyder høst jo efterår, nå men altså skåren, der hvor det før omtalte Dugnad foregik, fordi Ola Ejde var syg.

Man havde jo ikke meget med maskiner deroppe, jordloddene

var nemlig ikke så store, men på „min“ side af elven kunne man godt køre med traktor, der så jeg for første gang en mejetærsker, som gik på omgang mellem gårdene og på en skår-dag kender man hverken ur eller kalender, da skal der bare skæres, når vejrliget tillader det. På Sandviken høstede man ikke langhalm må jeg sige, om det var en speciel kornsort ved jeg ikke, men aksene var da gode nok og da halmen jo mere skulle bruges til strøelse, end egentlig til foder, var det jo udmærket at stråene ikke var for grove. På Ejde var der mere gods i stråene, men der havde man også nogle geder, så det passede fint. Om forskellen havde noget med gødningen at gøre, ved jeg ikke, da forårsarbejdet var overstået for længst, da jeg kom til Sjoa, eller Breidvangen, som det jo egentlig hedder lige der.

Det er egentlig mærkeligt, så hurtigt man vænner sig til noget nyt, det varede ikke længe før jeg havde vænnet mig til maden, men jeg havde jo også fået en forvarsel, medens jeg var i Dilling, der var maden jo heller ikke helt „normal“, ja selv på Bornholm spiste man „mærkelig“.

Men så blev det 15. oktober, skiftedag i Norge, og et ve-modigt farvel til Gudbrandsdalen og Norsk Gårdsbrug. Så den lange rejse fra Sjoa til Oslo ca. 300 km.

Forsætter i næste nr.

Forenings-meddelelser

CALGARY

Her i Calgary var de fleste naver kommet i julestemning til vores årlige julefrokost den 6. december i den dansk canadiske klub, det kunne måske have noget at gøre med at der siden sidst i november har det været ret koldt og der ligger ca. 20 cm sne og det ser ud til at vi får en hvid jul.

I alt 32 naver og en gæst mødte frem til sild og lune retter, men kun to havde snaps med, Bent Thomsen som skulle have bragt en for lang tid siden og Hans Bohl, men vi overlevede for vi har fået et lille lager bygget op. Lørdag den 8. december var alle naver som havde bidraget til det lille projekt, som faktisk blev større end vi havde regnet med, først skulle vi bare bygge en bro som kunne hejses op og ned, men det endte med at vi lavede også det meste af en borg, inviteret op til Dickson museum til en festmiddag, hvor alle blev honoreret med et livstid medlemskab. Hvis alt går vel så er der sikkert et par fotos fra vores projekt i næste udgave af den færdige svend.

Med Naver hilsen Christian.

FREDERIKSSUND

Julefrokosten, den 1. december havde samlet en snes stykker, som fik en hyggelig eftermiddag.

Maden var som sædvanlig godt forberedt af vores formand og hans kone Kisser. Der blev selvfølgelig sunget og snakket en del inden man igen fandt vejen hjem hen midt på aftenen.

Næste hulemøde bliver den 11. januar, hvor vi som sædvanlig skal have Franks helt fantastiske gode og velsmagende kogesild. Vi vil som noget nyt dog gerne, hvis det er muligt, at vore medlemmer vil tilmelde sig til denne forrygende aften, hvor "De kælderkolde" også vanen tro kommer og giver et lille nummer eller to. Tilmeldingen kan ske til Kurt på telefon, 48248881 eller til Kjeld på telefon 47745208 inden den 7. januar. Det skal dog nævnes at skulle der være nogen der har glemt at tilmelde sig så er de selvfølgelig velkomne alligevel. Det er bare for at vi har et lille overblik over hvor mange der kommer. Det plejer at være rigtigt hyggeligt, så fat knoglen og tilmeld dig.

Foreningen og alle dens medlemmer, vil gerne ønske vort medlem, Kurt fra Gevninge, hjertelig tillykke med de 70 år d. 2. jan 2002, vi håber at du få en god dag.

Med kno i bordet, Smeden



HILLERØD

JUL - JUL; På messen den 24 november var en fyldt hule, gået i gang med Monas store julebord, der var høj stemning fra start, hvor botejlerne samt sang og historierne kom i en sand strøm i løbet af aftenen, jo julen var kommet til hulen for at sprede mere liv i år 2002. På bestyrelsesmøde den 28. november, evaluerede bestyrelsen året der nu svinder ind, her kunne de glæde sig over den stigende aktivitet, og hermed sætte dampen op i år 2002, der blev lagt op til at besøge huler over hele landet, jo 2002 forventer vi bliver et mere livligt år. Vi håber i alle har haft en god jul samt et godt nytår. Hermed indkalder vi til ordinær generalforsamling onsdag den 8. februar 2002 i hulen på Sophenborg kl. 19.30. Der er spisning kl. 18.00, her skal du huske at tilmelde dig til Mona 8 dage før Husk at indkommende forslag skal være formanden i hænde 8 dage før generalforsamlingen.

Dan Eland Rosenvænget i 1, th. 3600 Frederikssund

År 2002 starter med hulemøde den 11 januar, hvor Erland Nielsen vil underholde med sin tid som nav. Erland er en yngre mand på kun 80 år, med en hukommelse og fortælle evne som kun få har. Det glæder vi os meget til, kom og lyt og hyg dig med os, Mona servere håndmadder for kun 30,00 kr.. Traditionen tro bliver der serveret kogt torsk på messen den 26. januar. Husk tilmelding 8 dage før og den er bindene for telefonen er opfundet og Mona har endda telefonsvarer, hun vil da også gerne at i ringer til hende til huleafterne. Mona er altid klar på tlf. 4581 8162 ellers træder svareren til. C.U.K. Hillerød håber i alle har haft et godt år 2001 og at i får et godt år 2002, vi vil gøre alt for dette i Hillerød. Godt nytår alle sammen på land og by.

Med kno i bordet Peter.

FREDERICIA

Hulemøde 15/12 2001, 10 svende var mødt op, pga. sygdom var formanden ikke tilstede, så vi måtte klare os selv. Louis havde lavet skipperlabskovs, som Hulefar serverede for os. Jens og Frank ringede med klokken, så vi havde en rigtig dejlig aften.

Vores nytårskur er den 2 feb. 2002. Vi mødes i hulen kl. 1700 og bliver derefter kørt til festlokalet med bus, den vil også hente os igen, når festen er slut, prisen for arrangementet er 65,00 - incl. 3 retter + natmad, levende musik med Carsten og stampe. Så der er chance for en svingom, håber at se rigtig mange, udenbys naververner denne aften. Festadressen er Fælleshuset, Kobbelvænget 1. 7000 Fredericia Tilmelding nødvendig senest 25 jan. 2002. Til Louis 28713752

Alle ønskes et godt og heldbringende nytår, Bent.



HOLBÆK

Hulemøde D.16-11-01 Der var mødt 19. Vi havde besøg af Mogens der har rejst og arbejdet i Finland samt i Arabiske lande måske et kommende medlem. Det var et godt møde der trak ud.

Julefrokost D. 1-12-01. Den første dec. holder vi ikke julefrokost mere pga. af andre julefrokoster og runde fødselsdage. Vi var kun 16 incl. gæster fra Roskilde og som sædvanlig var det gæsterne der gik med vores præmier. En god dag, hvor alle gjorde en stor indsats for et godt forløb.

Husk fastelavn D. 3-2-02. Igen holder vi fastelavn med den polske forening. Mød op med børn/børnebørn HUSK Generalforsamling D.15-3-02.

Med kno Torben/Ole P.



HØRNING

16 naver og naververner mødte op den 30. november til vores hulemøde og julebanko. Formanden startede som sædvanlig med at byde velkommen, derefter gik vi over til vores julebanko, hvor vi alle havde medbragt en gave eller flere. Alle havde det hyggeligt og næsten alle havde råbt banko da lotteriet var overstået. Derefter var der gløgg og æbleskiver, som hulefar serverede. Blærehatten kom frem flere gange da der havde været flere fødselsdage siden sidste gang. Ved midnat var der tid at synge minderne og alle gik hjem efter en god aften. Lørdag, den 8. december var der igen i år åben mølle for byens befolkning, der ca. knap 300 mennesker der besøgte møllen denne lørdag. Julemanden var på besøg og uddelte mandariner og slik til børnene. Mange kom og besøgte naverhulen og Jens Hansen fortalte om møllens historie og en masse løgnehistorier, som børnene troede på. Det var en god dag, som vi gør om til næste år.

Lørdag, den 5. januar 1002 kl. 13. nytårstaffel, tilmelding til Richard Schmidt senest fredag, den 28. december 2001 på tlf. 86 922901 eller 21 606792.

Med kno i bordet Else

KOLDING

Hulemødet d. 30 nov. En lille skare på 6 medlemmer var mødt op, men vi havde dog en hyggelig aften. Angående CCEG. Jubilæet i Paris, som Wagner skriver om, at det var meget beklageligvis, at vi stillede med så ringe dansk tilslutning. Men tænk dig Wagner, der er jo flere som arbejder endnu, og skal både tage fri og sætte penge til. Og så er der jo os pensionister, som jo ikke har så meget at slå til Søren med, så det er jo nok grunden. Men du kunne have skrevet, at det var kedeligt i stedet for beklageligt. Og vi kan jo ikke deltage i alt hvad der sker, selvom vi gerne ville. Det blev jo ikke til noget med Verner og dig, med trillebør til Paris, som i snakkede om ved stævnet i Sønderborg, der kunne måske havde været et par stykker i trillebøren. Det var lidt af det, vi drøftede på mødet.

Vi har også bestemt at holde vores frokost lørdag d. 12 jan. 2002 kl. 18.00, prisen bliver 100,00 kr. og drikkevarer til hulepriser. Tilmelding til Lars senest d. 8 dec. 2002 på tlf. 7553 1502 – mobil 2534 6483. Godt nytår
Naverhilsen Karen.



KØBENHAVN

Sildebordet den 17/12 gik absolut i fisk, men absolut positivt ment! Ih hvor vi mæskede os i en stor del af havets glæder, og der var rigeligt. Vi var omkring de 30 der havde en pragtfuld eftermiddag der trods menuen ikke blev vandet. Joh, vi ved hvordan der skal hygges, når det (fiske)gælder. Andespillet og spisning af samme (- spillet) var atter en stor succes. 36 personer var på vingerne og kæmpede sig bravt igennem spillene og de nøgne fugle, der fjerløse have fået varmen og kuløren i ovnen. Der var vidst ingen der led nød denne dag/aften. Så kort og godt: BANKO! 2001 runder vi af med nytårstaffel den 29/12 kl. 13.00 og det er bare alle tiders skal jeg hilse og sige! Man bør dog ikke komme træt til den skønne fest da der virkelig er gang i den. Første arrangement i det nye år er Stiftelsesfesten der afholdes på selve dagen, nemlig lørdag den 12/1 kl. 18.00. Kom og fejre et ungt og kært barn, det bliver med garanti en brag af en fest. Mavnerne vil blive mindet om julens og nytårets glæder. Sidste tilmelding den 6. januar. Den 24. januar skal vi igen ses til Svende-Hulemøde, der jo også gerne skulle trække folk til. Du kommer vel også denne dag? Arrangementer:

29/12	kl. 13.00	Nytårstaffel
12/1	kl. 18.00	Stiftelsesfest
20/1	kl. 10.30	Søndagsmesse
24/1	kl. 19.00	Svende-Hulemøde

Med kno i bordet og godt nytår, Niels „2m“

NYSTED

Vi har afholdt hulemøde den 3. december. Vi var mødt syv svende til årets sidste møde. Formanden åbnede mødet og bød velkommen.

Vi startede med at spise brunkål, ingen sager på dagsordenen, kun festlighed. Vi åbnede sparebøssen, som indeholdt 1.690,75 kr. Den heldige vinder af snapsen blev Poul, som har vundet flere gange, men Poul er et venligt menneske, han stillede straks gevinsten til disposition - i alt et festligt julemøde.

Jeg vil samtidig benytte lejligheden til at ønske medlemmerne en glædelig jul samt et godt nytår.

Næste hulemøde afholdes mandag den 7. januar 2002, undertegnede sørger for traktement.

Med naverhilsen og kno Bent
Skatmester, laugsskriver og hulefar

**GODT
NYTÅR**

NÆSTVED

Nisserne var på spil i december. Blandt julenisserne også en sætternisse, der sad på min skulder tidligt på måneden og hviskede mig noget sludder i øret, bare for at lave lidt rav i foretagendet. Vi har plads til en naverven for hver fjerde naver og det er nogle flere, end jeg skrev. Så det være hermed korigeret.

Vi har haft en dejlig julemåned med masser af aktivitet. Først julemøde med sandhedens lys i nyindkøbte stager, så julefrokost med det hele og omgang fra Finn, der havde fødselsdag og Leif i Norge, som ville forberede os på, at han havde planer om at dukke op og fejre nytår med os i Hulen. Hyggeligt. En nytårshilsen må så gå til Kalle og Elizabeth syd på samt Niels i Grønland. Vi længes efter at høre fra Jer.

Rester af julefrokosten blev fortæret af et lille pænt selskab dagen efter. Hulefar fandt på det. Han ville gerne åbne ekstraordinært og det var en god idé. Resten af måneden slog mange et slag inden om Hulen i de pæne omgivelser, vi nu har fået. Og så blev der stadset op til nytårsfest.

Det nye år vil for os være i Pinsestævnets tegn. Vi er godt i gang med forberedelserne. Forslag til selve stævnet er begyndt at dukke op. Det glæder vi os over og ser frem til at rigtig mange vil komme til Næstved og fejre den årlige begivenhed.

Til vores egne: Der er generalforsamling fredag den 15. februar. Forslag skal være formanden i hænde senest en måned før.

Godt nytår til alle, Med kno i bordet Margrethe

RANDERS

Julfest den 7. December 2001. Vi ankom til en hyggeligt Julesmykket hule med et festligt dækket bord, og sad lidt og snakkede om løst og fast, til Søren Munk bød velkommen. Nu kom han med den sørgelige meddelelse, at vor Naver. broder Søren Møller var afgået ved døden den 28 November og skal bisættes søndag klokken 12. Vi rejste os og holdt i minuts stilhed, hvor vi tænkte på Søren.

Så sang vi en sang, og kastede os over den medbragte mad, som hulen gav både lidt øl og snaps til. Da den værste sult var stillet og alle 11 personer igen havde tid til at åbne munden uden for at putte i den, greb vi igen sangbøgerne og sang den ene sang efter den anden, kun afbrudt af SKÅL-råb. Der blev sunget mange sange, vi ellers ikke ofte synger. De første trak sig tilbage da klokken havde passeret midnat, men da lød de fleste af os også som ravne, med hæse og rustne stemmer. En helt igennem herlig og vellykket aften/fest. Med kno i bordet Kim D.

**ROSKILDE**

Hulemøde d 30/11 01, hvor vi skulle have generalforsamling, men først skulle vi optage et nyt medlem. Det var Eric Reholt, der er maskinmester og har rejst og arbejdet ude 15 år, vi har budt velkommen i vor midte.

Så var det tid til sildemadder og brunkål, hvor klubben var vært, og begge dele nød fuld retfærdighed. Da alle 22 fremmødte havde stillet sulten, gik vi over til generalforsamlingen, hvor Kristian traditionen tro var dirigent og styrede tropperne med fast hånd. Formandens beretning over, hvad der er sket af små og større begivenheder i det forløbne år blev godkendt, og det samme blev regnskabet. Alle der var på valg ønskede genvalg, så Kristian kunne afslutte generalforsamlingen med at takke for god ro og orden. Der serveres traditionen tro gule ærter i hulen i januar. Det er lørdag d. 19/1 2002 kl. 13,00. Prisen er som før kr. 50,00 pr. næse. Husk at tage en pakke med til januar-hulemødet (ca. Kr. 20,00) hvor vi spiller banko. Gerne noget der kan spises-drikkes el. visne. Program for januar

Søndag d.13 kl.17,30 spilleaften

Lørdag d 19 kl. 13.00 gule ærter,

tilmelding senest d. 14/1 til Karl og Erna tlf. 4636 1068.

Fredag d 25 kl. 19,30. Hulemøde med banko.

Hulevagt i januar Gitte og Poul.

Med hilsen fra os i Roskilde. Referenten.

STOCKHOLM

Der har sket en del her i november, Anton Paulsen har fået e-mail fra Erik Jensen i Californien, og en hilsen fra Ole Bøwig, Marianne og Kirsten, vi var glade for at se jer her i Stockholm. Poul Hansen, Erling Rasmussen og Poul Olsen har været på Statshuset (Rådhuset) i Stockholm , når årets geseller skulle få deres gesälbrev.

En fotograf og en journalist har været på Ingarö og ville gøre et referat om os, så vi får se når det kommer i avisen. Vi har startet en kommite med unge og ældre naver, de skal komme med forslag., om hvordan og vad vi skal gøre for at få flere medlemmer. På gåsmiddagen kom vores medlem i New York Henry Frölund og Anne Mette, i anledning af at Henry fyldte 85 år, kom 7 af hans gamle venner fra hans tid i Sverige i halvtresserne og hyllede ham på eftermiddagen, og til gåsmiddagen var der 27 personer. Den 16 november var vi 16 naver på teater i Stockholm og så Trolkarlen fra OZ. Siden var det middag på „ Gröna Jägeren „. Det fin dag, som vi håber at vi kan gøre om. Nu vil vi fra Stockholm ønske alla nave, hvor I befinder jer, en god jul og et godt nytår.

Program for januar 2002.

D.12 jan. Nytårsmesse lørdag kl. 13.00

D.26 jan. Torsmiddag lørdag kl. 13.00

D.02 feb. Årsmöte lørdag 13.00

Med kno i bordet GRÖNLANDSNAVEN AAGE

SILKEBORG

Så er julen over for denne gang „Det er bare dejlig“.

Nu må vi se lidt frem i tiden og samtidig slå et blik bagud. Der er indkøbt 30 stk. nye sangbøger og det er rigtig dejligt, for det giver os muligheder for at synge mange af de nye sange som står deri, tag nu f.eks. nr. 95 „Silkeborgs pris“, den og mange flere har vi afsunget ved vores sangeftermiddag Til mdrs. mødet i november blev der serveret ål og det smagte simpelthen til ug. Formanden gav en orientering om de forslag som var indsendt til HB. til pinsesævnnet i Næstved, og de personvalg som er oppe til næste år og et par forslag mere. Alt sammen noget vi skal tage stilling til på generalforsamlingen til foråret.

Erik Jensen, nok bedre kendt som „Unge Jensen“, har vi fået en gave af eller rettere 3 stk. Det består af en ”Reisebog” udfærdiget til Former Andreas Jensen født den 5 juli 1854 i Hadsten optaget i Haandværkssvendenes Rejsforening i Skive den 1/111889. Samt to medlemsbøger til Jysk-Fynsk Formerforbund fra 1890 i Aarhus og han er igen vent tilbage til Skive i april 1893, hvor han igen indtræder i Formerforbundet som medl. Nr. 235.

Disse tre bøger vil vi gerne sige „Unge Jensen“ tak for. Naverne vil gerne give Erik en måske to ? Men det er i vores hule det foregår, så „Unge Jensen“ er velkommen.

Husk at tilmelde jer til den kogte torsk, som hulefar vil servere for os den 19 januar kl. 17,00 i hulen så det vil vi glæde os til, **Husk det er med piger.** Så mød op til en af vores rigtig store aftner i hulen.

Vi ses i hulen. Kan i holde jer fugtige svende.

Skriverkarlen i Silkeborg.



SØNDERBORG

Julehygge, julegløgg og æbleskiver. Det var dagsordenen på vores lørdagstræf den 17. november. Måske lidt tidligt, at skulle være i julehumør, men ikke desto mindre var der mødt 12 naver / naververner op, for at deltage i det tidlige julearrangement. H.P. bød velkommen, og gav en kort orientering om, hvad der var sket siden sidst. Inden vi skulle smage på gløggen, fik vi besøg af to gæster, som selvfølgelig deltog i vores julehygge. Og hygge må der ha, været, for den ene af gæster søgte om optagelse i vores afdeling.

En lille sang blev det også til, nemlig „Sputniks hyldest“, og da det var H.P. som stod for optællingen af sangfejl, skulle alle ryste op med et større eller mindre beløb. Mon han selv huskede at betale ?

Sønderborg afdelingen vil gerne ønske alle
Et Rigtigt Godt Nytår.

Med kno i bordet, Jette.



VEJLE

Hulemøde d.7-12-01. Formanden bød velkommen til mødet hvor 18 naver var fremmødt, en særlig velkomst blev givet til Fin Olesen, Kaj og Lis Jepsen, efter velkomsten blev der sunget, „ Når samlet er vor Naverflok „. Kaj Jepsen fik efter sangen overrakt Naverne 25 Års Jubilæums nålen og en hyldest blev givet til ham for hans mangeårige medlemskab af Foreningen Vejle. Fin Olesen som tidligere havde været medlem af naverne blev ved mødet optaget igen som medlem alle ønskede ham en god tid fremover hos Vejle Naverne. D.17-11-01. blev en dejlig dag hvor man samledes over en rigtig god middag, ”De gule ærter” Jens D.S.B. og hans kone der jo begge er kendte personer hos Vejle Naverne serverede for 16 år i træk, De dejlige Gule, godt mad tør jeg godt sige og helt uden lige. Tusind tak til jer begge to for dette store arrangement. Ang. D.F.S 100 Års Jubilæum der jo skal afholdes i Hulen i København ville man at samles en flok fra Vejle som en fælles tur derover, hvis nogen ønskede at deltage deri kan man kontakte vores Hulefar, Johnny Lindskjold på Tlf. 7582 8042. Ved mødet blev der flittigt slået på klokken, Kaj - Lis - Fin og Erik måtte under blærerøvshattens skygge og alle fik en hyldest og tak for det velmagende øl. Efter mødet blev der serveret en dejlig julefrokost med sildemad - julekål, medisterpølser fersk og røget flæsk med dertil hørende øl og Snaps. En stor tak til dig Hans for det gode mad og dit altid gode humør. Vejle Naverne ønsker alle naver nær og fjern et rigtigt godt Nytår.

Arrangementer i Januar Mdr.

D. 4-1-02kl. 18.30 Hulemøde.

D.19-1-02 kl. 18.00Vinterfest. Se D.F.S. nr.12

Med Naverhilsen. Jens K. Ibsgaard

Til Jens! Tak for de rosende ord, og jeg ønsker også dig godt nytår. Red.

SLAGELSE

Ved hulemødet d. 7. december, var kun 7 svende mødt op. Formanden kunne meddele, at vor naverbroder Helge Lind Nielsen var afgået ved døden efter en periode med sygdom. Vi holdt et minuts stilhed, hvor vi mindedes vor gode kammerat. Helge vil blive savnet blandt os og hele SCUK.

Frederik informerede om et arrangement for Slagelses Naver med ledsagere d. 7. februar, hvor vi skal besøge Flådestationen i Korsør. Vi ser meget frem til dette arrangement. Efter den formelle del af mødet, pyntede vi hulen op til jul. Vi havde en flot juletræs-fest den efterfølgende lørdag, hvor vi blev beæret med et godt fremmøde. Slagelse Naverne skal samtidigt mindes om hulens nytårsfrokost lørdag d. 19. januar kl. 12.00. (husk tilmelding til Per). Ved 23-tiden forlod svendene hulen i god ro og orden.

Slagelse Naverne ønsker samtlige naver i SCUK et glædeligt jul og et lykkebringende nytår.

Med kno i bordet, Per



ÅRHUS

Stiftelsesfest d.10-11. Vi var 22 personer der denne aften kunne sætte os til et veldækket bord, og indtage en lækker tre retters menu, til kaffen fik vi Eva,s dejlige småkager. Vi fik en dejlig dejlige gave, sendt med post fra Claus Lønstrup på Grønland, det er en Grønlandsk tromme. Vi prøvede alle at tromme på den. Tusinde tak for gaven Birgithe og Claus. Der var en god stemning i hulen, det inspirerede Viggo - Herman og Svend E. til at fortælle mange „ sandfærdige „ historier. Klokken blev vist hen ad 3 nat, inden der blev lukket af. Til hulemødet d. 16 - 11, blev vi budt velkommen af næstformand Erik Carlsen. Vi havde en hyggelig aften, og der var en masse klokkringninger - tak til jer alle sammen. Den 24 - 11, var vi på den årlige tur til Tyskland. Alle fik vist handlet ind til julens hygge. Julefrokosten d. 7-12, blev et tilløbsstykke, dejligt med så mange til et arrangement. Hulen var SÅ hyggelig - der var rigtig julepyntet. Kaj var som vanligt i køkkenet for at tilberede maden og den var super ! Vi havde to gæster , Villy Vissing og Journalisten Jos Hansen , der vil lave en radioudsendelse om naverens jul, i udlandet. Ingen jul uden klokker – ringningen i hulen stod Åge og Herman for, tusind tak til jer.

Hulemøde d.4-1-02 og 18-1-02 GODT NYTÅR !

Hilsen fra smilets by, Lis

HOVEDBESTYRELSEN: www.naverne.dk

EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf.: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING BLADFORSENDELSE I INDLAND

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.

Redaktør af "Den farende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: **www.naverne.dk**



Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse
**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.



SH's Kartoffelcentral
v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

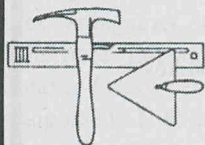


Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup
Tlf. 44 83 02 00

Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M Vilhelmsen
Egetoftens 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08



Birkerød Bogtryk

Toftebakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



**Byggefirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Fax: 8692 6422
Mobil: 3095 0665

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.
Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET
Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008



Tlf.: 4772 1112
Fax.: 4772 1122
Mobil: 2148 6957

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade
Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSSKASSEN J.A.K
Lovegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770
Det lille pengeinstitut
Med den store virkning.
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr./ kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

**HØJSKOLEN
ØSTERSØEN**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk



BROEN OG HUSET FRA MUSEET I DICKSON

KOM OG VÆR MED

**Lørdag den 16. februar byder Sønderborg afdelingen
på guleærte-spisning.**

Pris pr. person 50 kr. incl. 1 øl og 1 snaps. Efter spisning vil der være banko-spil og amerikansk lotteri. Alle banko-deltagere bedes medbringe et stk. pakke til ca. 20 kr., til amerikansk lotteri.

Da kokken gerne vil vide, hvor mange ærter han skal koge, kan du tilmelde dig hos formanden på tlf. 7442 5535 eller kassereren på tlf. 7448 7016, gerne et par dage i forvejen.

Hulen vil være åben fra kl. 11.00 spisning ca. kl. 12.00.

Vi håber på stort fremmød.

Foreningen i Sønderborg.

MÆRKEDAG.

- | | | | |
|-----------------|--|------------|-------|
| D. 12 jan. 2002 | Christian Christensen | Stockholm | 70 år |
| | Sct. Olaigade 9, 2tv.
DK- 4460 Kalundborg | | |
| D. 05 feb. 2002 | Vagn Tholstrup, | NRHF-KBHN | 75 år |
| | Polensgade 12, 3. sal,
DK-2300 København S. | | |
| D. 10 feb. 2002 | Johan Aaquist,(Knast) | Randers | 80 år |
| | Fenrisvej 12
DK-Randers. | | |
| D. 15 feb. 2002 | Erwin Jacobsen | Kolding | 50 år |
| | Ødisvej 146
DK-6070 Christiansfeld. | | |
| D. 17 feb. 2002 | Arthur Nielsen | Stockholm | 80 år |
| | Alphyddevägen 43
S-131 35 Nacka Sverige. | | |
| D. 18 feb. 2002 | Børge Madsen | Odense | 60 år |
| | Andekæret 182
DK-5300 Kerteminde. | | |
| D. 21 feb. 2002 | Lis Hansen | Sønderborg | 35 år |
| | Trenevej 17, Dybbøl
DK-6400 Sønderborg. | | |

**JUBILÆUM.**

- | | | | |
|-----------------|---|---------|-------|
| D. 01 feb. 2002 | Bent Pedersen | Kolding | 50 år |
| | Frederik D.7 vej, 17
DK-6000 Kolding | | |

Tak for opmærksomheden ved min 70 års fødselsdag til HB – CUK. Stockholm – CUK. Herning, samt og ikke mindst til Aalborg afd. for den gode bog med 5 årgange af Svenden, også en tak til Ruth og Villy for opmærksomheden. Samt et godt nytår til alle.
Med kno i bordet Erik Katberg.

Mortensaften og fødselsdag i Stockholm
Vi fløj i november måned fra New York til Stockholm for at fejre Henry Frølund's 85 års fødselsdag med gode gamle venner i Naver Hulen på Ingerö. Vi havde en fest uden lige. Vi bringer en særlig tak til køkkenpersonalet for det fine arrangement. En speciel tak for de fine gaver, blomster og tilsendte telegrammer.

Det var som et eventyr. Danske gås, der normalt flyver syd på, når vinteren nærmer sig, fløj fra Hammel i Danmark til Stockholm for at fejre Mortensaften i Naverklubben. Vi blev 27 naver samlet til en dejlig fest. Vi er meget taknemmelige for den hjertelige modtagelse, som vi fik. Specielt vil vi gerne nævne Anton og Ingeborg - Erling og Ruth - Poul og Ingrid. Tusind tak fordi I alle mødte op, så vi kunne tilbringe en helt vidunderlig dag sammen med jer.

De venligste hilsner fra naverne Henry og Anne Mette

Jeg vil hermed takke Hovedbestyrelsen og Foreningen i Frederikssund for opmærksomheden til min 70 års fødselsdag. Naverhilsen Kurt Jensen, Frederikssund.

En stor tak til alle dem der var med til at fejre vores 10 års Jubilæum og gjorde den til en festlig og uforglemmelig dag samt tak for gaver og telegrammer fra nær og fjern. På Hørning Foreningens vegne, Richard

TAK - TAK - TAK - TAK - TAK - TAK - TAK

I anledningen af Helges død og bisættelse ønsker jeg at takke hver eneste, men jeg har desværre ikke alles adresser. Det rørte os dybt, da fanerne kom ind, et rigtigt varmt tak til afdelingerne. Også et varmt tak til alle fremmødte, tak for hver en krans og blomst.
Tak fordi i var der, på en dag hvor vi havde brug for det. Med naverhilsen Kirsten.

ROSKILDE AFDELING FYLDER 75 ÅR I FEBRUAR

Vi vil markere det med åbent hus
Lørdag d. 23 februar fra kl. 13,00
I hulen på Kamstrupsti nr. 2
Traktementet byder afdelingen på
drikkevarer købes til hulepriser
Tilmelding ønskelig senest
d. 17 februar til
JOHN tlf. 4636 5001
ERNA tlf. 4636 1068

Vel mødt fra Roskilde.

Thyra Thy, 65 år

Thyra kan den 9 februar fejre sin 65 års fødselsdag. Thyra har været vidt omkring, hun har set på isbjerge på Grønland - hakket roer i Sverige, og har rejst rundt i Italien. I 1955 tog hun traveskoene på - og så gik spadsereturen fra Oslo til Nord Kap, og retur igen.

Turen til Nord Kap tog 4 måneder - til gengæld tog turen tilbage „kun“, 3 måneder. Nu kendte hun selvfølgelig også vejen.

Undervejs blev der tid til at holde foredrag i Norge om Dansk højskolebevægelse. Thyras fortællerevne har vi også nydt godt af i hulen, hvor hun har holdt et foredrag om Kina. I mange år har Thyra været meget aktiv i foreningen „Kræfter til kræft“, hun har været med til at samle penge ind til bl.a. Glashuset på KH og til samtalerum på Amtssygehuset. I hulen nyder vi godt af dit altid gode humør, så et rigtig stort tillykke med fødselsdagen Thyra.

Ønskes du af alle Århusnaverne, Lis

80 ÅR

(PASTOREN)

Fd. tjenestemand

Arthur Nielsen

Alphyddevägen 43,

S-131 35 Nacka, Sverige

kan den 17. februar 2002

fejre sin 80 års fødselsdag.



Arthur blev indmeldt i Stockholm afdeling i 1954.

Arthur er en mand med mange jern i ilden. I 23 år har han haft tillidspost i Nacka kommune, hvor han har deltaget i byrådet og kommunalbestyrelses arbejde.

Under sit virksomme liv var han ansat i Als Atlas Copco, hvor han i øvrigt var medlem af bestyrelsen.

„Den danske kirke i Stockholm har også haft ham virksom i deres arbejde heraf navnet PASTOREN.

I klubben har Arthur været medlem af bestyrelsen i flere år, hvor han var virksom som sekretær. På Ingarö har Arthur været en flittig medarbejder ved samtlige bygningsarbejder og ikke mindst ved vores nye toiletbygning, sjældent ser man ham uden et stykke værktøj i hånden, enten er det malerpen-sel, hækklipper, græsklipper eller sneskovl.

Vi takker Arthur for hans store indsats og ønsker ham hjertelig tillykke med den store dag og samtidig ønsker ham alt godt i fremtiden.

Stockholm afdeling.

NAVETORPET – INGARÖ

Lørdag den 23 feb. kl. 13.00 er der åbent hus for medlemmerne, med tilmelding til Aage eller Arthur.

TILLYKKE TIL "KNAST"

Johan Aaquist, kaldet Knast, er kendt af de fleste indenfor naverbevægelsen.

Knast der har været medlem i CUK. i mere end 50 år blev ved sit 50 års jubilæum kåret som æresmedlem i Randers afd., samt af CUK.s hovedbestyrelse.

I sine velmagts dage svigtede Knast aldrig et naverstævne eller en fest. Kort tid efter indmeldelsen i CUK. Randers afd. startede Knast i bestyrelsesarbejdet. Knast har også været formand i mange år. Hans hjerte har altid banket varmt for naverbevægelsen.

Hvor Knast end færdes, er der altid en god og fornøjelig stemning. Selv om helbredet svigter lidt en gang imellem, stiller du så vidt muligt op.

Randers afd. ønsker dig tillykke med de 80 år, og håber at se dig og Margit i vor midte mange år endnu.

På foreningens vegne, Bitten



Dødsfald.



Vor gode naverkammerat Baldur C. Harken er taget på sin sidste rejse den 25. december 2001. Baldur blev født den 6. marts 1923, udlært flymekaniker og skulle have haft 25 års jubilæum i CUK den 29. april.

Baldur blev bisat i stilhed den 4. januar.

Æret være Baldur's minde

Niels „2m“ Kraglund Formand i København.



Vor kære naver Erik Christensen Raj, Hørning.

Er død den 10. december 2001 efter længere tid sygdom, 73 år gammel.

Æret være hans minde

Naverne i Hørning



Vor kære naver Anna Rasmussen, Hørning.

Er pludselig død, den 22. december 2001, 86 år gammel.

Æret være hendes minde

Naverne i Hørning

PINSESTÆVNET I NÆSTVED 2002

Hermed et par ord, så man ude omkring kan se, at vi stadigvæk arbejder på sagen.

Vi kan oplyse, at lokaler til diverse arrangementer - musik - menu - udflugt - indkvarteringsmuligheder - samt stævne-mærke er på plads.

Men der er endnu nogle få ting, vi mangler at få på plads, derfor kan vi desværre endnu ikke oplyse priser på de forskellige emner, men dette samt tilmeldingsblanket skulle gerne figurere i næste nummer af "Den færende svend".

Med Venlig naverhilsen

Naverne i Næstved.

ARBEJDESTØJ

Hvis det har nogen interesse er adressen på forhandleren af tysk arbejdstøj eller som nogle ynder at kalde det Naver underform. Lad os kalde det arbejdstøj.

Outdoor-US. Shop Flensburg.
Angelburger Str.42
24937 Flensburg
Tlf. 046-23199
WWW. Navyshop de

Pris jeg har givet Ca. 400 kr.
er for et par bukser i sort fløj
i en god kraftig kvalitet.
Naverhilsener Søren Hvejsel



DET LOKALE BAND: "DE KÆLDERKOLDE" SOM SPILLEDE VED KOGESILDAFTENEN I FREDERIKSSUND

Forsættelse af: Min tid som Fremmedarbejder! 1950-60!

Skrevet af Poul Erik Bøggild, medlem i Roskilde

Men heldigvis skulle vi blive et par dage, der er altid en del at lave på sådan sæter. Jeg fik da tid til at se mig noget om. Det første der slog mig var, at når vi var på toppen, var vi ikke på toppen alligevel, deroppe var der også dale og fjelde om end i mindre format, men inde i de små dale lå sæterhytterne spredt

og dyrene gik frit, omkring hvor de ville. Jeg husker, hvor bekymret jeg var for at de skulle løbe langt af sted og blande sig med andet kvæg, og hvilket arbejde og renderi det måne være at få dem samlet igen, når de skulle hjem til malkning. Men jeg blev hurtig beroliget, køerne holder nogenlunde sammen, de ligesom kender hinanden og alle kender lyden af førerkoens bjælde, og når de skal hjem, går Budejaen bare op på nærmeste hauge (bakke) og kalder, førerkoen kender hendes stemme og resten af flokken følger med, da de jo kender bjældelyden, så det hele går såre let. Jeg skulle naturligvis

også se på udsigten nu jeg var deroppe, henne fra højeste top måne jeg da kunne se ned dalen, men nej, der var bare en anden top lidt længere henne som virkede højere, fortrøstningsfuld vandrede jeg videre dertil, men med samme resultat, så jeg kunne have fortsat hele natten, deroppe bliver det ganske vist ikke mørkt om natten, men alligevel fandt jeg det formålsløst at fortsætte, der var langt til verdens ende.

Men det var nu alligevel en oplevelse, udsigten var skam udmærket, helt ind til Rondanefjeldene og Rondaslottet, hvor Dovregubben bor, for nu var vi faktisk på Dovrefjeld.

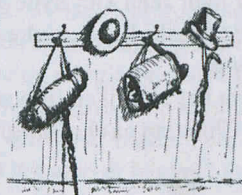
Næste aften var jeg med på hestejagt, naboens hest var stukket af og ville ikke fanges, først inde ved Rondablik Højfjeldshotel lykkedes det at få fat i krikken.

Lige meget hvad man så eller lavede, så var det en oplevelse, noget helt nyt, som stadig sidder i hukommelsen nu 40 år efter.

Men hjemme på gården var der jo også en del at se til, ting som skulle gøres.

Tiden var inde til slåttten, høhøsten, høet blev hængt på staver, tråde trukket mellem en række pæle. Deroppe kan juli godt være ret så fugtig, specielt i slutningen af måneden, når kulde og varme mødes i de højere luftlag. Elven afgiver jo en del fugt som så sætter sig fast mellem fjeldtoppen og falder ned som regn.

Garderobe



Vi havde også en anden sæter, Luvåssæter, det var en rigtig gammeldags sæter, hvor man selv bearbejder råvarerne, det var vel egentlig bygdens oprindelige sæter. Der lavede man rømme og kernede

smør, der var ikke mange gårde som stadig brugte det.

Selv om det ligger meget nærmere, så var adgangsvejene mere besværlige og så det med at mælken ikke kunne afhentes, der var jo ingen vej, snarere nogle hjulspor mellem træerne, op af fjeldsiden, og eneste befordringsmiddel fra bygden, var en kærre, vi havde ingen dyr deroppe, men grøntfoder, det vil vel nærmest sige hø, selv om det var lidt grov, det skulle næsten slås som lyng hjemme i Jylland, men slåes skulle det og med hjem til vinterfoder.

Desuden skulle bygningerne gås efter og gøres klar til vinter, for det var jo ikke sikkert at vi kom derop mere denne sommer, men det var skam også en oplevelse at snuse lidt til god gammeldags sæterdrift, der var jo enkelte som virkelig brugte stedet endnu.

Vi hyggede rigtig med ymer og vafler ved pejsen, for selv om det er primitivt, kommer alle jo hinanden ved og er meget hjælpsomme, en dejlig atmosfære, det var naboerne som kræsedde for os, inviterede os over til sig, vi havde jo ikke råvarer selv.

Alt var så anderledes end dansk landbrug og danske skikke, men det mest forfærdelige i starten var kosten, den stod ikke på stegt flæsk og persillesovs ej heller på frikadeller, selv kartofler var en mangelvare. Hjemmebagt flatbrød til alt, og det var ikke knækbrød, ikke særlig sprød, fremstillet af mel,

vand og mælk. Mange gange fik vi kold kogt kød med flatbrød, vi fik også andet brød som var fremstillet af næsten de samme ingredienser men bagt mere som rigtig brød, selv osten lavede man hjemme, det vil sige hvidosten, der var ikke noget der blev skåret i skiver, det blev delt ud i humbler, så kunne vi finde selv, sommetider fik vi kold boghvedegrød med lunket mælk og aldrig mere end tre måltider om dagen. Jeg havde dog mulighed for at koge aftenkaffe selv, når vi tre eller fire drenge, danske, som boede tættest sammen var samlede, så stod den jo ofte på kaffe, men kun de som boede nærmest Otta kunne skaffe bagerbrød til.

Det hændte et par gange, at vi tog på Cafe i Otta, men for det meste fik vi tiden til at gå hjemme omkring gårdene, i bygden som man siger, når der er fire til fem gårde i nærheden af hinanden. Drengene fra Faukstad, dem med bilen, så vi ikke meget til, vi var mere en klike, der langs med elven. Der var også et par danske piger i nærheden, dem så vi nu heller ikke for tit.

En dag kom så Evie, en sød københavnerpige på sytten år. Hun boede med sine forældre på Ejde, hvor de lejede „mit“ hus i to uger, de kørte som regel rundt hele dagen, men om aftenen flokkedes vi naturligvis om Evie, hun blev et populært midtpunkt i flokken.

Næsten lige meget hvor vi gik eller lavede, var Evie med. Men hun var naturligvis „min“ pige, hun boede jo i det hus, jeg havde måttet forlade til fordel for turisterne. Jeg besøgte hende forøvrigt også i København den vinter, på vej hjem til jul, vi var i teatret og se Oklahoma. Hun boede på Islands Brygge husker jeg, men jeg har aldrig truffet hende senere. Jeg husker også at jeg skulle køre med nogle nordmænd til dyrskue i Vålebu, og selvfølgelig skulle jeg køre med dem hjem igen, vi aftalte at mødes på parkeringspladsen, muligvis aftalte vi et tidspunkt, om jeg så kom for sent husker jeg ikke, men jeg fandt dem ikke igen, så jeg måtte gå de 40 km. hjem. En drøj tur, men alligevel en fin nat, det var jo helt lyst og fuglene sang. Jeg nød det faktisk, selv om jeg nok var lidt træt i benene dagen efter.

Så kom vi til skåren, høsten, men på norsk betyder høst jo efterår, nå men altså skåren, der hvor det før omtalte Dugnad foregik, fordi Ola Ejde var syg.

Man havde jo ikke meget med maskiner deroppe, jordloddene var nemlig ikke så store, men på „min“ side af elven kunne man godt køre med traktor, der så jeg for første gang en mejetærsker, som gik på omgang mellem gårdene og på en skår-dag kender man hverken ur eller kalender, da skal der bare skæres, når vejrliget tillader det.

På Sandviken høstede man ikke langhalm må jeg sige, om det var en speciel kornsort ved jeg ikke, men aksene var da gode nok og da halmen jo mere skulle bruges til strøelse, end egentlig til foder, var det jo udmærket at stråene ikke var for grove. På Ejde var der mere gods i stråene, men der havde man også



Kobbersmed

nogle geder, så det passede fint. Om forskellen havde noget med gødningen at gøre, ved jeg ikke, da forårsarbejdet var overstået for længst, da jeg kom til Sjøa, eller Breidvangen, som det jo egentlig hedder lige der.

Det er egentlig mærkeligt, så hurtigt man vænner sig til noget nyt, det varede ikke længe før jeg havde vænnet mig til maden, men jeg havde jo også fået en forvarsel, medens jeg var i Dilling, der var maden jo heller ikke helt „normal“, ja selv på Bornholm spiste man „mærkelig“.

Forsætter i næste nr.

Forenings-Meddelelser

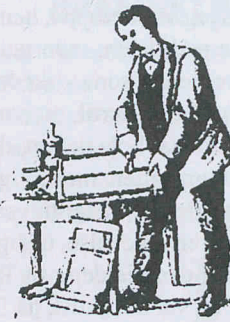
AALBORG

December hulemødet var godt besøgt, og vi havde en optagelse nemlig Jens Erik Jensen der er uddannet skibstømrer og har mange års rejseerfaring, så der bliver meget at lytte til i de lange vinterhuleaftener. Som bekendt har formanden fejret sin fødselsdag på forskud, så han takker endnu engang for den store opmærksomhed fra både nær og fjern. Den var jo sammenfaldende med en anden stor begivenhed, nemlig vores julefrokost som var noget af et tilløbs stykke ikke een ledig plads og en kanon god aften i den ny renoveret hule. Vi har også en hilsen fra Edvin der venter på sin benprotese, så vi kan vel påregne at han igen tager trappen i fuld firspring og glæder os med en visit. Vi var i alt 8 svende, fint fremmøde på trods af det tidlige tidspunkt. Irene var fraværende. Der skal være et fællesmøde for alle foreninger i Håndværkerhuset Onsdag den 20.03.02 Kl. 17.00 Eneste punkt på dagsorden er præsentation af nye huslejekontrakter. Der er fortsat en livlig korrespondance håndværkerhuset og formanden imellem, vi snakkede også om det sidste brev som vi har fået fra Andreas, og det må nok siges at tålmodigheden er ved at være opbrugt, og det begynder at ligne chikane. Ifølge Leif, har fondsbestyrelsen ikke været i Hulen på deres bestyrelsesmøde den 3 dec. Det var jo så vigtigt, at vi havde alt færdigt til den pågældende dato, gad vide om bestyrelsen overhovedet er orienteret om hvad det er der foregår. Brevets indhold behandler vi på vores næste bestyrelsem. Hulevagter. Vi har fået de første 3 vagter besat. Gunner tog den første den 5.01.02 godt gået Gunner, du har efterhånden taget så mange, at jeg er lidt i tvivl om du er flyttet hjemmefra, og slået dig ned i hulen. Der blev desværre ingen optagelse, idet Kjeld og den nye Bjarne ikke kom.

Per Michael var der også, det var dejligt, vi savner jo den gamle „brumbasse“ han var meget positiv, så er han på vej tilbage, -still going strong ??

Husk Generalforsamlingen der har været annonceret tidligere, altså første onsdag i febr.

Venlig hilsen Poul Erik



Glarmester

CALGARY

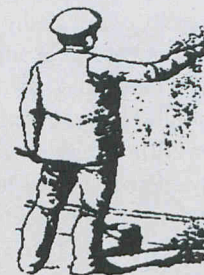
Til hulemøde den 3. januar mødte der 16 naver op, ikke for mange men det var også lige efter nytåret, så der var rigeligt med smørrebrød og Hans Mikkelsen havde en flaske snaps med.

Så som lovet lidt mere om museet i Dickson, jeg skal lige tilføje en rettelse, alle naver i Calgary blev honoreret med livstid medlemskab af museet, ikke kun dem som udførte arbejdet.

Der bliver holdt officielt åbning fra den 23-26 maj 2002, og indtil videre er der bygget en lille hvid kirke med røde teglsten, udgravet en sø hvor den lille havfrue sidder på en sten, anlagt en have i så dansk stil som muligt. Huset som var der er indrettet med et opholdsrum hvor man kan nyde en kop kaffe wienerbrød eller andre gode danske kager, andre rum er der udstilling af ældre danske ting.

Hvis der er nogle i Danmark som har lyst til en lille smuttur herover så kan i henvende jer til Christian på chrost@shaw.ca for flere oplysninger.

Hilsen Naverne i Calgary.



Matros

FREDERIKSSUND

Januarmødet var som sædvanlig godt besøgt og grunden skal nok lægges i, at Frank igen havde fremtryllet nogle fantastiske gode kogesild og Anna havde været i køkkenet for at bage nogle lige så fremragende lagkager.

Det blev en rigtig hyggelig aften, hvor højdepunktet var, at det igen var lykkedes at overtale "De kælderkolde" til at underholde med musik og fællessang.

Der blev sunget og spist og en enkelt lille en til halsen blev det også til i aftenens løb, hvor vi på denne årets første huleaften havde besøg af over 40 mennesker i vores lille hule.

Selv helt i Holbæk havde man hørt om Franks kogesild.

Denne hyggelige aften sluttede først ved midnatstid.

Til hulemødet i februar har Dorrit og Kaj hulevagten.

Med kno i bordet, Smeden

HERNING

Først skal der ønskes et rigtig godt nytår til alle hjemme som ude, dernæst skal der en stor undskyldning af sted for at jeg ikke fik skrevet noget i dec. på grund af flytterod (privat). Lørdag d.1 dec. fejrede vi vores 37 års fødselsdag. Det blev et brag af en fest og som sædvanlig havde svendene gravet alt det gode humør frem, som de overhovedet kunne, men efter at vi havde nydt Gunner N. hjemmegjorte sild og skyllet efter med en dunk "kartoffeljuice", sponsoreret af "Polarbageren", steg humøret om muligt endnu et par grader. Der blev sunget julesange og naversange så det var en lyst og selvom vi måtte undvære vores trofaste "maveorgelsbetvinger" Dur, så lød det "æt så ringe enda". Durs mor havde nemlig bestemt at nedkomme med ham den dato for 60 år siden, så hermed en meget forsinket tillykke fra naverne i Herning, vi håber, nu du skal holder ferie resten af din tid, må se dig rigtig tit i hulen. Tilbage til festen: efterhånden som vi nød alt det gode hjemmelavede mad, som var fremstillet af Grete – Else og Jenny tak til de tre piger, var der tid til spøg og skæmt, med kineserlotteri og mere, alle gav et bidrag med, alle var mætte og lidt fugtige indvortes. Til oprydning og slukefter dagen derpå var vi enige om, at det havde været en ret så hyggelig en fest, en syntes, at det var synd at han alene skulle nyde godt af det gode Thor øl, så han gav lige natbukserne en lille tår af over-skuddet. Så langt så godt, søndag d.16 dec. fejrede vi formandens fødselsdag, og som sædvanlig gav han æbleskiver med sne og julegløgg. Jens Langkniv lagde beslag på 20 stk., om han fik dem spist vides ikke med bestemthed. Til hulemødet d.19 dec. mødte hele 9 svende op, det har åbenbart hjulpet lidt at vi er begyndt at sende påmindelser ud til svendene, ligeledes er der blevet mere gang i sangbogen, en overgang hørte det til en sjældenhed, at vi sang en naversang. Vi må håbe at denne positive fremgang vil fortsætte her i det nye år. Til slut nok en gang, et rigtig godt nytår. Med knoslag "MONTAGEN"



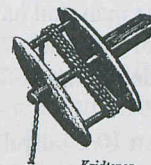
HILLERØD

C.U.K. Hillerød håber at alle er kommet godt ind i år 2002 og klar til at træde i arbejdstøj et igen, så vi kan sprede glæde og hygge. Formanden Dan Eland har allerede svunget pisken over bestyrelsen ved at indkalde til bestyrelsesmøde den 16 januar, hvor aktiviteterne for 2002 fastlægges vi skulle jo gerne på nogle ture og få nogle oplevelser. Der er indkaldt til pudse dag i hulen den 2/3 februar 2002 og der har Leif Øhblom lovet gule ærter og Mona sørger for den øvrige forplejning og Kaj åbner selvfølgelig baren. 2001 sluttede med hulemøde den 14 december hvor mange var mødt frem for at gøre den helt store gevinst ved vor pakkefest aktionar (maler Karl) havde en travl stund men fik til gengæld hevet 1898 kr. op af vor lommer så gløggen er betalt en rigtig hyggelig aften. Mona



Kniv til hårsiden (hårjern)

har været nød til hæve prisen på hulemøderne til 30 kr. Den 8 februar er der generalforsamling har du husket at tilmelde dig spisningen hos Mona, så er det nu hvor du alligevel ringer til Mona og tilmelde dig messen den 23 februar, her holder Mona menuen hemmelig for, hvem siger jeg er hulemor til den tid ??? hvem tør og kan sætte sig mod dig og kan dette Mona's TLF 45818162 ja der svares altid Med kno i bordet Peter.



Kridtmor på hjul

HOLBÆK

Hulemøde D.21-12-01. 20 var mødt Vi startede med mindeord om vores tidligere formand Helge, samt 1 minuts stilhed. Vi afsluttede året med gløgg og æbleskiver. En hyggelig aften der sluttede tidlig da vejret ikke rigtig var med os. HUSK: Fastelavn D. 3-2-02 Kl. 13.00. GENERALFORSAMLING: D. 15-3-02. Dagsorden ifl. lovene. Med kno Ole P



HØRNING

Den 14 december 2001 fejrede vi vores 10 års stiftelsesdag. Hulen var godt besøgt både af vores egne medlemmer og naver fra andre foreninger. Vi startede med at formanden bød velkommen og festudvalget havde sørget for at der var forfriskninger både flydende og fast føde. Så alle kunne tage sig af retterne, som de havde lyst til. Der var 2 naver der var i hulen denne dag, som havde været med til at starte vores forening her i Hørning, Jens Hansen og Frank Lukassen, de fik hver overrakt et stk. 10 års jubilæumsnål, Preben Dalby skulle også have haft en, men helbredet tillod ikke at han kunne være med denne dag. Jens Hansen viste møllen frem for dem, som var interesseret. Jeg tror nok at alle havde en god dag. Den 5. januar 2002 holdt vi vores nytårstaffel, 16 naver og navervenner var mødt op i deres finest dress, for at feste denne dag. Formanden indledte mødet med sangen samlet er vor naverflok, derefter holdt vil. minuts stilhed, hvor vi mindes Anna Rasmussen. Derefter var det Niels Vase' 5 tur til at få sin 10 års jubilæumsnål. Så kom der ellers masser af mad og drikke på bordet, og alle tog sig godt af retterne. Klokken ringede flittigt og blærehatten kom i brug mange gange. Efter flere timer blev der sunget minderne og alle gik hver til sit. Med kno i bordet Else

KØBENHAVN

Jule-Hulemødet den 20/12 var flot besøgt med 21 kammerater. Selvom der var Gløgg og æbleskiver nok af, var der ligeledes gang i andre drikkelige herligheder. Bødekassen blev tømt, med det fine resultat på kr. 1.737,25. Sven Aage kom nærmest med sølle kr. 27,75 for meget i gæt. Fik jeg nævnt, at „Pastoren“ atter var i byen? Året rundede vi traditionen tro af med Nytårstaffel den 29/12. Atter i år glædede Marianne & Ole fra Odense os med deres fabelagtige kogekunst samt næse for, at man skal ha' det godt i deres nærvær. Vi var alt i alt 28 der kom kl. 13.00, og der blev lukket ved midnatstide. Ja blodet flød ligefrem til sidst, så sikke en fest! Fyn er fin!

Søndag den 10/2 udspilles „tøndens død“ i Hulen. Dramaet foregår naturligvis til fastelavn. Vi starter kl. 10.30, og fortærrer ca. en time senere knuderne under overblærens „streng“ overvågen. Derefter skal vi så gøre vort til, at førnævnte genstand får en værdig skæbne. Husk at een eller anden form for udklædning er ønskelig mod en lille præmie. Deltagelse kun for medlemmer af en CUK-naverforening. Lørdag den 23/2, garanterer d'herrer Erling & „Bimse“ for al den sønderjyske grønlangkål med hvad dertil hører, vi kan spise. Megen mere omtale skulle være unødvendigt at nævne om de 2 ægte sønderjyder's arrangement. De - og vi - har prøvet det før! Februar slutter af med Svende-Hulemøde den 28/2.

Arrangementer:

3/2 + 17/2	kl. 10.30	Søndagsmesse
10/2	kl. 10.30	Fastelavn
23/2	kl. 18.00	Sønderjysk Awten
28/2	kl. 19.00	Svende-Hulemøde

Med kno i bordet Niels „2m“.



NYSTED

Hulemøde afholdtes den 7. januar 2002. Næstformanden glimrede ved sit fravær. Formanden åbnede mødet og bød velkommen.

Vi vedtog at afholde generalforsamling mandag den 4. marts med følgende dagsorden:

1. Valg af dirigent.
2. Beretning ved Oldermænd.
3. Regnskab ved Skatmester.
4. Indkomne forslag skriftligt 14 dage før.
5. Valg af Skatmester (undertegnede opstiller ikke).
6. Valg af Laugsskriver (undertegnede opstiller ikke).
7. Valg af Hulefar (undertegnede opstiller ikke).
8. Valg af bestyrelsesmedlemmer (Poul og Flemming er på valg).
9. Valg af revisor (Willy er på valg).
10. Valg af delegeret til Pinsestævne.
11. Kontingent.
12. Eventuelt.

Revisorerne Willy og Frank bedes møde kl. 18.00.

Vi gik herefter over til spisning og sluttede med „Minderne“ kl. 23.

Næste hulemøde afholdes mandag den 4. februar i Hulen kl. 19.00 som sædvanlig. Undertegnede sørger for traktement.

Med naverhilsen og kno Bent

Skatmester, laugsskriver og hulefar



Riveapparat til snus (sølv)

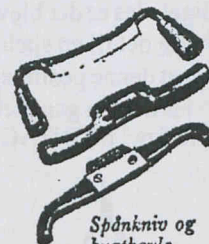


Klofthammer

NÆSTVED

Siden sidst har der været 4 arrangementer. Hulemøde 15 deltager og en ny, som søgte optagelse, Dauglas som har været på farten i ca. 25 år. Julefrokost hvor stemningen var i top, der var ca. 20. Jess var igen i år auktionarius over de medbragte pakker, det gav et pænt overskud til foreningen. Vanen tro havde vi sidste lørdag inden jul, gløgg og æbleskiver det blev en dejlig eftermiddag, vi sluttede ved 18-tiden.

På vores første hulemøde i år var der mødt 14 pers., og Johnny, som var der for 3 gang, blev optaget. Vi siger velkommen til Johnny og håber på, at du bliver glad for din forening. Derefter gik vi over til spisningen, Henrik havde tryllet i køkkenet, det blev til lam i kål, en Norsk ret, og det smagte rigtigt godt. Vi afsluttede med at synge minderne. Bestyrelsen ønsker medlemmer med familie et godt nytår og tak for det gamle. Med naverhilsen Ove



Spådkniv og bugthøvle

ODENSE

Første hulemøde i det nye år, forløb stille og roligt med 8 deltager. Efter en intern debat, gik vi over til smørrebrødet. Harriet, 86 år, havde igen bagt æbleskiver til alle, dertil en dejlig solbær snaps, vi siger tak for dit store arbejde, du har snart lavet det i mange år, der blev også sunget et par sange. Vi tømte også bødekassen, hvor Harriet måtte af med 1 øl (hun var længst væk) til Inge, som var tættest på. D 8 dec. havde vi en dejlig julefrokost, hvor 15 deltog. Vi siger Helge og Annelise; Vejle tak for besøget, det var hyggeligt. SV. Åge Kbh. deltog også, han skulle lige prøve vores blærehat, den passede godt, tak for omgangen, også til Ole. Vi havde en pakkeaktion over de pakker, vi selv havde med, overskuddet (det hele) går til vores udflugt kasse. Tak for god indsats. Efter en hyggelig aften, drog de sidste af sted med den sidste bus kl. 01.00

De bedste hilsner, Pigen fra Fyn.

RANDERS

Nytårsaftensformiddag samledes vi traditionen tro, for at ønske hinanden godt nytår, med æbleskiver – solbærrøm og lidt andet godt til halsen. Måske er folk stadig trætte efter nytårs-aften, for der mødte kun 3 medlemmer op til hulemødet d. 5 jan. Et par stykker var undskyldt pga. sygdom, bl.a. vores formand. Nå, men vi tre kunne da holde et lille møde om hvorfor der ikke kom nogle. Det fandt vi nu ingen løsning på, så vi håber medlemmerne kommer på et tidspunkt og fortæller os det. Vi 3 var blevet enige om at tage hjem, da vi blev glædelig overrasket over, at få besøg af en af Århus nav, der er bosat i Randers. Så vi fik lidt hyggesnak sammen med lidt væske, inden vi gik hvert til sit.

Til medlemmernes orientering: Der er stadig hulemøde den første fredag i måneden kl. 19.00, samt søndagsåbent kl. 11.00, (hver søndag).

Med kno i bordet Bitten.



ROSKILDE

Det sidste hulemøde i 2001 var - trods megen sne og koldt vejr rimelig godt besøgt

Efter formandens velkomst, var der et Jule-nytårskort, han læste op. Der var ikke de store ting der skulle diskuteres men snakken gik lystigt hen over de medbragte klemmer, om hvordan julen var gået og om det tilstundende nytår, så aftenen fløj af sted. Pludselig var klokken blevet mange og vi sluttede med Minderne, før vi, efter at have ønsket godt nytår, og masede os igennem sneen hjem

Program for februar:

Søndag D.10, kl 17.30 spilleaften

Lørdag D. 23 jubilæumsfest kl. 13.00.

(hulemødet d. 22 udgår)

Hulevagt Birthe og John Nielsen

Med ønsket om et godt Nytår til alle fra os i Roskilde Erna



SAMSO

Samsø Naverne ønsker alle et Godt Nytår.

På årets sidste hulemøde d. 7/12-01 havde vi besøg af 5 ualmindelige dejlige gæster, som Hulefar havde mødt på Roskilde Højskole. Hulefar diskede op med lidt af hvert også hans 5-10-15 års gamle ost. Det resulterede i at Blærehatten fik ben at gå på. Vi optog en ny Naverven Flemming Christensen. Velkommen i vores midte. Vores Julefrokost den 15/12-01 blev igen i år meget vellykket, vi var 10 Naver, 2 Navervenner og 7 gæster. Johnnie og H.P. stod for maden. Der var rafpling om gaver og Gæt på Grisen. En lang Julefrokost. Vi startede kl. 14:00 og de sidste tog Taxi hjem ud på natten.

Kommende møder.

20/1 Søndagsmøde

01/2 Hulemøde Kogt Torsk

17/2 Søndagsmøde

01/3 Generalforsamling kl. 16.30

Husk indkomne forslag 14 dage før til formanden.

Med kno. Jørn.

STOCKHOLM

På Lucia og Julemessen var vi 18 sultne naver den 15 december, julesneen havde lagt sig ude, Ingarötorpet er fint på sommeren, men når varmen fra det gamle komfuret spreder sig og glöggen render ned, og julebordet er dækket, og doften fra de små varme retter, så kommer julstemningen. Da er det skönt i det gamle køkkenet. Vi har stadig meget sne, og store problemer med at transportere os rundt Stockholm, og myndighederne har som altid glemt, at der kommer sne, men de har sagt at det bliver bedre hen på foråret.

Program for februari.

d. 02 febr. årsmøde Lørdag kl. 15.00

d. 16 febr. Fastelavnsfest kl. 15.00

(Husk at ta börn og börnebörn med)

d. 25 febr. Svendefest Lørdag kl. 15.00

Med kno i bordet GRÖNLANDSNAVEN AAGE

SILKEBORG

Det er koldt herude:

Ravne skrige, ugler tude

Kragen spanker om med skaden

Højt på rygningen af laden,

Skele til det tamme kræ. Af St. St. Blicher



Godt Nytår til jer alle store som små, nye som knap så nye, lange som korte. Så har vi et helt frisk år foran os hvad vil det bringe os det bliver spændene. Men skulle vi ikke først se os lidt over skulderen for at se hvad var det vi lå bag os. Hvad ser vi En utrolig dejlig sommerfest på Silkeborg Bad Hvad mere jo så var der vores Sankt Hans festen på Rørvang. Så måtte vi jo også tage afsked med formand Hans Det var vist noget af det største i 2001. Der var jo også julefrokosten der forløb som vanlig, og op til julen var GLOK mesteren kommet ud af sin Spanske hule, så vi fik sagt Glædelig jul til hinanden. Og nu når Bent Wils var kommet ud fra den Spanske hule, ja så kunne han lige så godt bage sin traditionelle Kransekage til nytår for den Franske forbindelse var også kommet til Danmark for der skulle fejres Jul på Rørvang. Så det hele gik op i en større enighed så det er skönt at være Naver i Silkeborg. Derfor en stor tak til jer alle. for jeres positive medvirken. Til endnu et godt år ved Naverne Hvad så nu lille du.

Der er gule ærter til mødet i den 22 februar kl. 19.00.

Så mød frem til denne traditionsrige aften.

Kan i holde jer fugtige svende.

Skriverkarlen i Silkeborg.



SLAGELSE

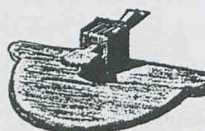
Ved hulemødet d. 4/1-02 var kun 8 svende mødt op på trods af, at vi stadig er af den overbevisning, at afdelingen består af flere medlemmer! Formanden bød velkommen og ønskede godt nytår...også rettet mod de udeblevne medlemmer.

Formanden kunne samtidigt udbringe friske nytårshilsner fra Jenny, samt Festugechefen. Herefter blev nogle vigtige datoer for afdelingens medlemmer fastsat, hvilket medlemmerne bedes notere sig:

Udflugt til Korsør Flådestation foregår lørdag d. 2. februar. Lørdag d. 16. februar kl. 12.00 afholdes fastelavn i hulen, hvor vi starter med frokost kl. 12.00. Lørdag d. 16. marts afholdes bankospil i hulen, hvor vi starter med en frokost. Den planlagte frokost lørdag d. 18. maj aflyses, da dette er sammendelfaldende med pinsesestævnet. Fælles for alle arrangementerne er, at bindende tilmelding skal ske til Per. Hvis intet andet bliver oplyst forinden, bedes man selv medbringe mad. Formanden bad Per undersøge hvilke melodier der skal benyttes til de sange i sangbogen hvor det fremgår at „egen melodi“ skal benyttes. Herigennem bringes en opfordring til andre afdelinger om hjælp omkring dette spørgsmål. Endelig blev et bestyrelsesmøde fastsat snarest, da tiden er inde til at planlægge afviklingen af Slagelse Festuge 2002.

Ved 23-tiden forlod svendene hulen i god ro og orden.

Med kno i bordet. Per



Håndkrøs

SØNDERBORG

Den 31. december skulle der afholdes nytårskomsammen i hulen, men da vores fyr strejkede, og kulden var håbløs kold, måtte H.P. hurtigt finde et alternativ. Det blev hos naveren Claus, som har firma lige ved hulen. Her fik vi lov til at benytte frokoststuen. Der mødte i alt 16 naver / navervenner, et barn og en hund op, for at ønske hinanden Godt Nytår.

Så den lille frokoststue var fyldt til bristepunktet. Alligevel, tak til Claus for husly. H.P. bød alle velkommen, og vi sang nr. 20. Herefter skulle Sputnik tømmes, og der skulle tælles op. Men ak og ve, kassereren var ikke mødt op, så Claus og Jens måtte agere „indbrudstyre“. Op kom låsen, og hvem havde så gættet på det rigtige beløb. Jo, det havde Inga, og taberen var såmænd Regnar. Præmien var en frisk øl fra mand til kone. Tillykke Inga. Nu skulle der sildemadder, snaps og øl på bordet. Snakken gik lystigt, og formanden kunne fortælle, at vores naver Gunner skulle giftes samme dag på Sønderborg Rådhus. Vi blev enige om, at vi skulle til globryllup med fanen og ris. Ca. kl. 14.15 kom Gunner og Lisbeth ud fra rådhuset, som rette ægtefolk, og her blev det mødt af sangen (sidst vers) Naver kæk, samt afdelingens fane. Et stort tillykke til Gunner og Lisbeth. Lørdag den 16. februar, ca. kl. 12.00, byder afdelingen på Guleærte-spisning. Hertil serveres 1 øl og 1 snaps, det hele for kun 50 kr. pr. person. Efter ærte-spisning vil der være banko-spil.

Naver fra andre afdelinger er meget velkomne til dette arrangement. Alle banko-deltagere bedes medbringe et stk. pakke, værdi ca. 20 kr., som skal bruges til Amerikansk lotteri. Hulen er åben fra ca. kl. 11.00.

Med kno i bordet. Jette.

VEJLE

Hulemøde d.4-1-02. Det første Hulemøde i År 2002 blev en tør og kold aften, ”Udenfor”, flere havde givet kulden en kold skulder og var taget af sted til mødet for at være sammen med deres Naverbrødre, turen var det hele værd for indenfor havde hulefar og lille Arne sørget for en dejlig varme til alle. Formanden bød velkommen og ønskede alle i År 2002 et godt År sammen derefter blev der sunget, til Vejles Pris „, Der var indkommen 1 stk. Invitation fra Foreningen Fredericia til deres Årlige Vinterfest, Nytårskur „, og der blev opfordret til at melde sig til Festen. Helge Gjerding og Hustru havde været til Julefrokost hos Odense Naverne og yderligere havde de besøgt Hørning Naverne for at lykønske dem med deres 10 Års Jubilæum, de vil begge herigennem sige tusind tak til begge foreninger for to gode arrangementer. Vores Naver-skilt udenfor Hovedindgangen ind til stuen blev fremvist og var lige blevet ny restaureret, Formanden for Malernes Pensionistforening i Vejle, Henry Nielsen havde istandgjort skiltet og et virkeligt smukt stykke arbejde er blevet udført og vi siger alle tak til dig Henry for alt dette. Festudvalget for Vejles Vinterfest, John Fønns Bach og Ole Munk Nielsen gav en orientering om at man var klar til at afvikle Festen og man håbede på en god opbakning dertil. Kaj Block Jensen slog under mødet på klokken og måtte have Blæserøvshatten på og vi siger alle tusind tak for øllet til dig Kaj. Trods kulden udenfor havde der været en hyggelig og god aften og på snarlignende gensyn til alle.

Arrangementer: D. 1-2-02 Hulemøde.

Med naverhilsen, Jens K. Ibssaard



Egerhøvl

ÅRHUS

Til hulemødet den 21-12, var der kun få ledige stole tilbage. Æbleskiver og solbærrom kan nok få svendene op af sofaen derhjemme. Formanden berettede om året der gik på hæld, og ønskede et godt nytår til alle naverforeninger. Det blev et meget sent julehulemøde, foruden solbærrom var der jo også x-mas på bordet, traktamentet skulle der også kunne blive penge til i år 2002, bodekassen blev tømt, og der var et rigtig flot beløb i den. Hulen var godt besøgt til det første møde i år 2002 - formanden bød velkommen til svendene og de to gæster Lillian Kingsley og Holger Carlsen. Der blev snakket lystigt og sangbogen var flittigt i brug, der var en rigtig god stemning i hulen - en god start på et nyt år. Vi fik sildemadder og x-mas til kaffen, det er ik,så ringe endda. Åge Tjerrild slog på klokken, det siger vi tak for. Hulemøder d.1 og 15 -2 Gule ærter d.23-2, kl.18.00, derefter banko Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN:
www.naverne.dk

**EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE
FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.**

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

**ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING
BLADFORSENDELSE I INDLAND**

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

**BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET
FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.**

Redaktør af "Den farende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

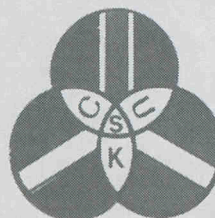
Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: www.naverne.dk



Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur

120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"

Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.



SH's Kartoffelcentral
v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup

Tlf. 44 83 02 00

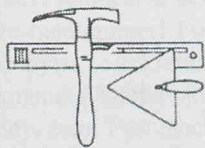
www.jakon.dk



Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08



Birkerød Bogtryk

Toftebakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



**Byggerirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.

Tlf. 8681 3960

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtomevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008
Mobil: 2148 6957



Tlf.: 4772 1112
Fax.: 4772 1122

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629

Torpvägen 4, St. Barnvik 2

S-134 64 Ingarö Sverige.



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.

Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSKASSEN J.A.K
Løvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770

Det lille pengeinstitut

Med den store virkning.

ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

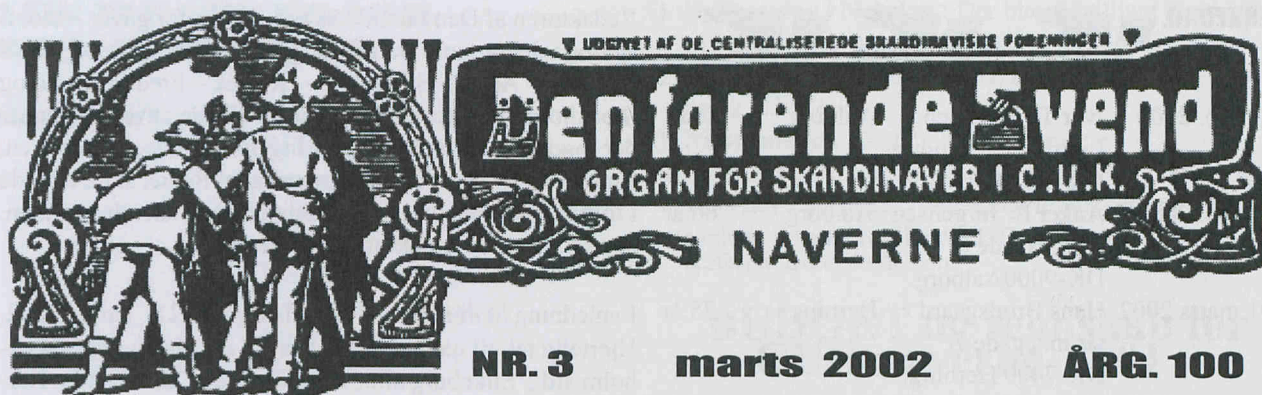
BAR - BODEGA - BILLARD

Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr./ kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

**HØJSKOLEN
ØSTERSØEN**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk



NR. 3

marts 2002

ÅRG. 100

VELKOMMEN TIL PINSESTÆVNE I NÆSTVED 2002.



Naverhulen i Kompagnistræde 1, blev købt af Naverne den 1. januar 1999. Siden da har der været livlig aktivitet. Hulen er blevet istandsat fra kælder til kvist. Der er ikke den ting vi ikke har haft fat i. Ombygningen har varet 3 år, så vi håber I kommer og nyder samværet i de indbydende lokaler.

Næstved (Byen ved de tvende næs) er en gammel by. Boderne, der er nordeuropas ældst bevarede rækkehus, stammer tilbage fra middelalderen. Kompagnihuset, der er vores nabo ned mod den nu blotlagte suså, har fået Europa-Nostra prisen for velbevarethed.

Kompagnihuset har været Chr. den 4.'des monderingsdepot for hans spanske kompagni.

Næstved har stolte traditioner med havn og kirker, gamle herresæder, torvedage, kanosejlads på susåen. Herlufshols kostskole og ikke mindst gardehusarregimentet. Vil du vide mere om Næstved kan du se på hjemmesiden www.naestvednet.dk. (Bykort kommer i næste måned her i bladet).

Ved dette års pinsestævne, har vi bestræbt os på at holde priserne på et niveau, så alle kan deltage.

(Vi håber I er enige) Derudover har vi samlet alle aktiviteter i det gamle Næstveds bymidte. Såvel Hulemøde, delegeretmøde, festaften og startsted for udflugten på Karrebæk fjord, ligger indenfor 5 min gåafstand fra Kompagnistræde.

Vel mødt til pinsestævne i Næstved. Men Kno, Henrik J. Berg

Holger Tjerrild 65 år



Holger Tjerrild kan den 27 marts fejre sin 65 års fødselsdag. Han er tømrer og har været meget omkring, han har arbejdet i Norge og Sverige samt Tyskland, og her mødte han sin hustru Erika.

Efter hjemkomsten bosatte de sig i Grundfør. Holger specialiserede sig i at lave trapper. Holger er en af de erfarne navere, han har været med siden april 1959 og han er et meget afholdt medlem, han har en dejlig lun humor. Hjertelig tillykke med fødselsdagen, ønskes du af foreningen i Århus.

På foreningens Lis



MÆRKEDAG.

D.21 feb. 2002	Ivar T. Pedersen	Aalborg	50 år
	Løthvej 15, Lendum		
	DK- 9870 Sindal		
D.25 feb. 2002	Anker R. Jørgensen	Aalborg	60 år
	Norgesgade 8		
	DK-9000 Aalborg		
D.01 marts 2002	Hans Brødsgaard	Herning	75 år
	Grønnegade 7		
	DK-7400 Herning.		
D.10 marts 2002	John A. Pedersen	Samsø	70 år
	Krogen 9		
	DK-8305 Samsø		
D.11 marts 2002	Rosa Nielsen	Holbæk	70 år
	Nivåhøj 74 st. 5		
	DK-2990 Nivå		
D. 12 marts 2002	Jørgen Johnson, "Slambus"	Vejle	60 år
	Vedelsgade 8,		
	DK-7100 Vejle.		
D. 16 marts 2002	Anny Hansen	København	75 år
	Gammellosevej 87, 2 th.		
	DK-2800 Lyngby		
D. 19 marts 2002	Ove Graae,	Næstved	60 år
	Runestenen 52		
	DK-4700 Næstved.		
D.23 marts 2002	Gunnar Vilhelmsen	Fr.sund	60 år
	Egetoft 6, Slagslunde		
	DK-3660 Stenløse		

**JUBILÆUM.**

D. 03 marts 2002	Solveig Sørensen	Randers	30 år
	Vølundsvej 5, 1. TV.		
	DK-8900 Randers		
D.06 marts 2002	Casper Steffensen	Aalborg	25 år
	Solvangen 4, Gug		
	DK-9210 Ålborg SØ		
D.31 marts 2002	Per Nordahl,	København	40 år
	Bårsevej 30,		
	DK-2650 Hvidovre		

TAK – TAK – TAK – TAK – TAK

Mange tak for opmærksomheden på min 70 års fødselsdag sender jeg til Hovedbestyrelsen og CUK. Stockholm. Med kno i bordet, Chr. Christensen.

Jeg vil gerne takke HB.- Stockholm og Randers for telegrammer, også stor tak til Uldjyderne i Herning og Kolding afd. for hilsner til mit 50 års jubilæum. Med naverhilsen Bent.

Redaktøren af Den farende Svend takker for gaver – blomster og telegrammer fra foreningerne i Aalborg – Slagelse – Hillerød – Århus - Silkeborg – Holbæk – Frederikssund og Stockholm. Der skal også en tak til alle de naver og venner der mødte op til receptionen i Ingerslevsgade, København. En stor tak til Foreningen i København, for det store arbejde i forbindelse med jubilæet. Endnu en gang tak alle sammen. Naverhilsen fra Redaktør Dorrit Hansen

I anledning af min 80 års fødselsdag den 21. januar 2002. Hjertelig tak til naverkammerater i København afd., Stockholm afd., Silkeborg afd., Roskilde afd., Odense afd., Herning afd., og Hovedbestyrelsen C.U.K. Samt AKD. bestyrelsen Nørrebrovænget, Berejste Håndværkere i Vanløse, Berejste tømrere i København, Berejste Håndværkere i Helsingør og en særlig tak til Arthur (pastoren) samt Wagner Sørensen Hinnerup og samtlige naverkammerater, der gjorde min dag uforglemmelig. Med kammeratlig hilsen og tusind tak til alle. Børge Andersen.

Hjertelig tak for lykønskninger og gode tanker, som jeg modtog i anledning af min 75 års fødselsdag, det luner i en våd og kold tid.

Mange hilsner og kno i bordet Vagn Tholstrup

Ny kasserer i Aalborg

Poul E. Petersen, Lundevej 6,
DK-9240 Nibe, Tlf. 98 35 39 18



Vor gode naverbroder Niels Knud Andersen "Proppen" født d. 16. oktober 1944, tog d 2. februar 2002 ud på sin sidste rejse Niels var udlært tømrer og nød stor anerkendelse for sin faglige ekspertise både i Danmark og Grønland. Ved sammenkomster i Hulen var Niels et muntert islæt, når han spillede på sin harmonika. Det vil vi savne.

Den 8. februar holdt vi mindegudstjeneste i Vejlø Kirke samtidig med Niels blev begravet i Sukkertoppen, som Niels selv havde valgt, som den sidste destination.

Æret være Niels's minde.

Finn C. Pedersen, formand i Næstved

Vor gode naverkammerat Gunnar Christiansen, også kaldet "Tolderen", er taget på sin sidste rejse. "Tolderen" blev født d. 10 - 10 - 22, og ville således været fyldt 80 år i år, og var toldvagtmester. "Tolderen" blev indmeldt i CUK. d.1 - 9 - 74, og var æresmedlem af foreningen i Frederikssund. Ære være "Tolderen"s minde. Naverne i Frederikssund.

HB MØDE DEN 26 JANUAR 2002, kl.10.00
Ingorslevsgade 108, København.

- DAGSORDEN:**
1. Protokol og beretning
 2. Redaktør
 3. Hovedkasserer
 4. Arkiv
 5. Udstillingsvogn
 6. Webmaster, Budget.
 7. Ny forening i Nakskov.
 8. FBSH. Møde.
 9. Næste møde
 10. Eventuelt

FORMANDENS BERETNING:

Velkommen til dette års første HB møde. Nu er julen overstået og vi er i fuld gang med opgaverne i det nye år. Vi har det forestående Pinsestævne for os og de indkommende forslag er udsendt til alle foreninger, men hvis der er nogen foreninger der ikke har modtaget forslagene, må de respektive formænd henvende sig til mig, da postvæsenet ikke altid er helt pålidelig med forsendelserne, eller det kunne også være at man i en forening, har fået en ny formand og glemt at meddele vor hovedkasserer dette. "Den farende Svend" har 100 års jubilæum i dag, hvilket vi selvfølgelig fejrer på behørig vis, med en reception her i Københavnernavernes Hule. Vi håber selvfølgelig at der kommer en masse mennesker og hilser på, for det er ikke hver dag at man holder 100 års fødselsdag. Ole Bøwig.

Web-master Henrik Berg deltog

- 1) **Protokol og beretning:** Godkendt
- 2) **Redaktør:** For fremtiden bliver kun originalfotos trykt i DfS. Jubilæumsskriften udkom til tiden.
- 3) **Hovedkasserer:** Hovedkassereren har haft revision, regnskabet blev godkendt, der er lavet nyt budget. Der blev bevilliget penge til et netkort til redaktøren. I fremtiden bliver kontingentet til CUK pristalsreguleret..
- 4) **Arkiv:** DfS er talt op, der mangler eksemplarer fra 1912-1920, hvis nogen har blade fra de årgange er arkivaren en glad aftager, oven i arkivet er brændt sammen, der blev bevilliget en varmluftsblæser, penge til hylder og farvepatron. Foreningen i Næstved efterlyser effekter med relation til foreningen til brug ved pinsestævnet.
- 5) **Udstillingsvogn :** Vognen står i Holbæk.
- 6) **Webmaster, Budget:** Web-masteren fik ros for hjemmesiden, han efterlyser nye søgeord, hjemmesiden bliver set af mange unge mennesker, han har fået henvendelse fra flere. Web-masteren har fået tilbud fra en fhv. depotbestyrer om køb af en 3 måneder gammel computer, der aldrig er blevet brugt, til en pris af 6000 kroner, må godt forhandle videre, har også fået tilbud fra Stofa, hovedkassereren sender Mail med rettelser til hjemmesiden.

- 7) **Ny forening i Nakskov:** Der blev bevilliget startkapital til opstart af en hule i Nakskov.
- 8) **FBSH. Møde:** Der blev efterlyst forslag til FBSH. Møde, den 2.2.2002.
- 9) **Næste møde :** D. 9.3, 2002 i Odense.
- 10) **Eventuelt:** Arkivaren prøvede at få lavet et emblem til årets nav i form af en messingøloplukker, men firmaet eksisterer ikke mere, Henrik J. Berg vil prøve.
Referent Irene Andersen

BUDGET og regnskab for
CUK naverne 2001

INDTÆGTER	BUDGET	REGNSKAB
KONTINGENTER	120.000,00	118.586,33
ABONENTER/ANNONCØRER	15.000,00	22.420,00
VARESALG	30.000,00	29.111,00
JUB SKRIFT	5.000,00	1.200,00
RENTER	1.500,00	3.707,32
INDTÆGTER IALT	171.500,00	175.024,65
UDGIFTER		
TRYKNING	40.000,00	38.400,00
PORTO DfS	25.000,00	22.458,00
PORTO ADM	2.000,00	2.486,20
CCEG BLADET	1.200,00	1.200,00
FORSIKRING	1.410,00	1.410,00
ADMINISTRATION	3.000,00	2.892,87
REVISION	4.000,00	3.453,50
HB MØDER	20.000,00	19.714,50
PINSESTÆVNE	18.000,00	14.065,00
BESTYRELSSENS UDLÆG	16.700,00	16.700,00
GAVER-KRANSE	1.000,00	1.450,00
REJSER	4.000,00	1.672,25
ARKIV	5.000,00	2.871,08
INTERNET	3.000,00	8.089,00
UDSTILLING	10.000,00	1.690,00
EDB køb/rep m.m.	9.800,00	8.833,25
VAREKØB:	20.000,00	14.810,73
Sangbog	35.000,00	23.447,50
UDGIFTER IALT	219.110,00	185.643,88
UNDERSKUD	(47.610,00)	(10.619,23)

Årsregnskab Rejsefonden

Indtægter: Tilskud fra fonden		4.000,00
Udgifter : rejse til CCEG møde	(2.000,00)	
Overskud		2.000,00
Beholdning pr 31.12.2000		45.792,65
Beholdning pr 1.01.2001		47.792,65

Jubilæumskonto

Udgifter:		
Menu rammer til foreningerne 100 år.	2.500,00	
Beholdning pr 31.12.2000		15.098,00
Beholdning pr 1.01.2001		12.598,00

Regnskabet er revideret og fundet i orden
 Them den 24. Januar 2002

Erling Jørgensen

Erling Rasmussen

Erling Jørgensen Erling Rasmussen



Brudeparret fra Herning

Endeligt sker der noget lykkeligt,
onsdag d.30/1 2002 blev
„Lillepigen“ og „Lillefar“
viet på Rådhuset, stor tillykke til jer to,
håber at i må få mange gode år sammen.

Foreningen i Herning.

VELKOMMEN TIL NÆSTVED 2002



Program for pinsestævnet 2002 i Næstved.

Kompagnistræde 1. 4700 Næstved, tlf. 5577 0962

Lørdag:	Indskrivning i Hulen:	Kl. 11.00-17.00 (Sandwich kan købes).
	Fanemarch:	Kl. 16.00 (Værdig optræden kræves).
	Huleaften:	Kl. 18.00-24.00 i Det gamle Ridehus, Grønnegade .
Søndag:	Fotografering:	Kl. 09.00
	Delegeretmøde:	Kl. 10.00 i Kompagnihuset, (Naboejendom til hulen).
	Udflugt:	Kl. 10.00 Mødested: Hulen. (Sejltur med "Friheden").
	Galla- og festmiddag	Kl. 18.30-01.00 (Musikstalden, bag Det gamle Ridehus).
Mandag:	Sluk efter i Hulen:	Kl. 09.00-14.00 (Morgenmad kan købes).

Tilmeldingsblanket til pinsestævnet i Næstved d. 18 - 19 - 20 Maj 2002.

NAVN: _____

GADE: _____

POSTNR. BY: _____

FORENING: _____

TELEFON: _____

	Lørdag.	Søndag	Mandag	I alt.
Stævnemærke pr. pers. 70.00 kr.	*****	*****	*****	
Huleaften pr. pers. 100.00 kr.		*****	*****	
Delegeretmøde pr. pers. 100.00 kr.		*****	*****	
*) udflugt pr. pers. 90 kr. uden frokost	*****		*****	
Gallamiddag pr. pers. 265 kr.	*****		*****	
Mandag morgen: Morgenkaffe i hulen 30. kr	*****	*****		
Indkvartering Næstved Tekniske Skole				
Dobbeltværelse inkl. linned: 250 kr.				
Indkvartering Næstved Tekniske				
Skole Enkelt værelse inkl. linned: 150 kr.				
			Total beløbet:	

Tilmelding til værelser på Næstved Tekniske Skole skal ske til Lis Pedersen tlf.: 55 44 13 30.

Ved tilmelding indbetales 50% af beløbet til: Lis Pedersen Lodshaven 47, 4736 Karrebæksminde.

Betaling skal ske til Diskontobank: Konto Nr.60604374227 Næstved 4700 eller Check til Lis Pedersen.

*) Udflugten: Sejlur til Karrebæksminde via Gavnø Slot. Frokost kan købes flere steder i Karrebæksminde.

V ed bestilling af nedestående værelser, skal man oplyse at man er naver, af hensyn til priser.

Dansk Folkeferie:

Lejlighed til 5 pers. (2 soverum) 855,00 kr. pr. døgn,

Lejlighed til 4 pers. (1 soverum + sovesofa i opholdsstue) 570.00 kr. pr døgn.

Lejlighederne er godt indrettet, med køkken & service til 8 pers. og mange med vandudsigt Priserne er inkl.

Rengøring og sengelinned kan lejes.

Bestilling af lejlighed på tlf. 5543 4343

Smålandshavet (Ejet af Kvindeligt Arbejderforbund)

Lejlighed til max.5 pers. (1 soverum + opholdstue) 400.00 kr. pr døgn.

(År 2001 priser, max. 50,00 kr. mere i 2002).

Rengøring 50,00 kr. - leje af sengelin pr. sæt 65.00 kr.

Smålandshavet har en rigtig god beliggenhed.

Bestilling af lejlighed på tlf. 5543 4000.

Hotel Vinhuset: 200 meter fra Hulen, Dobbeltværelse inkl. morgenmad, 725,00 kr. pr. døgn og enkeltværelse pr. døgn, inkl. Morgenmad 640,00 kr.

Bestilling af værelse på tlf. 5572 0807.

Næstved Vandrehjem : Dobbeltværelse, pr. døgn 200,00 kr. Enkelværelse pr. døgn, 150,00 kr. Derudover 30,00 kr., hvis man ikke har vandrepas. Der er ikke bad og toilet på værelserne, men fælles på gangene. Sengelinned kan lejes.

Vandrehjemmet ligger flot, med en rigtig god udsigt

Bestilling af værelse på tlf. 5572 2091.

Sidste tilmelding 15 April 2002

Sidste tilmelding 15 April 2002

VEL MØDT I NÆSTVED

Til alle dem der skriver foreningsmeddelelser:

Ifølge forretningsorden må foreningernes indlæg max. være på 20 linier eller ca. 175 ord, af hensyn til den begrænsede plads i bladet.

Vil i være venlige at huske dette. Redaktøren

Forenings-Meddelelser

FREDERICIA

Til hulemødet d.6 feb. var vi 7 deltager, hvor snakken gik om den nyligt afholdt fest. Vi her i hulen syntes det var en vellykket aften, og vi siger tak til Erik-Louis og de der ellers hjalp. Vi siger også tak til alle gæsterne bl.a. fra Odense, Kolding og Vejle, det er altid dejligt at møde jer, også at høre at i var tilfredse med festen. Vi har stadig åben hver lørdag fra kl. 11.00 til 14.00 og i ulige uger vil der være en bid mad, så vi håber mange vil kigge ind. Næste arrangement er d. 23 april 2002 som er brunkål. HUSK generalforsamling d. 3 april, hvor i bedes møde frem.

Med kno Arne.

FREDERIKSSUND

Hulemøde d. 1 feb. 2002. En lille, men sluttet flok var samlet denne aften, hvor vi på forhånd vidste at der ville være mandefald. Vi hyggede os dog gevaldigt, så endnu en aften i den rigtige naverånd.

Husk næste hulemøde d.1 marts, hvor bøde-kassen tømmes, og Kurt og Per Bager har hulevagten.

HUSK: Den 5 april har vi generalforsamling.

Indkaldelsen sker iht. til vedtægterne, og eventuelle forslag, skal være formanden i hænde senest 8 dage før Så mød talstærkt op denne dag, og vær med til at sætte dit præg på hulens fremtid.

Lørdag d. 23 marts 2002 skal vi mødes med naverne fra foreningen i Holbæk.

Vi skal mødes kl.11.00 i TIB. afd. Byvej 24, Fr. sund.

Med kno i bordet Poul

HERNING

Det var så januar der stille og roligt gled ud af kalenderen, der har ikke været de store armbevægelser i hulen, men fremmødet har været nogenlunde god. Nytårskuren d.6./1. var godt besøgt, 9 svende med påhæng mødte. Hulen var vært med en sild og en dram.

Hulemødet 16./1. var der stor-stor fremmøde, over halvdelen af medlemmerne + en gæst, Vagner fra Århus, mødte, dejlig at se så mange i hulen.

Endeligt sker der noget „alvorligt“ eller lykkeligt skal man vel sige, onsdag d.30/1. blev „Lillepigen“ og „Lillefar“ viet på Rådhuset, stor tillykke til jer to, håber at i må få mange gode år sammen.

Denne „ulykke“ førte til at søndagsmødet blev til en stor fest, brudeparret gav en sildemad, en kasse øl og flaske snaps, da hulefar havde fødselsdag samme dag måtte han osse til lommerne, den søndagsmøde trak ud, ih hvor var alle glade da de forlod hulen der det meste af dagen var fyldt til bristepunktet af gratulanter. Der skal tre takker af sted til dem som aflagde os et besøg.

„Lillefar“ arbejde stadig med Stockholmturen som er fastlagt fra d.6./6. til d. 10./6., er du interesseret så ring til ham på tlf. 97222481.

Med kno slag „MONTAGEN“



Kobbersmed

HILLERØD

Ved hulemødet den 14. december havde vi besøg af Kurt ("frys") fra Københavns afd.. Da vi samtidig havde pakkefest og auktion, sponsorerede "frys" et par af sine polerede sten, dette gav et fint beløb til hulekassen. – "Frys" omdelte en sang, en rigtig flaskesamler sang, som kan bruges til mange som er blevet pensionister eller er lige ved. Der skal fra Hillerød afd. lyde en stor tak til "Frys". Hulemødet fredag den 11. januar blev noget af et tilløbsstykke, vi var 20 fremmødte som ville fortælle om julen og nytåret; men alle var dog kommet for at lytte til vores kasserer, der som et led i hulens strategi skulle fortælle om sit naverliv, der blev meget stille da Erland begyndte at fortælle om sin tid og uddannelse i Sverige. Det var meget interessant at lytte til; formanden måtte dog efter en halv time bryde ind og afslutte denne uhyre interessante beretning, som sikkert vil fortsætte en anden gang, med en sang, hvorefter vi fik skyllet, sunget, sunket maden og fortalt vitser, det hele krydret med en herlig gang bagerklang. Lørdagsmessen, kogt torsk, faldt desværre sammen med "Den farende Svend" s 100 års jubilæum, men de 14 fremmødte spiste med velbehag. Blandt gæsterne var der potentielle gæster som snart venter optagelse blandt Naverne. Store pudsedag: 2. og 3. februar blev nogle hyggelige dage.

2. februar kl. 09.00 havde Mona dækket et dejligt morgenbord, hvor formanden orienterede om dagens dont, nogle mente at de halted; men efter aftale udtalte Mona at her skulle arbejdes, så kom der fart over feltet, hulen blev tømt og pudse og –gulvklude kom frem, hørevarn blev delt ud, mest af hensyn til altid snakkende Leif Øblom, som kun kunne standses af klokken. Klokken 13.00 kaldte Mona til frokost og efter en lille time gik vi i gang, formanden standsede dog arbejdet klokken 16 og bad de tilstedeværende om at møde igen næste morgen kl. 9. Søndag måtte Jette og Randi træde til da Mona skulle til sin søns 40 års fødselsdag. Og ved 10 tiden gik 12 friske naver så i gang igen. Og efter frokosten kl. ca. 3 gik Axel så i gang med at pudse gulvet og give det en gang olie. Så var dagen omme og nogle trætte men veltilfredse Navere kunne holde fri resten af dagen (Puha). Formanden takkede de fremmødte for en solid og god indsats. Joh; det var en stolt formand, som var glad for resultatet. Dommedag: 8. februar = ordinær generalforsamling hvor der uddeles ris og ros. Om det var Mona der tog brodden af eventuel kritik af weekendens arbejde må stå hen i det uvisse for kl. 18.00 serverede hun "Brændende kærlighed" af meget høj kvalitet. Klokken 19.30 rejste en forspist formand sig og åbnede generalforsamlingen med at optage et nyt medlem, Helle Crone, som har arbejdet 1° år i mellem og syd Amerika. Formanden bød velkommen: Formandens beretning, kassererens regnskab blev godkendt, alle valg var genvalg, dog blev John Nielsen erstattet på suppleant posten af Axel Pagh. Formanden takkede dirigenten og forsamlingen for god ro og orden.

På hulemødet den 8. marts vil den næste i rækken, Anni Sonne, fortælle om sin tid som nav, det bliver helt sikkert underholdende. – Husk at ringe til Mona om du kommer.

Bemærk, at næste messe er lørdag den 23. marts kl. 13.00 hvor der bliver serveret sprængt and. Her skal det tilmeldes senest 8 dage før på telefon 45 81 81 62 og der svares altid. Skulle mon formanden overraske igen.

Med kno i bordet, Peter Lund

HOLBÆK

Hulemøde D.18-01-02 15 mødt. Vi startede med vores velkomstsang. Formanden bød velkommen og ønskede os et godt nytår. Vi fik udleveret de indkomne forslag til pinse-stævnet, samt ordnet vores fastelavns

fest med den polske forening og turen til Frederikssund. Andelslandslandsbyen Nyvang havde kontaktet os ang. udstilling om naverne og der var en positiv indstilling hos medlemmerne. Ebert havde været i Svinninge Rotary Klub og holdt foredrag om naverne, det må han have gjort godt, da de vil have ham derud igen Det var en aften med mange sange nogle vi ikke har brugt meget. Connie og Peter havde fat i klokken, så der var en lille en til kaffen Fastelavn: D.03-02-02. Igen en Knaldhamrende/fastelavnsfest der var mødt 26 voksne samt 28 børn til Renes fastelavnsboller og den

berømte polske lagkage. Hos børnene blev Pernille konge og Julie dronning hos de voksne blev John konge bedste udklædning Liv og Kasper.

Kalender:

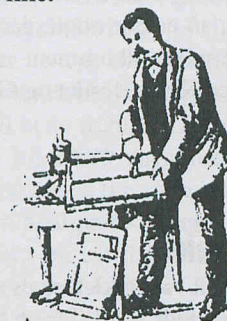
11-03-02. Rosa 70 år åbent hus fra kl. 13-16.

Holbæk afd. ønsker dig et stort tillykke.

15-03-02 Generalforsamling

23-03-02 Tur til Frederikssund afd.

MED KNO OLE P.



Glarmester

HØRNING

Til hulemødet den 1. februar 2002 var der mødt 13. naver og naver venner. Formanden indledte mødet med samlet er vor naverflok, derefter de interne meddel ser som hurtigt var overstået. Så var det Per og Veras tur til at fortælle lidt om deres oplevelser i Norge og om at være nordmand i Danmark. Det var meget interessant at høre hvad de hver især kunne fortælle. Hulefar sørgede som sædvanlig for både mad og drikke til os tørstige sjæle. Ved midnat var der tid at synge minderne og alle gik hvert til sit efter en hyggelig aften.

Husk hulemødet den 1. marts 2002 starter på kroen kl. 19. til et spil kegler derefter er der hulemøde i møllen.

Fredag, den 8. marts 2002 kl. 19.30. er der ekstra arrangement i hulen Viggo Reiffenstein er hjemme fra Afrika og vil komme og fortælle om sin tid derude. Alle er velkommen.

Med kno i bordet Else



Smed

LOS ANGELES

Lige et livstegn fra Los Angeles alt går godt, vi har fået et par nye medlemmer, generalforsamlingen i december begyndte med social time, derefter havde vi julemiddag, som et af vores medlemmer Arne Andersen lavede, den bestod af sildemad med øl og snaps, karbonade med alt tilbehør, til dessert fik vi ris a la mande, mandelgaven var vundet af Erik Møller til sidst kaffe og kage, vi siger mange tak Arne. Vores regulær møde gik stille og rolig hvor få ting var diskuteret, derefter begyndte vores Generalforsamling, som også gik rolig da alle blev genvalgt på nær Norm Pedersen som ikke ønskede genvalg, i stedet blev Jerry Lee valgt en. Januar mødet gik roligt, vores gamle Kok Bil Knudsen kom ud af retirement og lavede hans berømte Torskedinner, vi siger tak. Til vores Februar møde havde vi besøg af Karl Jensen fra Lynge, han har været her før, vi er altid glade for, at få besøg

af Naver venner fra Danmark. To af Naveretterne lavede en fantastisk middag ved vores Februar møde, først salat, derefter Flæskkesteg med svær og tilhørende, for dessert fik vi citronfromage. Et speciale tak til Louise Duus og Connie Hanson for komme ud for at fodre 27 sultne Naver. Vi har planlagt vores 68 års Jubilæumsfest for April Lørdag den 27, så er der nogle der har lyst til at komme herover er I hjertelig velkommen.

Med Kno i Bordet og Godt Nytår til alle, Snedkeren.

KOLDING

Så fik vi afviklet vores nytårsfrokost d. 12 jan. 02, 17 medl. var mødt op. Efter at formanden havde budt velkommen, havde vi en rigtig hyggelig aften, med Erwins gode mad, og diverse skyllemiddeler til. Både klokken og sangbogen var der også godt gang i. Det blev sent inden vi fik sunget minderne, og de første sagde godnat, de sidste gik meget sent hjem i seng. Hulemøde d. 25 jan. var 10 medl. mødt op, og vi drøftede om vi skulle til vinterfest i Fredericia. Vi var så 6 stk. som tog til festen, og vil sige mange tak for en dejlig aften sammen med Vejle og Odense naver, vi havde en rigtig hyggelig aften. Selv om vi havde lidt bøvl med at komme hjem, der gik lidt kuk i at vi kunne få en taxi til toget. Men til sidst lykkedes det, der kom en taxi og kørte os alle hjem til Kolding i god behold og lige til vores døre.

Naverhilsen Karen

KØBENHAVN

Stiftelsesfesten gik strygende den 12/1, der endda var på selve dagen. Vi var 28 der havde en dejlig aften med god mad og hvad dertil hører. Stemningen var - selvom vi blev 103 - nærmest som en børnefødselsdag. Vi fik også optaget 2 nye Navervenner, der var noget nervøse for indvielsen. Desværre var vi i den nederste ende hvad mødeprocenten angik til Svende-hulemødet den 24/1. Godt nok er mit lykketal 7, men alligevel. Nå, men vi hyggede os naturligvis og alle havde råd til en omgang. Lørdag den 26/1, lagde vi Hule til for H.B. og deres (vores) hyldest i anledning af Svenden's 100 års jubilæum. Sikke et arrangement, og en masse dejlige mennesker fra nær og fjern. Kom bare igen!

Marts måned bliver forholdsvis rolig, og dog: torsdag den 14/3 har vi igen i forbindelse med Svende-hulemødet film-aften v/ hr. „Foto-Børge“. Kom og få en oplevelse der siger spar 2. Hollywood kan godt pakke sammen, når der vises levende billeder med naverne. Selv om man måske ikke er med som filmstjerne, har vi jo alle lov til at drømme. Om ikke andet mindst „de gode gamle dage“. Action! Sidst men absolut ikke mindst, indkaldes hermed til NRHF's årlige generalforsamling søndag den 7/4 kl. 09.00.

Indkaldelsen sker iht. til vedtægterne, og eventuelle forslag, skal være formanden i hænde senest 8 dage før. HUSK! der er Søndagsmesse bagefter.

Arrangementer:

3/3 + 17/3 + 7/4 kl. 10.30 Søndags-messe
14/3 kl. 19.00 Svende-Hulemøde & Filmaften
7/4 kl. 09.30 NRHF's Generalforsamling

Med kno i bordet Niels „2m“



NYSTED

Vi har den 4. februar afholdt hulemøde. Vi var mødt 10 svende. Vi vedtog at afholde generalforsamling, som tidligere nævnt mandag den 4. marts, så kære venner, mød op denne aften. Der er vigtige ting på dagsordenen.

**Revisorerne Willy og Frank
bedes give møde Kl. 18.00.**

Denne aften er der indbetaling af kontingent for året 2002, så tag venligst jeres pung med.

AFSKEDSRECEPTION

Efter 11 år på posten (posterne) vil jeg efter generalforsamlingen kl. ca. 21 servere lidt til ganen og halsen, så mød venligst op. Inge har lovet at servere for os, altså

**mandag den 4. marts som sædvanlig
i hulen kl. 19.00.**

Med naverhilsen og kno, Bent
Skatmester, Iaugsskriver og hulefar



NÆSTVED

Pinsestævnet i Næstved 2002, er nu ved at være tilrettelagt i alle detaljer. Vi håber naturligvis at der kommer rigtig mange deltagere. Tilmeldingen findes andet sted her i bladet. Vi har forsøgt at finde priser, så alle burde kunne deltage.

Skovturen i dette års pinsestævne bliver en sejltur på Karrebæk fjord. Turen går forbi Gavnø slot og videre til Karrebæksmølle, hvor vi passerer Karrebæk mølle som vi har brugt som vores sommer-hule medens ombygningen af Kompagnistræde stod på. I Karrebæksmølle gøres der 2 timers ophold, hvor der bliver mulighed for at købe frokost i et af de hyggelige fiskerlejes mange spisesteder. Vi kan bl.a. nævne at der et af stederne er sildebord for 1. kr. Ellers er der et rigt udvalg af muligheder med rimelige priser, som sagt fra 1. kr. og opefter.

På hulemødet den 1. februar blev Johnny optaget som nyt medlem. Vi ønsker dig velkommen i vor Naverflokk og takker for de dejlige bøffer du serverede på mødet.

Med Naverhilsen Ove

ODENSE

Hulemøde den 1. februar, var lidt tyndt besøgt, der var mødt 5 medlemmer, men vi fik alligevel en hyggelig aften. Vi var nogle stykker der var til DfS's 100 års jubilæum i København, sikken en dag, endnu en gang tillykke. Jubilæet blev også samtale emnet på mødet, inden Arno serverede bixse-mad. Olav Odgaard kom forbi, han var kommet hjem fra Grønland tidligere på året. Vi fik snakket om Grønland og Olav fortalte at han havde startet en motionsklub på Grønland, hvor de løber orienteringsløb. Olav måtte have blæren da han gav en omgang, tak for det.

Lørdag d. 02-02-02 var vi 6 fra Odense der drog til Fredericia til Nytårskur, og hvilken fest, dejligt mad og god musik til, vi dansede den halve nat.

Det gjorde i rigtigt godt Fredericia.

De bedste hilsner Marianne



Maler

ROSKILDE

Så gik starten på det nye år. Nyt gulvtæppe i hulen, det er noget, der luner og piffer rummet op.

Hele tre arrangementer hulen i januar, først spilleaften og en uge senere gule ærter med sul og pølse, og æbleskiver til dessert.

Tak for besøget, siger vi til Holbæk naverne.

Så var der også hulemødet med bankospil det var en rigtig hyggelig aften, hvor de fleste gik hjem med en gevinst. 2 fødselarere markerede, at de var blevet et år ældre, og der blev selvfølgelig kvitteret for drinken på navervis. Vi gratulerer Frida (støttemedlem) med 70 års dagen i marts.

Program for marts måned:

Søndag d. 10 kl. 17,30 spilleaften

Fredag d. 29 (langfredag) hulemøde kl. 19,30.

Hulevagt Anna Lise og Mogens.

Med naverhilsen fra os i Roskilde Referenten.

SILKEBORG

De fleste af os kender *disse* strofer fra den gl. sang fra 1955 „Nu lokker atter de lange veje, og jeg har flikket de gamle sko“. Det er en af de sange som kan gøre mig glad, på sådan en martsdag hvor solen skinner på os, for jeg bilder mig ind at jeg høre stæren, ja så er det dejligt at være skriverkarl. Egon „Maler“ fyldte år her forleden jeg skulle hilse jer alle fra ham. Han er ved godt mod, det er benene der ikke vil mere. Forårs programmet skulle være kommet ud til alle medlemmerne i Silkeborg. Så er vi klar til at se fremad. Der er generalforsamling fredag den 22/03 kl. 20.00 dagsorden ifølge vedtægterne. Men husk lige at komme en time før altså kl. 19.00 for da vil Hulefar servere brunkål på foreningens regning. Hvad har vi da ikke deltaget i og med! Lillefars bryllup samt visit i Herning hos Hr. Preben „Montage“ fødselsdag. Et lille besøg i Vejle er det da også blevet til, samt Den farende Svends 100 år's jubilæum, som blev afholdt hos Naverne i København, det skal de foroveriget have ros for fra min side. Flot lavet. Vi havde den fornøjelse at have besøg af Kjeld Nielsen fra Sejs, han havde en gave med til Naverne. Det var hans fars tøj „Kluft“ samt platter og deltagermærker fra de forskellige Pinsestævner samt gl. avis udklip med billeder fra Sønderborg. Hans far var Arnold Nielsen som havde været mure og med til at starte Sønderborg afdelingen op i 1965 samt deres gamle hule i Æblegade, hvor han blandt andet lagde nyt tag op sammen med Arno Frank og Henry Matthiessen, han var meget aktiv også med det indvendige. Så en stor tak til Kjeld Nielsen for denne flotte gave. Vi har haft den store glæde at kunne byde et nyt medlem velkommen i vor midte, det er Peter Skrydstrup dog bedre kendt som „Skysser“ Skysseren har været på Thule i 8 år ad to omgange, så han høre med til Thule koret i Hulen. Sammen med „Den arktiske hingst“, Wils, „Edderkoppen“ og Birger samt „Baronen“ Hulefar med flere, et dejligt kor, kan i tro, de skulle måske forvises til pigestuen når de kommer for godt i gang, med deres historier på melodien. „Høje nord“. **Du skal være velkommen i vor midte Peter „Skysser“** Kan i holde jer fugtige Svende. Skriverkarlen.

Slagelse

På hulemødet den 1. februar var 9 glade svende mødt op til en hyggelig aften i hulen. Da vores formand led voldsomt af tandpine, havde de fremmødte svende svært ved at forstå budskabet fra vores førstemand. Det var formentlig derfor, at samtlige 9 svende sang hver deres sang da der skulle sjunges. Også pga. formandens midlertidige talefejl tager undertegnede intet ansvar for, om der i det følgende er indsnegget evt. redaktionelle fejl og mangler. Det kunne dog lyde som om, at formanden berettede om et møde på Slagelse Bibliotek vedr. planlægningen af Slagelse Festuge 2002. Det synes at musikken omkring vor egne arrangementer ifb. med festugen er på plads.

SAMSØ

Fredag den første februar havde vi hulemøde. Vi fik kogt torsk med det. Hele 9 naver og en naverven deltog. H.P. havde udsat en dusør, hvis vi kunne finde et ben på over 5 m.m. det var lige før man skulle have taget et ben med hjemmefra.

Gyldig medlemsbog medbringes til generalforsamlingen Kommende møder.

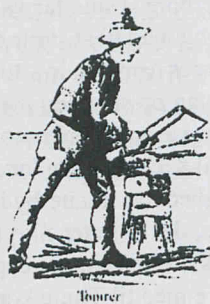
17 / 2 Søndagsmøde

01 / 3 Generalforsamling kl. 16:30

17 / 3 Søndagsmøde

Med kno Jørn.

Hele 3 orkestre indgår foreløbigt i vores planlægning. Ejvind besøgte i øvrigt festugechefen i anledning af dennes 40 års fødselsdag. Ejvind forsikrede de fremmødte svende, at han for en gangs skyld havde holdt sin kæft, så Naverne i Slagelse stadig skulle have et godt ry! Luffe har arrangeret møde i hulen med malerforbundet i Slagelse. Dette arrangement afvikles d. 20. april 2002. Lørdag d. 2. februar drog 35 navere incl. gæster til Korsør Flådestation, hvor vi blev rundvist. Det var en fantastisk interessant dag, hvor vi endda fik lejlighed til at klatre rundt på forskellige krigsskibe. Det lykkedes os dog ikke at få byttet Ejvin ud med et missil. Da vi ikke er vant til at se Ejvin bevæge sig særlig hurtigt var der mange navere der havde udtrykt deres store interesse for at se Ejvin blive skudt af mod et nøje udvalgt sommerhus i det fjerne. Admiralen lod sig dog ikke overtale. Alt i alt en herlig dag der blev afsluttet med en god frokost hos Marineforeningen i Korsør. Medlemmerne skal mindes om frokost og bankospil i hulen, lørdag d. 16. marts kl. 12.00. Endelig skal medlemmerne herigennem indkaldes til ordinær generalforsamling i hulen d. 5. april 2002, kl. 19.00. Med kno i bordet. Per



Tømmer

SØNDERBORG

Fredag den 1. februar havde vi hulemøde, det første møde, hvor vi rigtigt kunne beundre den nyrenoverede hule. Der er blevet sat et flot træloft op, og murstensvæggene er blevet malet. Det arbejdende folk, Gunner, Regnar og Børge, er virkelig nået frem til et flot resultat. Da „håndværkerne“ var færdige med deres del af arbejdet, var det „skrubbekonernes“ tur. Så ikke nok med, at renoveringsarbejdet er færdigt, men alt det gamle og nye støv er også blevet fjernet. Vi er nok en lille smule stolte af vores hule nu, så tillykke til os selv, for det smukke arbejde. Efter at formanden havde budt velkommen, sang vi nr. 70. Herefter var der finpudsning af arrangementet den 16. februar. Igen, igen var det H.P. der havde været i køkkenet, og denne gang havde han fremtryllet en „sort gryde“. Maden smagte som sædvanligt dejligt, men et enkelt medlem syntes dog, at der var lige lovlig meget hvidløg i. Da vi havde sagt tak for mad, sang vi Sputniks sang, så alle maver blev fyldt op denne aften. Herefter gik snakken lystigt, dog mest om vores store sejr over vores broderland Sverige. Hvis nogle af medlemmerne har glemt det, vil jeg lige mind om, at vi har generalforsamling fredag den 22. marts. Så mød talstærkt op denne dag, og vær med til at sætte dit præg på hulens fremtid. Med kno i bordet, Jette.

VEJLE

Hulemøde d.1-2-02. Formanden bød velkommen til alle hvor 14 navere var fremmødt, Søren Hvejsel med ledsagerske og Leif Rode var taget den lange vej fra Silkeborg og ud til hytten for at deltage i mødet og tusind tak til jer alle tre for besøget det var hyggeligt at være sammen med jer venner. Vinterfesten i Vejle der nu er overstået blev nævnt og en stor tak blev givet til John og Ole for det store arbejde de havde lagt i Arrangementet. Ca. 50 personer havde deltaget i festen og vi siger tak til alle der var med til at bakke op om festen og ligeså til personalet der var behjælpelig i køkkenet og baren, en særlig tak vil Foreningen give til dig „Isse der var med til at sponser fest, tusind tak. Ved mødet blev H.B. rost for deres udarbejdelse af DfS. Jubilæumsskrift der var blevet fremsendt og vi siger alle tillykke herfra Vejle til DfS. med dens 100 Års fødselsdag og vi håber at DfS. må bestå i mange år fremover til glæde for os alle. Ved mødet blev der ikke sparet på historier og oplevelser de blev nu så store til sidst at man vel kom lidt i tvivl, flere havde slået på klokken og en tak til jer for de våde vare, Hyttemor havde lavet en dejlig varm lever-postej med tilbehør og tak til dig Britta for maden, en hyggelig aften havde det bestemt været. Flere fra Vejle havde deltaget i Fredericia Navernes Nytårskur og vi vil give Fredericia en stor tak for en meget fin fest, roser skal i ha, en rigtig god aften med god mad - musik og glæde Arrangementer i Marts Mdr. Hulemøde d. 1-3-02. kl.18.30 Husk. Generalforsamlingen d.5-4-02. Med Naver hilsen. Jens K.Ibsgaard



Smedke

ÅRHUS

Hulemøde d. 18-1. Formanden kunne i sin velkomst hurtigt overskue forsamlingen, kun 8 svende var til stede. Han fortalte at han havde haft to berejste tømmer Rene og Henrik til at overnatte hos sig, næste dag tog de ranslen på ryggen og drog videre. Vores formand havde været på en vellykket fisketur i det at han fik en 1.2 kg. stor røget ål på kroen, fangsten delte han med svendene det var noget de satte pris på. Hulemøde d.1-2. Formanden bød velkommen og berettede om løst og fast. Han fortalte at han og sønnen skulle på skitur i uge 7, så da må næstformand Erik træde til. Formanden havde også været til reception i København for 100 året, for Den færende svend. Lis og Børge slog på klokken efter en veloverstået fødselsdag, skal hilse og sige at det ikke kan ses, det er et par gode årgange!! Vi hyggede os resten af aftenen med sang - snak og historiefortælling. Husk Generalforsamling d. 5 april. Hulemøde 1-3, og 15-3 med leds. og foredrag af Bent Clausen Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN: www.naverne.dk

EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING BLADFORSENDELSE I INDLAND

Hovedkasserer:

Frøde Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frøde26@mail.tele.dk

BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.

Redaktør af "Den farende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

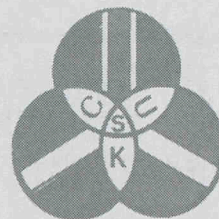
Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: **www.naverne.dk**



Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse
HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og **SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.



SH's Kartoffelcentral
v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

JAKON

Jakon A/S
Bygningsentreprise

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup
Tlf. 44 83 02 00

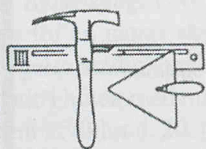
www.jakon.dk



Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M. Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08



Birkerød Bogtryk

Toftebakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



**Byggefirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus

E-mail-adresser: post@aarhusnaverne.dk

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008
Mobil: 2148 6957



Tlf.: 4772 1112

Fax.: 4772 1122

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSKASSEN J.A.K
Løvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770
Det lille pengeinstitut
Med den store virkning.
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr. / kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

**HØJSKOLEN
ØSTERSØEN**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk



UDGIVET AF DE CENTRALISEREDDE BRANDMÆSSIGE FORENINGER

Den forenede Svend

ORGAN FOR SKANDINAVER I C.U.K.

NAVERNE

NR. 4 APRIL 2002 ÅRG. 100

„Kan du huske paa Valsen“

PINSESTÆVNE I NÆSTVED 2002.

Dagene bliver længere, lyset er vendt tilbage og om ikke så længe skal pinsesolen danse.

Alle gode Naver, der har arrangeret pinsestævne ved, at der skal lægges meget arbejde i forberedelserne inden et stævne kan afholdes. Alle Gode Naver der trofast har deltaget år efter år ved, at det er glædeligt at møde gamle venner

”Kan du huske paa Valsen”

Skal derfor også være dette pinsestævnens overskrift.

”Vi ældre er blevne, vore Minder er levende”.

Netop dette, giver mening for de mange af os der er kommet op i årene? Aldersgennemsnittet i CUK er gået op, samtidig med at medlemstallet er gået ned, men i Næstved håber vi, at I alle endnu en gang vil møde talstærkt frem. Lad det ikke blive ved minderne, kom og træf gamle kammerater, mød nye og giv næring til flere gode minder. - Til minder der aldrig forgår. Delegeretmødet, der kommer til at foregå i Kompagnihuset, som er nabobygning til Hulen i Kompagnihuset, vil i år blive holdt i stramme tøjler. Vi lægger vægt på seriøsitet og at alle er velforberedte, så årets vigtigste møde kan blive et værdifuldt samlingspunkt i den gode gamle Naverånd. For dem af jer, der ikke deltager i delegeretmødet, har vi forberedt en hyggelig sejltur til Karrebæksminde. Karrebæk fjord har roligt vand, så I bør ikke tænke på søsyge. ”Friheden” som vi sejler med, er overdækket. Der er servering om bord og altid god stemning. I Karrebæksminde findes der mange hyggelige spise- og skænkesteder. Så der er god grund til at få denne oplevelse med. Årets Stævnemærke er noget af en overraskende fornyelse, men det er jo fortsat ikke muligt at sige mere om det. Musik og god stemning skal præge dette års stævne, så endnu en gang:

VEL MØDT I NÆSTVED TIL PINSESTÆVNE 2002

Med Naverhilsen Henrik J. Berg

Johnny Lindskjold 40 Års Jubilæum.

Gode Naverbroder. Ja mange år er nu gået fra du trådte ind i Navernes Hule i Vejle. Du var ganske ung og var med din Far, Bruno Lindskjold i Hulen, gang på gang, din opvækst blev derfor præget af navernes dagligdag. D.13-4-1962 blev du selv optaget som Nav i Vejle Afd. altså for 40 År siden. Mange år af dit liv har du gået aktivt ind i bevægelsen og har gjort meget for at holde gang i det hele. Flere tillidsposter har du haft i alle de år her kan der nævnes, formand og sekretær poster og hulefar som vi fleste jo kender dig i dag. Vi kan kun være yderst tilfredse, altid på pletten når der bliver slået på klokken, jeg tænker tit, kam han mon holde til det den arme mand, jo, Johnny er ikke sådan at slå ud. Med stor respekt for alt hvad du gør og laver i hytten, Johnny siger Vejle Naverne dig tusind tak for og vi håber at du må være omkring os ude i Hytten i mange år fremover Et stort tillykke med dit 40 års jubilæum og held og lykke med fremtiden. Kærlig hilsen, Vejle Naverne.

Johnny Lindskjold, holder ved sit 40 års jubilæum reception

D. 13 april 2002. Kl.13 - ?. i naverhytten for naver og bekendte.



MÆRKEDAG.

- D. 07 april 2002 Grazyna Christensen. 50 år
Lydiavej 6
DK-7160 Tørring.
- D. 12 april 2002 Inge Pilegård Allesø 75 år
Norden 76
DK-5270 Odense.
- D. 17 april 2002 Kaj Truelsen 80 år
Kirkestien 6 A
DK-4880 Nysted.
- D. 23 april 2002 Sven Hoffmann 80 år
Strandtoften 22
DK-8250 Skæring
- D. 26 april 2002 Edmund Poulsen. 60 år
Skyttehusgade 9
DK-7100 Vejle.

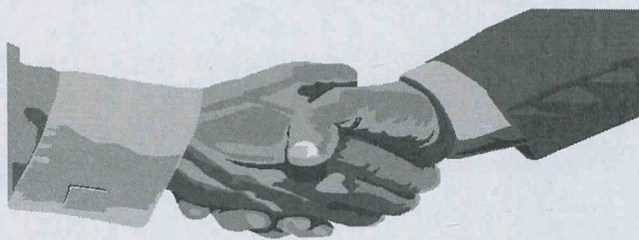
**JUBILÆUM.**

- D. 13 april 2002 Johnny Lindskjold 40 år
Skolegade 15.
DK- 7100 Vejle.

Mærkedage.

Ole Lauersen, Vancouver 80 år. Den 4/5-02.

Ole Lauersen var en flittig gæst hos Naverne i Odense da hans far levede og for dem der har besøgt Vancouver er Ole kendt for sin store hjælpsomhed og gæstfrihed. Så et stort tillykke med dagen fra Naverne i Odense.
Formand Ole Bøwig.

TAK – TAK – TAK – TAK – TAK

Tak er kun et fattigt ord, men en meget stor TAK! skal alle i gode Naver og Navinder have, ude såvel som hjemme, for alle de dejlige hilsner der indløb på min 80 årige fødselsdag ,flotte telegrammer fra Silkeborg – Hørning – Hovedbestyrelsen – Århus – Stockholm – Herning samt de dejligste hilsener fra alle de Naver, som jeg har mødt ude omkring, i alle de gode år jeg har været med i Naverne, og tankerne kredser da omkring sangen ”endnu er en rest tilbage, svende fra de gamle dage” Ja, men nye er der jo også plads til i vore huler, hvor vi kan samles, spinde eller synge vore herlige sange, så den opvoksne ungdom, som har været ude, måske kan finde ind til vore foreninger og være med til styrke vores sammenhold fremover, endnu engang TAK til alle for hilsener på dagen.

Med naverhilsen ”Knast” Randers.

Tak alle Navervenner. Tros vinterens storm og kulde man Navertorpet fylder, forud den Elström slys og varme, man om hverandra krammede med blomster – flasker, Torpet smykkede så fødselsdagen blev så lykkelig.

Tak for åtti år jeg hyldes, Pastoren – Arthur.



Til arbejde og fest er vår en gäst velkommen på Navertorpet Ingarö

Den farende Svends 100 års jubilæum i København.

Til receptionen i anledning bladets 100 års jubilæum, i Københavns hule lørdag den 26 januar, havde man brug for alle de stole, som hulefar kunne finde i krogene, selv om man var godt forberedt til at modtage alle gratulanterne, så var hulen på et tidspunkt lige ved at blive overfyldt.

HB formanden Ole Bøwig fortalte lidt om bladets historie og dens redaktører gennem tiderne. Den nuværende redaktør Dorrit Hansen og den tidligere redaktør Dann Eland blev rost for deres store arbejde, de havde kunnet afse tid til. Det er ikke altid et sjovt job, at skulle sørge for at alle bliver tilgodeset og får plads til det stof som bliver sendt til bladet, det er virkelig noget der kræver tid, at være redaktør af den farende svend.

Der blev udbragt et leve og hurra for bladet og man håbede at det ville bestå i mindst 100 år endnu. Der var flere talere bl. a. fra HB's bestyrelse som fik ordet, de kom med forskellige indlæg og takkede med ønsker om at bladet fremover stadig ville være spændende og aktuel for alle, særlig dets læsere i udlandet.

På HB's og egne vegne vil jeg rette en stor tak til Københavns medlemmer og hulens personale der sammen gjorde det til en virkelig god dag, der var rigelig mad og drikkevarer til alle de fremmødte.

Vagner



Mindeord

Vor gode og trofaste naverkammerat Else Andersen er taget på sin sidste rejse den 13. februar. Else blev født den 29. juli 1982, var guide og har været medlem siden 1982. Da Else's fader, Waldemar Petersen, i sin tid var en markant og meget forenings tro person (bl.a. redaktør af „Svenden“ gennem 38 år!), var det en naturlig ting for hende, ligeledes at blive nav. Else var altid en glad og smilende person der vil blive savnet.

Æret være Elses minde

Niels "2m" Formand, Kbh

Fin Alfred

**Håndværkersange og Skæmteviser
fra København og omegn
kåret som Årets danske visealbum
ved Danish music awards folk 2002**

'Sangeren, musikeren og komponisten Fin Alfred er københavnere med stort K, men han er også en vidt berejst musiker med stor respekt for de omkringrejsende håndværkere (naverne), gårdsangerne, klunserne og kulsvierne og i det hele taget med et stort hjerte for småkårsfolk, som virker ægte.' – Søren Chr. Kirkegaard, Jyllands Posten 2001

Fin Alfred

Fin Alfred (f. 1939) har virket som sanger, folkemusiker, igangsætter (af bl.a. „Den røde lue“- „De glade spillemænd“- „De Dysted spillefolk“) kunsthåndværker, musikpædagog og traditionsbærer gennem et langt liv. Blandt de musikalske samarbejdspartnere ses bl.a. Cæsar, Hans Leonardo Pedersen, Balalejka-Ole, Frode Veddinge, Morten Alfred Høirup og Pelle Lindstrøm (S). Den 1.marts 2002 fik Fin Alfred en **Danish Music Award 2002 Folk ('Grammy')** i kategorien **'Årets Danske Vise Album'**. for CD'en **'Håndværkersange og Skæmteviser fra København og omegn'** (DEC 1601). Med sit orkester rejser han rundt og optræder med sangene

fra CD'en, sange hvoraf mange aldrig før har været indspillet.

Med sin helt unikke samling af viser og sange fortæller Fin Alfred historierne om smedene og murerne og de andre stolte håndværkere, men også om Bombardine, Klunser Niels, Olsen fra Hauserplads, søster Petrea og mange flere.

Fin Alfred:

'Kun få af de her sange, er at finde i sangbøgerne, men det er sange der udspringer fra og overlever på arbejdspladserne, og alle steder hvor københavnere mødes. Derfor er de blevet en naturlig del af min 'sangskat'. Jeg har samlet disse her sange op i det miljø jeg har levet i. altså vandrebevægelsen, naverne og håndværkerne – som min familie bestod af – og så på trappegangene hvor vi sad og sang da vi var børn. Vandreturene vi tog senere betød meget. Jeg vandrede i Danmark, Tyskland, Italien, Spanien, ja hele Vesteuropa ad den gamle naverrute med bl. a. Schuster, Tante, Saltsyre, Cæsar og Balalejka-Ole.

Fin Alfreds Orkester repræsenterer en spændende del af den danske tradition og kultur, som er ligeså underholdende og morsom, som den er stærk og stolt. Orkestret består af **Fin Alfred** på harmonika, banjo, mandolin og sang, **Morten Alfred Høirup** på guitar, og **Anders Hofset** på kontrabas. *'Fin Alfred har en instinktiv sans for at aflevere sangene med en fin blanding af loyalitet og robust humor. Her er tale om dansk folkelighed i sin mest ægte og spillevende form. Anbefales både til dem der kan huske disse sange, og til dem der aldrig har hørt dem.'* – Thorbjørn Sjøgren, Politiken 2001.

Kontakt:

Fin Alfred Larsen, Lodsstræde 6, 2791 Dragør.

Tlf: 3253 2425 Mobil: 2162 2258

e-mail finalfred@mail.dk

**Danish Music Awards 2002 Folkemusik Grammy
Naver Fin Alfred vandt 1.3.02**

prisen for årets vise album med CD'en

„Håndværkersange og skæmteviser“

**27 Naver og håndværkervisere - CD'en distribueres
fra „Go dansk folkemusik“ telf.7572 2486**

VELKOMMEN TIL NÆSTVED 2002



Program for pinsestævnet 2002 i Næstved.

Kompagnistræde 1. 4700 Næstved, tlf. 5577 0962

Lørdag:	Indskrivning i Hulen:	Kl. 11.00-17.00 (Sandwich kan købes).
	Fanemarch:	Kl. 16.00 (Værdig optræden kræves).
	Huleaften:	Kl. 18.00-24.00 i Det gamle Ridehus, Grønnegade .
Søndag:	Fotografering:	Kl. 09.00
	Delegeretmøde:	Kl. 10.00 i Kompagnihuset, (Naboejendom til hulen).
	Udflugt:	Kl. 10.00 Mødested: Hulen. (Sejltur med "Friheden").
	Galla- og festmiddag	Kl. 18.30-01.00 (Musikstalden, bag Det gamle Ridehus).
Mandag:	Sluk efter i Hulen:	Kl. 09.00-14.00 (Morgenmad kan købes).

• • • • •

Dansk Folkeferie:

Lejlighed til 5 pers. (2 soverum) 855,00 kr. pr. døgn,

Lejlighed til 4 pers. (1 soverum + sovesofa i opholdsstue) 570.00 kr. pr døgn.

Lejlighederne er godt indrettet, med køkken & service til 8 pers. og mange med vandudsigt Priserne er inkl.

Rengøring og sengelinned kan lejes.

Bestilling af lejlighed på tlf. 5543 4343

Smålandshavet (Ejet af Kvindeligt Arbejderforbund)

Lejlighed til max.5 pers. (1 soverum + opholdstue) 400.00 kr. pr døgn.

(År 2001 priser, max. 50,00 kr. mere i 2002).

Rengøring 50,00 kr. - leje af sengelin pr. sæt 65.00 kr.

Smålandshavet har en rigtig god beliggenhed.

Bestilling af lejlighed på tlf. 5543 4000.

Hotel Vinhuset: 200 meter fra Hulen, Dobbeltværelse inkl. morgenmad, 725,00 kr. pr. døgn og enkeltværelse pr. døgn, inkl. Morgenmad 640,00 kr.

Bestilling af værelse på tlf. 5572 0807.

Næstved Vandrehjem : Dobbeltværelse, pr. døgn 200,00 kr. Enkeltværelse pr. døgn, 150,00 kr. Derudover 30,00 kr., hvis man ikke har vandrepas. Der er ikke bad og toilet på værelserne, men fælles på gangene. Sengelinned kan lejes.

Vandrehjemmet ligger flot, med en rigtig god udsigt

Bestilling af værelse på tlf. 5572 2091.

Tilmeldingsblanket til pinsestævnet i Næstved d. 18 - 19 - 20 Maj 2002.

NAVN: _____

GADE: _____

POSTNR. BY: _____

FORENING: _____

TELEFON: _____

Stævnemærke pr. pers. 70.00 kr.
 Huleaften pr. pers. 100.00 kr.
 Delegeretmøde pr. pers. 100.00 kr.
 *) udflugt pr. pers. 90 kr. uden frokost
 Gallamiddag pr. pers. 265 kr.
 Mandag morgen: Morgenkaffe i hulen 30. kr
 Indkvartering Næstved Tekniske Skole
 Dobbeltværelse inkl. linned: 250 kr.
 Indkvartering Næstved Tekniske
 Skole Enkelt værelse inkl. linned: 150 kr.

Lørdag.	Søndag	Mandag	I alt.
*****	*****	*****	
	*****	*****	
*****		*****	
*****		*****	
*****		*****	
*****	*****		
		Total beløbet:	

Tilmelding til værelser på Næstved Tekniske Skole skal ske til Kassereren for Næstved Lis Pedersen tlf.: 55 44 13 30.

Ved tilmelding indbetales 50% af beløbet til: Lis Pedersen Lodshaven 47, 4736 Karrebæksminde.

Betaling skal ske til Diskontobank: Konto Nr.60604374227 Næstved 4700 eller Check til Lis Pedersen.

*) Udflugten: Sejltur til Karrebæksminde via Gavnø Slot. Frokost kan købes flere steder i Karrebæksminde.

V ed bestilling af nedestående værelser, skal man oplyse at man er naver, af hensyn til priser.

Sidste tilmelding 15 April 2002

Sidste tilmelding 15 April 2002

VEL MØDT I NÆSTVED

Kattedronning Ilse og
 Kattekonge Svend Åge Lorenzen

Fastelavn i København

De 3 bedst udklædte
 Conni - Tove - Mona



Forenings-Meddelelser

AALBORG

Aalborg har nu den årlige generalforsamling bag os, og vi er igen trukket i arbejdstøjet. Der sker lidt omrokeringer i bestyrelsen. Så den nye bestyrelse ser således ud: Formand Gunnar Danielsen - næstformand Mai Helveskov - kasserer Poul E. Petersen - sekretær Irene Andersen - menig bestm. Sigurd Jespersen - suppleant Anker Jørgensen. Jeg takker for de mange rosende ord der er faldet omkring min „vasse“ pen, det har altid været en fornøjelse og berette om både det sjove og det mere alvorlige. Generalforsamlingen blev indledt med gule ærter, selv om Villy holdt i vejen for aflæsningen, fik nogle raske svende slæbt dem op uden brug af spillet. Vi måtte også mindes vore kammerater der er taget på den sidste vandring i det forgangne år, hvilket var meget smerteligt denne gang, når vi mister en kammerat i den bedste alder, og som var parat til at lægge et stort stykke arbejde i foreningen, efter at være kommet hjem efter mange år på søen. Vores generalforsamling blev afviklet i god ro og orden, fint styret af Kasper. Der vil blive indsat nyt nøglesystem i Håndværkerhuset, hvilket har besværliggjort vores ønske om en nøgle til hvert medlem. Det kan fortsat lade sig gøre mod at aflægge et depositum. Der vil blive et nyt tiltag, nu hvor vores køkken er færdigt. Der vil hver den 3. lørdag i måneden, fremover være frokost ta' selv bord i hulen til en pris a' 35.00 kr. Tag familien med, og gør denne lørdag formiddag til noget specielt. Der vil blive opsat en tilmeldingsliste, så vi kan få et cirka tal på hvor mange der kommer. Nu må jeg hellere holde inden indlægget bliver for langt, så jeg for Dorrit på nakken for en sidste gang. Med kno Hilsen Poul Erik. Til hulemødet var vi 3 svende og 2 gæster. Først orienterede Poul Erik, vores nye kasserer om nye regler vedr. driften af hulen. Der er kommet skænkeprop på snapsflasken, han har lavet nye afregningsblanketter til medlemmerne og nye afregningskuverter til den, som har hulevagten. Den 3. lørdag i hver måned laver han en frokost til en pris af 35 Kroner, første gang den 16.3. Opslagstavlen og lampen fra CUK.s 100 års jubilæum er kommet op at hænge, lige nu hænger der en medlemsliste med telefonnumre, medlemmerne bedes kigge på den og rette eventuelle fejl, så sang vi nr. 32, som vi for det meste starter med. Vi havde for 3. gang besøg af Hans Strikert, som fortalte levende og spændende om sit eventyrlige liv, det er utroligt, hvad han har oplevet. Til sidst vil jeg på Aalborg Naverne vegne ønske god bedring til Edvin Svendsen, Anker Røntved Jørgensen og Per Michael Jensen. Med naverhilsen Irene

FREDERICIA

Hulemøde 6/3 2002, 11 svende var mødt op, formanden bød velkommen og vi sang, når vi ind i hulen træder. Hulefar havde lavet dejlig suppe, som alle nød med god appetit og sluttede med sangen, minderne.

Husk generalforsamling den 3/4 2002.

Obs.! næste nytårskur 2003 bliver kun få minutters gang, fra Hule og Banegård.

Med kno i bordet. Bent



FREDERIKSSUND

Ved hulemødet d. 1 marts. 2002, var vi samlet 11 svende og naververner + lidt påhæng. Aftens bespisning bestod af hule madder, med bl.a. udsøgt gl. ost fra Pibe Mølle. Vi havde en diskussion om gl. ost skal være brun og spises med gasmaske på.

Det var den store aften hvor bødekassen skulle tømmes, og ifølge traditionen var det Jytte der kom tættet på beløbets størrelse. Vi siger også tak til Bent og Kaj for deres fine Klokkespil. Resten af aften foregik i ro og orden.

Husk: d. 5 april har vi generalforsamling.

Eventuelle forslag, skal være formanden i hænde senest 8 dage før.

Kære naver + naververner og familier, i ønskes et godt forår (p.s. De har lovet det kommer tidligt i år)

Med kno i bordet Kurt



HERNING

Onsdag d. 6-2. var hulen ved at trykke væggene helt ind til naboen, vi havde besøg af tømrernes efterlønssklub, hele 25 medlemmer derfra mødte, samt en lille flok af vore egne medlemmer. Det blev til en festlig og fornøjeligt aften med sang, skæmt og bægereklang vores trofaste musikanter, "Dur" var som sædvanligt velvilligt til at spiller naversange, det er ligesom lidt lettere at finde melodien, når der er lidt „baggrundsstøj“ fra hans „maveorgel“. Hulefars humør steg yderligere, da formanden for efterlønssklubben sagde, at når aftenen var slut ville de betale alle genstande der var nydt, det lusede i den slunkne ølkasse, yderligere fik vi en gave, bestående af to gode flaske rødvin.

På bestyrelsesmødet 13-2. blev det bestemt at disse gode vine skulde nydes på hulemødet d.20-2. sammen med en skive ost og bid brød, desværre måtte vi, på grund af vejrgudernes vrede aflyse mødet, ingen ville vove liv og lemmer denne stormfulde aften, men komme tid komme råd, vinen har vi stadig på lager, vi får den nok skyllet ned en anden god gang. **HUSK SÅ SVENDE, VI HAR GENNERALMØDE FREDAG DEN 5-4. Kl:18.30.**

MØD TALRIGT, HULEN SAVNER DIG.

Med kno slag "MONTAGEN"

HILLERØD

Foreningen har haft 65 års jubilæum.
Huleaften den 12/04 - Øblom underholder.
27/04 Bededagsferie. Hulen lukket.
10/05 - Huleaften.
25/05 - Lørdagsmesse (Hakkebøf - 60,- kr.)
Husk tilmelding
Med kno i bordet Dann



HOLBÆK

Hulemøde D 15-03-02 11 mødt
Formanden bød velkommen samt oplyste om hvad der var sket siden sidst. Vi fik aftalt møde tidspunkt og sted til vores Frederikssund tur d. 23-03. Torben og Ebert havde været ude og se lokalet i Andelslandsbyen, hvor de ville have os til at udstille, derefter fortalte Ebert hvad han havde tænkt sig at tage med derud. Næste HULEMØDE D. 19-04-02.
Med Kno Ole P.



Kridtenor
på hjul

HØRNING

Hulemødet den 1. marts startede med at vi mødtes på kroen, for at spille kegler. 12 naver og navervenner var mødt op denne aften. Efter at havde bygget sig et par timer tog vi til hulen. Hulefar var forhindret i at deltage denne aften, i stedet var det Herbert Busse der var hulefar og det klarede han flot. Den bedste herre og dame i kegler var Otto Westergaard og Kirsten Busse, der var præmier til dem begge!. Derefter hyggede vi os indtil det var tid at gå hvert til sit efter en hyggelig aften.

Husk generalforsamling den 5. april 2002 kl. 19 fællesspisning. På foreningens regning, tilmelding nødvendig senest den 27. marts 2002 til Otto Westergaard på tlf. 86 921803. generalforsamlingen starter kl. 20.

Med kno i bordet Else



Lodstok

KOLDING

Hulemødet d.22 feb. var vældig godt besøgt, da vi havde lavet det til en rigtig festaften, vi skulle jo fejre Bents 50 års jubilæum. Vi havde besøg af 3 fra Odense afd. deriblandt vores formand for HB. Ole Bøwig, som udnævnte Bent til æresmedlem. Foreningen gav sild og smørrebrød foruden skyllemiddel, så det takker vi for. Bent takker desuden for den dejlige rødvin fra både Ejvind og afd. foruden også tak til Kirsten fra Fyn for hendes eliksir, det er stærke sager du har lavet, og Jytte og Johan skal også have tak for rødvinen, de kom jo på selve dagen om aftenen, og vi havde et par

hyggelige timer sammen, også Bent Skomager skal have tak for den fine T-shirt med broderi. Ellers gik aftenen med lidt sang og bæreklang, så det var ret sent inden der blev slukket lys den aften.

HUSK vi har generalforsamling fredag d. 19 april kl. 20.00 på grund af Bededag kommer imellem. General-forsamling ifølge lovene, så mød op og kom med gode forslag.
Naverhilsen Karen.



Stutter

KØBENHAVN

Fastelavnsfesten den 10-2 gik over al forventning. Vi var knap 20 inkl. „Pastoren“ og Mona & Kaj fra Hillerød. De sidstnævnte er altid trofaste denne dag. Alle var yderst velvillige overfor „Overblærens“ boder. Tønden holdt rimeligt, men selvom vi af erfaring havde lært at fjerne et lysstofrør, røg der utroligt nok alligevel et! Men der sker jo altid noget når naver og venner er samlet.

Den 23-2 var vi 20 til Sønderjysk Awten, der igen var kræse i særklasse. „Bimse“ & „Bimseline“ (og vi andre naturligvis), måtte undvære Erling Meier, der var taget til Spanien og slå græs i en appelsinlund. Ja det var appelsiner! Han ringede kl. 21.00, og skulle lige høre om han var savnet.

Mit lykketal 7 kom igen ud på Svende-hulemødet den 28-2. Men dobbelt op til næste gang kunne være sjovt. Søndag den 7-4 starter vi kl. 09.30 med NRHF's generalforsamling, hvor indkaldelsen var i den sidste „Svend“. Straks derefter kl. 10.30 starter Søndags messen, hvor vi denne dag skulle kunne blive mere end et par håndfulde (12). Så indkaldes der hermed til CUK Kbh.'s årlige generalforsamling, onsdag den 17-4 kl. 19.00. indkaldelsen sker i h. t. vedtægterne, og evt. forslag skal være formanden i hænde senest 8 dage før. Vel mødt! Tirsdag den 23-4 kl. 19.00 er der Svende-hulemøde, kom roligt og slå rekorden på! Alpehornstrut: Vor berømte (?) Schweizeraften er i år lørdag den 27-4 kl. 18.00. Kom og oplev lidt af det dejlige lands skønne specialiteter i både vådt og tørt. Du vil føle dig helt på (alpe)toppen! Nærmere beskrivelse skulle være overflødig.

Arrangementer:

07-4	kl. 09.30	NRHF's generalforsamling
07-4	kl. 10.30	Søndagsmesse
17-4	kl. 19.00	CUK Kbh.'s generalforsamling
21-4	kl. 10.30	Søndagsmesse
23-4	kl. 19.00	Svende-hulemøde
27-4	kl. 18.00	Schweizeraften

Med kno i bordet Niels „2m“

NYSTED

Hulemøde og generalforsamling afholdtes den 4. marts. Vi var mødt 10 svende. Oldermænden åbnede mødet og bød velkommen. Til dirigent valgtes Jørn Just. Oldermændens beretning var kun positive ting, et godt år for klubben med gode arrangementer. Undertegnede oplæste regnskabet, det bedste i klubbens 46-årige historie - årets overskud var 2.955 kr. - og sluttede med en kassebeholdning på 13.833 kr. Der blev taget stilling til indkomne forslag fra andre afdelinger. Nyvalgt til bestyrelsen, Jens (murer) Kristensen. Poul og Flemming blev genvalgt. Willy blev genvalgt som revisor. Til pinsestævnet valgtes Egon. Kontingentet er uændret. Under eventuelt takkede undertegnede for den tillid, der har været vist mig gennem 11 år. Dirigenten takkede for god ro og orden og meddelte, at en erkendtlighed for de II år vil fremkomme senere. Den nye bestyrelse består nu af:

Egon Andersen, Oldermænd,
Hans Bormann Jensen, Næstformand,
Flemming Nørgaard, Poul Rasmussen, Jens (murer) Kristensen og Frank Bred (suppleant).

Bestyrelsen vil herefter konstituere sig ifølge vedtægterne. Næste hulemøde afholdes tirsdag d.2 april kl. 19.00 i hulen som sædvanlig.

Med naverhilsen og kno Bent Hansen referent

Vor gode naverbror Kaj Truelsen, fylder 80 år den 17 april. Kære Kaj, vi i klubben ønsker dig hjertelig tillykke.

Kaj er bortrejst på dagen, skulle jeg hilse og sige.

Med naverhilsen og kno

Bent, Skatmester, laugsskriver og hulefar.



Maler

NÆSTVED

Fastelavn blev afholdt i hulen. Vi startede med et dejligt morgenbord, hvorefter vi gik ud til tøndeslagningen. Kattkongen blev Frank Pedersen og kattedronning Ole Haabers søn Rasmus.

Resten af dagen forløb med hygge, frokost med god stemning og høj omsætning.

Vi har haft besøg af 21 personer fra Sct. Georgsgilderne. Formand Finn Pedersen bød velkommen og gav et perfekt foredrag om naverne fra gammel tid og til nu. Vi fik en dejlig frokost som Jytte havde lavet, med god hjælp fra Lis og Marianne.

Det er altid positivt at få besøg udefra. Forslag til delegatemøde drøftet på næste hulemøde.

Vi har afholdt generalforsamling hvor bestyrelsen nu består af: Formand: Finn Pedersen

Næstformand: Alex Christensen.

Kasserer Lis Pedersen

Sekretær: Ove Graa.

PR-mand: Henrik Berg

Vi arbejder ihærdigt med pinsestævnet, hvor vi håber at se alle fra nær og fjern.

Med naverhilsen Ove.



Vinkel

ODENSE

Til hulemødet d 1-3, åbnede Ole laden og bød os, 8 der var mødet op, velkommen. Børge havde været meget skuffet, over der ikke var kommet et telegram til hans 60 års dag. Der kom en diskussion i gang om hvem der skulle sende telegrammer, om det var formanden, sekretæren eller hulemor. Hulemor havde talt med Herning om BLÅ TUR, op til dem. Det er d. 9 maj. Den 16-2 havde vi torskegilde med 12 deltagere. Hulemor tog selv bussen til Kerteminde og hentede den frisk fangede torsk. Arno og Kirsten havde også lavet ostelagkage. Vi havde en rigtig hyggelig aften med 4 gæster. Der var en livlig aktion over de medbragte pakker. Vi takker for den store støtte. Vi, Ole, Marianne og jeg, var et smut i Kolding d 22-2 - 2002 kl. 20 Vi var med til at fejre Bent 50 års jubilæum. Han blev ved den lejlighed udnævnt til æresmedlem af C.U.K. Vi takker for en rigtig hyggelig aften. Skønt meget skuffet gav Børge alligevel 3 omgange og måtte prøve blære kasketten. Mange tak Børge Ole lukkede laden, mødet var slut. Hulemor havde smørrebrød parat.

HUSK vi har G.R.F. lørdag d 6 april kl. 16. Mød talrigt op, det gælder hulens fremtid. Tilmelding med mad til hulemor tlf. 65 91 35 38 til dem som ønsker fællesspisning bagefter. De bedste hilsener pigen fra Fyn.



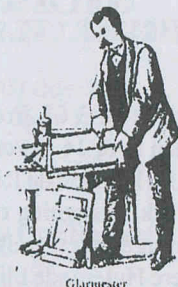
Smuts
af glas
til de

ROSKILDE

Jubilæumsfesten d.3 februar var præget af sne og sjap, men det til trods, blev der fyldt op i hulen med feststemte deltagere. Vi havde besøg af naver fra Holbæk og Næstved afdelinger og Roskildes viceborgmester fandt efter megen besvær ud af hvor Kamstrupsti er. Hun holdt dog en pæn tale, og fortalte bl.a., at hendes oldefar havde gået på valsen i Østerg og Norge, så hun vidste godt hvad en nav var.

Der var også repræsentanter fra M. C. klubben (vore naboer), og Roskilde Dagblad sendte en journalist og en fotograf, og de to fulgte besøget op med billeder og tekst fra hulen på næsten en helside i mandagsavisen.

Monstro der ikke skulle være nogen der var interesserede i at blive medlem efter den fine omtale. Vi har da lov at håbe.
 Program for april måned:
 Spilleaften søndag d. 14 kl. 18,30.
 Hulemøde fredag d. 26 kl. 19,30 (store bededag)
 Hulevagt Karl og Erna.
 Hilsen fra os i Roskilde
 Referenten.



Glarmester

RANDERS

Formanden Søren, åbnede hulemødet med en hilsen fra Sven-sken, som efter en tur på sygehuset hvor han måtte overnatte på grund af snestormen, her i fag, hvor han fylder 84 har det rigtig godt.

Samtidig ønsker vi Solvej, der søndag d. 3 marts har 30 års jubilæum som naver tillykke med dagen

Derefter orienterede Søren om, at regnskaberne nu er hentet hos Henning. Der mangler lidt effekter, men det kan nok nås senere. På hulemødet blev det besluttet:

HULEN ER LUKKET PÅSKESØNDAG 31/3.

OBS.: Traveturen bliver d. 9 maj, så sæt allerede nu et kryds i kalenderen. Selve hulemødet afsluttedes med en sang, og Laila serverede kartoffel – suppe, som Solvej trakterede lidt flydende næring til, hvorefter vi tog på en lystig tur rundt i sangbogen. Med kno i bordet, Kim D.



SAMSØ

Generalforsamlingshulemøde 1/3-02.

Hele 12 naver, meget flot fremmøde, var mødt op til vores årlige generalforsamling. Mødet forløb sig med virkeligt god ro og orden.

Vores dirigent Jørn havde det hele under kontrol.

Vi fik rigtig rokeret rundt på bestyrelsen den aften. Ny i bestyrelsen blev:

Ny formand: Hans Jakobsen. Nordby.

Ny bestyrelsesmedlem: Flemming Skødt.

Ny sekretær: Åse Heimly.

Vi blev også enige om hvem vi skal sende til pinsestævne i Næstved.

Alle var vist fornøjet med valget så blærehatten fik nogle ture rundt bordet.

Bødegrisen blev en lille smule federe da der var nogle enkelte som havde mødt op uden emblem, h. m. Drop Ind Cafeteria stod for dejlige håndmadder.

En gang til tak for god ro og orden.

Næste møde: Søndagsmøde 17-03. Næste hulemøde m. gæst 05-04-Brunkål.

Med kno i bordet Åse.

SILKEBORG

Livet i hulen går sin vante gang, med lidt by sladder. Til tider meget også for meget.

Der sker da også andre ting at lidt mere positive ting fleks. er der kommet et nyt loft op ude i vores forgang.

Det blev opsat at Niels „Majw“ og Kai de blev enige om at det gamle trængte en udskiftning sådan tænkt sådan gjort, så nu er der plads til en maler og han kommer nok en dag forbi, gør han ikke, Peter maler?

De gamle sanghæfter som vi kaldte „Søde Karens“ har fået deres flotte afløser så i fremtiden heder det ifølge Gitte, godt initiativ og flot lavet Gitte. Tak for det.

Generalforsamlingen står for døren revisionen er overstået flot arbejde, det ham vores Peter „Edderkoppen“ fremviser, og så når det har været gennem revisionens kritiske øjne uden, at det gav grund til de mange bemærkninger. Ja så er det godt.

Nu vil vi se frem til en god generalforsamling med en god og saglig debat.

Fru. Rør har været på sygehus. **SÅ ALLE NAVERE ØNSKER DIG GOD BEDERING:**

Kan i holde jer fugtige Svende. Skriverkarlen.



Riveapparat til snus (sølv)



Slagelse

Ved hulemødet d. 1. marts var 8 muntre svende mødt op til en herlig aften, hvor vi havde optagelse af Hans, som nyt medlem. Velkommen i flokken, Hans. Vi glæder os meget til dit bekendtskab og ser frem til et godt, langt venskab. Adskillige indkomne forslag til pinsestævnet blev behandlet og en fælles holdning til disse blev afklaret gennem sunde debatter. Festugechefen, Morten Hass Augustsen, bærede os med et besøg og berettede om de seneste tiltag og tanker omkring Slagelse Festuge. Det lyder temmelig spændende, og Slagelse Naverne vil igen være synlige ved forskellige arrangementer gennem ugen. Morten har et „godt øje“ til os, og nyder tilsyneladende at besøge os i hulen. Dette er et bekendtskab, som vi bør passe og pleje, dels da Morten efterhånden er blevet en god ven af Naverne, og dels i foreningens egen interesse. Morten stillede derudover en „festugevin“ til rådighed for vores bankospil d. 16. marts. Per ringer rundt til naverne vedr. (bindende) tilmelding. Herudover ringes til samtlige naver vedr. bindende tilmelding til generalforsamlingen d. 5. april 2002. Der serveres ved denne lejlighed sildebord, skipperlabskovs samt ostebord. Vores formand var så glad og tilfreds med svendene og det ganske liv, at han greb til lommen, og gav en omgang. Rygtet vil vide, at formandens tegnebog er lavet af ægte dinosaur-skind. (ingen har set den, men alle taler om den). Naturligvis blev han ekviperet med „blærerøvs-kasketten“. Tak, Erik. Efter en aften med gode madpakker og masser af sange, forlod samtlige svende hulen i god ro og orden ved 23-tiden.

Med kno i bordet, Per

STOCKHOLM

På årsmødet den 2 februar var vi samlet 20 naver, som startede med en gryde med oksekød og derefter æblekage. Siden tog vi itu med dagsordningen. Otto Madsen blev ordførende för mödet og klarede det med glans. Formand Anton Paulsen blev omvalgt for 2 år, og de fleste andre på dagsordningen var også omval.

Den 16 februar havde vi fult hus til Fastelavnsfest. 20 voksne fik biksemad og 9 börneborn fik røde pölser. Da biksemaden var slut, fortsatte de voksne at tömme gryden med pölser. Siden var det tid at slå katten af tänden for börnene, og efter 15 minutter var sejrerer klar til at sætte kronen på hovedet og det blev Kim Christiansen, og vi kunne gå in i varmen og få fastelavnsbollar og drikke.

Arthur Nielsen (Pastoren) blev fejret den 25 februar, i anledning af at han havde haft 80 års fødselsdag og mange minder om hans tid i CUK. og på Ingarö kom frem. Vi alle 16, som var samlet, bjåd han på festen, og det takker vi ham varmt for.

Med kno i bord "GRÖNLANDSNAVEN AAGE"



Blikkenslager

SØNDERBORG

Lørdag den 16. februar havde Sønderborg afdeling gule ærter spisning. Allerede kl. 11.00 åbnede hulen for de første tilmeldte, og da vi skulle til at spise, var der mødt ikke mindre end 45 personer op, her i blandt 4 gæster fra Frederikssund. Sønderborg siger tak for besøget, det var utrolig flot, at i kørte den lange vej for, at deltage i vores arrangement. Også en stor tak til de øvrige gæster som deltog. Hele dagen må nok betragtes som en stor succes. Humøret var højt fra starten, og H.P. klarede opgaven som „nummerpige“ opråber flot. Gevinsterne fra lottospillet blev da også fordelt nogenlunde, dog må det tilføjes, at enkelte familier skulle bruge trailer for, at få alle gevinsterne med hjem. Ikke nok med, at H.P. og Jens havde fremtryllet nogle dejlige gule ærter, men senere på dagen diskede de også op med boller i karry, så vi kan roligt sige, tak for al den gode mad. Eftermiddagen forløb med ren råhygge, og det blev da også sent inden de sidste gæster forlod hulen. Helt igennem en hyggelig dag. Fredag den 1. marts havde vi hulemøde. Her var fremmødet ikke helt så stort, men 11 medlemmer havde dog valgt, at kigge indenfor. H.P. bød de fremmødte velkommen, og herefter sang vi nr. 13. Fremsendte forslag til delegeretmøde i Næstved blev fremlagt og diskuteret. Herudover kunne bestyrelsen oplyse, at den på et tidligere hulemøde var fremkommet med nogle ukorrekte oplysninger. Dette medvirkede, at bestyrelsen gav kvaje-bajer, nok den første kvaje-bajer i den nye hules historie.

Hans og Jette havde været en tur på Sjælland, og kunne herfra overbringe en hilsen fra Frederikssund afdelingen.

Vi sluttede af med at synge nr. 40, til ære for Ute.

Hilsen Jette

VEJLE

Hulemøde d.1-3-02. Formanden slog på klokken og bød velkommen hvor 16 naver var mødt op derefter blev der sunget, „Udi kampen de Riddersmænd drage „Der var indkommen 1 stk. ansøgning om medlemskab af Vejle Foreningen, ansøgningen blev godkendt ved mødet og ansøgeren vil på et senere Hulemøde blive optaget som medlem. Der var blevet fremsendt fra H.B. diverse papirer og Forslag der skulle til afstemning på Delegeretmødet i Næstved, disse blev gennemgået og debatteret af mødedeltagerne. Der blev gjort opmærksom på at ved næste Hulemøde i April Mdr. var der Generalforsamling og man blev opfordret til at møde op der til, har du noget så udtryk din mening denne dag og lad os få en god debat sammen. Efter mødet blev der serveret smørrebrød og en tak til jer piger for serveringen. På snarligt gensyn og med naverhilsen.

Arrangementer i April Mdr.

D. 5-4-02. Kl.18.30 Generalforsamling.

D. 7-4-02. Kl.13.00 - 17.00 50 Års Fødselsdag.

Grazyna J.S. Christensen, holder åbent hus i naverhytten for naver og bekendte

Jens K. Ibsgaard.



ÅRHUS

Til hulemødet d. 15-2, var formanden på skiferie, så næstformand Erik, hilste de fremmødte velkommen. Kaj brugte en lidt anderledes måde til at ringe på klokken — da han ville tage snapseflasken havde han lidt for store armbevægelser, men det siger vi da pænt tak for. Den 23-2, havde vi den obligatoriske Gule ærter aften, der var hvad der skulle være af tilbehør og i rigelige mængder. En stor TAK til Kaj, der også i år stod for madlavningen. Da vi havde sundet os lidt ovenpå madorgiet, gik vi i gang med bankospillet, det udløser altid en masse sjove bemærkninger som „ryst posen „, o.s.v.. Knud slog på klokken - Claus Lønstrup slog på klokken via mellemmand Alexander, Claus befinder sig som i ved på Grønland. En stor tak til jer begge to. Hulemødet d. 1-3, er som bekendt den første forårsdag - så efter formandens velkomst, fandt vi sangbogen frem og sang „Svende vårsolen „, der var en gæst i hulen Henrik Jørgensen, der bygger træhuse. Thyra der for nylig fyldte „halvrund „, fik i den anledning en gave af foreningen. Kaj og Børge slog på klokken - tak for det.

D. 5-4 - GENERALFORSAMLING, vi spiser kl.19.00, GF kl. 20.00. D.19 - 4, skiveskydning — 25 - 4, Varme hveder i hulen

Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN:
www.naverne.dk

**EMNER TIL BEHANDLING I NB., SKAL VÆRE
FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.**

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

**ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING
BLADFORSENDELSE I INDLAND**

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

**BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET
FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.**

Redaktør af "Den farende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"

Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.



SH's Kartoffelcentral

v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevangen 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: www.naverne.dk



JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup

Tlf. 44 83 02 00

www.jakon.dk



Malermester Eugen Uhl

Klinton 27, 3600

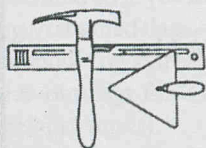
Frederikssund



Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99

Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08



Birkerød Bogtryk

Toftbakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



**Byggefirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus

E-mail-adresser: post@aarhusnaverne.dk

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmebøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008
Mobil: 2148 6957



Tlf.: 4772 1112

Fax.: 4772 1122

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.

CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes



BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSKASSEN J.A.K
Løvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770
Det lille pengeinstitut
Med den store virkning.
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr. / kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

**HØJSKOLEN
ØSTERSØEN**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk



UDGIVET AF DE CENTRALISEREDDE SKANDINAVISKE FORENINGER

Den forenede Svend

ORGAN FOR SKANDINAVER I C.U.K.

NAVERNE

NR. 5 MAJ 2002 ÅRG. 100

William (Bill) Nørgård. Medlem af Los Angeles Naver Klub,



fylder 100 år den 1. Juni.

William (Bill) Nørgård, medlem af Los Angeles Naver Klub siden Januar 1984 fejre hans 100 års fødselsdag den 1 Juni 2002. I de mange år som medlem er der ikke mere end seks møder hvor Bill ikke har været der. Han er sikkert en af de ældste medlemmer af Naver organisationen. Bill var født på en gård i Kolby i Thy, Danmark. Han var den yngste af otte børn, Hans Far døde da han var syv år gammel. Han rejste hjemmefra da han var 14 år for at søge arbejde i en forretning. Fordi han havde en dårlig fod, brugte han hans arv og læste på handels skole. Da han var 17 år døde hans mor. Påske Søndag 1923 var Bill i Californien og søgte arbejde som bogholder. Det eneste arbejde han kunne få var i et bageri hvor han pakkede 1,200 dusin „donuts“ hver nat. Efter han havde arbejdet i kage afdelingen, bestemte han sig til at gå i fagskole for at lære kage dekoration og arbejdet i dette fag i mange år.

Bill traf hans kone, Hazel, i 1927 ude ved stranden igennem en ven. De blev gift i 1930. Efter den anden verdenskrig købte de deres første hjem i Highland Park, Californien. I 1948 begyndte de deres egen bageri, Daly Bageri, i Los Angeles og det var meget vellykket. De fik to børn datteren Thora og sønnen Gary. Bills kone døde 24 år senere, kun et par måneder før deres guldbryllupsdag, Bageriet blev solgt i 1993 og Bill gik på pension. I dag bor Bill i Arcadia hos hans datter.

I dag nyder Bill sin fine have og går til møder i Naver Klubben. Han nyder også at være sammen med hans seks børnebørn og syv oldebørn.

Med Naverhilsen og Kno i Bordet, Snedkeren

Axel Thomsen - 65 år

Axel Thomsen kan den 23 Maj, fejre sin 65 års fødselsdag. Axel er udlært maskinarbejder, læste derefter i 3 år til maskinmester/Elektroingeniør. Han stak til søs i 1961 med rederiet Dansk/Fransk, i en årrække. Siden arbejdede han for et Amerikansk firma og derefter et Dansk firma. Axel er en fuldbefaren Naver, han har arbejdet i Tyskland, Afrika, Mellemøsten, Sydamerika, Canada bl.a., efter Murens fald kom turen til Østeuropa og Kina for at sælge olieteknologi til disse lande. I 1995 startede Axel sit eget konsulentfirma i England, med arbejde overalt i verden. I år 2001, besluttede Axel Thomsen og fru at rejse hjem til Århus. Vi i Århusforeningen, ønsker dig Hjertelig tillykke med fødselsdagen. Lis

INVITATION TIL ÅBENT HUS

Da jeg fylder 90 år d. 10 maj 2002, vil det være mig en glæde at invitere til åbent hus samme dag fra kl. 12.00. på adressen.

Vel mødt og kammeratlig naverhilsen

Kethie Nielsen, Keplersgade 7, 2th.
2300 København S

Vejle Naverne's Familie- bustur, ” Ud i det blå ”

Tidspunkt: d. 1-6-02 med afgang kl.09.00 fra Gunhildsplads i Vejle bag ved Borgerkroen med indkørsel fra Staldgårdsgade.

Hjemkomst: ca. kl. 18.00 Transporten ud og hjem er gratis og der gives godter til børnene under turen.

Tilmelding til:

Johnny Lindskjold. Skolegade 15 7100 Vejle

Tlf.: 75828042 Max Deltagere 50 personer.

MÆRKEDAG.

- D. 04 maj 2002 Ole Lauersen Vancouver 80 år
260 Glynde AVFN BURNADY BCV5B
IG9Canada
- D. 04 maj 2002 Gunnar Nielsen Herning 75 år
Rugvænget 42
DK-7400 Herning
- D. 04 maj 2002 Jens Chr. Olesen København 75 år
Ellehjørnet 8
DK-2800 Lyngby
- D. 08 maj 2002 JetteRasmussen Sønderborg 45 år
Løvenskjoldsgade 16
DK-6400 Sønderborg
- D. 10 Maj 2002 Kethie Nielsen København 90 år
Keplersgade 7,2
DK-2300 København S
- D. 18 maj 2002 Ingeborg Paulsen Stockholm 70 år
Torpvägen 6
S-15464 Ingarö Sverige
- D. 01 juni 2002 William Nørgård Los Angeles 100 år
2337 Heather Heights.
Arcadia. California 91006

**JUBILÆUM.**

- D. 15 maj 2002 Ole H. Frederiksen Hillerød 40 år
Kirsebærlunden 9
DK-3460 Birkerød.

Mindeord

Vor gode naverkammerat
Jens Simonsen
er efter nogen tids sygdom,
draget ud på sin sidste rejse den 30. marts.
Jens blev 56 år.

Jens var udlært tømmers, og havde rejst en hel del rundt i Europa helt fra sine unge år, det var Sverige, Øst- og vest Tyskland, Schweiz og sågar Algeriet. I Polen tabte Jens sit hjerte, og da han efterhånden havde nået den giftemodne alder gik hans rejser oftere og oftere til Polen.

Endelig faldt han sin Teresa som nok var polsk, men dog bosat i København

Vi vil huske Jens for hans lune, sjove og temperamentsfulde historier, fra arbejdslivet og fra gården i Ølstykke og vore tanker går til Teresa i denne svære tid.

Ære være Jens' minde.

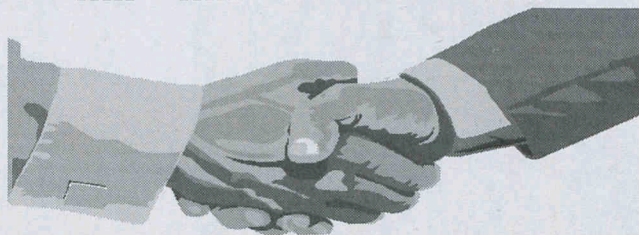
Frederikssund afdeling Inge

**DØDSFALD.**

Vor gode naverkammerat Knud V. Mortensen,
"Valle", Haraldsvej 9, Aalborg er d. 20 marts 2002,
efter lang tids sygdom, aget på sin sidste rejse.

Æret være hans minde.

Irene Andersen, Aalborg.

TAK – TAK – TAK – TAK – TAK

TAK til jer, der huskede os på 75 års jubilæumsdagen. Tak for gaver fra Holbæk og Næstved afdelinger, samt Ebba og Emil, og for telegram fra Stockholm – Silkeborg og HB. Roskilde afdeling.

(Undskyld forsinkelsen. Red)

Tak for udvist opmærksomhed på min 60 års dag, for telegrammer og blomster fra nær og fjern. Tak til alle. Sonja Hvejsel, Silkeborg.

Jeg vil hermed sige tak til C.U.K. og alle de der viste deres opmærksomhed ved min 60 Års Fødselsdag.

Med Naverhilsen.

Jørgen Johnsen, "Slambus" Vejle Afd.

Jeg gerne sige tak for opmærksomheden og deltagelse ved min fødselsdag, det blev en dag jeg sent glemmer.

Med naverhilsen Ove Graae.

Tak for opmærksomheden på min 70 års fødselsdag
Venlig Hilsen og med kro i bordet Rosa Nielsen

NY E-MAIL - NY E-MAIL

FORMAND OLE BØWIG FÅR
NY E-MAIL ADS.

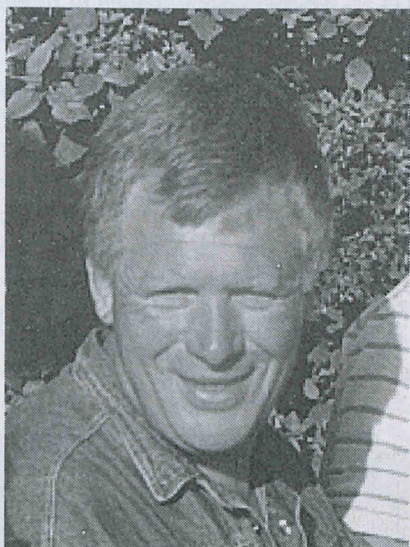
begge adresser virker forløbig.

Nuværende: naver@post9.tele.dk

Ny: Naver@galnet.dk

40 ÅR I C.U.K.

Ole Højsgaard Frederiksen, Hillerød



Den 12 maj 2002 kan Hillerød afd. igen fejre et af sine trofaste medlemmers 40 års jubilæum af CUK. Denne gang gælder det anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen.

Ole er født den 26/3-39 i København og indmeldt i Zürich den 12/5-62.

Ole læste i "Gartner-Tidende" at et anlægsgartnerfirma i Zürich søgte en medarbejder. Han søgte og fik jobbet og rejste derned den 1/3-62. Hos en bager i nærheden fik han et værelse på 3. sal med toilet i stueetagen og så kunne han ellers vaske sig i kælderen mellem al bolledejen. Bruttolønnen var 3 frc. 50 rappen. Morgenmad (grosses früstück) kostede 1 frc. 30 rappen. Han spiste altid i Züricher Frauenverein für alkoholfreie Wirtschaften. På trods af at det var et stort firma kom Ole ikke til at arbejde med det han gerne ville nemlig natursten. Efter 5 måneder – en oplevelse og en skuffelse rigere – drog han mod nord. 1. maj pakkede Ole et lukket folkevognsrugbrød medbringende sit eget værktøj Ole kunne ikke vænne sig til deres trekantede skovle, og de kendte ej heller til de brede

planeringsriver. I den lille landsby (1500 indb. og 8 værtshuse) ved Bodensøen arbejdede Ole i 2 år og blev gift med Christa. Kirken kræver også borgerlig vielse, så de blev gift 2 gange. Det kostede Ole en dagløn til giftefogeden fordi han var udlænding. Ole arbejdede i Böhringen, Rudolfszell og til slut i Singen hvor Christa er fra. Sidst i marts 1966 kørte Ole og hans kone til Danmark. Senere har han gennemgået et kursus i et anlægsgartneri i Heidelberg. Ole har installeret sig som selvstændig anlægsgartner i Birkerød.

Vi i Hillerød afd. ønsker dig rigtig hjertelig tillykke med 40 års jubilæet. Dann Eland

!! 90 ÅR!!

Det er lige så festligt og lystigt som til Miss Sophies 90 års fødselsdag, når man er sammen med pragtfulde dame

KETHIE NIELSEN



Der fredag den 10. maj også kan fejre denne flotte alder. Kethie er en meget skattet trofast Naverven gennem 39 år, og æresmedlem i København. Desværre plages Kethie i øjeblikket af sygdom, men har indtil for nylig haft ild i en hvis legemsdel og været med til næsten det hele her og der. Det er utroligt hvad hun har kunnet overkomme gennem årene. Et

hav af pinse-stævner - Ingarö hvert år, ja jeg kunne blive ved i det uendelige, har gjort hende kendt og vellidt ude omkring. Kethie har et fantastisk humør og er glad for at synge, også solo, hvor hun bare synger viser udenad. Joh, hun er et rigtigt selskabsmenneske, og ih hvor kan hun fortælle om tiden der er gået indenfor Naverne, som hun er meget glad for. Vi er også glade for at have Kethie her i København, og meget taknemmelig for det store arbejde hun før i tiden har gjort for os som én af mange naver-piger. Kethie ønskes hermed hjertelig tillykke med fødselsdagen, og en STOR tak for de første 90 år, vi har haft dig i vor midte. Med kraftig naverhilsen Niels "2M"

HB MØDE DEN ,6 april, kl. 10.00

Fåborgvej 9 , Odense.

DAGSORDEN:

1. Protokol og beretning
2. Redaktør
3. Hovedkasserer
4. Arkiv
5. Udstillingsvogn
6. Web-master
7. Delegeretmødet
8. Henvendelse fra Norge
9. Næste møde
10. Eventuelt

FORMANDENS BERETNING:

Først vil jeg byde jer velkommen til dette HB møde.

Dette HB møde er fortrinsvis en forberedelse til delegeretmødet i Næstved. Vi skal gennemgå de ting der skal behandles på vor møde og på en posestiv måde være med til at fremlægge de indkommende forslag.

Ole Bøwig.

Søren Hvejsel havde meldt afbud, Finn Pedersen udeblev.

1. Protokol og beretning: Godkendt

2. Redaktør: Redaktøren sætter regnskabet i DFS. en gang mere

3. Hovedkasserer: kassereren efterlyste et regnskabsprogram, som formanden får fat i, har lavet nyt budget og overslag over udgifter vedr. DFS jubilæet og pinsestævne og en ny liste over mærkedage, disse blev gennemgået.

4. Arkiv: Arkivaren har indhentet priser på kopier af DFS efter forespørgsel fra Norge, han mangler oplag af DFS fra 1912-1920. Arkivaren har modtaget effekter efter Ib Strange og han vil lave et arkiveringssystem. Fanen til foreningen i Nakskov er taget fra arkivet med til Odense. Hvis en forening skal have oplysninger fra hovedarkivet, bedes de aftale en tid med arkivaren, hvornår de kan få adgang til arkivet for selv at finde oplysningerne.

5. Udstillingsvogn: Vognen står i Holbæk

6. Web-master: Web-masteren har fået penge til indkøb af EDB udstyr.

7. Delegeretmødet: Delegeretmødet blev diskuteret

8. Henvendelse fra Norge: John Bjerga, Norge får oplyst prisen på kopier af 8 årgange af DFS

9. Næste møde: 18. 5.2002 i Næstved

10. Eventuelt :

Referant Irene Andersen

Frederikssund havde besøg fra Holbæk.

Bestyrelsen havde en travl dag den 23. marts.

Først deltog de fleste bestyrelsesmedlemmer i Gunnar Vilhelmsens reception i anledning af hans 60-års fødselsdag.

Derefter gik turen til tømrernes hus i Frederikssund for at modtage vores kammerater fra Holbæk afdeling.

Efter besøget hos tømrerne kom alle ud i hulen, hvor der var dækket op til et par sildemadder, samt nogle lune frikadeller.

Da vi havde fortæret sildene og de lune frikadeller, var det tid til kaffe.

Og hertil kom Holbæks afdelings, formand Torben, med en overraskelse. Vennerne fra Holbæk havde nemlig medbragt en lagkage, som ikke er set i Græse før. Den havde både naverlogo og en rigtig god smag. Et virkeligt flot initiativ fra Holbæk.

Dagen var rigtig hyggeligt og der kan kun opfordres til, at man forsøger sig igen med besøg fra andre naverforeninger.

Vi, i Frederikssund siger tak for besøget og på gensyn.

Med kno i bordet Smeden.



Skatte Bonus - til Navere! - også bragt i ZuriCHviis (CUK Zurich) - Januar 2002.

Edb-branchen klagede for nogle år tilbage, over det danske skattetryk - ja det trykker skam stadig derhjemme i andedammen! Derfor blev tidligere speciale lov, som på det tidspunkt brugt i forsker-verdenen og for fodboldspillere!, udvidet til at kunne gælde alle - ja også navere! Og navere, for vi opholder os typisk over 3 år - og en dag! - i udlandet, hvilket betyder at ved evt. hjemkomst, kan 25% reglen benyttes.

Minimum indtægt er dk-kr. 50.900 kr. per måned, som beskattes med 25% efter pensionsbidrag (ATP), arbejdsmarkedsbidrag (8% AM) og særlig pensionsbidrag (1% SP), hvor indtægten er inkl. betaling af faste opkostninger, som f.eks. firmabil, flyning, telefon, feriebetaling. Fribolig (f.eks. leje) samt naturalier betragtes som anden indkomst og beskattes således efter andedammens normale jantelovstakster. Effektiv beskatning bliver derfor først 9% samt dernæst 25% af resten, dvs. 31.75% total.

Normale øvrige fradrag som befordring, „dobbelt husførelse“, arbejdsløsskase og fagforening kan ikke fratrækkes. Ligeledes er der ikke noget såkaldt „personfradrag“ - individets minimum-indtægt i DK-øjne. Dog kan personfradraget samt andre fradrag bruges imod anden indkomst - f.eks. fribolig. For navere kommende fra enkelte lande, eksempelvis Schweiz, er yderligere indbetalinger til pensionskasser fradragsberettiget, dvs. fritaget for de 25% skat. Ingen forhåndsgodkendelse er påkrævet; spørg blot din kommune - det kunne jo være at de også inviterer til torskegilde i samme anledning. Arbejdsgiveren skal dog inden 8 dage efter ansættelse meddele 25% ordningen til TLS. Max. periode for 25% er 3 år spredt over 10 års periode, hvorefter man skal ud igen 1 år - formentligt nemt for Sjællænderne - nu med den skånske bro til Sverige.

Fuld skattelovgivning på: <http://www.erhverv.toldskat.dk>

Med Kno, Peter

Skat - når du arbejder i udlandet.

Ved henvendelse til Told og Skat, har jeg fået disse oplysninger.

Hvis man vil rejse til udlandet for at arbejde og ønsker kun at betale skat der hvor du tjener pengene, er reglerne sådan.

Du må ikke have en fast adresse i Danmark, kun en c/o adresse, og når du kommer tilbage til Danmark må du ikke flytte ind på denne adresse.

Inden du rejser fra Danmark, skal du henvende dig til skattevæsenet for at få en afsluttende opgørelse af din indtjening og skat i Danmark. Ellers vil skattevæsenet lave en skønsmæssig indtjening og skat og dette kan let udløse en efter-skat med påløbende renter, hvilket kan blive en kedelig overraskelse når du kommer hjem igen.

Du afmelder dig på folkeregistret til den dag du afrejser.

Når du får arbejde i udlandet skal du tilmelde dig på det lokale kommunekontor, hvor du får et skattekort.

For en sikkerheds skyld skal du have en arbejdsgivererklæring fra det første firma du arbejder i, som du sender til dit gamle skattekontor, hvilket vil bremse alt videre snak om dansk skat.

Når du kommer hjem tilmelder du dig igen på folkeregistret, men husk at du ikke må flytte ind på din gamle adresse eller din c/o adresse, da skattevæsenet ellers vil betragte dig som midlertidigt bortrejst og vil begynde at beregne skat af alt hvad du har tjent i udlandet.

Husk at tegne en privat sygeforsikring, der gælder for arbejde i udlandet, da det ikke er alle steder at der er gratis lægehjælp. Nogle steder er det arbejdsgiveren der skal sygeforsikre dig, hvilket vil sige at når du rejser fra det ene arbejdssted til den næste by for at søge nyt arbejde, er du ikke sygeforsikret.

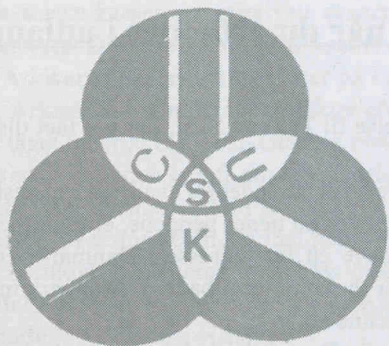
HB formand Ole Bøwig.

HUSK - HUSK - HUSK - HUSK -HUSK - HUSK - HUSK - HUSK

Programmet for pinsestævnet 2002 i Næstved.

Kompagnistræde 1. 4700 Næstved, tlf. 5577 0962

Lørdag:	Indskrivning i Hulen:	Kl. 11.00 - 17.00	(Sandwich kan købes).
	Fanemarch:	Kl. 16.00	(Værdig optræden kræves).
	Huleaften:	Kl. 18.00 - 24.00	i Det gamle Ridehus, Grønnegade .
Søndag:	Fotografering:	Kl. 09.00	
	Delegeretmøde:	Kl. 10.00	i Kompagnihuset, (Naboejendom til hulen).
	Udflugt:	Kl. 10.00	Mødested: Hulen. (Sejltur med "Friheden").
	Galla- og festmiddag	Kl. 18.30-01.00	(Musikstalden, bag Det gamle Ridehus).
Mandag:	Sluk efter i Hulen:	Kl. 09.00-14.00	(Morgenmad kan købes).



Forenings-Meddelelser

CALGARY

På hulemøde og generalforsamling d.4 april var der 27 naver og 2 gæster mødt op, general- forsamlingen var hurtig overstået, formand Kris Andersen blev genvalgt, Ole Krog blev ny sekretær da Chr. Østergård ikke ønskede genvalg, Harry Skov fortsætter som revisor og Kim Jensen blev ny suppleant efter Hans Bohl.

Derefter var der smørrebrød og der blev sunget for Axel Willumsen, Willy Bakgård og Svend Sørensen som hver havde bragt en flaske snaps.

Hilsen Chr. Østergård



Blikkenslager

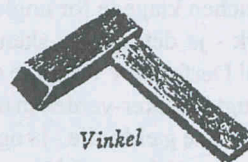
FREDERIKSSUND

Aprilmødet stod som sædvanlig i generalforsamlingens tegn. Dette var også tilfældet i år, hvor Frank Ventrup som en lige så stor selvfølgelighed blev valgt som dirigent, efter at formand Kurt Rasmussen havde mindet vores kammerater, som var taget på deres sidste rejse inden for de sidste tre måneder. Det var Gunnar Christensen (Tolderen), Jens Simonsen og vores tidligere medlem Guido Tontis.

Ære være deres minde.

Generalforsamlingen forløb lige så roligt som sædvanligt. Både formandens og kassererens beretning blev godkendt

uden kommentarer. Der var genvalg til formand Kurt Rasmussen og b-medlem Per Jensen. Det eneste nyvalg var at sekretær Kjeld Nielsen blev afløst af Dorrit Hansen. Efter generalforsamlingen var der gule ærter med tilbehør. Aftenen sluttede, som sædvanlig ved 23-tiden med minderne. Med kno i bordet Smeden.



Vinkel

HERNING

Hvad er der så sket i Hulen i den forløbne måned, ikke det store, alt har været stille og rolig, med en god fremmøde, såvel til hulemødet som til søndagsmøderne. Om vi her i foreningen er blevet berømt eller „berygtet“ vides ikke, men vi bliver oftere og oftere spurt om vi vil komme ud at fortælle om C.U.K. og om vore rejseoplevelse og synge vore herlige naversange, hvad vi næsten altid sige ja til. Sidst var den 5. marts hvor Hammerum borgeforening sendte bud efter os. 7 glade navere drog af sted, dog måtte vi undvære musikken, „Dur“ skulle til ishochy, men vi klarede os dog alligevel. Det blev til et par timers underholdning og jeg tror at de fleste lyttede med, en dame sagde, at hun ligefrem følte, at hun var med på rejserne gennem de forskellige lande der blev fortalt om. Tilslut har jeg vel kun at sige vi glæde os til pinsestævnet i Næstved, mon ikke vi som sædvanligt får eet godt stævne. Med kno slag „MONTAGEN“



Lødstok

HILLERØD

På messen 23.3 var et lille sluttet selskab igen rammen om en lækkert gang sprængt and hvor humøret var højt og fortællingerne gik på vanligt kurs og hulefar måtte slide sig 5 cm kortere grundet bæger klangen en dejlig aften med stor tale lyst.

Huleaften den 10 Maj vil selveste Bodensøgartneren Ole Højsgård Frederiksen underholde om sin navetid og må mit øje skue er det jubilaren 40 år som nav, dette kan ikke blive andet end et tilløbsstykke, ja vi må håbe at hulemor/far er klar til denne opgave, hulen er klar og kan rumme op til 50 per. men kan udvides.

Messen den 25 maj står på hakkebøffer, du husker lige at tilmelde dig 8 dage før til Mona ikke.

Foråret er nu kommet, så skulle vi ikke finde det gode forårs humør rigtigt frem, for det er jo også tid til at fejre året humør bombe, ja Kethie fylder 90 år og jeg kan godt sige dig vi savner dig men er klar over at helbredet ikke er som du vil have det, vi håber du snart er så frisk at du kan komme. ”Tillykke Kethie” Husk lige Mona’s tlf. nr.45818162 som sagt svarer hun altid.

Med kno i bordet Peter

HOLBÆK

Hulemøde/ Generalforsamling D.15-03-02.

Vi havde ordinær generalforsamling Kaj Dyrberg blev valgt til dirigent. Der blev skiftet lidt ud i bestyrelsen, da Markus - Freddy samt Jørgen ikke ønskede genvalg. Ny kasserer blev Kaj Dyrberg Ny næstformand Peter Danskov samt nyt bestyrelse medlem sekretær Jørgen Larsen (Polarbageren)

Efter generalforsamlingen takkede formanden de afgående bestyrelse medlemmer for et stort arbejde i afdelingen. Bødekassen blev tømt og Jørgen rente med snapsen 3kr. fra indholdet i kassen.

D. 23-03-02. Var vi på besøg i Frederikssund afd. det var en god dag. Vi startede i TIB afd. der havde inviteret os til at se senior foreningens udstilling af gammelt værktøj. Derefter var vi i Hulen hvor vi blev trakteret med en god frokost, Kaj havde medbragt harmonikaen, så vi havde god underlægning til de mange sange. Holbæk havde medbragt en gave i form af en stor lagkage med CUK logo og masser af marcipan produceret af Svinninge Bageren/ved Mette. Jeg håber den holdt til jeres hulemøde. Men i skal have tak for en festlig dag

Med Kno Ole P.



HØRNING

Den 8. marts havde vi et ekstra hulemøde, da Viggo Reiffenstein var hjemme fra Afrika. 13 naver og navervenner var mødt op denne aften, samt 12 gæster fra Århus. Viggo Reiffenstein fortalte om sit liv derude i det fremmede og viste en videofilm fra Afrika, det var meget interessant at høre og se. Hulemødet sluttede ved midnat. Den 5. april havde vi vores årlige generalforsamling. 15 naver og navervenner var mødt op denne aften. Vi startede med spisning kl. 19. Kl. 20 startede generalforsamlingen. Niels Vase blev valgt til dirigent. Derefter gik det bare derud af. Og efter et stykke tid var generalforsamlingen overstået og så var der tid til at tømme bødemanden. Det blev Richard der var tættet på bødemandens beløb, så det blev ham der fik pengene. Det kostede en omgang så han måtte ringe med klokken. Derefter var der tid til hyggesnak og vi sluttede af med minderne.

Lørdag den 1 juni tur til Ebeltoft tilmelding til Otto senest fredag, den 24 maj. Tlf. 86 921803

Søndag den 2. juni besøg hos Vejle naverne tilmelding til Otto senest den 24 maj tlf. 86 921803

Søndag den 9. juni fugleskydning tilmelding til Richard senest den 1 juni tlf. 86 922901 -21 606792.

Med kno i bordet Else

KØBENHAVN

Vi var 15 til Svende-Hulemødet den 14-3, der atter så et par af „Foto-Børge’s“ pragtfulde film fra der var engang. Det er sør’me skægt at se at man også i gamle dage „førte sig frem“ når man var sammen. Vi så bl.a. fra en ungsvendeaften i Knabostræde 20 år tilbage, hvor undertegnede var lidt for meget i rampelyset. NRHF’s generalforsamling den 7-4 var som altid rolig uden de store sværds slag. Marie Louise blev nyt bestyrelsesmedlem. Da vi dog blev varmet godt op, blev den efterfølgende Søndagsmesse yderst hyggelig med alt hvad dertil hører.

April måneds Svende-Hulemøde er torsdag den 16-5 lige inden vi drager til Pinsestævne i Næstved. Kom i Hulen så vi kan ligge en slagplan, eller hør om hvad du eventuelt går glip af... OBS! SØNDAGSMESSEN DEN 5/5 ER AFLYST!

Arrangementer:

16-5 kl. 19.00 Svende-Hulemøde

26-5 kl. 10.30 Søndagsmesse

Med kno i bordet Niels „2m“



NYSTED

Til hulemødet den 2 april var mødt 8 svende. Bestyrelsen som blev valgt på generalforsamlingen d. 4 marts konstituerede sig således. Oldermænd Egon Andersen, næstformand Hans Bormann Jensen, laugsriver Flemming Nørgaard, hulefar Jens Kristensen, bestyrelsesmedlem Poul Rasmussen. Næstformanden blev også valgt til skatmester. Vores valgte oldermænd forlod mødet p. g. a. nogle uoverensstemmelser. Derfor indkalder vi til ekstra ordinær generalforsamling til næste hulemøde, hvor eneste punkt på dagsorden er valg af ny oldermænd. Næste hulemøde AFHOLDES d. 6 MAJ 2002, vi håber der vil møde rigtig mange medlemmer op og som samtidig har et forslag til ny OLDERMAND.

Med kno i bordet Flemming.

NÆSTVED

Siden sidst har vi haft en stille marts måned, i påsken var der almindelig åbent. Bent hulefar havde en god påskefrokost, hvor vi deltog ca. 10 stk. Han kan godt endnu, og alle blev mætte. Jess har haft 40 års jubilæum i sit firma, han inviterede alle til en bid brød og en dram, vi deltog 14 stykker fra hulen. Ved hulemødet i april kom Kurt som nyt protintielt medlem, Kurt er ansat i samme firma som Jess, Kurt havde dokumentation for sine rejser, han har rejst i ca. 20 år, så der er noget at tale om, vi håber han vil finde sig tilrette hos os, Velkommen. På mødet nød vi den gode mad, som Bent friser/ Eva serverede, det slap du godt fra Eva, du må gerne en anden gang. Bygningsudvalget er godt i gang med at få sat skik på hulens udsmykning, men de kan godt bruge en hjælpende hånd, så vi kan få en pæn hule til pinsestævnet, hvor vi håber at se så mange som muligt. Til slut vil jeg gerne sige tak for opmærksomheden og deltagelse ved min fødselsdag, det blev en dag jeg sent glemmer.

Med naverhilsen Ove Graae.

ODENSE

D. 6.4 kl. 16 havde vi GF. 9 var tilstede. Jørgen blev valgt til dirigent. Formand Ole læste en meget kort beretning op. Kasser Arno læste regnskaberne op, som blev godkendt. Hulemor Kirsten læste huleregnskaberne op, som blev godkendt. Derefter gik vi over til hulens fremtid. Vi havde nogle ideer om at lave den til dele hule. Vi har nogle som er interesseret, dem vil vi kontakte. De er også interesseret i at dele. Vi har hulen, stole, borde og service. De har intet, så det ville måske være alle tiders. Ellers må vi lukke og slukke, da huslejen er temmelig stor. Vi har underskud hver mdr. De indkomne forslag til Pinsestævnet blev gennemgået. Arno og Jørgen blev valgt til delegerede til stævnet. Ny valg Jørgen Falsten, næstformand- Bårge Madsen bestyrelsen, Kirsten Nielsen suplant. Hulemor Kirsten R. genvalgt. Jørgen fanebærer. Arno læste et godt tilbud op, vi havde fået fra Herning, om tur til Stockholm. Nogle syntes at Pinsestævnet i Næstved var dyrt. Hvert år bliver der sagt, at det er dyrt. "nu laver vi noget der er billigere, så alle kan være med". Men det bliver stadig dyrere. En stor tak til FREDEECIA FOR DERES GODE BRUNKAL og en god dag, den 23-3. Vi syntes i øvrigt at det er for dårligt, at der ikke kom flere til GF. Der var ellers sendt breve ud til alle. Efter GF. havde hulemor lavet kalkun gryde m. kartoffelmos. Ole var blevet bedstefar, så han gav omgang, Jørgen havde haft fødselsdag, han gav også øl. Vi takker alle, også Børge. HUSK. Blå tur til Herning d. 9 maj. Ring til KIRSTEN 65913538. De bedste hilsener pigen fra Fyn.



Maler

RANDERS

Tilstede i hulen var kun 7 naver. Det var da dejligt at se de fremmødte, men ærgerligt at ikke flere kunne mande sig op til at komme. Efter en sang startedes generalforsamlingen af Søren. Arni valgtes som dirigent og styrede GF med fast hånd og klokkeklemt. Et forslag om kun at holde hulen åben 2 søndage hver måned blev forkastet, men et andet forslag om at optage naververner i hulen blev vedtaget, så nu skal bestyrelsen arbejde på at udarbejde vedtægter herfor, der så skal indføres i afdelingens love. Et arbejde, der nok vil tage lidt tid. På valg var formanden Søren, der blev genvalgt. Grundet Henning Dalsgårds sygdom, skulle der ekstraordinært vælges en kasserer for 1 år. Det blev Kim, der vil få hjælp af

Søren, der har haft det store arbejde med at samkøre de midlertidige regnskaber med Hennings, som vi lige har fået, til et hele. Jørn genvalgtes som bestyrelsesmedlem, Laila som revisor, og Chris blev valgt som bestyrelses-suppleant. Under eventuelt var der hilsener fra Goffer, der ikke kunne være til stede, men som inden for det næste år flyttet til Estland for en periode. Ligeledes fra Henning Dalsgård, der nu er flyttet ind i en beskyttet bolig i Harridslev. Han sidder i kørestol, men er ved godt mod. Vi vil forsøge at få ham med på tureturen i år, da vi før har haft en Nav med i kørestol. Arni takkede for god ro og orden, Søren lukkede generalforsamlingen af, hvorefter vi kastede os over den traditionelle næste store opgave: De Gule Ærter - med både fast og flydende tilbehør.

Med Knoslag - Kim D.

Ilse



ROSKILDE

Ved hulemødet Langfredag var der 13 naver der var mødt op i hulen. Vi havde besøg af en gammel naver Harry på 92 år. Som fortalte om sin tur som naver ned igennem Tyskland o.s.v. som tømmer. Det var meget interessant at høre om, men det var ikke altid lige sjovt alt sammen årgang 30-31. Han kunne også en masse viser, som han foretog, men han sluttede med en sang som hed „Den beskedne”.

I alt en rigtig hyggelig aften.

2 påskedag var der jo påskefrokost og da var der 17 som havde fundet vejen til hulen til en rigtig dejlig frokost. Nu går vi jo også mod lysere tider og det er dejligt med denne tid, hvor alt spirer og grøntes.

Program for Maj

Søndag d. 12 kl. 17.30 kortspil

Fredag d. 31 kl. 19.30 hulemøde (husk Klemmerne)

Hulevagten klarer Lillian og Poul

Hilsen fra naverne i Roskilde Anna-Lise



Glarmester

SAMSO

Søndagsmøde 17 marts-02. Vi var kun 5 fremmødte til et meget stille og rolig søndagsmøde. Hulemøde 5 april-02. Også et stille og hyggelig møde med kun 7 fremmødte, hvor vi startede med Svende vårsolen vinker nu atter - passede jo godt på en sådan dejlig dag. Hulefar diskede op med dejlig brunkål som blev nydt i stilhed. Vores nye formand Hans var

så på sin post for første gang og det klarede han godt. Vi sender næstformand Pudseren og hulefar PV. til pinsestævne i Næstved. Hulefar overtog en del flasker fra sin svigermor som vi nød godt af. Så Whisky til brunkål har jeg dog aldrig set før. Ellers en stille og rolig aften vor mødet sluttede ved midnatstid.

Næste møde.

Søndagsmøde 21-april.

Hulemøde 3 maj.-02

Med kno i bordet fra Åse



SILKEBORG

Den 22 marts mødes vi hulen til brunkål som faldt god i maven. Efter et par indledende sange for at sætte stemningen i top så var vi klar. Der var fremmødt 21 medlemmer til denne herlige aften kl. 20 tog vi fat på dags ordenen. Valg af dirigent blev Peter Poulsen. Hvorefter han gennemgik dagsordenen Bestyrelsens beretning. Vi har mange ting at glæde os over her hos os, vi har fået et par nye medlemmer det sidst halv års tid Kai Spaanhede og Peter Skydstrup eller „Skysseren og vi har en pæn og nydelig hule ja endda flot blev det pointeret. Til hvert hulemøde har Hulefar et eller andet i gryden til os, eller han får hjælp ude fra til køkken tjansen. Fra tømmernes fagforening har vi modtaget 500 kr. til hjælp af hule renovering. Kai og „Majw“ har sat et nyt loft op i gangen, tak for det. Så lad os se fremad, Knud „Valhal“ har 25 års jubilæum den 3 juni Niels „Mjaw“ fylder 40 år den 4 juli „Røret“ bliver 70 den 31 august og „Rodebassen“ runder den 19 oktober 50 år. Der blev givet udtryk for godt samarbejde i bestyrelsen samt revisorerne, også en stor tak til Svend for fin oprydning. Kassereren fremlagde et fint halvårsegenskab Hulen køre godt og samarbejdet mellem Peter og hulefar samt hans forlængede arm „Rør“ går fint Der blev valgt 2 delegerede til Næstved.

Pigerne havde vanen tro været ude at spise og de kom med godt humør ved 22 tiden. Så det blev meget sent inden hulefar kunne gå hjem, men hvad gør det når bare humøret var i top. Kan i holde jer fugtige svende



Skriverkarlen



SLAGELSE

Ved generalforsamlingen d. 5. april, var 13 svende fremmødt. Formanden bød velkommen, og udtrykte glæde over besøg af 5 gæster. Samtidigt lød et stort velkommen til Henrik Berg og Irene fra Næstved Afd. Et besøg som vi alle frydede os over, og som vi håber gentager sig snarest. Efter aftenens første sang, startede den egentlige generalforsamling der blev afviklet i fornem ro og orden. Efter valg af dirigent, samt formandens og kassererens beretninger, blev enkelte indkomne forslag behandlet. Herefter var valg af bestyrelse på dagsordnen, hvilket blev overstået i fuld enighed. Efter at have valgt delegeret til pinsestævnet samt valg af fanebærere,

blev festudvalget genvalgt. Der var enkelte svende der udtrykte forbavelse over at erfare, at vi allerede havde et festudvalg. Forskellige gode forslag under eventuelt blev behandlet (og afvist), og endelig kunne Henrik Berg fra Næstved afdelingen berette om arbejdet i Hovedbestyrelsen. Der blev her lagt vægt på SCUK's hjemmeside som i øvrigt er et imponerende værktøj som vi i Slagelse ønsker at støtte op om, og benytte flittigt. Endelig blev fluekassen gjort op. På næste hulemøde, vil de fremmødende svende blive orienteret om en mindre fejl i denne henseende. Til forhåbentlig alles glæde viser det sig efterfølgende, at fluekassen indeholder flere midler, end først optalt. Resultatet af alle diskussioner samt afstemninger fremgår detaljeret af hulens protokol. Ved 21-tiden blev der serveret sild og skipperlabskovs, og sideløbende med dette kunne Henrik Berg underholde med adskillige anekdoter, hvilke var særdeles underholdende. Sidste nav forlod hulen kl. 03.00 i ganske højt humør. Med kno i bordet, Per



STOCKHOLM

På medlemsmødet den 2 marts var vi 9 medlemmar nårvarende, vi fik først en bid mad., så at vi kunne koncentrere os på dagsorden. Den var ikke så lang, det var mest gennemgang af forslagene til pinsestævnet, vi tog beslut om. Den 16 marts havde vi hulemöde hvor pigerne og hulefar bestemte, hvad, hvem skulle gøre til langfredagsfrokosten. Vi havde held med vejret på langfredagen, det var strålende sol, så vi kunne samles ute i gräset. Siden gik vi in i ”de gamles hjem” og fik os til livs et fint smörgåsbord., det takker vi pigerne for. Siden gik vi ned til stranden, og når vi kom hjem igen stod kaffet klart, så det blev en fin dag. Vi ses i Næstved.

Program for maj.

d.. 05 maj månedsmøde fredag kl. 19.00

d.. 31 maj våravslutning fredag kl. 19.00

Med. kno i bordet GRÖNLANDSNAVEN AAGE

SØNDERBORG

Fredag den 22. marts blev der afholdt generalforsamling i Sønderborg. Selv om det er her man kan gøre sin indflydelse gældende, var der desværre kun mødt 13 medlemmer op. Formanden fremlagde en flot beretning. For at øge antallet af medlemmer til vores møder, er betaling for mad til hulemøderne blevet sløjfet. Dette har desværre ikke fået flere medlemmer til at møde op. Bestyrelsen er derfor gået et skridt videre. Alle medlemmer der kommer tolv gange inden næste års generalforsamling, får tolv måneders gratis kontingent. Vi fik også valgt en bestyrelse, som består af H.P. (formand) Børge, Anders og Peter (bestyrelsesmedlemmer). Børge sagde samtidig ja til, at være hulefar, og Jette fortsætter som

redaktør. Også delegeret til Pinsestævnet blev valgt, nemlig Peter, som samtidig fik bevilliget en diæt på 1.500 kr. Til ikke delegerede blev det besluttet, at bevillige en diæt på 300 kr.. Også kassereren, Hans fik ros for sit arbejde. Han kunne fremlægge et flot regnskab, som kunne godkendes uden noget bøvl. Bestyrelsen har søgt Sønderborg kommune om et rente og afdragsfrit lån på 45.000 kr. Pengene skal bruges til et nyt gasfyr, samt div. forbedringer i hulen. På det efterfølgende hulemøde fredag den 5. april, kunne vores nyvalgte formand fortælle, at lånet er blevet bevilliget. Det er bare lækkert, at få så mange penge, og så på en gang. H.P. kunne også berette om div. andre små reparationer som skal udføres i hulen, så nu vare det nok ikke længe før vi bliver indkaldt til arbejds møde.

Det minder mig lige om, at vi stadig har hulemøde den første fredag i måneden, fra kl. 19.00, og lørdagstræf er selvfølgelig den 3. lørdag i hver måned, fra kl. 11.00. Mød op og vær med til at forskønne din hulen. Din tilstedeværelse har være et smukt indslag.

Med kno, Jette .



VEJLE

Generalforsamling d.5-4-02. Formanden startede med at byde alle velkommen til Generalforsamlingen hvor 18 navere var fremmødt, derefter blev der sunget, „Om Nav vi kvæde vil en Vise „, efter sangen gik man over til den fremlagte Dagsorden, Valg og resultater deraf kan læses i den fremlagte Protokol i Hytten. Formanden gav ved mødet en tak til alle dem der havde været med til at holde det hele i gang siden sidste Generalforsamling og ønskede alle i Foreningen en god Sommer. Vejle Nav, Jørgen Lauridsen havde givet et stort beløb på kr. 500,00 til Familiebusturen d.1-6-02. pengene skulle bruges til godter til børnene, en stor tak til dig Jørgen for dette, yderligere var der blevet skænket en gave fra Hanne 1 stk. Havebord med 6 stole, en stor tak til dig Hanne for denne fine Gave. C.U.K. Navneplade udenfor var blevet restaureret og ser vældig flot ud en tak til dig Horst for at få skiltet istandgjort. Der blev gjort opmærksom på at d.9-5-02 kl.10.00 vil der blive gjort hovedrengøring indvendig i hytten så hvis nogen ville være behjælpelig denne dag var de meget velkommen. Generalforsamlingen blev afviklet i en livlig debat og sluttede i god ro og orden. Hans Svendsen serverede efter Generalforsamlingen en dejlig Skipperlabskovs der smagte yderst fortræffeligt en stor tak til dig Hans for dit store arbejde med maden.

Arrangementer i April/Juni Mdr.

D. 3-5-02 Kl.18.30 Hulemøde.

D. 19-5-02 Pinsemorgen. Hytten åbner ,man bringer selv mad med.

Hytten åbner hver weekend fra kl.10.00 til kl.17.00 indtil Ålegildet d.21-9-02.

D.1-6-02 Kl.09.00 Familiebustur se foran i bladet

Med Naverhilsen. Jens K. Ibsgaard

ZÜRICH

Så melder Zürich sig igen efter en længere pause.

Lørdag den 26 Januar prøvede vi at afholde vores første Skøjte-sjov på Eisfeld-Wädenswil, tilslutningen var desværre ikke så stor som forventet, så det gav ikke det forventede overskud, om det var på grund af den glatte is vides ikke. Søndag den 10. Marts afholdte vi vores årlige Tøndeslagning for Børn på Rest. Ziegelhütte i Schwammendingen, og ved baren stod som sædvanlig Helle og Flemming og den organisatoriske del klarede vores formand Peder fortræffeligt, fremmødet var også her lavere end forventet trods det gode vejr ,25 børn var mødt op med deres forældre og Chefen på Rest. Ziegelhütte Doris kom os i møde med et billigere tilbud, så underskuddet blev indenfor rammerne, der blev uddelt præmier til Kattekonge og Dronningen og til den bedste udklædning, løven Vivienne. Mandag den 8 April afholdte vi vores årlige Generalforsamling, i vores hule hos Frank og Annelise i Aesch, fremmødt var hele 8 personer, ikke engang hele Bestyrelsen, jeg mindes ikke en gang med så sløjt et deltagertal i min tid i Zürich .Lars Kristensen overtog dirigentposten, som han klarede til fuld tilfredshed for forsamlingen, som ny Kassemester kom Frank Petersen og Flemming fortsatte som næstformand og Lone Bjørn fortsatte også som sekretær, Materialforvalter Frank blev også genvalgt. Ny 1.supleant blev Søren Banke, 2.supleant Erp fortsatte også, den eneste afgang vi havde var vores kasserer Peder Holm, og han blev takket for det store arbejde han havde lagt i bestyrelsen det sidste år. Der skal også lyde en tak til Frank og Annelise for den fine Aperro.

Med kno i bordet Flemming V.

ÅRHUS

Hulemøde d. 15-3. Efter formandens velkomst til svendene, skulle der optages et nyt medlem, Holger Carlsen, han har arbejdet en del på Grønland, du ønskes velkommen i foreningen Holger. Grethe Strange kom med et par gamle naver til Hulen, de var dukket op under flytningen. Derefter fik Bent Clausen ordet. Bent er tømrer og har arbejdet som sådan i 22 lande - med start på Grønland i 1967, han har bygget huse i Umanak, siden var det Sydafrika, Algier, Murmansk, bare for at nævne nogle lande. Bent fortalte mange anekdoter om lande og arbejdsforhold — nogle steder bedre end andre. Som tak for sin interessante beretning, fik han overrakt nogle fl, vin. Derefter var der almindelig hygge, til et godt stykke ind i den nye dag. Generalforsamling d. 5-4. Vi var 20 svende, der kl.19,- startede med at spise Kylling a la Kaj, og det smagte pragtfuldt, som altid når Kaj passer madgryderne. Kl. 20,- indledte vi GF, med Frank Ibsen som ordstyrer, han styrede forsamlingen på en „ hård „, men meget retfærdig og humoristisk måde. Vi fik drøftet det der skulle frem på en positiv facon. Bestyrelsen fortsætter uændret, men vi får en hjælpende hånd af vor nye Skramleriforvalter Hans Peter Pedersen.

Hulemøde d. 3 maj - med foredrag af Svend E. Jensen

Hulemøde d. 17 maj

Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN: www.naverne.dk

EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf.: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING BLADFORSENDELSE I INDLAND

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.

Redaktør af "Den færende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"

Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.



SH's Kartoffelcentral
v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevangenget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevangenget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

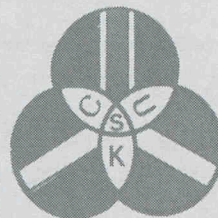
Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftbakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: **www.naverne.dk**



JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup

Tlf. 44 83 02 00

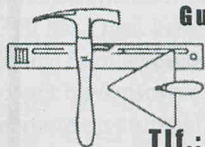
www.jakon.dk



Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr. / kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00



Birkerød Bogtryk

Toftbakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931



**Byggefirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus

E-mail-adresser: post@aarhusnaverne.dk

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008
Mobil: 2148 6957



Tlf.: 4772 1112

Fax.: 4772 1122



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

ANDELSKASSEN J.A.K

Løvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770

Det lille pengeinstitut

Med den store virkning.

ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

**HØJSKOLEN
ØSTERSØEN**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk

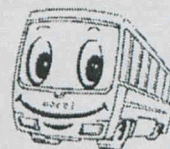


Holbæk Naverne har i april måned været så heldige at få nogle m2 stillet til rådighed i Andelslandsbyen her i Holbæk, hvor vi har lavet udstilling om Naverne i gammel og nutid. Vi har stillet og hængt op mange effekter fra rejsetiderne, og vi vil også være på udstillingen ind imellem. Udstillingen varer til ca. 1 august.

Tak til Andelslandsbyen.

Holbæk Naverne Emil – Ebert.

Mosel 2002



Foreløbig program:

Så ruller bussen snart igen ned til årets oplevelse ved MOSEL,

fra torsdag den 22. august til mandag den 26. august 2002.

På grund af overgangen til Euro er alle priser i Tyskland steget, så derfor har vi måtte sætte prisen lidt op i år.

Pris for busturen er 750 kr. – pris for opholdet ved Mosel er 850 kr.

Tilmelding senest 1. juli 2002 til Børge Andersen, St. Blichersvej 88, 8210 Århus V – tlf. 86 25 33 99.

Betaling senest 1. august 2002 til Moselkonto Danske Bank – 3658 475983.

Bussen kører som sædvanlig fra Herning 15.00 og fra Århus 17.00 med opsamling undervejs.

Med venlig hilsen Moselgruppen

MÆRKEDAG.

- D. 11 juni 2002 Inger Roslev, (Kbh.) 75 år
Amager 24,
DK-7323 Giv
- D. 18 juni 2002 Anton Paulsen Stockholm 70 år
Torpvåen 6
S-13464 Ingarö Sverige
- D. 24 juni 2002 Niels A. Brogård Herning 60 år
Åvænget 47 B.
DK-7480 Vildbjerg.
- D. 27 juni 2002 Jørgen Schaffer Kolding 70 år
Vesterkobbel 12
DK-6470 Kegnæs.
- D.30 juni 2002 Margrethe Eli Næstved 60 år
Alleen 12, st. 0003
DK-4736 Karrebæksminde

**JUBILÆUM.**

- D. 01 juni 2002 Peer Rose'n Roskilde 30 år
Støden 14, 4. TV.
DK-4000 Roskilde
- D. 03 juni 2002 Knud (Valhal)Jensen, Silkeborg 25 år
Åhave Alle 5
DK-8600 Silkeborg

"Når en sejler går i land,
så ved man aldrig hvad der sker"

Dette gælder i sandhed når talen falder på Knud "Valhal"
Jensen, som har været medlem her i Silkeborg i 25 år, d. 3
juni 2002. Så vi vil alle sige et stort tillykke til "Valhal" på
denne dag.

**DET BLIVER FEJRET I HULEN,
SØNDAG D. 2 JUNI KL. 10.00**
Kan du holde dig fugtig "Valhal"
Skriverkarlen, Silkeborg.

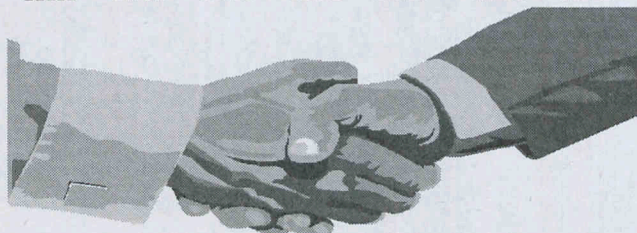
NY E-MAIL - NY E-MAIL

**FORMAND OLE BØWIG FÅR
NY E-MAIL ADS.**

begge adresser virker forløbige.

Nuværende: naver@post9.tele.dk

Ny: Naver@galnet.dk

TAK - TAK - TAK - TAK - TAK - TAK - TAK

TAK til HB. for opmærksomheden ved min 85 års
fødselsdag. Knud Back, Hillerød.

Jeg vil her igennem sende en stor tak til HB. for telegram og
til Naverne i Frederikssund for det store fremmøde ved min
60 årige fødselsdag. Gunnar Vilhelmsen, Frederikssund.

Jeg vil gerne her igennem naverbladet takke alle som be-
tænkte mig med hilsner samt telegrammer ved min fødsels-
dag, Tak til Stockholm - Herning - Silkeborg - Kolding -
Odense samt alle private hilsner fra navervenner, det glæ-
dede mig meget.

Med Naverhilsen Inge Pilegaard, Odense.

Jeg vil hermed gennem „Svenden“, sende en STOR tak
til alle for deres opmærksomhed, i anledning af min 75-års
dag den 4. maj
Jens Chr. Olesen, Kbh.

Jeg vil hermed sige tak til C.U.K. og alle de der viste deres
opmærksomhed ved min 50 Års Fødselsdag. Grazyna
J.S.Christensen Vejle Afd.

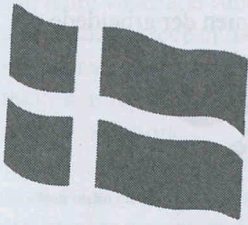
Jeg vil hermed sige tak til C.U.K. og alle de der viste deres
opmærksomhed ved min 65 Års. Fødselsdag.
Edmund Poulsen Vejle Afd.
Se venligst under Foreningsmeddelelse, Vejle Afd.

En tak til alle hilsner på min 40 års jubilæumsdag af naverne.
Med kno i bordet Johnny Lindskjold Vejle.

Til Naverne i Nysted vil jeg hermed sige tak for den dejlige
flaske ved min afsked. Heldigvis er der navere, der forstår
min lidenskab for franske vine. Hjertelig tak. Med naver-
hilsen og kno Bent. Fhv. skatmester, laugsskriver og hulefar.

Mange - mange tusinde tak til jer for opmærksomheden samt
deltagelse og blomster ved min mand Jens Simonsens begra-
velse og mange tak for de smukke mindeord om Jens.
Med naverhilsen Teresa Simonsen, Frederikssund

Til Navere og Navervenner.
Tak for jeres fremmøde til min 90 års fødselsdag. Tak til
Københavns Afdeling, Stockholm, Kolding, Hillerød, Ho-
vedbestyrelsen og mange andre. Tak til dem der sendte breve
og blomster, som jeg ikke kender jeres adresser på.
Tak for en god dag. Jeg glemmer det aldrig.
Med Naverhilsen Kethie, København



En nav har fødselsdag.

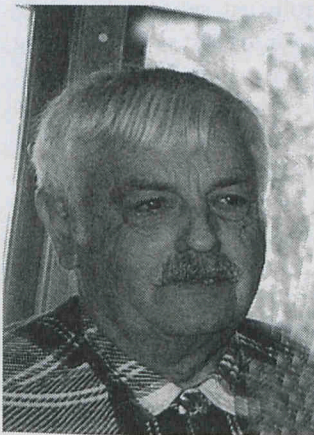
Viggo Fuhlendorff Reiffenstein kan den 9. juni fejre sin 65 års fødselsdag, hvor vi vil fejre ham i Århus.

Viggos liv har været noget af et eventyr, og han har siden han blev udlært som tømrer i 1956 opholdt sig mere i udlandet end i Danmark, allerede sammen aften som han blev udlært og havde modtaget sit svendebrev, tog Viggo toget til København og via Sverige kom han til Italien, hvor han straks mødte Kong Abdul Hakim af Ægypten's datter som han nåede at blive forlovet med, han fik aldrig det halve kongerige, ej heller prinsessen, men han kom i alle landets aviser.

Samme år udstille Viggo også sit malertalent på forårsudstillingen på Århus rådhus, bl.a. sammen med Jørgen Nash. Senere har Viggo arbejdet i mange lande, og har de sidste 20 år boet ved foden af Kilimanjaro i det nordlige Tanzania. Det sidste halve år har Viggo opholdt sig i Danmark på gæstevist, hvor vi i hulen i Århus har nydt stor fornøjelse af Viggo's fortællekunst og hans store viden om den store udland.

Vi vil i Århus Naverne ønske dig tillykke med din fødselsdag, og håber at kunne fejre dig i hulen.

Ole Lindeborg Århus Naverne



EN NAV BLI' VOKSEN

Nu kommer vores formand her i Stockholm in i de voksnes rækker, han fylder nemlig 70 år den 18 juni.

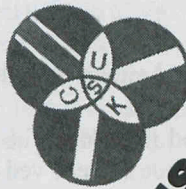
Anton Paulsen kom til Stockholm som smed og blev medlem 1959, og vi har haft den glæde at se ham som vor formand i over 25 år, og han blev årsmedlem i 1993.

Anton har lagt meget af sin fritid på Torpet på Ingarö, og deltaget i mange pinsestævner, Moselträffer og været en flitig gæst i mange foreninger.

Vi takker Anton for alt du har gjort for vor forening og håber at du ikke pensionerer dig på mange år. Vi ønsker Anton tillykke med dagen.

Stockholmsnaverne

LÆSESTOF TIL SOMMERFERIEN:



JUBILÆUMSSKRIFT

**CUK's 100 års
jubilæumsskrift.**

Pris kr. 75.- plus forsendelse.

**Fås hos Hovedkassereren
Tlf: 8684 9268.**

Geschenk?

(Som Naverne havde ret til. Hvad gik den ud på?).

(Af Thomas Bech, rejsende svend – Helsingør)

I de gamle tyske laug er der en række regler omkring "geschenken", på dansk en gave, ikke at forveksle med en almisse!

Som rejsende svend i vores laug (de retskafne fremmedskrevne tømrersvende) har man ret til, når man tilrejser et herberg i sommerhalvåret, at få en øl og en snaps og en overnatning.

I vinterhalvåret tillige et måltid varmt mad. Derudover er det skik at hver svend, der sidder på kroen giver en øl og en snaps.

Denne tradition sikrer, at de rejsende svende – altså dem der ikke midlertidig står i arbejde – uden en krone på lommen, kan klare sig gennem endnu en dag.

Der er også tradition for at opsøge fagforeninger og borgmester og der forespørge om rejseunderstøttelse.

Dette kan udmønte sig i mad, drikke eller overnatning, dog som oftest i et kontant beløb fra 50,- til 500,- kr.

Efter modtagelsen af denne "geschenk" bliver vandrebogen stemplet, således at man kan kontrollere, at vi ikke vender tilbage inden et år.

Som rejsende er man medlem af fagforeningen, men ikke af A-kassen, så uden denne ordning kan en vinter blive lang og hård når der ikke er noget arbejde at opdrive.

Dann Eland Formand i Hillerød.



Med knoen i bordet

(fra tysk: Klopft, at slå)

Det er en gammel tysk skik, at man hilser på siddende kolleger ved at "klopfe".

Det vil sige, at slå knoerne på højre hånd i bordet til både goddag og farvel hilsen og de tilstedeværende svarede ved at gøre tilsvarende.

Det erstattede endvidere klappen i hænder, når begejstring eller bifald skulle gives. Man slog i stedet knoerne sagte i bordet gentagne gange i stedet for at klappe.

Denne skik benyttes især i mange fagforeningskredse den dag i dag.

I klub for berejste håndværkere CUK. Hillerød afd. er det en skik at hilse ved at slå knoen i bordet.

Den har været dyrket lige siden klubbens start: Men kun for medlemmer.

Slår et **ikke** medlem knoen i bordet, skal dette mødes med mishagsytringer fra de tilstedeværende medlemmer.

Det er vigtigt, at vi viderefører denne middelalderlige skik ved at huske selv "at slå knoen i bordet"; men også minde nye medlemmer om at denne skik skal videreføres af dem

Dann Eland, Formand i Hillerød.

Forsættelse af:

Min tid som Fremmedarbejder! 1950-60!

Skrevet af Poul Erik Bøggild, medlem i Roskilde
(sidst var i februar)

Men så blev det 15. oktober, skiftedag i Norge, og et vemodigt farvel til Gudbrandsdalen og Norsk Gårdsbrug. Så den lange rejse fra Sjøa til Oslo ca. 300 km. Tilbage til Oslo måtte jeg så se at finde mig et nyt arbejde.

På Arbejdsanvisningskontoret traf jeg endnu en dansker, jeg hørte at der på det tidspunkt var ca. 40 tusinde af slagsen i Norge, så de var faktisk svære at undgå, og alle var ikke lige velanskrevne.

Men altså, der traf jeg Jens og vi blev anvist arbejde på Strømmen Mekaniske Værksted. Fyrene fra Gudbrandsdalen så jeg aldrig mere, men jeg har da en del billeder deroppe fra. Jeg havde lige købt et nyt kamera før jeg rejste fra Danmark, det "gamle" havde jeg solgt til en svensker, kort før jeg forlod skoven.

Jeg fik 25 kr. og så en racercykel for det, cyklen solgte jeg i Danmark for hundrede kroner og kameraet havde kostet omkring 95 kr. i 1948, da vi var 52 unge fra Jebjerg Ungdomsskole og krabbekholm Højskole på cykeltur i Sverige, Halland og Bleking.

Det nye kamera kostede 98 kr., så jeg tjente da lidt på den handel.

Nå, men tilbage til Strømmen. Fabrikken var nok så alsidig, man lavede alt fra synåle til flyvemaskiner, det vil sige, disse

to ting lavede man i hvert fald ikke, men der arbejdede ca. 1000 mand i 1952.

Det drejede sig mest om skibsdele, som propeller og stævn, men også noget med karosserifabrik, reparation af trikker og trollebusser for Sporvejene

Vi fik ansættelse og startede en fredag, om lørdagen skulle vi til en obligatorisk lægeundersøgelse, så vi havde fri, men mandag var vi klar til starte for alvor. Vi fik uddelt hørevern og så var det bare at gå i gang med lufthammeren, støbejernet skulle renses for slagger.

Men tirsdag ved middagstid gik det galt, jeg havde endnu ikke fået uddelt sikkerhedsfodtøj, så jeg stod og arbejdede i gummistøvler, da den støbeklods jeg arbejdede på faldt ned over mine tæer, fra ca. 25 cm.

Det gjorde ikke særlig ondt lige med det samme, men da jeg tog støvlen af var storetåen helt flad og hvid, så jeg måtte ned på sygestuen nede i kælderen, der mente bedriftslægen nu ikke at der var sket nogen større skade, selv om tåen var begyndt at hæve, blive blå og blodet begyndt at piblede frem ved neglen.

Men for en sikkerhedsskyld blev jeg sendt til røntgenundersøgelse på Lillesrøm Sygehus, der konstaterede man at tåen var brækket og det yderste af knoglen var knust. Så jeg fik foden i gips og nogle smertestillende stikpiller, så var det bare hjem.

Jeg var blevet midlertidig indkvarteret hos en af værkfjerne fra fabrikken, så der fik vi en urolig nat, selv om det måske var mig der havde det værst, så var jeg vist så urolig, at jeg forstyrrede de andre, for i løbet af natten hævdede tåen så meget, at der ikke var plads inde i gipsen, så sikken nat, kun ved hjælp af stikpillerne "overlevede jeg".

Næste dag var det så af sted til sygehuset for at få gipsen klippet op, men av min tå, da sygeplejersken skulle bøje gipsen væk, lagde hun tangen lige ned på den dårlige tå, det tilgav jeg ikke i lang tid.

Man fandt det mest formålstjenstligt at beholde mig på sygehuset, så jeg blev mere eller mindre bundet til sengen, den første uge fik jeg i hvert fald ingen gips på og uden dette skal man helst blive i sengen.

Men efter en uges tid løb jeg byen rundt sammen med en anden dårligegående, han havde det modsatte ben i gips, så det så vist skæg ud, når vi kom stikkende med stokken til hver sin side. Til sidst var vi næsten mere ude end hjemme på sygehuset. Vi stak som regel af lige efter stuegangen,

men var dog kloge nok til at være hjemme til måltiderne.

sommetider drak vi efter middagskaffe hos sygeplejerskerne, de var nu vældig søde, især de yngre forstås. Men intet for intet, så tog jeg min tårn med morgenarbejdet på stuen. Det



var en 10 sengs stue, med benbrud og et par blindtarme.



En naver stok

Jeg delte vandfæde rundt og hjalp med hvad jeg kunne, jeg lærte endda at rede min egen seng på sygehusmaner. To kunne stå op, men en var meget ked af det, men han var også gammel; men jeg nåede næsten alt det grove, før morgenholdet nåede vores stue.

Vi havde det nu hyggeligt på det lille sygehus, der lå tre unge mænd ved siden af hinanden med lårbensbrud, benet i stræk, det lignede næsten en kanonstilling.

Oppe på anden sal lå Tor, han var kommet galt af sted på "min" fabrik, dagen før jeg blev ansat. Det var en skibspropel som var gledet i kranen under flytning og klippet det yderste af foden med store tæen og tre tæer af. 20 år og ville aldrig komme til at gå normalt.

Der var også en af gutterne på vores stue, som fik det svært. Han var blevet påkørt af en bil engang han kom susende ned af en bakke på cykel, han fik kompliceret lårbensbrud, foruden en hel del andre knubs. En nat blev han dårlig og måtte køres på intensiv, men et par dage efter var han ovre den krise og kom ind til os andre igen. Han var et par og tyve, men alligevel ville bruddet ikke heles igen, han dannede vist ikke kalk nok, så han måtte sendes på Rigshospitalet i Oslo for at se, hvad man kunne gøre der. Med kalktilskud lykkedes det da også delvis, men så nytårsaften, fortalte han, var han kommet til at sidde forkert på et bækken og bruddet var da gået op igen. Ved hjælp af et stykke ingeniørarbejde lykkedes det lægerne at få det sat endelig sammen.

Gutten var fra nordnorge og blev da også hjemsendt dertil, så vidt jeg husker var han fra Anøja, vi skrev sammen efter at han var kommet hjem, han fortalte at han om sommeren var blevet så rask, at han nu kunne cykle igen, men om efteråret fik han Polio, børnelammelse, og måtte sejles til Stokmarknæs Sygehus i en forrygende efterårsstorm. Sidst jeg hørte fra ham var han blevet lam i begge ben.

Da jeg vendte tilbage til fabrikken startede jeg i samme afdeling, men senere skete der en rokade, jeg blev flyttet ud i „Gården“, hvor jeg skulle prøve at svejse. Jeg troede, jeg kunne, fordi jeg havde „kikket“, men med de mågeklaner jeg lavede, stod det fast, at det vist ikke lige var mig.

Jeg blev senere overflyttet til smelteovnen, hvor vi smeltede gammelt jern ved 200 grader, det kunne være hedt når der var 30 varmegrader udenfor.

Nu var det jo treholdsskift, og derfor ikke altid lige varmt udenfor. I Norge er det jo ikke sommer hele året, ofte måneder vinter og fire måneder koldt, eller som negeren sagde, den grønne vinter kan gå an, men pokker tage den hvide.

Jeg havde også skiftet bolig, nu boede jeg hos en arbejds-kollega, det var ganske vist ikke hans hus, det var svogerens, som arbejdede i støberiet, men mit værelse lå på 1. sal, hvor også Fritz og Johanna havde lejlighed. Jeg spiste hos dem og blev næsten en del af familien.

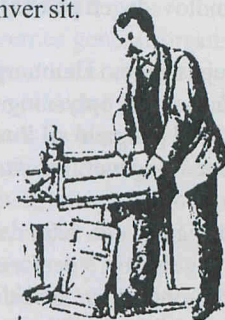
Der var maden næsten helt „normal“ det eneste jeg ikke kunne spise var luffisk, en mærkelig udvandet fiskesubstans som havde ligget i lage, værre end klipfisk, ellers havde vi det dejligt, tog en „lille en“ sammen, kogesprit med varmt vand og sukker, det smagte såmænd udmærket bare man holdt sig for næsen, men vi fik da også engang imellem rigtige drikkevarer. Enten kom slagteren med det, en pølsemaker som en tid

boede hos Fritz og Johanna, sommetider havde Fritz skaffet det og hvis jeg havde været "udenlandsk" tog jeg altid noget med, Whisky eller Cognac, så vi led ingen nød selv om det var lidt vanskeligt at få fat på spiritus i Norge, man skulle helt til Oslo til Vin monopolen, og da man altid skulle stå i en lang kø, gik det hurtigt en dags tid med det og ingen havde lyst til at ofre en dagløn på det.

Vi tog da også sommetider på Travbanen sammen alle fire, eller måske en tur til Oslo sådan lørdag eftermiddag og aften.

Et års tid efter at vi var startet på fabrikken, rejste Jens, jeg græd nu ikke af den grund, ham var man kammerat med på hans præmisser, hvis man ville lade sig udnytte, han skyldte da også penge væk til flere arbejdskammerater nogle kom til mig og klagede deres nød, jeg fik da også lavet en liste som jeg gik på Lønningskontoret med.

Først ville man intet foretage sig, men senere kom der klager fra de handlende i byen over ubetalte regninger, da åbnede man så pengekasen og brugte af feriepengene til at betale enhver sit.



Glarimester

Da det rygtedes for Jens hvad jeg havde arrangeret, blev han tosset og lovede mig øretæver, jeg har dog truffet Jens siden, men øretæverne fik jeg aldrig. Medens jeg var ansat på „Strømmen“ havde firmaet 50 års jubilæum, med stor fest og teatertur til Oslo med damer. Jeg havde en af de unge syge-

plejerske fra Lillestrøm med, som tak for sidst, dengang vidste jeg ikke rigtig, hvordan man gebærdede sig, når man var til „fint“, men det gik vist meget godt, min dame havde nok lidt mere forstand på kultur.

Jeg husker også at jeg et par gange tog til Oslo en lørdag aften for at more mig, men hvor går man hen når man går ud. Det var ikke så ligetil i Oslo, lidt stift og utilnærmeligt. Du kom ikke ind uden jakkesæt og slips, ingen spiritus uden mad, og ikke noget med at danse med de andres damer, det var ikke rigtig etikette.

Så sad man der og gloede med sin halve flaske Superior Porter og kedede sig bravt, bare 50 kr. fattigere, næsten en dagløn, og så yderligere 5 kr. retur med toget. Men den dumhed gjorde jeg altså også kun to gange.

Så var det meget hyggeligere når hele "familien" tog derind sammen, og hyggede os i Studenterlunden med Martini Rossi og Selters, som faktisk var den mest brugte langdrink blandt os i det hele taget.

I Studenterlunden havde man hele det pulveriserende Oslo omkring os.

Med Karl Johan (hovedstrøget), kongeslottet, Undergrundsbanen og Nationalteatret, virkelig et turistcentrum, men man skulle passe godt på pladsen, mange ventede på en stol, hvis altså vejret var fint, vi har da også måttet flygte på grund af regnvejr, der var jo ikke plads til alle under barlustrerne.

Forsætter næste gang. Red.

Forenings-Meddelelser

AALBORG

Enten er ferietiden begyndt, eller også var folk til 1. maj demonstration, vi var kun en lille sluttet kreds på 6 svende til huleaftenen. Først talte vi om pinsestævnet.

Emil lovede at ordne væggen i trappeopgangen, hvor den gamle dør til hulen har været, han lovede også at tage en porsesnaps, som han laver på porse fra Læsø, med til næste huleaften, den 5.6. så vi kan fejre grundlovsdagen på behørig vis.

Irene lovede at kontakte Frank, en berejst tømrer i Hamburg, han skal på biblioteket for at prøve på at samle oplysninger om Zuenfterne og laugene til Poul Erik, til gengæld vil Poul Erik give mig et fjernkursus i EDB med opgaver, jeg skal løse og sende tilbage for at få rettet.

Til sidst vil jeg minde om sommerudflugten, den 1.6., den går til Fur, prisen er 250.00 Kr. ved deltagelse af 15 personer og 275.00 Kr. ved deltagelse af 10 personer. man skal tilmelde sig til udflugten til Poul Erik, telf. 98 35 39 68. Med naverhilsen Irene



Vinkel



Lødstok

FREDERICIA

På grund af tekniske fejl kom vi desværre ikke med i majnr. (Undskyldning fra, Red.) 9 svende var fremmødt til generalforsamling, formanden bød velkommen og med dette, at han efter 6 år på posten ønskede at fratræde.

Ny formand blev vores hulefar Erik Philipsen. Fremover ønsker kassereren at kontingentet betales på hulemøderne. Hulemøde d. 1 maj, 6 svende var fremmødt og den nye formand bød velkommen, vi drøftede vores udflugt til Randers regnskov d. 1 juni, med besøg hos Randers naverne.

Vi gør opmærksom på at hulen har ferielukket fra d. 8 juni til d. 7 august. Hvis man ønsker at besøge os i ferien bedes henvendelse til hulefar:

Erik Philipsen Indre Ringvej 221, DK-7000 Fredericia. Tlf.: 7592 1730.

Vi fik dejlig mad, som hulefar stod for. Næste hulemøde er den 5 juni. Mød også frem den 8 juni og vær med til at lukke den gode hule.

Med kno i bordet. Hulefar

FREDERIKSSUND

Ved hulemødet d. 3 maj var der mødt 11 svende, naververner og 1 gæst fra Hillerød afd.

Da formanden havde meldt afbud, bød næstformand Kaj Hansen de fremmødte velkommen. Dorrit Hansen gennemgik forslag til pinsestævnet i Næstved.

Det var hyggeligt at se Alf og Lise igen efter Alfs sygdom. Der var rigtig gang i klokken og blærehatten. Det var Arnes debut som hulefar, Inge og Karsten havde hulevagten, fadene med håndmadder blev hurtigt tømt så de måtte i gang igen. Snakken gik lystigt over kaffen.

Det var en hyggelig aften der sluttede med Minderne Næste hulemøde d.7 Juni.

Med kno i bordet, Gunner V.



Egerhøvl

HERNING

Der blev afholdt generalmøde 5/4 2002 Kl.18.30.

Formanden bød velkommen til de 10 svende som mødte rettidig, vores æresmedlem, Henry, havde set forkert på klokken, så mødet var overstået da han ankom, dog tidsnok til de gule ærter

Formandens beretning blev godkendt, ligeledes kassererens regnskab, begge med klap.

Alle valg var genvalg.

Ellers ingen store armbevægelser i hulen, men med god fremmøde både til søndagsmøderne og hulemødet.

Nu tror vi det rabler for de gode Samsinger, eller er det os jyder der tager helt forkert, men Wisky til brunkål, UHA! UHA!, men hvorfor ikke, jordbær med fløde og peber smager også ganske fortrindelig. PRØV!

Nu ikke for at vi skal til at veksle madopskrifter her i svende, men det her kan jeg dog ikke lade gå ram forbi.

Med knoslag „MONTAGEN“



Håndkros

HILLERØD

Til huleaftenen den 12/04 var 14 mødt til nogle hyggelige timer med smørrebrød og hvad dertil hører.

På grund af bededagsferien var der ingen lørdagsmesse den 27/04.

Husk hulemødet den 14/06 samt lørdag den 29/06 hvor første halvdel af året slutes af med alle tiders grill- fest pris 100,- kr. pr. person.

Herefter holder vi sommerferie og mødes igen den 9/08-02 til hulemøde og til lørdagsmessen den 31/08 serveres der „Svin á la marengo“ til en pris af 60,- kr. pr. person.

Husk tilmelding til alle lørdagsmesser også gerne tilmelding til huleaftnerne på telefon 45 81 81 62 der er tlf.- svarer. Bare ring og meld dig til evt. med dit telefonnummer, så ringes der tilbage.

Med kno i bordet - Dann Eland

HOLBÆK

På hulemødet 19. april var 13 mødt op. Da sommeren nærmer sig var også Tuse Næs afd. mødt op. Velkommen Yrsa og Tage. Nr. 38 blev sunget, hvorefter Torben informerede om den nye Bestyrelse. Herefter blev indkomne forslag til pinsestævnet gennemgået, og de fremmødte var enige med bestyrelsen m.h.t. stemmeafgivning.

Torben nævnte også Ebert og Emil's arbejde med at få vores udstilling i Andelslandsbyen „Nyvan“ op at stå. Vores kasserer, Kaj, meddelte at vores medlem, dykker Jørgen Thorop, havde meldt sig ud, og at han i udmeldelsesgebyr, havde givet 1 flaske med klare dråber. På Jørgens vegne slog Kaj på klokken, og vi sang Blæren. Tak Jørgen.

Jørgen Hansen var også forbi klokken i anledning af fødselsdag. Også tak til dig Jørgen. Freddy havde en kasse foldere med til udstillingen, så der måtte arbejdes lidt inden kaffen. Alt i alt en fin aften.

På seniormødet 2. maj var vi 7. Efter Emil og Ebert har været i lokalradioen, fra Andelslandsbyen, og fortalt om Naverne, har Hulen modtaget flere gaver således kom en ældre dame til seniormødet, og gav os en sangbog, hendes far havde haft med på valsen i 1912. HUSK seniormøde HVER 1. torsdag i måneden kl. ca. 14.00. INGEN HULEMØDE 19. Juli. Jørgen L



HØRNING

Hulemødet den 3. maj var sløjt besøg, da kun 8 naver var mødt op denne aften. Vi havde ikke noget særligt på programmet, men vi havde alligevel en hyggelig aften hvor klokken ringede mange gange, og der blev fortalt en hel del historier med megen latter. Hulemødet sluttede ved midnat med minderne.

Ingen hulemøde i juni måned

Husk reception i hulen den 13. juni kl. 19.30

Med kno i bordet Else



KOLDING

Generalforsamlingen blev afholdt i god ro og orden. At der ikke var mødt så mange medlemmer op, var nok fordi mødet var blevet tidligere, på grund af St. Bededag. Men hele bestyrelsen var der da, og det var næsten genvalg over det hele. Næstformand: Verner – Kasserer: Lars – Revisor: Bent – Revisorsupl.: Poul.

Ellers gik aftenen med hyggesnak, vi holder åbent hele sommeren, hvis der skulle være andre afd. der forvildede sig her ned, bare vi får besked i god tid, så er alle velkomne. Nu håber vi alle, nær og fjern får en god sommer, den lader vente på sig, men de har da lovet at den kommer, men ikke hvornår.

Naverhilsen Karen.



KØBENHAVN

Navernes generalforsamling den 17.4. gik absolut fredeligt for sig, men vi var alt i alt også „kun“ ca. 20 tilstede. Der blev rokkeret lidt om på et par poster, men ellers gik det næsten problemfrit.

Til gengæld var der kun 3 fremmødte til den efterfølgende Søndagsmesse og godt og vel 4 gange så mange til Svende-Hulemødet den 23.4. Men hvad, foråret stod jo også for døren....

Jeg skal love for at der blev taget revanche den 27.4., hvor der var Schweizeraften. Vi var 40 fra nær og fjern der (i al beskedenhed) havde en pragtfuld livlig aften.

Der var visit fra utrolig mange afdelinger (nogen tog os næsten med bukserne nede) men vi klarede det. Vi er jo københavnere. Tak skal I have alle sammen, vi glæder os til at se jer igen i vor Hule!

Søndagsmessen den 5.5. var undtagelsesvis aflyst, hvilket blev meddelt i den sidste Svend. Desværre havde vort meget trofaste medlem Viggo - der er bosat på Færøerne - ikke nået at få denne, så han måtte desværre ruske tremmer (vor gitterdør). Det beklager vi meget. Men heldigvis bliver han her altid en måneds tid, så vi skal nok gøre det godt igen.

Søndag den 9.6. holder vi udendørs Søndagsmesse i Sven Aage's kolonihave i Ballerup. Der er bindende tilmelding senest den 5.6. på telefon 56266328 (Ilse) eller til formanden. Det er som så meget andet, absolut værd at opleve. Kom en tur i det grønne!

Onsdag den 19.6. er sidste arrangement inden vi holder sommerlukket/ferie. Så naturligvis, er det et Ferie-Hulemøde, hvor bødekasen står ekstra for skud, med den halvårige tømning. Kom og gæt indholdet, thi det er altid spændende. Ligeledes ser vi frem til at høre folks mere eller mindre vilde ferieplaner. God sommer ønskes alle ude som hjemme!

Arrangementer:

9.6. Kl. 10.30 Have-Søndagsmesse hos Sven Aage

19.6. Kl. 19.00 Ferie-Hulemøde

20.6. - 31.7.

FERIELUKKET

Med kno i bordet Niels „2m“

Arrangementer:

9.6. Kl. 10.30 Have-Søndagsmesse hos Sven Aage

19.6. Kl. 19.00 Ferie-Hulemøde

20.6. - 31.7. FERIELUKKET

Med kno i bordet Niels „2m“

Kridtsnor
på hjul**NYSTED**

På vores hulemøde d. 6. maj 2002 var mødt 11 svende op, så vi har jo et pænt møde procentdel. Vi havde samtidig indkaldt til ekstra ordinær Generalforsamling, årsag kan læses i sidste nr. af Svenden.

Der var ikke de mange forslag til ny OLDERMAND men det er som sædvanligt folk vil gerne nyde, men ikke yde, det er jo ikke bare i vores Nysted afd., men generelt over det hele.

Undertegnede indvilgede i at fungere som Oldermænd til den nye generalforsamling i marts år 2003.

Som nyt medlem af bestyrelsen blev valgt Jørn Just, som kender til alt indenfor bestyrelsesarbejde, og det er jeg helt sikker på han lever op til.

Der var i det hele taget en god stemning blandt diverse medlemmer. Vi mangler her som i alle andre foreninger nye KRÆFTER Mødet sluttede som sædvanlig med en bid brød og en dram.

Vi fra Naverne i Nysted ønsker alle en god sommer og vi mødes til hulemødet den 2 sep. 2002 og som sædvanlig kl. 19,00

Med kno i bordet Flemming

**NÆSTVED**

Vi har haft besøg af Arne, som er medlem i Los Angeles, han kom en dag midt i april og har været i hulen flere gange. Arne og hans kone er hjemme på ferie hos hans svigerforældre, som bor tæt ved Næstved.

Arne deltog i vores hulemøde, hvor han fik ordet, han fortalte om sit liv sammen med sin familie i USA., hvor de har boet i 34 år.

Vi lyttede med stor interesse til hans beretning, og vi fik stillet spørgsmål. Arne underholdt ved at synge for os "Spillemandens sang".

Sidste lørdag havde han en god ven Leif med, som også bor i USA. Leif er også medlem, det er hyggeligt når andre medlemmer kommer på besøg, det giver et frisk pust.

Ved sidste hulemøde optog vi Jytte som naverven, hun må ha' øvet sig, for hun tømte pokalen ret hurtigt, vi siger velkommen.

Kurt som var tilstede for 2 gang, håber på at være hjemme til næste hulemøde til sin optagelse.

Phillip kom for første gang, han har boet 3 år i Sverige, men han flygtede el. flyttede (hans egne ord) hjem igen, da han stod for at skulle giftes, vi siger velkommen til Phillip. Vores huleaften var fin med god stemning og højt humør, der blev sunget og fortalt historier. Vi fik serveret øllebrød og frikadeller med kold kartoffelsalat, som Jytte havde lavet.

Vi ønsker Margrethe Eli hjertelig tillykke

med de 60 år d. 30 juni

Med naverhilsen Ove Graae.

Smuts
af glas
til de**ODENSE**

3 maj. Endelig sker der noget nyt i Odense. Vi har fået nogen at dele hule med. De Fynske Country venner ville gerne dele hule med os. De har længe forsøgt at få et klublokale og da jeg selv er medlem, var kontakten jo god. DE HAR FÅET DET D.1 MAJ OG AFHOLDT ÅBNINGS RECEPTION D. 4+5 MAJ. de er meget hurtige.

Ellers skete der ikke det vilde til hulemødet. Ole havde hilst på Gert i Odense, så de havde talt Moseltreef.

Vores dejlige Harriet bliver 87 år d 12 maj, så i den anledning gav hun smørrebrød og i øl til alle. Vi ønsker tillykke med dagen og mange tak for din omgang, vi kvitterede med kasket og blære.

Inge, Jørgen, Kirsten havde en rengørings dag d. 3. det værste støv skulle lige væk, inden der kom fremmede gæster. Vi ønsker alle en behagelig varm sommer.

De bedste hilsener pigen fra Fyn.



Maler

RANDERS

Ved hulemødet d. 3-5, var vores kasserer mødt op i god tid, så der kunne komme orden på vores bøger. Så åbnede formanden mødet og forslog sang nr. 69, derefter fortalte han at Fredericia afd. besøger os Lørdag d. 1 juni og det glæder vi os meget til, vi skal nok gøre det så festlig vi kan, så hulen er åbent denne dag fra kl. 13.00.

Laila lovede at holde åbent pinsedag, tak for det.

Så var det tid til at spise Svensk pølseret, som Laila og Kim kom med og det gjorde lykke.

Men vi er stadigvæk for lidt der møder op, så her er en oplysning til de Navere i Randers der har glemt det:

HULEMØDE D. 1 FREDAG I MÅNEDEN KL. 19.00 OG HVER SØNDAG FRA KL.11.00.

Tag jer nu sammen og kom, vi glæder os til at se jer. Hilsen Solveig.

ROSKILDE

Ved hulemødet den 26 (storebededag) var der 12 som lagde vejen forbi hulen til en hygge aften. Vi havde besøg af Ebert fra Holbæk, så det var hyggeligt, ellers er det jo ikke det store der sker lige nu, men det hindrer jo ikke snakken tværs over bordet. Nu venter vi bare på at det skal blive noget varmere i vejret, så sker jo gerne noget positivt.

Program for juni

lørdag d. 8 kl. 9.00 rengøring i hulen

søndag d. 16 kl. 17.30 kortspil

fredag d. 21 kl. 19.30 hulemøde husk klemmerne (rykket på grund af festival)

hulevagten har Karin og Poul Erik

Hilsen fra Roskilde naverne, Anna-Lise



SAMSØ

Søndagsmøde 21-4-02. Ikke meget liv hos os her på foråret, kun 6 fremmødte på søndagsmødet.

Alle er travle og optaget med sit. Alice og Jørn i fuld gang med planlægning af vores årlige sommer tur til Tunø. Hulemøde 3-maj-02. Flot, flot fremmøde med hele 14 svende og navervenner til en meget hyggelig aften. En stor tak til vores bager Jan Laugesen som havde tryllet lidt i kødgryderne, som blev til en dejlig forloren hare. Så vi, er så heldig med frivillig hjælp, det er jo en god belastning for hulefar. Vores årlige sommer tur går denne gang til Tunø, den 15.juni.

Tilmelding 1.juni til Alice på telefon 86 59 22 69. Det var en god aften med mange gode historier fra de varme lande. Pengene faldt godt i maven på bødegrisen. Aftenen sluttede med minderne.

Grillaften: 7-6 hos Leif.

Med kno i bordet Åse.



STOCKHOLM

I april måned skede der ikke meget i Stockholm, vi har diskuteret om lidt reparationer, som vi må gøre, for eksempel skorstenen på De "De gamles hjem", og forberedelse for et eventuelt større besøg fra Danmark. Den 26 april havde vi svendefest med et par gæster, de hed Ulla begge to, så det var let at huske. Vi fik ålgfarsbøf med svampsås og tyttebær. Chriss bjød på drikke, han havde fødselsdag, så vi sang "Ja må han leva", som tak.

På Valborgsaften havde vi bål ude på græsset, det var lidt koldt, men det var skönt at komme in igen i varmen.

En rigtig god Sommer ønsker vi fra Stockholm til alle foreninger, og velkommen til Stockholm.

GRÖNLANDSNAVEN AAGE

SILKEBORG

Kom, maj, du søde, milde!

Gør skoven atter grøn,

Og lad ved bæk og kilde

Violon blomstre skøn.

Hvor ville jeg dog gerne

At jeg havde evner til at fortsætte i samme spor som C.A. Overbeck. gjorde i ovennævnt & lille citat, men ak det er stadigvæk bare lille mig.

Nu sker der en masse omkring os i juni mdr. den 1/6 er det fregat turen sammen med Herning og Hørning samt Århus, det er en tur som vi glæder os meget til at være sammen med gode naver og så at besøge Fregatten og spise hos marineforeningen, i det hele taget samværet.

Og den 2/6 skal vi sige tillykke til Knud, "Valhal" med hans 25 års jubilæum som medlem at naverne i Silkeborg og det bliver afviklet i Hulen søndag.

Stockholm bussen køre den 6 juni.

Lørdag den 2, det er der vi skal ud at besøge Sanne og Gunner i deres dejlig kolonihave som ligger på vej 3 og haven har nr. 88 og det er jo en have der har det hele, en stor ølkælder så øllet er kælder kold, selv et alm. toilet for dem der skulle være trængende og ude ved GL. Skovridergård det eneste du selv skal medbringe er det kød som du vil grille, alt det andet skulle være på stedet.

Hurra hurra og så det lange hurraaaaaaaaaa.

Niels "Mjaw" holder 40 års fødselsdag lørdag en 29 juni i hulen. Så er det med at kritte sommerskoene til denne dag Søndag den 30 er der mdr's møde for alle overlevende.

Så kom ikke at sige at der ikke sker noget ved Naverne i Silkeborg. Kan i holde jer fugtig svende.

Skriverkarlen



Slagelse

Ved hulemødet d. 3. maj var 9 glade svende mødt op. Formanden bød velkommen og udtrykte sin glæde over, at vi på mødet skulle optage et nyt medlem, Peter. Vi byder Peter velkommen i vores flok, og ser frem til et godt kammeratskab. Vi fryder os samtidigt over, at vi i år har optaget 3 nye medlemmer, hvoraf een er overført fra København. Efter denne glædelige seance kunne Ejner berette, at Kirsten (enke efter Helge) har skænket os diverse ting som f.eks. naverstok, gl. slips, indbundne eksemplarer af Den Farende Svend helt fra 1940, andre skrifter, platte, gamle pinsestævne-emblemmer osv. Vi er Kirsten meget taknemmelig, og skal love at vi vil passe godt på effekterne. Dernæst blev den forestående festuge debatteret. Vi vil igen i år være aktive i denne forbindelse, og ser meget frem til de forskellige aktiviteter. Endelig kunne festudvalget informere om den planlagte sommerudflugt der i år afholdes ombord på „Sagafjord“ på Roskilde Fjord. Datoen er fastsat til søndag d. 18. august 2002.

Vi glæder os meget til denne tur, og afventer med meget stor interesse, om Festudvalget igen i år vælger at tørlægge vore ganer godt og grundigt. Efter at have sunget adskillige sange akkompagneret af vores kære (musiker)nav, Flemming Valbum, nød vi vores medbragte klemmer. Sidste nav forlod hulen ved 02.00-tiden; dog i god ro og orden. Med kno i bordet, Per

SØNDERBORG

Nu er vores nye gasvarme snart færdigt, så det bliver spændende, om vi kan holde varmen til vinter. Hvis det skulle knibe med varmen fra det nye fyr, har bestyrelsen en masse opgaver der skal udføres, så vi kommer nok ikke til, at fryse alligevel. Og husk, at vedligeholdelse af hulen, er en opgave for alle medlemmer. Den 9. maj havde vi hulemøde, og her var der kun mødt 10 medlemmer op. Niels Maler, som har søgt om optagelse, kom også et smut forbi. På trods af det lille fremmøde, havde vi en hyggelig aften. Hans havde lavet nyrøget laks, og Maj Britt var sikker på, at hun var tilbage i sin Bornholmer-tid. Selv hende sproget fik en ekstra tone, af bare saglighed. Vi fik også sunget en enkelt sang, inden Karsten bimlede på klokken, og måtte en tur under blære-hatten. Den planlagte gåtur til Dybbøl Mølle, blev desværre aflyst på grund af manglende tilslutning. Husk sidste hulemøde inden sommerferien er fredag den 7. juni.

Med kno i bordet, Jette.



Bodker

VEJLE

Hulemøde d.3-5-02. Ved mødet var Formanden ikke til stede som jo meget sjældent sker, Næstformand, Tommy Christensen gik derfor ind og overtog ledelsen af mødet.

Tommy roste de 2 privat arrangerede fester der var blevet holdt i hytten, Grazyna Christensen 50 Års Fødselsdag og Johnny Lindskjolds 40 Års Jubilæum som Vejle Nav. En stor tak til jer begge to fra os der havde deltaget i arrangementerne, vi havde nogle dejlige timer sammen med jer som vi kan mindes længe, tak.

Edmund Poulsen, orienterede forsamlingen om det - sidste nyt ang. Familiebusturen og alt var nu klar til dagen.

Der blev ved mødet optaget et stk. nyt medlem af Foreningen Vejle, Gurli Larsson, vi siger dig alle meget velkommen hos os og håber at du må få mange hyggelige timer sammen med os.

Johnny og Arne havde malet vinduerne udenfor så en tak til jer begge for alt det i laver ved Hytten, alt var nu næsten klar til at gå sommeren i møde.

Jeg vil hermed sige undskyld til H.B. og alle der havde gjort deres opmærksomhed i anledning af Edmund Poulsens 65 Års Fødselsdag, en stor fejl fra min side da jeg jo skriver i bladet Edmund Poulsen blev ikke 60 År som skrevet under mærkedage i D.F.S. nr.4, undskyld til alle. Efter mødet blev der serveret rullepølsermadder som Hulemor havde lavet, tak til dig Britta for Maden.

Arrangementer i Juni Mdr.

D. 1-6-02 kl. 09.00 Familiebustur.

D. 2-6-02 Besøg af Hørning Naverne.

D. 7-6-02 kl.18.30 Hulemøde

D.22-6-02 kl.13.30 Gåtur fra Danmarksgade. Der medbringes en Sanitærvogn til forebyggelse af Dehydrering. Der vil være helstegt Vildsvind i Hytten efter den anstrengende tur. Tilmelding til Johnny Lindskjold. Skolegade 15 7100 Vejle Tlf. 75828042

Med Naver hilsen. Jens K. Ibsgaard.



Blikkenslager

ÅRHUS

Hulemøde med skiveskydning d. 19/4. Efter formandens velkomst, var det tid til skiveskydningen. Kaj L. vandt helt suverænt Pokalen med 89 point ud af 90 mulige. Ole L. vandt førstepræmie og Holger C. vandt andenpræmie.

Det skal lige nævnes at Viggo Reiffenstein ikke har været med ved skiveskydningen i årevis, men han kæmpede sig frem til en flot sjetteplads.

Godt gået Viggo !

Fik jeg mon fortalt at der var seks Navere der dystede om pokalen ?

St. Bededagsaften d. 25/4, var der fuldt hus i hulen, der blev hygget og sunget så det var en lyst. Bager stod også i år for serveringen af de varme hveder.

Hulemøde d.3/5. Efter formandens velkomst til de mange svende i hulen, plus velkomstsangen til vor gæst Jørgen Petersen fra Århus, blev ordet givet til Svend E. Jensen. Han fortalte en beretning om hvordan det var at være Naver i meget gamle dage. Derefter gik snakken lystigt - med klokkeklang ind i mellem snakken. Holger T. lagde ud med ringningen, så var det Ole L. - Åge T. og Bager, det skal i da have så mange tak for.

d. 7/6 - hulemøde m/ foredrag af Jos Hansen fra Båndværkstedet - emnet er Skt. Petersborg

d. 21/6 - hulemøde

d.22/6 - udflugt til Håndværksmuseum Kejsergården i Randers. Nærmere oplysning herom, ring til Svend E. Jensen Tlf. 86137752

Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN:
www.naverne.dk

**EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE
FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.**

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf.: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk
Ny: Naver@galnet.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

**ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING
BLADFORSENDELSE I INDLAND**

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

**BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET
FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.**

Redaktør af "Den farende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"

Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.



SH's Kartoffelcentral
v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

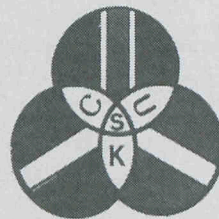
Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: www.naverne.dk



NAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup

Tlf. 44 83 02 00

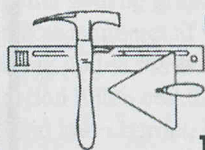
www.jakon.dk



Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia

Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil

Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

**Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019**

ROTTEHULLET

**Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960**

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr./ kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00



Birkerød Bogtryk

Toftebakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931



**Byggefirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus

E-mail-adresser: post@aarhusnaverne.dk

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008
Mobil: 2148 6957



Tlf.: 4772 1112

Fax.: 4772 1122



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

ANDELKASSEN J.A.K

Høvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770

Det lille pengeinstitut

Med den store virkning.

ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

**H Ø J S K O L E N
Ø S T E R S Ø E N**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701

www.hojoster.dk

e-mail: adm@hojoster.dk



UDGIVET AF DE CENTRALISEREDDE SKANDINAVISKE FORENINGER

Den forende Svend

ORGAN FOR SKANDINAVER I C.U.K.

NAVERNE

NR. 7 JULI 2002 ÅRG. 100



STÆVNEBILLEDE FRA NÆSTVED - PINSEN ÅR 2002

Køb af billede - læs under foreningsnyt ved Næstved.

DET ER IKKE TIL AT TRO - MEN DEN 14. JULI, FYLDER VORT KÆRE MEDLEM

NAN DAL 80 ÅR

NAN HAR VÆRET MEDLEM IGennem 38 ÅR, OG VAR DET IKKE FORDI KVINDER I DE „GODE GAMLE DAGE“ IKKE KUNNE VÆRE NAV, JA SÅ VILLE HUN HAVE HAFT ENDNU FLERE ÅR „PÅ BAGEN“. GUD VED OM HUN SÅ STADIG IDAG VAR DEN „FINE LILLE DAME“, SOM HUN HAR VÆRET I DE MANGE ÅR, HUN TROFAST HAR STØTTET OG DELTAGET I NAVERNES MIDTE? TRODS NAN'S PONDUS, HAR HUN ABSOLUT ALTID VÆRET (OG ER STADIG) I CENTRUM, OG DET ER UTROLIGT HVAD HUN KAN FORTÆLLE OM TIDEN DER ER GÅET OG DE MANGE PERSONER HUN OG VI HAR KENDT.

JEG BEHØVER IKKE AT NÆVNE MEGET MERE, THI NAN ER EN YDERST SKATTET OG BEKENDT PERSON AF UTROLIG MANGE FRA NÆR OG FJERN.

JA DU ER BARE DEJLIG! ET STORT TILLYKKE MED DAGEN NAN!

Niels „2m“

MÆRKEDAG.

- D. 01 juli 2002 Eugen Uhl Frederikssund 60 år
Klinten 27
DK-3600 Frederikssund.
- D. 14 juli 2002 Nan Dal, København 80 år
Ellehjørnet 8,
DK-2800 Lyngby
- D. 21 juli 2002 Kaj H. Kristensen Herning 60 år
Rønnebærvej 38, Mejdal
DK-7500 Holstebro
- D. 27 juli 2002 Jørgen Schaffer Kolding 70 år
Vesterkobbel 12, Kegnæs
DK-6470 Sydals
- D. 27 juli 2002 Martha Dantoft Sønderborg 60 år
Redstedegade 26
DK-6400 Sønderborg.
- D. 28 juli 2002 Grethe Nilson Århus 65 år
Hovedgaden 67, Næsbjerg
DK-6800 Varde



TAK – TAK – TAK – TAK – TAK



Vi siger mange tak for venlig opmærksomhed ved vort
Guldbryllup til foreningen i Frederikssund.
Med Naver hilsen Niels Chr. og Inga. Frederikssund

Jeg vil gerne igennem Den Farende Svend takke alle som
betænkte mig med hilsner, telegrammer og presenter ved min
70 årige fødselsdag. Et stort og varmt tak till HB, Hillerød,
Hörning, Kolding, Silkeborg, Stockholm samt alla hilsner
fra Naver og Navervenner. Det glædede mig meget.
Med Naverhilsen. Ingeborg "Boje" Paulsen.

En tak til CUK. Stockholm og Hovedbestyrelsen for tele-
grammerne til mit 40 års jubilæum d. 12 maj.
Med kno i bordet, Bondersøgartneren.

ÅRETS NAV

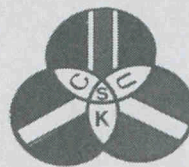


Jeg vil gerne igennem Svenden takke Næstved for et godt
stævne, og en stor tak til de der har været med til at vælge
mig, som årets nav.

Tak til CUK. og tak til alle de der mente at jeg havde fortjent
den.

En særlig tak til Hans Emborg, Vejle der alligevel var mand-
folk nok, til at give en undskyldning om søndagen, men da
havde han jo også skudt manden om lørdagen, godt gået du
kender mig jo ikke. Hellere sige noget skidt om folk, eller
ingenting sige! Med den rette naverånd, så skulle man hel-
lere: sige noget godt. Eller holde sin mund. TAK.

Med kno i bordet Per Mikael Jensen Aalborg.



ÅRETS NAV



Vort gode medlem i Næstved Naverforening

Lizzie Heintz

* 25. maj 1948

har fået fred den 1. juni 2002

Æret være hendes minde

Naverne i Næstved

HB MØDE DEN 18. MAJ 2002, kl. 13.00 Kompagnistræde 1, Næstved.

Suppleant og web-master Henrik Berg deltog

DAGSORDEN:

1. Protokol og beretning
2. Redaktør
3. Hovedkasserer
4. Arkiv
5. Udstillingsvogn
6. Web-master
7. Naverbesøg på Thule
8. Næste møde
9. Eventuelt

FORMANDENS BERETNING:

Først vil jeg byde jer velkommen til dette HB møde.

Det vi skal arbejde med i dag er gennemgang af materialet til delegeretmødet.

Ole Bøwig.

1. Protokol og beretning : godkendt

2. Redaktør: intet nyt

3. Hovedkasserer: Hovedkassereren stopper omgående salget af den nye sangbog på grund af flere fejl, blandt andet noget, som var opstået under tilretningen til trykningen. Alle emner omkring delegeretmødet blev gennemgået. CUK. har lige nu 692 medlemmer og 64 navervenner og 19 enker, som modtager DFS. De nye telegrammer bliver præsenteret på delegeretmødet. I vedtægterne på hjemmesiden mangler paragraf 25. Hovedkassereren har fremstillet brev-papir på computeren som vi får på diskette, så vi selv kan fremstille det.

4. Arkiv : Arkivaren har fundet nogle effekter til Nakskov.

5. Udstillingsvogn : Vognen er i Holbæk, den skal bruges mere end hidtil, hvis den skal forbliver i CUK.s eje, da der dannes lugt, mug og rust, når den ikke bliver brugt.

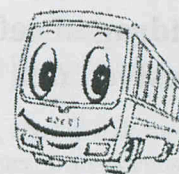
6. Web-master : Hjemmesiden får mange henvendelser fra unge mennesker. Anders fra DR I laver 1 times udsendelse fra pinsestævnet ved at interviewe svendene i hulen. TV2 filmer fanemarchen. Naverne i Næstved har fået e mail adresse.

7. Naverbesøg på Thule : Rejsen til Thule blev aflyst med kort varsel på grund af problemer med en medarbejder på basen, og af ukendt årsag nægtede Navene adgang til basen.

8. Næste møde: Den 9. august 2002 kl. 18 i hulen i Odense

9. Eventuelt: Årets Nav bliver i år undtagelsesvis udnævnt på huleaftenen.
Referant: Irene Andersen

Mosel 2002



Hej gamle og nye Mosel-farer.

Nu er det opover med tilmelding til årets Mosel-tur! Arrangementet i MESENICH sørger Ole Bøwig og Gert Stage for.

I år går udflugten til den gamle romerby Trier.

Med hensyn til bussen, har vor mangeårige arrangør Vagner Sørensen valgt at holde op.

Men vi skal jo af sted igen i år, derfor har jeg sammen med Flemming Laugesen fra Herning fået gang i bussen.

Torben og Flemming vil køre PAN-bussen igen.

Bussen starter fra:

Herning kl. 15.00

Århus kl. 17.00

Vejle kl. 18.00

Fredericia kl. 18.45

Ophold ved grænsen

Direkte kørsel til Mesenich, med morgenkaffe for egen regning – herefter indkvartering.

Busturen indeholder:

Turen frem og tilbage, mulighed for sovebus.

Kaffe og snus under hele turen.

Sandwich og pølser på hjemturen.

Pris pr. pers. 750.00 kr.

Moselopholdet indeholder:

3 stk. overnatning med morgenmad.

Fredag: Grillaften.

Lørdag: Fest – middag.

Søndag: Afslutnings – middag.

Udflugten til Trier.

Transport til vinfest i Cochem.

Pris pr. pers. 850.00 kr.

Udførlig program fås i bussen.

Senest tilmelding d. 1 juli 2002.

Senest betaling d. 1 august 2002.

Børge Andersen, St. Blichersvej 88,

DK-8210 Århus V. tlf.: 8625 3399

Mosel – konto: DANSKE BANK 3658 475 983.

(Husk navn på ind.-bilag)

Med venlig hilsen Moselgruppen:

Flemming Laugesen, Børge Andersen,
Gert Stage og Ole Bøwig.

Uddrag af referatet fra delegeretmødet i Næstved den 19 maj 2002

Dagsorden

1. Velkomst til Næstved.
2. Overrækkelse af stævnebanner, stævnesang.
3. Valg af dirigenter og referent
4. Appel.
5. Valg af stemmetællere.
6. Godkendelse af forretningsorden og stemmetællere.
7. HB beretning ved HB formand Ole Bøwig.
8. Beretning, "Den færende Svend", ved Dorrit Hansen.
9. Hovedkassens regnskab, ved Frode Zachariassen.
10. Beretning om hjemmeside, ved Henrik Berg.
11. Indkommende forslag.

Valg til Hovedbestyrelsen.

12. Valg af næstformand, Finn Pedersen, Næstved.
13. Valg af hovedkasserer, Frode Zachariassen, Silkeborg.
14. Valg af redaktør, Dorrit Hansen, Frederikssund.
15. Valg af bestyrelsesmedlem, Søren Hvejsel, Silkeborg.
16. Valg af suppleant.
17. Valg af bilagskontrollant, Erling Jørgensen, Herning.
18. Valg af bilagskontrollantsuppleant.
19. Næste års stævneby.
20. Eventuelt.

Der kan ske ændring af dagsordenen
Hovedbestyrelsen.

Velkomst

Formanden Ole Bøwig bød velkommen til deltagerne og takkede Næstved for at de ville stå for dette års pinsestævne.

Der er lagt mange gode kræfter i fra medlemmernes side, så der er al mulig grund til at takke alle de personer der har deltaget i forberedelserne og naturligvis også dem der her under stævnet er medhjælpere, for deres indsats.

Foreningen i Næstved kan i dag fremvise et flot hus, hvor de har deres naverhule og vi er alle klar over at der er brugt mange penge og tilsvarende mange arbejdstimer for at nå dette flotte resultat. Der kan kun være ros til medlemmerne i Næstved for dette.

I disse gode rammer har Delegeretmødet alle muligheder for at blive et godt møde.

Herefter mindedes man de 28 navere som var taget på den sidste vandring. Ligeledes blev jubilarene nævnt.

Efter overrækkelse af stævnebanneret til Næstved blev stævnesangen sunget, Sønderborg fik overrakt et mini stævnebanner til minde om stævnet sidste år.

Til dirigenter blev valgt Søren Hvejsel, Silkeborg og Finn Pedersen, Næstved, som referent blev valgt Vagner Sørensen, Hinnerup

Appel. 24 foreninger var repræsenteret med 32 stemmeberettigede.

Stemmetællere, der blev valgt Erling Rasmussen, Stockholm og Johan Andersen, Kolding.

HB's beretning ved formand Ole Bøwig.

Retningslinierne som er pålagt af delegeretmødet og hovedvedtægterne er lidt besværlige, men er nødvendige for forretningsgangen i hovedbestyrelsen kan fungere.

CUK's hjemmeside har ændret udsende og er blevet lettere at finde rundt i for brugerne og Web-masteren, vi håber at få megen glæde af investeringen fremover. Der er stadig delegerede som ikke forstår at det er nødvendigt at også CUK følger med i udviklingen. Hjemmesiden er meget besøgt af skoler og andre som vil vide mere om naverne.

Udstillingsvognen burde bruges noget mere, for den er den bedste reklame som vi kan tilbyde til større udstillinger.

Der er foreninger som har stor medlems fremgang og mange aktiviteter, vi skal passe på i foreningerne, at nogle få medlemmer ikke gør foreningerne kun til, for få udvalgte medlemmer i en lukket loge. CUK har altid været den åbne og brede forening, hvor der er plads til alle.

Den nye sangbog har nogle fejl og salget er stoppet indtil videre.

Den færende Svends 100 års jubilæum som blev afholdt i København, havde fået mange til at møde op og gjorde det til en god dag.

Redaktøren har stadig gode idéer og vil variere stoffet lidt mere og følge med i tiden og udviklingen.

Jeg vil nævne at vort mangeårige medlem i Los Angeles, Bill døbt William Nørgaard, der fylder 100 år. Igennem årene er der mange navere der har prøvet på at nå de 100 år, men så vidt jeg ved er Bill den første CUK nav på 100 år og hermed et stort tillykke med dagen.

Ole Bøwig

Beretningen blev enstemmigt godkendt med applaus.

Beretning. "Den færende Svend" ved Dorrit Hansen

Jeg vil starte med at sige undskyld til de foreninger, der har sendt indlæg, som jeg har glemt eller overset i det forløbne år, jeg prøver at notere alle de aftaler jeg laver, men det kan glippe. Jeg er glad for at få at vide jeg laver et godt blad, det skal i have tak for. Jeg har flere gange gjort opmærksom på, der er en forretningsorden for bladet og der er ofte referater der er så lange, at de overskrider det som er vedtaget i forretningsordenen, det er ikke rart at skulle redigere et indlæg for at få plads til det i bladet.

Der er stadig deadline den 10 i måneden, de håndskrevne referater er ofte svære at læse, kan i ikke skrive stort og tydeligt, jeg må ofte sidde med en lup for at kunne læse dem, når i sender noget under mærkedage husk at angive hele adressen, adresseændringer skal sendes til Frode og ikke til mig. Der er i kuerten en formular til brug for udarbejdelsen af adresselisten for foreningerne, som kommer i augustnummeret, vil I være rare at udfylde den hvis der den inden den 10 juli.

Jeg vil endnu engang takke for et godt samarbejde og de pæne ord for mit arbejde med at redigere "Den farende Svend" og er glad for at få lov til at lave bladet.

Dorrit Hansen

Beretningen blev enstemmigt godkendt med stående applaus.

Hovedkassererens. Frode Zachariasen beretning.

Tak for alle de tilsendte gamle blade af „Den farende Svend“, hvis i finder flere så er vi stadigvæk interesseret.

Jeg har sammen med Vagner været på arkivet for at sortere de gamle blade, vi stræber efter at få lavet 10 stk. af hver årgang. Men det kniber lidt for vores bogbinder at få dem indbundet, så derfor har jeg ikke nogen til salg endnu.

Vi har fået fremstillet et nyt telegram, det er ikke til salg endnu, vi er ved at finde en bogtrykker som kan lave telegrammet.

Angående adresseændringer så går det fint med at give mig besked på når der er kommet en ny formand og kasser og når jeg sender meddelelsen til Web-masteren så bliver det også rettet med det samme.

Nu hvor vi har mindet 28 naverkammerater der er taget på deres sidste rejse siden sidste år vi mødtes til pinsestævne, har jeg set på hvor mange nye naverkammerater vi har fået i samme periode 9 personer. Det er i 8 foreninger hvoraf 2 er optaget i samme forening, nemlig der hvor jeg kommer fra Silkeborg.

Jeg tænker meget på vores fremtid / har vi en fremtid / ja selvfølgelig har vi det

Hvad gør vi / i ude i foreningerne for at få nye medlemmer ??

Jeg mener at vi har en masse ressourcer i form af vores udstilling-internet og os selv der ved hvad det vil sige at være berejst og mødes for at minde gamle minder.

Så jeg ser frem til et initiativrigt år hvor hver forening får mindst 3 nye medlemmer. Så gå bare i gang.

Vi er 28 foreninger og får måske en ny i Nakskov i det nye år.

Vi er 692 CUK medlemmer - 64 Navervenner som jeg har kendskab til - 19 enker -20 abonnenter og 18 annoncører.

Ved gennemgang af vores vedtægter stk. 15. Står der „Den farende Svend“, sendes til alle medlemmer. Det er et tilbud. Efter det første halve år af 2002 betales kontingentet som i altid har gjort, men efter 1.7.2002 vil kontingentet være kr. 15,50 for alle også dem som ikke får „Den farende Svend“ tilsendt.

Frode Zachariassen

Beretningen blev enstemmigt godkendt

Regnskabet. Hovedkassereren oplæste det reviderede regnskab, der var to punkter som der blev spurgt om, de blev erklæret som en skrivefejl, der hvor der stod 01.01.2001 det skulle være 31.12.2001.

Regnskabet og budget blev gennemgået efter debat og uddybende forklaringer fra kasserer og bilagskontrollanter.

Indkomne forslag. Henning Brogaard, Nysted trak forslaget med ham, som opstillet kandidat til næstformandsposten tilbage.

Fra Silkeborg var der forslag om at nedlægge Navernes udstillingsvogn, forslaget blev nedstemt.

Fra Stockholm var der forslag om at fremrykke delegeretmødet til om lørdagen, forslaget blev nedstemt.

Fra Hørning var der følgende forslag til en vedtægtsændring med en tilføjelse til stk. 16 efter 1. afsnit *"Delegeretmødet bestemmer næste års stævneby, såfremt der er ansøgere her til kan delegeretmødet bestemme stævnebyen 2 år frem i tiden."* Forslaget blev vedtaget.

Fra Silkeborg var der forslag om fastsættelse af et fast krone beløb til Web-masteren fremover, forslaget blev vedtaget.

Fra Silkeborg var der forslag om en kontingent stigning, forslaget blev trukket tilbage.

Fra Nysted var der forslag om at et uddrag af referatet fra delegeretmødet skal bekendtgøres i svenden umiddelbar efter mødet. Forslaget blev vedtaget.

Valg til Hovedbestyrelsen.

Valg af næstformand, Finn Pedersen, Næstved, blev genvalgt.

Valg af hovedkasserer, Frode Zachariassen, Silkeborg, blev genvalgt.

Valg af redaktør, Dorrit Hansen, Frederikssund, blev genvalgt.

Valg af bestyrelsesmedlem, Søren Hvejsel, Silkeborg, blev genvalgt.

Valg af HB-suppleant, Flemming Laugesen, Herning nyvalgt.

Valg af bilagskontrollant, Erling Jørgensen, Herning, blev genvalgt.

Valg af bilagskontrollantsuppleant. Otto Vestergaard, Hørning blev nyvalgt.

Næste års stævneby er Hørning og i 2004 har Hillerød meldt at de vil afholde stævnet.

Evt. Formanden Ole Bøwig sluttede mødet takkede forsamlingen for god ro og orden og at alle forslag blev behandlet.

Referent Vagner Sørensen

Hele referatet kan eftersendes ved henvendelse til hovedbestyrelsen

Forsættelse af: Min tid som Fremmedarbejder! 1950-60!

Skrevet af Poul Erik Bøggild, medlem i Roskilde

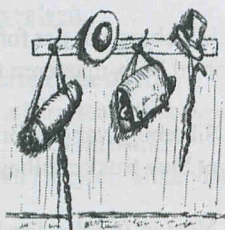
(Forsættelse fra forrige nr.)

Jeg blev på "Stømmens" i to et halvt år, ved ikke egentlig hvorfor jeg rejste; men jeg har da været at besøge familien Fritz siden, et hjerteligt gensyn.

Det der med skiftarbejde var nu ikke så dumt, men den fra seks til to synes jeg var den bedste, så havde man hele eftermiddagen til rådighed, men selvfølgelig kunne det godt være lidt koldt en vintermorgen Ca. kl. 5.30, jeg mindes godt en morgen hvor termometret stod på minus 30 grader, men det virkede faktisk ikke så koldt, fastlandsklima, tør luft og vindstille, man kunne se horisonten blive rød af opstående sol (solsprettet). Men andre dage var det modvind og forrygende snestorm, da var smelteovnen et godt sted at være.

En søndag var jeg taget på skitur og kom frem til en hopbakke, da jeg så et par drenge i 10 til 12 års alderen hoppe fra denne bakke kunne jeg vel også, jeg stillede mig op og havde lige bestemt at lade stå til, da en lang arm fik fat i mig og næsten

Garderobe



overbeviste mig om at det var selvmord for en dansker som ikke var født med ski på benene. Drengene havde jo trods alt trænet i flere år, på vejen hjem kom jeg til et sted hvor løjpen delte sig, mine ski kunne ikke blive enige om hvilken vej de skulle følge og pludselig lå jeg der med en forvredet ankel, det blev en drøj hjemtur på halvanden ben, jeg kom heller ikke på arbejde om mandagen, men det var alligevel ikke så slemt, allerede tirsdag kunne jeg næsten gå normalt igen.

Medens jeg i sin tid lå på sygehuset i Lillestrøm, viste arbejdskammeraterne en enestående gestus. Til trods for at man næsten ikke kendte mig, foranstaltede de en indsamling, jeg havde jo ikke været ansat så længe, at sygesikringen var trådt i kraft, men de indsamlede en pæn sum sammen med fagforeningen, som jeg lige nåede at blive medlem af, men det er også en betingelse for at få arbejde der, og firmaet spyttede også lidt i kassen, så jeg led ingen økonomisk tab ved ulykken. Firmaet betalte jo alligevel huslejen.

Det blev også en økonomisk gevinst for mig at arbejde på Strømmen Mekaniske, fordi jeg egentlig ikke var ansat til smelteovnen, bare overflyttet efter egen fri vilje, så skulle jeg jo have overtidsbetaling, i stedet for skifteholdstillæg, så jeg fik 100 procent om natten og den time fra seks til syv om morgenen, plus 50 procent for eftermiddagen fra fem til ti, så det gav jo rimelig godt, selv med 30 procent i skat, jeg havde også en tid med kun natarbejde, vist noget med tre måneder. Vi var to som havde fået i opgave at gøre rent i støberiet om natten, vist efter ordre fra fabrikstilsynet. Et utaknemmeligt job, det var lige beskidt igen dagen efter, man kunne næsten ikke se hvor langt man var kommet, men efterhånden

hånden fik vi da det værste af det gamle støv væk, vi arbejdede med maske, al den støberistøv var jo farlig for lungerne, der var da også flere som blev syge af det, en døde i min tid. Men altså jeg havde da en lille sum penge med derfra, lidt opsparing, som jeg dog nær kunne have brugt. Engang på travbanen, hvor der også var en slags bilbørs, havde jeg kik på en DKV Junior cabriolet, til 4000 kr, men jeg kunne ikke rigtig beslutte mig, og det var nok meget godt, jeg havde jo absolut ingen forstand på biler.

Foråret 1954 kom jeg så til Drammen, som blev næste opholdssted. Det var vanskeligt at skaffe sig bolig, det pensionat jeg startede med, ville ikke få betegnelsen „Bolig“ i dag, Rottehullet, kaldet, men jeg fandt dog hurtig arbejde på „Møllers Skjotefabrik“ som Luedamper. Det tog nu heller ikke så lang tid før jeg fandt et bedre sted at bo, gennem en arbejdskollega, det var efter normen dengang slet ikke så dårlig, selv om det var lidt primitivt, men i en hyggelig gårdhave, et slags anneks som var udlejet til turister om sommeren, men der var seng og bord og stol, hvad mere kunne man forlange. Jeg købte mig en kogeplade, så jeg kunne få min morgenkaffe, og så var der da et vaskestativ og koldt vand, og ikke så langt til dampbadet, efter ønsker og behov. Inden jeg slog mig ned i Drammen, havde jeg lige været en tur i Stavanger for at søge arbejde.

FORSÆTTER. RED.

Forenings-Meddelelser

AALBORG

Det var flot, at der på trods af det dejlige sommervejr mødte 13 svende op til den sidste huleaften inden sommerferien. Poul Erik sendte afbud, så formanden gik på jagt i byen efter noget spiseligt til huleaftenen, forretningerne var jo lukket p.g.a. grundlovsdagen. Frits kom som sædvanlig en time for sent med en masse undskyldninger, vi ved ikke hvad vi skal stille op med ham for at lære ham at overholde tiderne. Formanden startede med at fortælle om grundloven, så refererede han om et brugerbestyrelsesmødet i Håndværkerhuset og om vores sommerudflugt, den 1.6. til Fur, det var en dejlig dag med godt vejr, vi så en masse og fik godt mad, frokosten havde Poul Erik sørget for, til aften spiste vi på Torvecafeen i Nibe, en tak til Poul Erik for det store arbejde, han har lagt i turen. Jeg fortalte om pinsestævnet og om Michaels udnævnelse til Årets Nav, jeg vil sige foreningen i Næstved tak for et vellykket stævne. Så skålede vi for grundloven og alt muligt andet i Emils hjemmelavede porsesnaps, med porse fra Læsø. Han var den glade giver af en hel flaske.

Vi holder hulen lukket i juni og juli og starter op igen med huleaften den 7.8. Til sidst vil jeg ønske alle medlemmer af CUK en god sommer. Med naverhilsen Irene



FREDERICIA

Hulemøde den 05.05.02. 7 Svende var mødt op. Formanden bød velkommen. Vi hyggede os og nød den gode mad hulefar havde lavet. Vores udflugt til Randers regnskov blev en virkelig succes. Vi mødtes i

hulen kl.9.00, derefter gik turen til Fredericia Banegård, hvor gæster fra Odense, Vejle og Kolding stødte til. Ved ankomsten til Randers stod Arni og modtog os, efter turen i regnskoven, blev vi af Arni guidet videre til Hulen i Randers, Vi kunne se at alle i Randers hulen, havde haft travlt, for at give os en god eftermiddag, alt stod klar, mad og dertilhørende, dagen sluttede med sangen „vennerne“. Vi siger tak, for en god oplevelse og jeres gode humør. Håber at så mange som mulig, vil deltage i vores ålegilde, der holdes den

17.08.02.. Sidste tilmelding hertil er den 09.08 til Luis på tlf. 28713752. nærmere om tidspunkt senere.

Med kno i bordet Bent



FREDERIKSSUND

Huleaften d.7-6-02. En herlig sommeraften, med temperaturer over de 20 graders varme, lige til at sidde og grille sammen med familien. Fodbold i fjernsynet, hvad kan man forlange mere. Alt dette til trods, havde 9 svende valgt at møde op i hulen til vor månedlige huleaften, hvor vi hyggede os gevaldigt med historier fra nær og fjern. I aftenens løb skulle formanden aflægge beretning fra pinsestævnet, men det endte med at vi fik 2 udgaver, formandens og Dorrits version. Vi takker Næstved for et rigtig godt og tilrettelagt pinsestævne. Vores nye hulefar Arne havde til aftenens hulemadder bl.a. fremskaffet nyrøgede ål, og jeg skal love for at de blev nydt med velbehag. Arne havde også taget 2 Belgiske 9% øl med. Den ene blev straks hældt op i støvlen, og gik herefter på omgang så vi kunne smage den. En rigtig hyggelig aften som vi jo traditionen tro sluttede med minderne.

Vi mødes ude hos Anna og Frank til Grillaften d.5 juli.

Foreningen ønsker Eugen hjertelig tillykke med den 60 års fødselsdag d.1 juli. Vi håber du får en god dag.

Vi ønsker alle ude som hjemme en rigtig god sommer.

Med naverhilsen Poul

HERNING

Det så maj og hvilket maj.

Vi har haft en heftig aktivitet, med besøg af Odense den 9 maj. 10 glade naver troppede op, og mon ikke vi fik en festlig og fornøjelig dag ud af det, alle havde det gode naverhumør med i bagagen, der blev sunget naversange, fortalt historier, mere eller mindre troværdige, og tro det eller lad vær, vi hyggede os så det var en lyst, Jennys labskovs, med for lidt kød, men med masse af orm i kartoflerne, blev nydt med største velbehag, Bent syntes nu bedst om rødbederne. Overraskende dukkede der et par stykke fra Kolding op, Jytte og Johan, de havde overnattet hos Flemming og Grete, så det lå jo i sagens natur at de skulle med i hulen, jeg var i lag med Johan, at nu skulde vi veksle nye historier, men Johan klagede lidt over at han havde ondt i "styrehuset" da det jo krævede sin mand at overnatte der, men eet par stykke blev det dog til, Pigen fra Fyn holdt sig heller ikke tilbage, så vi fik rigtig rørt lattermusklerne. Tak til Odense og Jytte og Johan for besøget, også en tak til „Dur“, at han kunne afse tid til at komme med „maveorgelet“ og som sædvanligt havde han en hel ny krønike, der lige skulle rystes ud af ærmet. Alt i alt en herlig dag.

Hulemødet 15 maj. Ih, hvor det hjalp på medlemstallet, vi optog hele 3 nye medlemmer, det var henholdsvis, Carlo Thomsen, Struer, som har rejst som montør det meste af verden rundt, Søren Stokholm, Thyholm, der har sejlet verdenshavene tynde, Henning Nissen, Herning, der har opholdt sig i det nordlige Grønland i en årrække som selvstændig tømremester. Velkommen til jer alle tre, håber at se jer tit og ofte i hulen.

Tilslut en tak til Næstved for en fin, fin pinsestævne.

Med knoslag, "MONTAGEN"



HILLERØD

Hulemøde d.1 maj 2002. Der var mødt 13 svende. Grundet sygdom varetog Karl formandsposten. Erland fortalte, at han var delegeret til pinsestævnet grundet Dann's sygdom. Pastoren var på besøg samt en gæst der har været der før og som er berettiget til optagelse, han vil antagelig blive optaget til næste hulemøde. Aksels datter Helle havde bagt en kage, da hun rejser til Venezuela og bliver væk et års tid. Vi anbefalede, at hun søgte rejsefonden om støtte til sin rejse. Bondensøgartneren fortalte om rejse liv, da han for 40 år siden blev meldt ind i Zürich, han skal have tak for sin udmærket beretning. I anledning af jubilæet gav han kringler til kaffen og lidt til den tørre hals. Der skal holdes grillfest d.29 juni. Aksel og Karl steger. Karl

Med kno i bordet, Peter.

KOLDING

Hulemødet d. 31 maj, var ret dårligt besøgt, så der skete ikke så meget den aften. Næste dag d. 1 juni, var vi 5 stk. som startede til Fredericia og blev så samlet op i deres bus på banegården, og så gik turen til Randers. Vi var så i Regnskoven og gik der et par timer (puha – hvor var det varmt) men meget interessant at se alle de små dyr og flotte planter. Kørte så op i hulen til naverne i Randers, og blev vældig godt modtaget og fik dejlig mad, vi var også blevet godt sultne. Vi takker Randers mange gange, det var vældig hyggelig at hilse på jer. Og så gik turen hjem igen til Kolding, med en dejlig dags oplevelser. Også tak til Fredericia naverne, det var en god tur.

Hulemødet d. 26 juli vil Jørgen gerne se os alle i hulen, da han vil fejre sin 70 års dag med os, og vil give en bid brød.

Naverhilsen Karen.

KØBENHAVN

Da Pinsen lå var i maj måned, er det ikke det store der er sket i dronningens København. Så ordene herfra er for en gang skyld få.

Først og fremmest en STOR tak til Næstved for et pragtfuld stævne. I er bare go'e, og sikke en by!

Og så var vi var „hele“ 11 til Svende - Hulemødet den 16/5, men naturligvis blev det hyggeligt.

Vort kære medlem Viggo (der er bosat på Færøerne) og Pastorsten gjorde stemningen ekstra god.

Tjah, det var det!

Vi holer sommerferie i juli og august måned, så hvil nu rigtig ud til efterårets strabadser!

Alle fra nær og fjern ønskes en rigtig god sommer.

Niels „2m“



NÆSTVED

Leif Rosenkvist kunne fejre sin 75 års fødselsdag den 11. juni. Et stort tillykke til dig Leif. Jeg beklager, at jeg glemte at omtale dig i Svenden inden din runde dag. Leif er medstifter af Naverne i Næstved og var foreningens første formand. Leif har altid haft sine meningers mod, også når de var kontroversielle. Godt at se, at du fortsat er aktiv og har et varmt humoristisk glimt i øjnene.

Det årlige pinsestævne er nu overstået. Vi havde 3 dejlige dage, med glade gæster fra nær og fjern. Stemningen var i top, selvom det var 3 hårde dage, hvor vi var godt trætte bag efter. Men de mange positive hilsener vi har fået efter stævnet, gjorde at det var hele arbejdet værd. Vi takker alle jer der deltog og ønsker jer en rigtig god sommer.

Stævnefoto kan bestilles for 50 kr. pr. stk. (Plus porto).

Send et brev med beløbet + 15,- kr. i frimærker til Henrik Berg. (Se adressen under hovedbestyrelsen).

Med Naverhilsen Ove Graae

PS. Naverne i Næstved har fået egen mail-adresse: naverne4700@stofanet.dk

ODENSE

Først en stor tak til Naverne i Næstved for et rigtig flot pinsestævne, det gjorde i godt.

Hulemødet den 7 juni gik over al forventning. Hulemor var syg, så Marianne og Ole måtte træde til som assisterende hulepasser. Mange ting blev drøftet, og da snakken faldt på naverbesøget i Stockholm, måtte der straks ringes til Torpet på Ingarö. De besøgende var kommet frem og havde haft en god dag i Stockholm. Ved denne meddelelse blev der råbt hurra og skålet mange gange i vor lille hule. Den løftede stemning fortsatte resten af hulemødet, som sluttede kl. 23.00. Ole Bøwig.



RANDERS

Kr. Himmelfarts dag var vi 9 naver og 1 hund på vores årlige vandretur til Fladbro, og i år var det fint vejr, vi sluttede i hulen med dejlig mad og lidt til at skylle med. Så var vi 4 til stævne i Næstved, det var alle tiders, det hele var bare perfekt. Hygge fra vi kom til vi rejste hjem, tak til Næstved for et flot og veltilrettelagt pinsestævne. Den 1 juni fik vi så besøg fra Fredericia og Kolding, de var i regnskoven, hvor Arni mødte dem og så gik turen til hulen, hvor der var gjort klar med kolde drikke og varm mad. Vi havde nogle hyggelige timer, dejligt at få besøg. En stor tak til vores gæster for besøget og tak for den flotte gave, den er vi meget glade for. Vi holder ferie fra d. 6 juli til 2 august.

God ferie ønskes til alle.

Hilsen Solveig.



ROSKILDE

Ved hulemødet d. 31 var der et godt fremmøde på 20 til en dejlig aften. Efter formandens beretning om sin deltagelse på delegeremøde og hilsner til os fra flere af dem, var ordet frit, men det var jo ikke det store der drøftedes, det blev mest til hyggesnak og et par sange kunne vi også præstere inden vi skulle have sulten stillet med de medbragte madder og et par "klare" dertil, det hører jo lige som sammen.

Program for Juli

Søndag d. 14 kl. 17.30 kortspil

Fredag d. 26 kl. 19.30 hulemøde (grillaften)

så husk kød til grillen

Hulevagt Gitte og Poul

Hilsen fra Roskilde naverne Anna-Lise

SAMSØ

GRILLAFTEN 7-6-02. Vi var hele 19 fremmødte til en pragtfuld grillaften hos Leif. Alle kom med godt humør, solen skinnede og hvad kunne vi forlange mere. Leif stod for dejlig mad og kold drikke, så vi gik ikke sulten eller tørstig i seng. Efter minderne ved 23- tiden begyndte nogle at bryde op, resten hygget sig til ud i de sene nattetimer med Leifs harmonikaspil. Vi Samsø navere vil takke mange gang til vores naverbror Leif som altid hver sommer har åbnet dørene for os til grillaften. Det er desværre sidste gang da Leif sælger sit hus. Tussen tak Leif.

Tak for et godt pinsestævne til Næstved og med god særbehandling. PV og Pudseren.

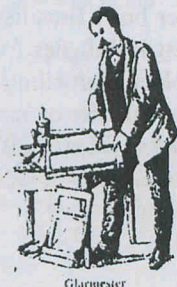
Sender en varm sommerhilsen til vores trofaste støtte-medlemmer og navervenner i Vejle. Håber vi ses snart.

GOD SOMMER FRA SAMSØ NAVERNE.

Sommerferie.

Næste møde : 6-9 kl.18.00.

Med kno i bordet fra Åse.



Glemmer

SILKEBORG

Sikken et pinse stævne vi havde i år, i en skøn by med alle disse gamle flotte huse for slet ikke at tale om dens indvånere. Tak for et godt pinsestævne.

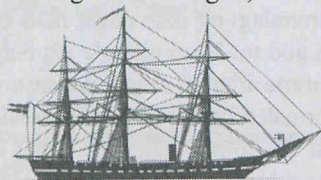
Jylland er eftersat fra top til bund og fra for til agter, jeg bliver betaget hver gang jeg er ombord på dette skib tænk en gang

2097 kvadratmeter sejl
vel svarene til 3 parcel hus
grunde og fra vand linien
til toppen af stormasten 53 meter.

Tak til Hørning.& Århus for dejlig selskab under denne skønne tur også en stor tak til vores bussemand Flemming fra Herning.

25 år som medlem af naverne det sætter nogle tanker i gang som "Val hal" sagde i sin kommentar til dagens talere, først og fremmest, hvor er alle årene henne?? Hvor er alle svendene henne, vi kom frem til at der er 5 fra den gang tilbage nogle er døde andre er flyttet eller har funden andre steder hvor græsset er mere grønt end i Silkeborg f. eks Egon Olsen som i dag bor i Thailand, men dog var kommet den lange vej for at sige tillykke til Knud "Valhal".

Niels "Mjaw" fejre sin 40 års fødselsdag i hulen lørdag den 29 juni 2002



For de overlevende er der hule møde om søndagen

Nu har vi sommeren foran os med alle dens glæder så skulle vi ikke bare tage fat og så få en god sommer alle sammen og få en masse dejlige oplevelser God ferie alle sammen
Vi ses til August på Silkeborg Bad den 10 august..

Kan i holde jer fugtige svende

Skriverkarlen i Silkeborg.



Slagelse

Det var et usædvanligt stille hulemøde d. 7. juni, hvor kun 8 svende mødte op. Det blev naturligvis til en hyggelig aften alligevel. Erik åbnede mødet, hvorefter vi sang nr. 28, igen akkompagneret af Flemming på sit store og nypudsede instrument. Erik berettede fra det flotte pinsestævne i Næstved, hvoraf vi havde set noget gengivet på TV. Det så meget imponerende ud. Stort tillykke til Næstved afdelingen. Inden næste hulemøde, vil vi have overstået Slagelse Festuge 2002. Vi er (forhåbentlig) på plads med det hele, rent planlægningsmæssigt. Der var dog enkelte rettelser til programmet, som Per sørger for i en h. fart. Så kan det berettes, at en nav gav en omgang hen under aftenstide. Hulefar har lovet at tilbageholde navnet for at forhindre repressalier eller anden skændig adfærd mod vedkommende. Tak alligevel, Ejvind.

God sommer til alle i SCUK.

Med kno i bordet. Per



STOCKHOLM

Först vil vi, som herfra Stockholm var med til et fint Pinsestävne, takke Næstved for deres fine arrangement og en fin Udflugt med en Kaptajn som styrede Båden med Födderne hele Vejen til Karrebäksminde uden Uheld, og som fortalte os at man kunde få mad for en Krone, Han troede vist nok ikke at det interesserede os, men det viste sig at alle ville derhen, vi fik faktisk både Bröd og Sild for en Krone og det var godt.

Den 31 Maj på vores Svendefest fejrede vi Ingeborg Paulsen med hendes 70 årsdag. vi blev budt på både Mad og Drikke og det var en vellykket aften som varede til ud på de små timer og det takker vi for. Den 7 Juni fik vi besög af 26 Naver fra Jylland, Fyn og Borås,. Det blev til 3 vellykkede Dage et fantastisk fint Vejr havde vi og trods at det var sidste Dagen på Stockholms 750 års jubiläum og Maratonlöp og der var Milioner af Mennesker i Byen foruden Naverne og mange gader avspærrede lykkedes det Chriss og Poul at vise disse Naver det meste af Stockholm Og på torpet hvor der var Sol og 25 grader varmt og vi forsögte at give en god servise med Mad og Drikke tiden blev godt udnyttet, tidligt op og sent i Seng, vi håber at alle var nöjde og tog sig nogle gode Minder med hjem. til slut vil vi önske alle Naver viden om en rigtig god Sommer

Grönlansnaven Aage

SØNDERBORG

Åh - sikke et flot Pinsestævne. Fra Sønderborg vil vi gerne sige tak for et flot og veltilrettelagt Pinsestævne. Vejret var fint, lige til vi skulle på udflugt, så blev det nærmest „strålende „. Men turen til og fra Karrebæksminde blev en oplevelse af de gode, ikke mindst på grund af den gode stemning om bord, men nok også på grund af den lidt originale kaptajn om bord på turbåden. Så hvis andre har tænkt sig, at tage turen til Næstved, kan vi kun anbefale, at de tager en tur til Karrebæksminde med turbåden.

Vores sidste hulemøde inden sommerferien, var nok noget af det tyndeste vi længe har oplevet. Der var kun fremmødt 8 medlemmer. Det var ærgerligt, for Martha havde faktisk gjort et stort nummer ud af aftensmaden. Martha havde medbragt en grill, så der blev serveret grill-pølser med kartoffelsalat. Synd for dem, som ikke var der. Nu mangler vi kun et lørdags-træf, så bliver Hulen sommer-lukket.

Men vi vender tilbage igen d. 6 - 9 - 2002, forhåbentlig med et bedre fremmøde. Jeg vil gerne ønske alle en rigtig god og solrig sommer til vi ses igen.

Med kno i bordet, Jette.



Bikkenslager

VEJLE

Hulemøde d.7-6-02. Mødet startede med at man sang, „Når samlet er vor Naverflok „, efter sangen orienterede Formanden om det nu overståede Pinsestævne i Næstved, hvor de Delegerede havde udtrykt deres mening med stævnet og en stor ros blev givet til Næstved for det fine arrangement hvor især rammerne derom havde været en god oplevelse. Pinsemorgen i Hytten havde været god og stemnings fuld selvom det regnede en del denne dag, manglede humøret ikke. Familieudflugtsturen d. 1-6-02 gik til Varde Sommerland og solen skinnede hele dagen en god tur hvor børn og de lidt ældre havde et dejligt harmonisk kontakt med hinanden. En stor tak til Edmund og Åse for dette fine arrangement de nu for tredje År i træk havde stået for. Dagen efter turen havde Hytten besøg af Hørning Naverne hvor over 40 personer havde deltaget, 5 mand fra Vejle Harmonika-klub havde spillet de gode gamle melodier ude i det fri og stemningen havde været god, en stor tak til musikerne og til Hørning Naverne for det dejlige besøg som vi håber kan blive gentaget igen til næste År. Ja og nu en rigtig god vens Fødselsdag, „Naverpeter“ bliver d.17-7-02, 70 År. Hvor mange Børn og gamle har ikke beundret denne flotte fyr både fra Tog og på stedet, en virkelig trofast Nav der ikke forlanger så meget, hvis han kunne fortælle ville der kunne skrives mange bøger derom. Skulle vi ikke besøge ham Lørdag d. 20 Juli kl.13.30 og sige ham tak for alle disse år. Hytten vil denne dag være vært for en lille Reception.

Arrangementer i Juli Mdr.

D. 5-7-02 Kl.18.30 Hulemøde

D. 17-7-02 „NaverPeter“ 70 år.

D. 20-7-02 Kl.13.30 Reception for NaverPeters 70 År.

Med Naverhilsen. Jens K. Ibsgaard.

ÅRHUS

Til hulemødet d.17-5, bød formanden velkommen til svendene og en gæst, det var Ragnhild Carlsen. Vort ældste medlem Sven Hoffmann fik en gave, Sven fyldte 80 år fornyelig. Aktivitetsudvalget lever op til navnet, de har flere nye tiltag i gang, oplyste Svend E.

Klokken fik ikke ro denne aften - Erik - Svend E. og Axel, gav alle en omgang. Mange tak for det. Hulemøde d.7-6, formanden bød velkommen til svendene og foredragsholder Jos Hansen. Endnu en naver har rundet et skarpt hjørne, og fik i den anledning 2 fl. vin af foreningen. Fødselaren Axel Thomsen kvitterede ved at slå på klokken. Bent Clausen har for nylig været på en arbejdsrejse til Grønland, og der besøgt han Birgithe og Claus Lønstrup - dejligt at få en frisk hilsen fra jer. Jens Buhelt havde også en hilsen fra en „udeboende „ nav, Preben Neesen der bor i Brasilien. Derefter fik Jos Hansen ordet - vi fik vist lysbilleder fra Skt. Petersborg - samtidig med en underholdene fortælling om livet i Rusland. Vi så b.l.a. lysbilleder fra butikker og madboder, der har en noget anden standart end den vi kender til her. En stor tak til Jos Hansen for et rigtig interessant foredrag.

Hulemøder - den 5 og 19 juli

Hilsen fra smilets by. Lis



ZÜRICH

Først en gang tak til Næstved for et dejligt pinsestævne, fint tilrettelagt og ikke noget man kan sige der manglede. Efter en god tur hjem aflagde jeg beretning til bestyrelsen og fik samme aften til draget det næste job. Da vores hytte hvor vi normalt afholder vores stiftelsesfest var blevet dobbelbooket, var der jo mangel på et evnet lokale, men vi har jo stadig vores hule og udenfor hos Frank er der jo masser af plads og også et bål sted, så værsgo og gå i gang med at få ryddet op, Frank! Men med et par hjælpende hænder fra de rette folk var vi klar til at feste den 8. juni, 122 år fyldte klubben, det er der jo ikke ret mange der kan hamle op med, så 22 glade og oplagte mennesker sørgede for at lyset brændte længe udenfor, ildstedet blev flittigt brugt, vi har endda præsteret at omsmelte et sprutglas, og Ejvin, der jo brækkede hånden ved sidste stiftelsesfest, syntes at han ville være fredeligere i år og gik langt udenom hvert køleskab. Men han landede så i kartoffelmarken ved siden af og resultatet:

brækket håndled på venstre arm. God bedring Ejvin. Festen sluttede i god ro og orden, søndagen blev brugt til at rydde op og slappe af, vi er jo ikke tyve længere.

Med kno Frank

HOVEDBESTYRELSEN: www.naverne.dk

EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf.: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING BLADFORSENDELSE I INDLAND

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.

Redaktør af "Den farende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevangen 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: **www.naverne.dk**



Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.



SH's Kartoffelcentral
v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**



Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup
Tlf. 44 83 02 00

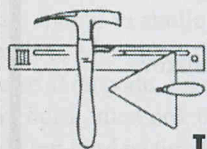
www.jakon.dk

Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund



Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER

Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08



Birkerød Bogtryk

Toftbakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil

Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



Byggefirmaet Johansen

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus

E-mail-adresser: post@aarhusnaverne.dk

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

MALERMESTER TOM SØRENSEN

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008



Tlf.: 4772 1112

Fax.: 4772 1122

Mobil.: 2148 6957

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade
Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSKASSEN J.A.K
Lovegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770
Det lille pengeinstitut
Med den store virkning.
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr. / kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

HØJSKOLEN ØSTERSØEN

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk



UDGIVET AF DE CENTRALISEREDDE SKANDINAVISKE FORENINGER

Den forende Svend

ORGAN FOR SKANDINAVER I C.U.K.

NAVERNE

NR. 8

AUGUST 2002

ÅRG. 100



Fiskeørnen på KunstCentret Silkeborg Bad.

Alle gode Naverne

I inviteres til Silkeborg-Bad på Søvilla
lørdag den 10 august kl. 14,00.

Hvor vi skal nyde de gode omgivelser sammen, og synge nogle af de gode Naversange. I lighed med tidligere år vil vi bestræbe os på at vi kan få en hyggelig eftermiddag sammen.

Humleorkesteret har lovet at komme og spille os et stykke. Hulefar lover at yde det bedste han formår dvs. Hulepriser på øl vin vand - kaffe med småkager samt portvin.

Grillmad salat flüdes m/m. pris pr. næse 80.00kr

Alt dette vil gå op i en højere enhed når du tager dit gode humør med og din bedre halvdel med

På bestyrelsens vegne. *Søren Hvejsel*

En kendt nav bliver voksen d. 24 august.

JØRN PETERSEN, som nok er kendt af de fleste indenfor naverbevægelsen, kom til verden i 1932, så det vil sige, at han fylder 70 år i år.

JØRN har rejst og arbejdet i mange lande bl. a. i Nordafrika og i landene omkring middelhavet, hvorfra han vendte hjem i 1961. Senere har JØRN og også været i job både i England og i Vestberlin.

De sidste år at JØRN's arbejdsliv blev tilbragt i Sverige, hvor han stadig har sin sommerresidens.

JØRN kan dog stadig lide at rejse, men nu er det samme med hustruen ANNE - som turist.

JØRN holder reception i fælleshuset for Montebellos ældreboliger.

Datoen er: d. 24 august

Tidspunktet er: kl. 11,00 – 16,00

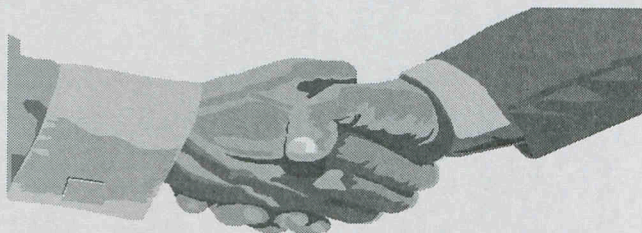
Adressen er: Gurrevej 90 – 100 Helsingør.

Et stort tillykke på den runde dag skal lyde fra
Roskilde afdeling



MÆRKEDAG.

- D.15.08.2002 Arne Kristensen Holbæk 70 år
Tømmerupvej 37 Ulkestrup
DK-4440 Mørkøv
- D. 16.08.2002 Steen Lenander Frederikssund 50 år
Junghøj 8
DK-3630 Jægerspris
- D. 21.08.2002 Hans Jørgen Munk Århus 60 år
Ringkøbingvej 20, 1. TV
DK-8000 Århus C
- D. 21.08.2002 Boy Pickel Århus 65 år
Schulkoppel 4
D-24941 Jarplund Tyskland
- D.23.08.2002 Flemming B. Andersen Fr.sund 50 år
Linderupgård 14, 1. Plejelt
DK-3230 Græsted.
- D.28.08.2002 Peter Overgård Sønderborg 45 år
Sundgade 6, 3 th.
DK-6400 Sønderborg
- D.31-08-2002 Vagn Kristensen Silkeborg 70 år
Søndervang 4
DK-8600 Silkeborg

**TAK – TAK – TAK – TAK – TAK**

Jag vill hermed genom "Svenden" sände ett stort och varmt TACK till alla Naver, Venner och föreningar som betänkte mig med telegrammer och hälsningar med anledning av min 70årsdag. Speciellt tack till deltagarna i Herning bussen, HB, Roskilde, Silkeborg, Herning, Hillerød, Kolding, Vejle, Borås Aarhus, Holbæk, Randers, Odense och Stockholm. Hjärtligt tack alle. Det värmer längst ind. Med Naverhälsning. Anton M. Paulsen. Stockholm

Jeg takker for tlelgrammer – breve og hilsner i forbindelse med min 75 års fødselsdag, især tak til Stockholm for det flotte telegram.
Inger Roslev, Give.

Der skal her i svenden lyde en stor tak til alle dem der tænkte på mig til min 70 års fødselsdag. Tak til HB. Stockholm, Silkeborg og til Hørning afd. For både telegram og blomster. Tak for alle breve og telefonopringninger. Med kraftig naverhilsen Jørgen Schaffer Kegnæs.

En tak til Stockholm!

Vi to fra Fyn, som var med Herningbussen på tur til Ingerö, vil gerne sige Stockholm mange tak for opholdet. Det var rigtig hyggeligt. Tak for den fine opvartning vi fik. Det var helt overvældende, og vi nød det. Det blev en tur, vi vil huske med glæde.

Inge og Arno Franck, Odense

Tak til Herning!

Hernin skal også have en tak for en veltilrettelagt tur. Det var hyggeligt at være passager i den bus. Der var en rigtig god atmosfære hele vejen.

Inge og Arno Franck, Odense

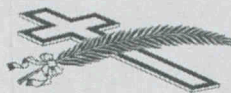
Tømrer Hans Jørgen Munk runder de 60 år den 21. august. Han rejste i en ung alder til Argentina, men kunne ikke undvære håndværket, og efter nogle år med rejsen frem og tilbage blev han fastboende i Danmark. Han har arbejdet indtil nu hos et større entreprenørfirma med store glideforskallingsarbejder men måttet stoppe grundet sygdom.

Vi ønsker dig tillykke med dagen og håber at se dig igen i hulen.

Ole Lindeborg, Århus Naverne

KØBENHAVNS NAVERVERNER'S ÅRLIGE SKOVTUR

AFHOLDES I ÅR LØRDAG DEN 7. SETEMBER, HVOR DET SOM ALTID, ER LIDT AF EN HEMMELIGHED, HVOR TUREN GÅR HEN. MEN GOD BLIVER DEN SOM ALTID. ALLE KAN VÆRE MED, SÅ BAK OP OM DETTE ARRANGEMENT, SOM VENNERNE GØR FOR NAVERNE. SIDSTE TILMELDING DEN 1/9 TIL: SVEN AAGE: 56266328, MARIE-LOUISE: 36171362 ELLER FORMANDEN.



Vort medlem VILHELM KARLSEN er efter længere tids sygdom taget på sin sidste rejse i en alder af 85 år.

Æret være hans minde.

Roskilde afdeling.



KURT EJNER MØLLER ER DRAGET UD PÅ SIN SIDSTE REJSE

Kurt Ejner Møller blev født i Århus, Danmark i 1930. Og tilbragte sin barndom i Bjerringbro. Han blev uddannet snedker og mødte Gerda ved et Røde Kors møde. De blev gift i 1951. For at opleve noget nyt, emigrerede de til Canada i 1956, hvor de boede i Calgary, Alberta indtil 1961.

Derefter flyttede de til Los Angeles, hvor de har boet lige siden 1984, i deres hus i North Hills. Dette hus viser rigtigt Kurts evner som snedker: tilbygning – 2 lejligheder og et stort snedkerværksted, som han byggede, foruden alle de snedkerarbejder, der er synlige i hele huset.

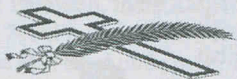
Gennem årene blev huset fyldt med den voksende familie, som nu inkluderer 2 døtre, 1 søn, 8 børnebørn og 2 oldebørn. I de tidlige år i Los Angeles arbejdede Kurt med snedker og kulisser arbejde for filmstudier. Efter en skade begyndte han på college og bestod Bachelor degree og teaching credential. De næste 15 år underviste han i arbejde/sløjde for Los Angeles Unified District. Efter han gik på pension i 1982 fortsatte han med at lave mange ting og sanger i træ, som han og Gerda solgte ved craft shows.

Kurt var aktiv i sin by og i mange organisationer. Han har været medlem af Toastmasters og Kiwanis og holdt forbindelsen ved lige til sine danske rødder gennem Dansk Brotherhood og Los Angeles Naver Club, hvor han har været præsident af begge.

Der var også tid til ture med Gerda til Danmark – Hawaii – Canada og flere USA stater.

ÆRE VÆRE DIT MINDE

Med kno i bordet, Arne Olsen.



"LILLE KALLE"

Født den 19.05.47. Døbt: Karl Richard Morall Mathiasen, er fra Jamaica draget ud på sin sidste rejse den 29.06.02.

LILLE KALLE, var en stor mand. Kalle var medstifter af Naverne i Næstved. Han var den første sekretær i foreningen, "udpeget" af Hans Rindom, ved foreningens stiftelse den 11.10.85.

Kalle var en mand man kunne stole på. Han sagde sin uforbeholdne mening, til både høj og lav.

Når han talte lyttede man til ham. Ikke mindst fordi hans ligefremme meninger altid var krydret med en god portion humor. Han var afholdt blandt kolleger og medarbejdere og ikke mindst blandt Naverne.

Han havde en særlig evne til at puste liv i et arbejdssjak, selv

under ekstreme forhold. Dette resulterede i, at han fik tilbudt ledende stillinger rundt omkring i verden, senest på Jamaica, hvor han var supervisor for Pihl & Søn.

Kalle var uddannet kolonialkommis, men nåede i sit korte liv, at arbejdet sig op på samfundets rangstige med flid, humor, iderigdom, originalitet og udholdenhed.

Kalle efterlader sig sin trofaste hustru og ven, Elizabeth Kamstrup, der også er Nav, samt sønnen Allan.

Med Kalles bortgang, forsvinder endnu en af vore store personligheder blandt Naverne i Næstved.

I levende live var der ikke noget der kunne slå Kalle ud, men datoen for sin sidste rejse kendte han ikke.

Æret være Kalles minde.

Naverne i Næstved.

obs - obs - obs.

Indlægget fra Stockholmturen bringes i næste nr. på grund af pladsmangel. Red.

Forenings-Meddelelser



CALGARY

Fars dag weekenden (tredje søndag i Juni her i Calgary) blev som sædvanlig fejret med en tur til Hogg's Campground ved Highwood River syd for Calgary. Vejret var fremragende og der var et pænt fremmøde. Nogle havde taget et par ekstra dage fri for at nyde det gode vejr. På grund af store mængder sne i bjergene var vandstanden i floden ekstra høj, hvilket at der var flere bølger og skum end normalt. Det gav lidt ekstra spænding for de som tog turen fra Longwiev til campingpladsen, i de to lejede gummibåde. Der var dog enkelte personer der ikke har lært at holde fast, og måtte en tur i det iskolde vand. Ellers gik tiden med at hygge sig med en kold bajer eller måske et spil hestesko. Søndag morgen var der som altid fælles morgenmad i og omkring „The Cookhouse. Naverhilsen Ole

FREDERIKSSUND

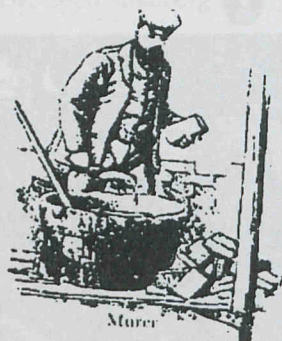
Hulemødet d. 5-7-2002 Blev traditionen tro holdt hos Anna og Frank og vejret var med os denne dag så Frank kunne grille i tørvejr. Der var mødt 22 op, og vi sad i deres smukt dekoreret havestue og nød synet af alle de flotte vindruer som hang oppe under loftet. Menuen var i år udvidet så der var to slags pølser nemlig med eller uden hvidløg, hertil var salat, varm kartoffelsalat og flute. Inden desserten som var et kapitel for sig selv, (Anna havde nemlig lavet de lækreste lagkager, der kunne konditoren godt pakke sammen) rejste Theresa sig og sagde at Jens havde bedt hende om at give en omgang, det siger vi endnu engang tak for, og vi sang så "I et vinhus" som var en af Jenses favoritter. Ved 23 tiden sang vi minderne og da de første var på vej hjem.

Husk at der ikke er noget møde i august, så vi ses igen den 6-9 og glem nu ikke at der er Lam på spid, det er i år den 21 september og der er tilmelding:

Kurt på tlf. 48 24 88 81 eller e-mail: kkbe@c.dk eller til Dorrit på tlf. 47 72 48 14 eller e-mail: dorrit_nav@email.dk . senest den 7 september.

Foreningen vil ønske Steen Leander tillykke med de 60 år, d.16-8-02, og Flemming Birkegård med de 50 år d. 23-08-02, vi håber at i få en god dag hver især, og at vi snart ser jer i hulen.

Hilsen Kisser.



Murer

HERNING

Juni er blevet væk og der har ikke været det store fremmøde i Hulen ikke engang til vores årlige udflugt, som bødekasen sponsorerede fuldt ud. 6 svende med ledsagere deltog, HVOR ER I SVENDE?. Turen gik mod sydvest, med start fra Hulen i silende regnvejr, ned til Hans Brødsgaards' datter, som modtog os med åbne arme og en overdådig morgenkomplet. Efter en times tid hos Berit og med lidt sang og masser af mad, tittede solen frem, vi gik ombord i bussen igen, turen gik mod Varde, hvor miniby blev beundret, derefter til „Olsens Paradis“, som nok få har kendskab til, dette blev turens positive oplevelse. Haven er præget af fantasifulde landskaber og indeholder bl.a. bjerg-arrangement, ørkenhave, gårdhaver, søer, broer og et utal af små bassiner, den kan ikke beskrives, men skal opleves ved selvsyn, jeg kan kun varmt anbefale alle at tage en tur dertil. Alt fra „Herning i denne omgang.

Med knoslag „MONTAGEN“

HØRNING

„Den 9/6 afholdt vi for 5. gang vores årlige fugleskydning Da formand og sekretær var forhindret i at deltage, overtog jeg som næstformand begge deres poster. Kl.09.20 startede dagen med morgenbrød og en lille en, skænket af sidste års fuglekonge Else. Kl.10.00 startede vi at skyde efter fuglen, som Herbert havde stået for.Kl.10.46 skød jeg kronen ned, hvorefter der gik lidt over en time, inden Jens fik skudt næbet ned kl.11.50. Venstre vinge drillede lidt, men Frank fik da fjernet den kl.13.08. Derefter fik vi en sen frokost bestående af en gang sild, æg og forløren skildpadde, som Bente L. havde forberedt under skydningen. I middagspausen kunne købes amr. lotteri. Efter sulten var blevet stillet, fortsatte vi skydningen. Herbert klarede at skyde halen ned kl.14.44.Allerede kl.15.04 fjernede Jens højre vinge En lille halv time efter lykkedes det Bente L. at få ram på halsen. Selve brystpladen drillede helt vildt, da det tog over to timer at skyde den ned, vi var lige ved at opgive, da Frank fik skudt den ned kl.17.40,og dermed blev fuglekonge 2002. Herefter var der så præmieoverrækkelse og trækning af lotteri. Der var vist ingen der gik tomhændet hjem. Selv i skiveskydning klarede de sig meget godt. Ca. 18.30 sang vi minderne, og alle gik godt trætte hjem. Tak til alle for en hyggelig dag ,samt stor tak for hjælp og indsats. Glæder mig allerede til næste år. Med kno i bordet Hulefar Richard.

Den 13. juni holdt vi en lille sammenkomst her i vores hule. Da 3 af vores naververner havde været medlem af vores forening i 10 år. Det var Grethe Høj mose Christensen, Karen Hansen og Bente Lukassen der skulle fejres denne dag. De fik deres 10 års nål og derefter var der tid til et lille traktement som hulen var vært for. Derefter hyggede vi os alle et par timer også var det tid at gå hver til sit, da der var en arbejdsdag dagen efter.

Ingen hulemøde i august, men husk vi er inviteret til SilkeborgBad af Silkeborgnerne tilmelding til Otto Westergaard inden den 3. august på tlf. 86 921803.

Med kno i bordet Else



Håndkros

HILLERØD

Hulemøde d. 6 juni. Der var mødt 8 svende, det var meget hyggeligt, men da alle sangerne var blevet borte, grundet sygdom og andet lovligt fravær, var der ikke sang og bæreklang. Da undertegnet var den eneste fra bestyrelsen ledte jeg mødet, hvilket ikke var svært.

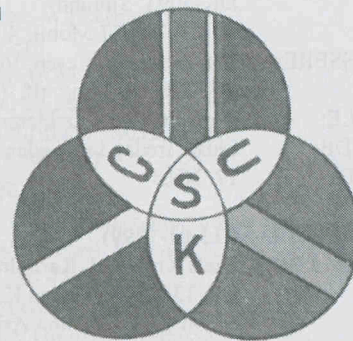
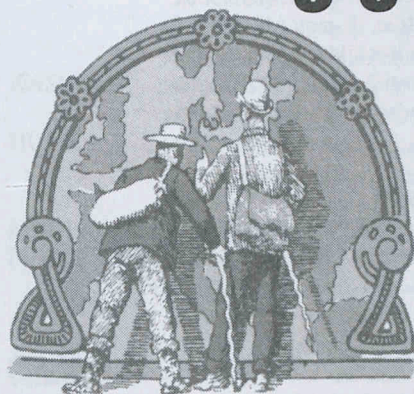
Med kno i bordet Karl.

Lørdagsmessen den 29.juni havde samlet 21 deltager til det af Karl maler perfekt stegte rådyr. Formanden var tilbage efter sin By-pass operation. Formanden kom direkte fra Esbønderup sygehus med en frisk hilsen fra vores sekretær Niels Peter Lund som desværre skal se frem til lang tids genoptræning efter en blodprop i hjernen, Peter var ved godt mod på trods af manglende evne til at kunne tale.

Forsætter side 8

CUK NAVERNE

ADRESSELISTE AUGUST 2002



AALBORG

(01-01-1919)

FORMAND: Gunnar Danielsen Peter Skramsgade 3
DK-9000 Aalborg. tlf. 9810 1967
Email-adr.: gd@hadstens.dk

KASSERER: Poul E. Petersen, Lundevvej 6,
DK-9240 Nibe, Tlf. 98 35 39 18
email-adr.: pope@get2net.dk

HULE: Kattesundet 20, 9000 Aalborg

MØDE: 1. onsdag i måneden, kl.19.30
hver lørdag kl.11.00 til 13.00.
Lukket i juli.

MEDL: 34

ESBJERG

(19-09-1979)

FORMAND: Erling Knudsen, Østparken 109
DK-6840 Oksbøl, tlf. 7527 2218

KASSERER: Leo Lassen, Ringen 54, 1.th.
DK-6700 Esbjerg, tlf. 7513 5892

HULE: Ringen 54, 1.tv

MØDE: Sidste tirsdag i måneden.

MEDL: 5

FREDERICIA

(15-03-1920)

FORMAND: Erik Philipsen, Indre Ringvej 221, 2th
DK-7000 Fredericia. tlf. 7592 1730

KASSERER: Arne Hansen, Lumbyesvej 14, 6. 0002
DK-7000 Fredericia, tlf. 7592 7679

HULE: Sjællandsgade 17 c, 7000 Fredericia

MØDE: 1. onsdag i måneden.
Lørdag kl. 10-13.
Evt. gæster kontakt bestyrelsen
Ferielukket fra 8/6-00. til 7/8-00.

MEDL: 17.

FREDERIKSSUND (21-06-1971)

FORMAND: Kurt Rasmussen, Teglværksvej 13
DK-3400 Hillerød.
tlf.: 4824 8881 mobil: 2255 5013
email adr.: kkbr@get2net.dk

KASSERER: Per Bogart, Firhøjvej 4, A. Munkerup
DK-3120 Dronningemølle. tlf.4971 8258
email adr.: bogart@vipcybercity.dk
Græse Gl. skole, Græse skolevej 21

HULE:

MØDE: 1. fredag i måneden.

MEDL: 27.

HERNING

(03-12-1964)

FORMAND: Flemming Laugesen, Vestparken 28, Lind
DK-7400 Herning, tlf. 9722 2588
email adr.: bodega@post11.tele.dk

KASSERER: Erling Jørgensen, Thyrsvej 22
DK-7400 Herning, tlf. 9722 2481

HULE: Ole Rømersvej 7, kælder, tlf. 4084 8347
Post til afd. kan sendes direkte

MØDE: 3. onsdag i måneden kl.19.30 samt 1. og 3. Søn-
dag i måneden i mdr. kl. 10-12.

MEDL: 21.

KONTAKTMAND I NORD:
Bent O. Hansen, Hovedgaden 35 Odby,
DK-7790 Thyholm. tlf. 9787 5901

HILLERØD

(19-03-1937)

FORMAND: Dann Eland Rosenvænget 1 1th
DK-3600 Frederikssund tlf. 4731 4954

KASSERER: Erland Nielsen, Dronningens Kovangen 5
DK-3480 Fredensborg tlf. 4847 5169

HULE: Sophienborgvej 36 A Hillerød
TLF. 4824 8360.

MØDE: 2. fredag i måneden, Lørdagsmesse kl. 13.00
sidste lørdag i måneden

MEDL: 25. NV.12

HOLBÆK

(31-08-1920)

FORMAND: Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

KASSERER: Kaj Dyrberg, Anders Larsensvej 151
DK-4300 Holbæk, tlf. 5943 4052
e-mail: dyrberg@privat.dk

HULE: Holbæk gl. teknisk skole Jernbanevej 16

MØDE: 3. fredag i måneden (ingen møde i juli)
Seniormøde: 1ste torsdag i hver mdr. kl. 13.30

MEDL: 23.

HØRNING

(12.12.1991)

FORMAND: Otto Westergaard, Højgårdsvej 24
DK-8362 Hørning, tlf. 8692 1803

KASSERER: Karl-Heinz Fiering, Damager 6
DK-8362 Hørning tlf.: 8692 3128
Emailadr.: khf@e@mail.tele.dk

HULE: Den gamle mølle Møllevænget 47,
8362 Hørning

MØDE: 1. fredag i måneden

MEDL: 19. NV.6.

KOLDING (08-07-1942)

FORMAND: Johan E Andersen Skamlingvej 53
DK-6093 Sjølund
tlf. 7557 4657 Mobil: 4019 4657

KASSERER: Lars Borg Henriksen, Violvej 4, st.th.
DK-6000 Kolding, tlf. 7553 1502

HULE: Agtrupvej 109, kælderen

MØDE: Sidste fredag i måneden

MEDL: 17. NV.3

KØBENHAVN (12-01-1899)

FORMAND: Niels Kraglund, Rørholmegade 20 st.th.
DK-1352 København K, tlf. 3315 0985
Mobil tlf. 2673 8865 Arb. tlf. 3686 8865
Emailads: nkraglund@jumbotransport.dk

KASSERER: Leif Ove Nielsen, Bremensgade 20, 2.th.
DK-2300 København S, tlf. 3254 9508

HULE: Ingerslevgade 108 kld. tv. DK-1705 Kbh.V.
TLF: 3321 0092.

MØDE: Se svenden under KØBENHAVN

MEDL: 30 - NV. 18

NYSTED (16-10-1955)

FORMAND: Flemming Nørgaard, Fyrrevænget 5, Sundby,
DK-4800 Nykøbing F. Tlf. 5486 1049

KASSERER: Hans Bormann Jensen, Rosenhaven 4
DK-4880 Nysted Tlf. 54871087

HULE: Den gamle stationsbygning i Nysted

MØDE: 1. mandag i måneden kl.19.00, dog ikke
i juni, juli og august

MEDL: 19.

NÆSTVED (11-10-1985)

FORMAND: Finn C. Pedersen, Morbærvænget 13
DK-4700 Næstved Fensmark tlf.5554 6697

KASSERER: Lis Pedersen, Øster Ringvej 19 B 1 th.
DK-4700 Næstved, tlf. 5572 7146

HULE: Kompagnistræde 1, tlf. 5577 0962
Email: naverne4700@stofanet.dk

MØDE: 1. fredag i måneden,
Hulen er åben tor-fre- lørdag kl. 12- 17.

MEDL: 42 Nv.8

ODENSE (23-09-1913)

FORMAND: Ole Bøwig, Brandsøvænget 4,
DK-5000 Odense C. tlf+fax. 6590 4416
Emailads.: Naver@galnet.dk

KASSERER: Arno Frank, Bodil Neergårdsvej 7,Søhus
DK-5270 Odense N. tlf. 6618 7604

HULE: Fåborgvej 9, 5250 Odense N.

MØDE: 1. fredag i måneden kl. 19.30

MEDL: 13 Nv.8

RANDERS (17-06-1945)

FORMAND: Søren Munk, Stoubyvej 46Ø. Tørslev
DK-8983 Gjerlev J. tlf.: 8647 6383

KASSERER: Kim Dideriksen, Gl.Viborgvej 216
DK-8900 Randers tlf.: 8645 4348

HULE: Udbyhøjvej 150, kælderen th.

MØDE: 1. fredag i måneden kl.19.00

MEDL: 19

ROSKILDE (17-02-1927)

FORMAND: John Nielsen, Hejrevej 9
DK-4000 Roskilde tlf. 4636 5001

KASSERER: Erna Nielsen, Rønø Allè 5
DK-4000 Roskilde tlf. 4636 1068

HULE: Kamstrupsti 2, DK-4000 Roskilde

MØDE: Sidste fredag i måneden kl. 19.30

MEDL: 23

SAMSØ (21-05-1985)

FORMAND: Hans Jakobsen, Møllegårdsvej 4 Nordby
DK-8305 Samsø. Tlf. 8659 6008

KASSERER: Alice Lind Forsmark, Østerlækkevej 31
DK-8305 Samsø tlf. 8659 2269

HULE: Onsbjerg Hovedgade 26
DK-8305 Samsø.

MØDE: Sidste fredag i måneden kl.18.00

MEDL: 15

SILKEBORG (09-10-1937)

FORMAND: Søren Hvejse Udgårdstøften 10
DK-8600 Silkeborg. tlf. 8681 9433

KASSERER: Peter Poulsen, Bregnevej 18
DK-8600 Silkeborg. tlf. 8682 9912

HULE: Skolegade 19, 1 tlf.: 8682 2615

MØDE: Sommerhalvår: sidste søndag i mdr. kl. 10.00
Vinterhalvår: sidste fredag i mdr. kl. 20.00.

MEDL: 38.

SLAGELSE (15-11-1942)

FORMAND: Erik Hjorth Andersen, Lovsøvej 11
DK-4230 Skælskør tlf.5819 4797
Emailads.: gha@mail.dk

KASSERER: Einer Petersen, Solbakkevej 13
DK-4180 Sorø tlf. 5783 3889

HULE: Fruegade 36, Slagelse

MØDE: 1. fredag i måneden, kl. 19.00

MEDL: 19

SØNDERBORG (5-11-1966)

FORMAND: Hans Peter Hansen, Ahlmansvej 19
DK-6400 Sønderborg, tlf. 7442 5535
Mobil: 2045 2963

KASSERER: Hans Hylle Løvenskjoldsgade 16
DK-6400 Sønderborg tlf.: 7448 7016
Mobil.: 3040 7640
Emailads.: hanshyll@mail.tele.dk

HULE: Vandtårnet, Redstedgade

MØDE: 1. fredag i måneden kl.19.30
Messe 3.lørdag i måneden kl.11.00

MEDL: 24, Nv.7

VEJLE (19-7-1919)

FORMAND: Hans Emborg, Højtoft 8, Grejsdalen
DK-7100 Vejle. tlf. 7583 0901
Emailads.: emborgvejle@iname.com

KASSERER: Ole Munk Nielsen, Elmevej 11
DK-7100 Vejle tlf.: 7583 5272

HULE: Naverhytten Navervej 3, DK-7100 Vejle
tlf.: 7583 0901

MØDE: 1.fredag i måneden kl. 18.30. Fra pinse til
3.weekend i sept. Lørdag - søndag kl.10-17

MEDL: 52.

ÅRHUS**(13-11-1913)**

FORMAND: Ole L. Johansen Hovedgaden 72 B
DK-8355 Solbjerg
tlf. 8692 6122 Mobil: 3095 0665
Emailads.: bj@byggefirmaet-johansen.dk

KASSERER: Børge Holm Andersen St.Blichersvej 88
DK-8210 Århus V. tlf. 8625 3399

HULE: Orla Lehmanns Allé 7 Parterre
E-mail: post@aarhusnaverne.dk
Webads.: www.aarhusnaverne.dk

MØDE: 1. og 3. fredag i måneden kl.20.00

MEDL: 48

FÆRØERNE**THORSHAVN (01-10-1974)**

FORMAND: Chr. Reinart Petersen, Eirargardur 8-08
Fo. - 100 Thorshavn, Færøerne

KASSERER: Jan Ehlers
Fo-380 Sørvágur, Færøerne

HULE:

MØDE: 3 - 4 gange årligt.

MEDL: 4

GRØNLAND**THULE (12-11-1984)**

FORMAND: Bent Andersen, GC Boks 245
3970 Pituffik, Grønland. tlf.: 00299 766695

KASSERER: Finn Siewertsen, GC Boks 743
3970 Pituffik, Grønland tlf.: 00299 976779

HULE: Thule afd. Naven, GC Boks 216

MØDE: Sidste dag i hver måneden

MEDL: 20

CANADA**CALGARY (01-01-1958)**

FORMAND: Kristian Andersen, 5859 Bow Cres.NW
Calgary Alberta T3B-2B6 Canada
tlf.: 1 403 288 6779

KASSERER: Bent Thomsen, #904, 1011-12 th AVE SW
Calgary Alberta T2R OJ5, Canada
tlf.: 1 403 244 9381

SEKERTÆR: Ole Krog, email: o_krog@yahoo.com

HULE: The Danish Canadian Club 727
11th Ave SW. Calgary, Alberta T2R OE3
Canada. Tlf.: 1 403 261 9774
Fax: 1 403 261 6631

MØDE: 1. torsdag i måneden kl.20.00

MEDL: 34

VANCOUVER (26-11-1958)

FORMAND: Ferdinand Christensen
6451 - 121 A Street Surey,
British Columbia
V3W OY4 - Canada

MEDL: 1

**SCHWEIZ
BERN**

KONTAKT: Th. Jespersen, Winkelriedstrasse 63
CH. 3014 Bern
tlf.: 031-332 18 81

KONTAKT: Geert Stage, Lauterbachstrasse 7
CH. 4665 Oftringen SCHWEIZ
tlf. 0041 62 7979167

ZÜRICH

FORMAND: Peder Hörlück Nielsen, Zugerstrasse 50K,
CH-8820 Wädenswil, Schweiz
tlf. 0041 1 780 47 71
Email adr.: peder1@gmx.ch

KASSERER: Søren Banke, Goldschmiedstrasse 21
CH-8102 Oberengstringen, Schweiz
Tlf.: 0041 1 632 3387

HULE: Hos Frank Petersen, Schaffhausenstrasse 118.
CH-8412 Aesch bei Neftenbach, Schweiz
Tlf.: 0041 796712460

MØDE: Sidste torsdag i måneden kl. 20.00 til 24.00.

MEDL: 23

**SVERIGE
BORÅS**

FORMAND: Otto Hansen, Johannelundsgatan 13
S-506 40 Borås, Sverige tlf. 0046 3341 5489
Emailads: fam.samuelsson@mbox315.swipnet.se

MEDL: 2

STOCKHOLM (29-08-1913, Ingerö 1947)

FORMAND: Anton M Poulsen, Torpvägen 6
S-134 64 Ingarö tlf. 0046-8570 2604
E-mail: anton.poulsen@telia.com

KASSERER: Jörgen Nielsen, Hornsgatan 73 1tr.
S-11849 Stockholm Sverige.
Tlf.: 0046 8 668 84 93
E-mailads.: jo.nielsen@chello.se

HULE: Barnvikstorpet Torpvägen 4,
S- 134 64 Ingarö
tlf. 0046-8 570 286 29

MØDE: Mellen langfredag och 11 nov.: Förste och sista
fredag i månaden. Kl 19.00.

MEDL: Övrig tid: Första och lördag i månaden. Kl. 13.00
32

U.S.A.**LOS ANGELES (05-04-1934)**

FORMAND: Kent Hanson 353 OAK Knoll Dr.
Glendora 91741, Californien
tlf.: 626 914-1318
email: hanson.glendora@verizon.net

KASSERER: John S. Kristensen, 250 Canyon Crest Drive
Monrovia, 91016 Californien
Tlf: 626 357 8285
Email: skovchris@aol.com

SEKERTÆR: Arne Olsen: email: ahoboo@aol.com

HULE: Naverdalen 616 Norumbega
Monrovia 91016 Californien
tlf. 626 358 6433

MØDE: 2. fredag i måneden kl.19.00

MEDL: 45.

Vi Hillerød afd. ønsker Peter alt held og lykke fremover. Det blev en herlig eftermiddag hvor alle nød godt af maden, (godt skåret ud af Jette), den gode stemning og naverne glade sange, snakken, rar livlig og blandt gæsterne var der tre potentielle emner til senere optagelse blandt CUK naverne i Hillerød afd. Synd for alle som af en eller anden grund ikke havde tilmeldt sig HUSK: første hulemøde bliver fredag den 9. August og første Lørdagsmesse bliver den 31. August hvor Mona serverer „Svin à la marengo“ til en pris af 60,-kr. pro persona. HUSK tilmelding på tlf.: 45813162. Hillerød afd. ønsker alle en fortsat god sommer og på gensyn til august. Med kno i bordet - Dann Eland.



HOLBÆK

Hulemøde d.21-06-02, 16 mødt. Formanden bød velkommen og fortalte hvad der var sket siden sidst. Ebert havde holdt foredrag i Andelslandsbyen ca. 100 var mødt op. Ø tur var vellykket men der var ikke det store fremmøde, Bjarne grillede og Polarbageren gav øl til maden. Men vi havde en god huleaften Kaj havde harmonikaen med og Freddy hang i klokken. Og til sidst en forsinket hilsen til Næstved for et godt Pinsestævne. Med Kno Ole P.



Maler

LOS ANGELES

26 navere mødte op til hulemøde d.14 juni 2002. Efter happy hour, blev der serveret sild – frikadeller m/ gemyse og ris al mande tilberedt af Sten Englyng og Conni Hanson. Tak for mad. Dertil selvfølgelig snaps og øl og der blev sunget glade sange og happy birthday for William Nørgaard for han kunne fejre sin 100 års fødselsdag d. 1 juni. Så et stort TILLYKKE til Bill. Medlem Leif Andersen ringede med klokken og måtte have blæserøvs hatten på, men han blev jo også voksen, da han fyldte 60 år d. 17 maj.

Vores møde blev indledt med "Pledge of Allegiance" og et minuts stilhed for tidligere præsident Kurt Møller, som desværre er taget på sin sidste rejse. Ære være hans minde. Foruden diverse lokale ting og sager, som der blev taget stilling til, var der også snak om nye potter og pander til køkkenet, for det har de flittige køkkenskrivere jo nok fortjent. Præsidenten sluttede mødet med sangen "God Bless America". Med kno i bordet, Arne O.

KOLDING

Hulemødet d. 28 juni, ret godt besøgt og vi havde en hyggelig aften, med sang og klokkeklang. Vi planlagde vores sommerudflugt som vi bestemte skulle gå til den gamle by i Århus. Vi har hørt at der var nogle af værkstederne som arbejder den dag, så det kan jo være meget interessant at se. Vi håber at så mange som mulig vil deltage, også fra andre afd. er velkomne, det var jo rart at kunne fylde bussen. Vi vil også gerne besøge naverne i Århus, når vi har været rundt i den gamle by.

UDFLUGTEN er d. 31 august kl. 8.00 fra hulen, og samler så op i Fredericia og Vejle, så vi håber på at få en dejlig dag. Tilmelding kan ske til Bent Eriksen fra mandag – fredag kl. 10.00 – 17.00 på tlf. 7552 2232 og senest d. 23 august. Naverhilsen Karen.



Kridtmor på hjul

KØBENHAVN

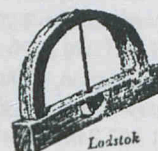
Søndagshavemessen den 9/6 hos Ilse & Sven Aage var naturligvis en dejlig dag, med godt vejr, mad og drikke. Sikke en opvarmning vi fik. Vi var et pænt antal, om ikke mindre pæne (eller godt pyntet), da vi skulle vende næsen hjemad. 19/6 rundede vi første halvår af med Ferie-Hulemøde, hvor snakken og sangene gik.

Bødekassen blev tømt med hele kr. 1.790,00! Tak skal I alle have for det! Undertegnede kom nærmest med et fejl gæt på kr. 13,00 mindre. Derefter kom Erling og Jens. August måned har vi stadig ferielukket, så der er ikke meget at skrive om. MEN:

lørdag den 7/9 holder Navervennerne deres årlige skovtur. Se omtalen andet sted, her i Svenden. Fortsat god sommer til alle! Arrangementer:

7/9 Navervennernes Skovtur.

Med kraftig sommernaverhilsen Niels „2m“



Lødstok

NÆSTVED

Siden sidst, Pinsestævnet er nu veloverstået og vi siger tak for de mange rosende ord der er tilgået fra de mange foreninger. Vi får næsten røde øre, -men det varmer, TAK Juni måned har været noget tam, men det bliver der vel rettet op på her efter ferien.

Vores månedlige hulemøde gik godt. Philip har været her for anden gang, så han kan optages til næste møde. Vi fik dejlig mad, som Elo og Anne Marie stod for. Vi takker for maden og de omgange der kom "flydende" fra Margrethe, Leif og Lis. I dag, den 10. juli har vi Polle på besøg fra Vejle. Det er altid fornøjeligt at møde gode "gamle" Navervenner!

Med sommerlig Naverhilsen Ove Graae
Naverne4700@stofanet.dk

ODENSE

Sommeren er over os. Regn fra morgen til aften, ja, det er næsten som det plejer. Vi har af to gange været i Slagelse, til deres festuge Inge, Arno og Børge gæstede dem d 22. Vi andre d 28 i silende regn, men der var et stort telt som holdt vandet ude. Det var også et øltelt. Vi siger tak for en hyggelig dag og aften med alle tiders gode musik. D 6-7 havde vi vores årlige åtur også i silende regn. Da vi kom til Carlslund, kom solen også. Det blev alligevel en hyggeligt derude med god jazz musik. Vi havde 4 gæster fra Slagelse. Alle mændene gik en tur over i Middelalder byen, som lå i ælte og pløre. Vi sluttede af i hulen med sild og 2 store æggekager. Efter forlydende lige så gode som i Carlslund. (jeg takker for roserne) Vi havde nogle gode, hyggelige timer med sang og spind. Vi takker vore gæster for besøget. Det var hyggeligt at se at se jer i vores hule. Vi var 13 + 1 til bords. Ellers ses vi vel i Mosel nogle af os. Jeg vil også sige Næstved tak for et godt stævne. (Hjertesuk) hvornår lærer i at lave mad nok til hulemødet lørdag aften, det er ikke første gang der ikke er mad nok til den aften. 100 kr. for en portion, syntes jeg lige er i overkant. Jeg ved også det er svært, hvis der bare kommer nogle som ikke er meldt til. De bedste hilsener, Pigen fra Fyn.



RANDERS

HULEMØDE I RANDERS d. 5. JULI 2002.

Søren indledte hulemødet, efter afsyngning af „Når Samlet er ...“ med den kedelige meddelelse, at vi skal til at se os om efter en ny formand, da han SENEST til generalforsamlingen i foråret trækker sig. Han og Esther flytter snart til silkeborg. Delegeretmødet blev omtalt, og der fremvistes en prøve-kopi af det nye telegram. Udbredt mishag. Man vil hellere beholde det gamle. Så omtaltes den meget vellykkede tur til Stockholm, som deltagerne var meget begejstrede for. Vi har fået 2 indbydelser: Fra silkeborg, der den 10 August har fest på Kurcenteret, i tråd med sidste år. Pris 80 kroner. Fra Frederikssund, der den 21 september laver lam til klokken 18.00 på Græse gamle skole, hvor der er mulighed for overnatning inde, samt plads til evt. telt/campingvogn. Pris 135 kroner. Tilmelding senest 7. Sept. Så har vi haft den glæde at have besøg af Århus-naverne. Efter et besøg i Regnskov, stod man klar i hulen med mad, kaffe, øl etc. Da nogle fra bestyrelsen var forhindret, skylder vi især Bitten og Børge tak for den gode hjælp med arrangementet, og også ved Fredericias besøg. Begge arrangementer var hyggelige, og der var nogle gode, glade timer i festligt og hyggeligt lag. Vi takker for besøget og gaverne. Kom endelig snart igen. Hulemødet sluttedes med flere gode ideer, der gav sig udslag i flasker på bordet, der passede til de hotdogs som man selv måtte fabrikere, og efter lidt flere sange skiltes vi med gensidige ønsker om en god sommer, der selvfølgelig også strækker sig til alle andre Naver. GOD SOMMER. Med kno slag - Kim

ROSKILDE

Ved hulemødet som blev afholdt den 21-6 var der ikke det store fremmøde nogle havde måske glemt at hulemødet var rykket på grund af festivalen. så vi var 10 stk til en rolig aften uden de store ting.

Der har været rengøring i hulen, så der duftede dejlig.

Tak til Frida for „skænken“ og du slap ikke for hatten og sangen oveni.

Program for August

Søndag d. 11 kl. 17.30 spilleaften

fredag d. 30 kl 19.30 hulemøde med „klemmer“ hulevagt er Birthe og John

Hilsen fra Naverne i Roskilde Anna-Lise



SAMSØ

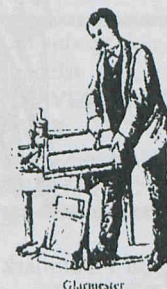
14.JUNI gik vores årlige udflugt til Tunø.

Meget godt fremmøde med hele 21 personer. Vejret var desværre ikke med os, men hvad gør vel det med så mange glade mennesker. Vi indtog morgenmaden på Mårup havn, derefter sejlet vi i to hold med Tærnen ovre til Tunø. Vi havde fået lånt grillstedet som heldigvis var overdækket. Vi gik en tur op i byen, men fik en kraftig skylle, så vi så nok meget sjove og våde ud da vi kom tilbage. Efter dejlig grillmad med alt tilbehør og munter sang gik så færden mod Samsø igen.

Tak til Flinchs Hotel for at være med til at gøre vores årlige sommerudflugt til en dejlig dag.

Tak for en god tur.

Med kno ÅSE.



SILKEBORG

Formanden har over levet alle anslag mod hans sarte krop, så som fødselsdage jubilæum, sejltur og busture her og der samt Sankt Hans

En stor tak til Sanne og Gunner for en virkelig skøn Sankt Hans fest. Det var godt at der var sat pavilioner op til os. Et kæmpe arbejde for en enkel aften -nat og det flotte fyrværkeri TAK!!

Nu er han debuteret til en lille ø i Limfjorden Jegindø.

Hvor der skal samles kræfter til flere anslag, nej dog ikke. Der vil blive ladet op til en ny sæson, så vi ses på Silkeborg Bad Søvilla den 10 august

Alle naver vil gerne ønske dig Vagn „Rør“ tillykke med fødselsdagen den 31 August og ønske dig alt godt fremover.

Hold jer fugtige svende (altså indvendige, det udvendige sørger vor Herre for)

Skriverkarlen i Silkeborg



Slagelse

10 muntre svende mødte op til hulemødet d. 5. juli. Erik bød velkommen og takkede for den store indsats omkring Slagelse Festuge. Ejner berettede på sin egen kreative måde omkring det økonomiske resultat i forbindelse med festugen. Da Ejner tilsyneladende har været finansiell rådgiver i Farum Kommune i et tidligere liv, var der ikke mange der ønskede at stille spørgsmål til kassereren. Vi må konkludere, at festugen endnu engang har været en succes med masser af besøgende i vores hule. Morsomt nok var der et par gæster der kunne fortælle os om hulen i gamle dage, da een faktisk var født i huset, og en anden var opvokset her. Der er allerede forlydende om, at festugen 2003 og 2004 bliver realiseret. Hvorledes vores arrangement(er) i den anledning skal foregå er endnu uvist. Det er blot et faktum, at såfremt vi skal stå for samme arrangementer i hulen, skal der møde flere navere op i forbindelse med planlægning og afvikling. Endelig skal der rettes en stor tak til Naverne fra Odense i forbindelse med åbningen af festugen. Et par navere med fruer besøgte Odense afdelingen, for at være med på skovturen, lørdag d. 6. juli. Det blev bare alle tiders arrangement hvor vi „sejled“ op af å'en“, hørte noget dejligt jazz, besøgte middelalderlandsbyen og sluttede af med Kirstens herlige æggekage i hulen. Endelig skal vi herigennem minde om vores sommerudflugt d. 18. august. Hans ringer rundt mht. endelig tilmelding.

Med kno i bordet, Per



Blikkenslager

STOCKHOLM

Karin og jeg var i Danmark i juni. Så det er hvad andre har fortalt, hvad som hænder ved. Sankte Hans på Ingarötorpet. Kenneth havde en del ungdommer med fra Stockholm, og de overnattede, som i gamle dage overalt, det var både drenge og piger, tilsammen med Naverne på torpet, var det 31 personer, som deltog i flere dage. Der var flere kokke med, så der blev serveret grilspet og andre godsager, og Kenneth havde sin berømte grønne sild med, som forsvandt al verdens vej, siden var der boldspil ude på græsset, så der var flere trætte ben, til og med flagstangen blev træt og lagde sig og gik i tre stykker, så nu bliver det at skaffe en ny. Der fandt ingen bevis for at nogen havde været oppe i flagstangen. Den 6. juli fejrede Anton sin fødselsdag, dejlig mad, øl og vin i store beholdere, så det blev en fest vi minnes.

Program for august måned:

D. 16 august hulemøde fredag kl. 19.00

D. 30 august årsfest fredag kl. 19.00

Med kno i bordet GRÖNLANDSNAVEN AAGE

VEJLE

Hulemøde d. 5-7-02. Formanden bød velkommen til de fremmødte og på opfordring blev der sunget, „Jeg sidder i Hulen, med øl og Naver-sang ~. Vejle Naverne Gåtur der nu er overstået blev igen i År en dejlig dag, 28 personer mødte op ved Danmarksgade for at ville deltage i turen ud til Hytten. Kaj og hans kone der stod for øl-vognen havde pyntet vognen med 2 flotte parasoller der gav skygge for de tørstige sjæle og hvor man samtidig kunne købe sig en grill-pølse med brød. Vejret var fint på hele turen og varede hele dagen lang. Ved ankomsten til Hytten var flere fremmødte og Hugo var klar med den Grilstege Gris hvor et fint salatbord var til rådighed i den lille stue, jeg tør godt sige at dagen blev yderst vellykket, en stor tak til Isse - Hugo og Kaj og hans Kone for deres store indsats og ligeså til alle dem der var med til at gøre dagen god. Ca. over 40 deltog i hele Arrangementet + en Hund. Helge og Anne-lise havde været på besøg i Hulen i Stockholm og en stor tak skal gives til jer alle derover for en dejlig tur og en god oplevelse hos jer. Ved mødet fik Blæserøvshatten ikke megen fred, 4 Gange måtte den ud af dens Hule for at blive luftet, en tak til jer alle for øllet.

Arrangementer i August Mdr.

D. 2-8-02 Kl. 18.30 Hulemøde.

d. 17-8-02 Kl. 13.30 Spisning i Hytten. Tilmelding til maden til Johnny Lindskjold Tlf. 7582 8042 eller i Hytten. sidste tilmelding er d. 9-8-02.

Med Naverhilsen. Jens K. Ibsgaard.



Riveapparat til snit (silo)

ÅRHUS

Til hulemødet d. 21-6, var der et meget flot fremmøde. Bente Mathiasen var der også, hun fik en stor knuser af formanden. Et par Århus navere havde været med på Stockholm turen, og det havde været en rigtig god tur. Viggo Reffenstein fik af foreningen overrakt to fl. vin - det samme gjorde Holger Carlsen, begge efter en veloverstået fødselsdag. De fik begge to blæsesangen, efter en klokkeingning. Tak til jer. Bente Mathiasen forærede hulen en banjo, som har været Oles - og som for år tilbage havde fået den af Knud Frisk. Den 22. juni, var vi en flok navere, der tog til Randers, for at se Håndværkermuseet Kejsergården. Vi blev der mødt af næstformand Arni. Det var en interessant oplevelse at se de arbejdende stande, fra gammel tid. Størst indtryk på undertegnende var nok nogle torturlignende instrumenter i datidens damefrisørsalon. Efter rundvisningen var vi på besøg i hulen i Randers. Sikken en velkomst - vi blev vartet op med kaffe - øl - vand og en dejlig forloren skildpadde m. tilbehør - et godt PR fremstød kom fra Bar bestyrelsen, der sænkede øl og vand priserne. Tusinde tak for nogle dejlige timer - håber snart at vi må gøre gengæld i Århus.

Hulemøder den 2 - 16 aug.

Fugleskydning d. 17 aug.

Mosel d. 22 til 26 aug.

Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN:
www.naverne.dk

**EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE
FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.**

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@post9.tele.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

**ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING
BLADFORSENDELSE I INDLAND**

Hovedkasserer:

Frøde Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frøde26@mail.tele.dk

**BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET
FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.**

Redaktør af "Den færende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevangen 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Tage Prehn, Oktobervej 27. DK-7100 Fredericia
Tlf.: 75 91 3998

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: www.naverne.dk

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.

**Bevar overblikket
ta' på**

Brandt's Bar
Paladspassagen 7
7100 Vejle
Tlf. 75 83 10 99

JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup
Tlf. 44 83 02 00
www.jakon.dk



SH's Kartoffelcentral
v/ Mette og Svend Hübschmann

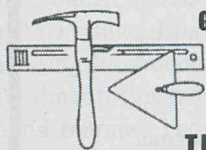
Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

**Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99**

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER

Gunner M Vilhelmsen

Egetoft 6, Slagslunde

DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia

Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil

Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden svømmepøl. Ring efter materiale

tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.

Tlf. 8681 3960

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629

Torpvägen 4, St. Barnvik 2

S-134 64 Ingarö Sverige.

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.

Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr. / kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00



Birkerød Bogtryk

Toftebakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark

Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931



Byggefirmaet Johansen

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus

E-mail-adresser: post@aarhusnaverne.dk

Anlæggsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

MALERMESTER TOM SØRENSEN

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008



Tlf.: 4772 1112

Fax.: 4772 1122

Mobil: 2148 6957



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

ANDELKASSEN J.A.K

Løvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770

Det lille pengeinstitut

Med den store virkning.

ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

HØJSKOLEN ØSTERSØEN

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701

www.hojoster.dk

e-mail: adm@hojoster.dk



Naverne blev verdenssucces på Nyvang

»På valsen«, denne sæsons naverudstilling i Andelslandsbyen Nyvang, er netop blevet taget ned efter 11 uger.

Og Andelslandsbyen og Holbæk Naverklub, som har været med til at arrangere udstillingen, kan nu se tilbage på en velbesøgt udstilling, med besøgende fra det meste af verden.

Både folk fra forskellige egne af Danmark og besøgende fra blandt andet Thailand, Sverige, Canada, Island, Somalia, Serbien, Holland, Afghanistan, England~ Norge, USA, Belgien og Australien har besøgt udstillingen og skrevet i Holbæk Naverlavs fremmedbog, der har ligget fremme under udstillingen

Kilde: Holbæk Dagblad

Vi har nu sluttet udstillingen i Andelslandsbyen, og her er et lille klip fra vores lokale avis, det siger lidt om menneskers besøg fra alverdens lande.

Andelslandsbyens Museum er et meget besøgt sted med mange forskellige udstillinger sommeren igennem.

Vi fra Naverne siger tak til Andelslandsbyen og deres folk for god hjælpsomhed.

Med venlig hilsen Emil & Ebert Holbæk afd.

65 års



Den 21 august kan vor gode Naverbror Boy Pickel, Schulkoppel 4, D-24941, Jarplund-Weding fejre sin 65 års fødselsdag.

Boy, der er fra Sydslesvig, var i mange år feriedreng på en gård i Farre ved Hammel.

Jeg traf ham tilfældig ved et arrangement i Hamburg, hvor vi kom til at sidde ved siden af hinanden, og til min store overraskelse talte han til mig på dansk, oven i købet på østjysk.

Boy, der er snedker af profession, har arbejdet i Schweiz i nærheden af Bern, da han fortalte dette, gjorde jeg ham opmærksom på han var kompetent til at blive medlem af C.U.K.. Og efter at have besøgt vor forening bad han om at blive optaget som medlem, og det har han været siden 1. Januar 1982.

Vi ønsker dig tillykke med de 65 år her fra Århus Naverne. Herluf Firgaard Århus Naverne.

KØBENHAVNS NAVERVENNER'S ÅRLIGE SKOVTUR

- ER FLYTTET TIL LØRDAG DEN 21. SEPTEMBER
DA VI HAR BESLUTTET AT TUREN SKAL GÅ TIL
FREDERIKSSUND'S PRAGTFULDE LAM PÅ SPID.

MEDDELELSE HEROM ER TILSENDT

MEDLEMMERNE I KØBENHAVN. TILMELDING

SKAL STADIG (KUN) SKE SENEST DEN 7/9 TIL

SVEN AAGE: 56266328, MARIE-LOUSE: 36171362

ELLER FORMANDEN.

VI MØDES UNDER URET PÅ HOVEDBANEGÅRDEN
KL. 15.30.

NIELS „2M“



MÆRKEDAG.

D. 13.09.2002 Arne Clausen Fryland. Vejle 65 år.
Nørretorv 3
DK-7100 Vejle.

JUBILÆUM.

D. 01.09.2002 Thorkild Mortensen Nysted 25 år
Lundevej 37
DK-4800 Nykøbing Falster
D. 02.09.2002. Helge Gjerding. Vejle 25 år.
Vigen 66
DK-7080 Børkop.

TAK – TAK – TAK – TAK – TAK

En stor tak skal gives til H.B. - Silkeborg naverne - Vejle Kommune - Elektrikernes Fagforening, Lo i Vejle Amt + Telegrammer og gaver der blev skænket på min 70 Års Fødselsdag og tak til alle i der var der var ude og sige Hej til mig både Onsdag og om Lørdagen Med Naverhilsen. ” Naverpeter ” Vejle Afd.

Tusind tak til Naverne i Frederikssund, for jeres deltagelse i Alf Andersen's bisættelse.

Det varmede os meget.
Lise og Bo

Jeg vil hemed sende en STOR tak til alle fra nær og fjern, for opmærksomheden i forbindelse med min 80 års dag den 14. juli.

Med kraftig naverhilsen Nan Dal, København.

NY E-MAIL - NY E-MAIL**FORMAND OLE BØWIG FÅR
NY E-MAIL ADS.**

begge adresser virker forløbig.
Nuværende: naver@post9.tele.dk
Ny: Naver@galnet.dk

INVITATION TIL FEST

Gode Naver og navervenner.

Foreningen i Frederikssund vil gerne have fornøjelsen at invitere til fest på Græse Gl. Skole.

Festen vil blive afholdt
lørdag d.21 september 2002, kl. 18.00

Menuen består af:
Spidstegt lam – (bøf til dem der ikke kan lide lam)
m/ tilbehør, + kaffe.

Der vil være levende musik.
Pris pr person: 135.00 kr.

AFTENENS TILBUD: Drikkevarer til hulepriser.
Vi glæder os til jeres tilmeldinger, så vi kan få en festlig og fornøjelig aften sammen.

Tilmelding senest d. 7 september 2002.

Til Kurt på tlf.: 4824 8881, e-mail: kkbr@c.dk

Dorrit på tlf.: 4772 4814, e-mail: dorrit_nav@email.dk

Med kammeratlig naverhilsen Foreningen i Frederikssund.
Bestyrelsen.

*Der er plads til campingvogne og telte, evt. indendørs
overnatning forefindes*

Adresseforandring på formanden i Randers

Søren Peter Munk
Lindeparken 2, st.tv.
8600 Silkeborg Tlf. 8647 6383

Adresseforandring på Kassereren i Fredericia

Arne Hansen
Lumbyesvej 14-62.
7000 Fredericia Tlf.: 7592 1403.

Udstillingsvognen i Mørkøv

D. 27 - 28 - 29 september 2002

Udstillingsvognen vil igen i år være opstillet ved Mørkøv heste og kræmmermarked.

Ved vognen vil Naverne fra foreningen i Holbæk og Frederikssund være.

Husk at besøge vores stand i Mørkøv

Bestyrelserne i Holbæk og Frederikssund

HB MØDE DEN 9. AUGUST 2002. **FÅBORGVEJ 9, ODENSE.**

Sekretær Irene Andersen var forhindret i at deltage. Henrik J. Berg deltog som suppleant.

Dagsorden:

1. Protokol og beretning.
2. Redaktør
3. Hovedkasserer.
4. Arkiv.
5. Udstillingsvogn.
6. Web-master.
7. Die frei Vogtländer, har udsendt advarsel.
8. Gennemgang af referat fra delegeretmødet.
9. Næste møde.
10. Evt.

FORMANDENS BERETNING:

Først vil jeg byde jer alle velkommen til dette HB møde og ikke mindst vor suppleant Flemming Laugesen der er her i dag for at få lidt indblik i HB's arbejdsgang.

Nu er ferietiden overstået og det er tiden hvor vi skal gennemgå, de under delegeretmødet, vedtagne forslag, der skal indarbejdes i vores vedtægter.

Efteråret er mange gange den tid hvor HB for mange henvendelser fra foreningerne med ting som der skal tages stilling til og godkendes. Fra HB's side vil vi bestræbe os på at indsendte sager vil blive behandlet hurtigt, så man i foreningerne kan komme videre med de nye tiltag.

Ole Bøwig.

2. Redaktør.

Dorrit fik bevilget 600,- kr. til indkøb af ekstra ram, til redaktørcomputeren.

3. Hovedkasserer.

Frøde fik bevilget 2.500,- kr. til indkøb af regnskabsprogrammet: "Stella" samt et årligt beløb på 1.500,- kr. til support og opdatering af programmet.

4. Arkiv.

Vagner fortsætter det store arbejde med at samle gamle udgaver af Den farende Svend. Indsend alle de blade I har liggende. De skal bruges til udgivelsen af indbundne 5-års udgaver af "Svenden" i bogform.

EFTERLYSNING: 1. udgivelse af svenden: 1. december 1901. samt alle andre udgivelser frem til 1940. Hvis du har disse sjældne eksemplarer bedes du kontakte Vagner, evt. i forbindelse med udlån til kopiering.

5. Udstillingsvognen.

Søren oplyser, at udstillingsvognen er i brug i forbindelse med Holbæknavernes udstilling i Andelslandsbyen ved Holbæk.

6. Web-Master

Af hensyn til vore sponsorer, opfordres alle til at bruge hjemmesiden så meget som muligt. Hjemmesiden bliver set af flere og flere udenfor Naverkredse. I øjeblikket er 4 Geseller i gang med restaurering af et bindingsværkshus i Hillerød. En kontakt der er opstået på grund af hjemmesiden. Ejerne af huset er yderst tilfredse med arbejdet, hvilket giver god PR for Naverbevægelsen.

På næste HB-møde fremlægger Finn Pedersen og undertegne, procedurer for den fremtidige drift og udvikling af hjemmesiden. Der er nu oprettet adgangskoder og Passwords til alle foreninger og vi vil udvælge nogle få foreninger til at foretage en test på selv at kunne indlægge nyheder mm. om de lokale aktiviteter. Interesserede bedes henvende sig direkte til undertegnede.

7. ADVARSEL:

Die frein Vogtländer Deutschlands, har udsendt advarsel om: Den Gesellen Jonas Bergmann, fra Berlin. Jonas er udstødt af Die frei Vogtländer på grund af bedrageri. Henvendelse om Jonas kan ske på tlf.: 040/679 32 62.

8. Gennemgang af de vedtagne forslag.

Vagners uforkortede og meget fyldestgørende referat fra delegeretmødet blev godkendt af Hovedbestyrelsen. Referatet bliver sendt til foreningerne. Ændringer til vedtægter kommer på næste HB-møde. De nye revidere vedtægter vil blive sendt til foreninger umiddelbart efter HB-mødet i september.

9. Næste møde ® (Efter behov).

07.09.02 Odense kl. 10.00

05.10.02 Odense kl. 10.00

09.11.02 Odense kl. 10.00

07.12.02 Odense kl. 10.00

10. Eventuelt.

Flemming Laugesen havde medbragt en meget positiv artikel fra Herning Folkeblad 8. august 2002. —om 2 retskafne tømrersvende. Bent fra Lolland og Frank fra Berlin.

Referat: suppleant, Henrik J. Berg

Naverne på Maraton

Stockholm s 750 års jubilæum i bagende sol 24-26 grader og så på en lille maraton

Se det er en tur, der vil noget Der var sportsdeltagere fra Borås - Odense - Sønderborg - Randers - Århus & Silkeborg samt den arrangerende klub Herning

I alt 26 udøvere + Bus Flemming, dog uden fane, for så glemte han da ikke den. Nej vel Hr. Borgmester.

Flemming mente, at han genså sin lille Albaner ven (Moselturen2001) ved Stadshuset i Stockholm ???

Borgmesteren med følge havde forudset denne turs store vanskeligheder, så der var indkøbt rigelige mængder af det, som fås på flasker. 1350 stk. + det i store flasker, så det var ikke væske mangel og dog dansk vand var en mangelvare på de sidste km.

Vi fik alle en uforglemmelig tur på vejen op gennem Sverige, vi så noget så sjældent, som en "Elg Hegnssynsko" på sin morgen eftersyns tur langs vejen, men vi var glade for, at den holdte sig på den udvendige side af hegnet.

Sverige skulle være et forgangs land, hvad angår televæsen på mobil området, dog kunne vi ikke få en forbindelse igennem til Kris, så vi kastede os ud i den Stockholmske morgentrafik med stort mod og med en af de sløveste tur deltagere, som vejviser der skete nemlig det, som ikke måtte ske, vi kørte i den gale retning, så noget af vejen så vi to gange, dog lige pludselig var vi der, så kom ikke at sig, at miraklernes tid er forbi, og til tre dages fest på Ingarø.

Morgenkaffen som var blevet til formiddagskaffe, alt rettede sig op i løbet ad dagen, der var en bytur med Poul som vejviser, og han fortalte om det, som vi kom forbi rundt i staden En ny chauffør (Kris) var det også blevet til, for Flemming havde opbrugt sin kvote af køretid. Så med en ny besætning ombord gik det som lyn og torden og hvad fik vi så at se ? Wasa vraget samt Skansen.

Nu skulle det gøre godt med fast føde og den var klar til servering i det store telt, som var opstillet for at huse os, Ingarø* chef kok havde huseret rundt i flere timer, for at vi skulle få et måltid, som vi sent glemmer 5 kokkehuer til Åge, der med sine brave medhjælper som husalfer for rundt og gjorde livet behageligt for alle disse sportsdeltagere. Dagens sidst store sportskamp var diskning (opvask) for det var her, at alle nye deltagere skulle vise deres værd og der var Sortsvin til alle deltagere for udvisning af stor hjælpsomhed eller sportsånd.

Så gik vi over til kammeratlig samvær derefter.



Der var officiel modtagelse på Stadshuset kl. 11,00 lørdag formiddag, for alle repræsentanter fra ind - og udland, denne side af sagen fik vi Københavns overborgmester Kramer Mikkelsen, til at tage over for han havde jo taget en fin "Boule med fra den gang København blev 1000 år". For det er han nok også bedre til end os, og så får han endda penge for det, og han havde også taget sit pæne tøj på, vi bad ham hilse fra os.

Derved fik vi tid til en sejltur rundt i de Stockholmske kanaler, søer - havnefronter fik vi at se. en dejlig tur var det og som solen dog holdt af os denne dag, så var vi klar til at lade os indlægge på sygehuset, da de spurte til vores helse "SKIDT MEN BEDRE" så blev vi ordineret en middag i deres nye restaurant igen, et godt valg, som blev indtaget på balkonen med den mest bedårende udsigt over Stockholm, vi var kommet på toppen.

Så kørte vi ned til Slusen og vi afmonterede os bussen, for nu var det tid til MARATONEN op over gaden - ned under broer - forbi sluser og tunneller - gennem smalle gyder - brede gader - over store og små torve op til Stor Kirken og så til højre hen ad gaden og ned i kælder, to til tre etager nede og så en kold Carlsberg øl - 40 kr. og så var den endda brygget i Sverige, men kold var den da. Derefter eftersyn af kongens slot, han tog ikke imod denne herlige dag, så vi måtte løbe videre med uforrettet sag, et mindre eftersyn af Tøjhusmuseet blev det dog til, derefter hjemtur, en rundtur på Ingarö blev der da også til inden dagens Maraton var forbi, af med løbeskoene.

Nu ventede den helt store frokost os, der var alt fra havet stort som småt, det som INGARÖ er verdenskendt for inden for Naverne, dog kom der et skår i glæden Ingeborg var blevet indlagt på sygehuset God bedring vil vi alle ønske dig. Anton vente tilbage og fortalte at hun var stabiliseret og at hun var i de bedste hænder.

Antons fødselsdag nærmede sig, så han fik telegrammer og hilsener fra HB. samt Randers, Herning og Silkeborg, for så sparede vi portoen, som jo er en dyr fornøjelse i vore dage.

Sangbogen kom frem og vi sang mange gode sange, som blev kørt ned sammen med sange, som blev fremtryllet på god vis, lampens ånd blev sluppet fri, der var dog kommet uindbudte gæster ind i teltet, af den slags som de har i så rigelige mængder af myg stor og velnærede, så det var lyst den gang festen sluttede.

Søndag morgen er jo søndag morgen, hvad enten vi er i Silkeborg eller på Ingarö, for det er dagen derpå.

Snart måtte vi til at tage gribende afsked med disse herlige Navere på Torpet. Vi kom godt igennem Stockholm denne gang, uden at køre forkert, så jeg har fået min selvværd tilbage.

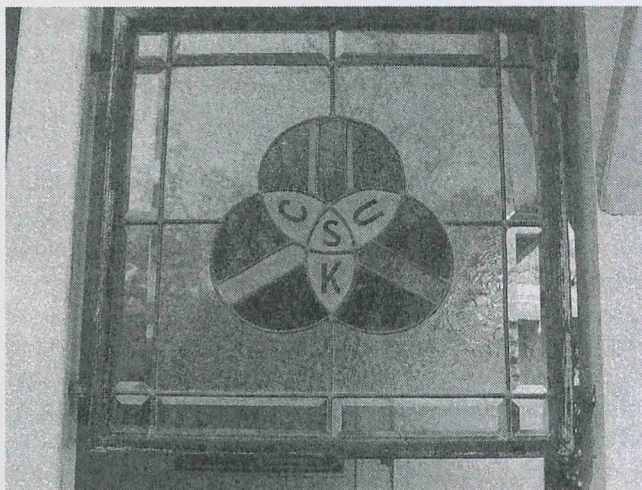
Så nu er det ved tiden, at vi alle siger en stor tak til Bus Flemming og til LILLE FAR, for denne herlige tur som han har lavet for os, TAK fra alle deltagerne store som små, han som hun, unge som ældre.

Skriverkarlen.

NAVERHULEN -

Los Angeles naver klub Billeder fra klubben i forbindelse med at de også har været i den danske avis.





Kilde: "BIEN" Only Danish weekly newspaper printed in The United States

NAVERHULEN - Los Angeles naver klub har deres store landsted i Monrovia, hvor de selv i årenes løb har bygget en enestående bygning. Væggene er fyldt med forskellige dedorationer af gammelt værktøj - billeder fra tidligere aktiviteter - skjolde fra danske byer og ikke mindst på alle loftbjælkerne er der malet mange ordsprog, både på dansk og engelsk. De blev i sin tid udført af navermedlem kunstneren Otto Lund.



BEDRE ER DEN GREN, DER BØJES, END DEN DER BRISTER

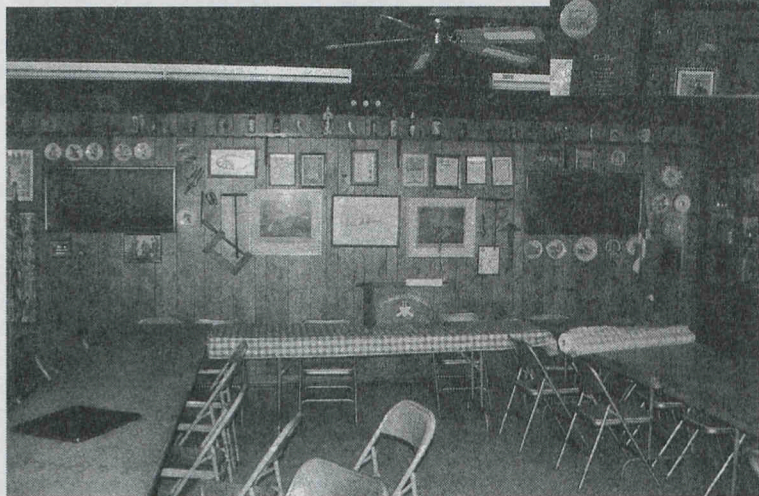
WHAT YOU CAN DO TO MORROW DON'T DO TO DAY

UDEN SANG OG UDEN KLANG HVAD VILDE LIVET VERE ?

KLING KLING KLING

BENEFICIA DARE QUI NESCI INJUSTA PETIT

BRENDEVIN GØR STERK - LØFTER BADE KØLE OG SÆRK



**FORSÆTTELSE fra juli nr.
MIN TID SOM FREMMEDARBEJDER I 1950 - 60
Skrevet af Poul Bøggild, medlem i Roskilde**

Jeg havde taget Sørlandsbanen, dengang var fjerntogene i Norge noget bedre end de danske, så det blev en ret behagelig tur og en smuk tur langs med Oslo-fjorden til kristianssand og gennem mange tunneller på vejen til Stavanger, et meget vildt landskab derovre mod vest, meget betagende, at der så intet arbejde var at finde i Stavanger var bare kedelig, en smuk og særpræget by. Men bare rejsen var næsten alle pengene værd. Men Drammen er skam da også en pæn by, som den ligger der mellem fjeldåsene Bragnæs og Strømsø, delt af elven og forbundet med en bro. Fjorden mod øst og en indsnævring af dalen mod vest. Der var også ret mange danskere i Drammen, og derfor ganske naturlig en Dansk Forening.

Første gang jeg kom i foreningen traf jeg en barndomsven, Edvard til Købmandens, som jeg ikke havde set i 20 år, selvfølgelig kunne vi ikke kende hinanden igen, men en høring om hvor i Danmark vi kom fra, bragte os hurtigt på sporet, ja verden er lille. I Drammen havde vi to spisesteder at vælge imellem, i hvert fald hvis vi ville spise til en rimelig pris, der var Globus på Strømsø og Afholdshospitset på Bragenæssiden. Jeg begyndte på Globus, men da boede jeg også på den side. Da jeg flyttede til Engene, var Afholdshospitset nærmere, men det var næsten også stamcafe for danskerne, der kom i hvert fald mange af dem. Der spiste man også næsten på dansk, med kjøtkaker, en slags frikadeller, så var der karbonader, nærmest facon som fiskefrikadeller, medisteren var nu heller ikke helt dansk, for finhakked, men det smagte skam udmærket og det var til at betaler jeg drak altid mælk til maden, afholdsøllet synes jeg ikke om. Men tit stod den på kaffe bagefter. Vores forlystelsessted Anlægget lå ikke langt fra hospitet, så der kunne vi bare gå hen og få tørsten slukket, men der var kun åben om onsdagen og lørdag/søndag. Et hyggeligt sted, med småborde lige ned til Elven, hvor man kunne nyde trafikken, både til lands og vands, publikum varierede en del, der kom skam mange turister til byen.

Der var også dans i anlægget onsdag og lørdag, der var jo også en del danske piger man kunne træde dansen med, de norske piger trådte man mere over tærne. Et par gange overtrådte vi vist grænsen for de våde varer, det synes politiet i hvert fald, de var nok lidt sarte, bare det at vi en lang række gik over broen med det ene ben på fortovet og det andet i rendestenen, blev stoppet af politiet. En anden gang havde vi nok været lidt for støjende, og måske lidt provokerende, for pludselig havde lovens lange arm snuppet den ene af os, det var vi godt utilfredse med, hvorfor vi troppede op foran politistationen for at få fyren frigivet, men vi fandt ikke rigtig gehør, hvorfor vi blev en smule larmende udenfor, efter en mindre diskussion med betjentene, hvor vi kraftig blev



Maler

opfordret til at fjerne os, det blev dog aldrig til direkte tumult, rakte politiets arm ud en gang til og greb nok en i nakken, hvorfor det netop blev ham forstår jeg egentlig ikke rigtig, han var den mest tavse, men vi andre forstod jo at det var håbløst med mere diskussion og gik vores vej. Næste dag måtte arbejdsgiverne så købe de "formastelige" fri af spjældet.

En anden gang vi festede, det var sammenskudsgilde, skulle vi være parvis til bords, men Fritjof den store charmør, havde pludselig to piger og Jens ingen, det synes Jens altså var uretfærdigt, så Fritjof skulle have nogle øretæver, de fik sig da også stavret udenfor, men det var vinter, vist i slutningen af januar, i hvert fald meget glat, når de langede ud efter hinanden, gled de og røg på næsen, men eftersom Jens var mest fuld, faldt han oftest, ingen af dem fik vist ordentlig ram på den anden, men eftersom det var Jens som var udfordrer, måtte han jo også være den der sluttede fred, han indså hurtigt det håbløse i situationen og opgav, ingen skade skete, vi andre var også blevet kølet ned ude i kulden, det var måske meget godt. Resten af festen morede vi os bare. Men noget glemmes heldigvis hurtigt, to dage efter blev Fritjof husløs, grundet brandskade og han flyttede da ind hos Jens.



Blikkenslager

Som jeg fortalte før var Fritjof noget af en dameven, mange faldt for ham og mange udnyttede han, når pengene var små for så at droppe dem igen, når han ikke havde brug for dem mere. Pæne Knud havde en pæn søster, Agnes, det syntes Clifford også, så var der sorte Karen, der var lille Gerda og også dekoratør Svend, sådan havde flere et kendenavn i danskekikken på hospitet. En gang imellem skete der naturligvis en udskiftning, nogle rejste, nye kom til. Nogle forstod at udnytte systemet.

Hvis man rejste hjem i god tid før jul, angivelig for at forlade Norge, kunne man få sine skattepenge tilbage igen. Forlod man så Danmark igen inden midten af januar, blev man heller ikke registreret der og kunne beholde pengene, så havde man en fin månedsløn, bare skulle man ikke melde sig til i Norge før omkring februar, man kunne godt gå et par uger som „turist“ uden at nogen opdagede det. Nogen gjorde det flere gange, andre kunne ikke drømme om at gøre det, der var altså også skattetænkning dengang.

Arbejds-mæssig, ja også bolig-mæssig, skete der en del ændringer for mig i min tid i Drammen. Jeg gjorde mig selv arbejdsløs hos Møller, firmaet var i øvrigt startet af en dansker i forrige generation, jo engang kom der skam solide danskere til Norge, det var nu heller ikke den eneste „danske“ virksomhed i Drammen. Men altså, jeg forlod Skjorten, eller Huerne var det jo, jeg kunne ikke rigtig holde det ud, fik pokkers ondt i armene af alt det stamperi og da det ikke skulle være så svært at finde noget andet, rejste jeg altså.

Mit værelse havde jeg mistet på grund af turister, som jeg var forberedt på, en på Skjorten havde et ledigt loftværelse, som jeg så lejede, det kunne bruges, men så er også alt fortalt,

MINI TRÆF MED KAMMERATERNE

D.10 august 2002

Naverkammerater med familie som var samlet for 24 gang efter de var kommet hjem fra Schweiz, hvor alle 7 kammerater har arbejdet. De 7 svende er:

Inger og Karsten Henriksen -
Kaj Hansen - Freddy Christensen
Ib Larsen - Lise Lotte Mortensen -
Finn Müggler

De glæder sig til næste år, da de så har jubilæum.



.....

dog bedre end intet, forstås. Det nye arbejde jeg fik efter Skjorten, var desværre ikke så solid, så jeg måtte på løsarbejde den vinter. Jeg husker at dekoratør Svend var blevet arbejdsløs og han og Fritjof ville hjem til jul, men Svend havde ingen penge, skyldte mig i øvrigt lidt i forvejen, men jeg var blevet lovet noget lossearbejde på en Kulbåd i Havnen, det var natarbejde, for der var rengøring bagefter, jeg havde ikke selv tid, fordi jeg havde noget arbejde et andet sted, så jeg tilbød Svend og Fritjof det arbejde, de fik det også, men Svend havde ingen arbejdstøj til den slags, så han lånte min kedeldragt og gummistøvler, samtidig „slog“ han mig for en hundredekroneseddel, jeg skulle nok få alt igen når arbejdet var færdigt. Dagen efter da jeg kom hjem efter arbejde, lå kedeldragt og gummistøvler uden for min dør, men ingen penge og Svend så jeg aldrig mere. Da fik min tro på københavnere et knæk. Fritjof var jo også københavner.

Vinteren gik med arbejde dels på havnen, dels på engroslagre. Jeg kom meget hos „kefas“ Købmændenes engrosforretning A/S, mest på bilerne, ved udbringning til købmændene i omegnen, sommetider kom vi langt omkring i løbet af en dag. En dag skulle vi køre helt til Otta, i Telemarken, vist efter noget speciel mel. Jeg var glad for kefas, men kunne desværre kun blive ekstra mand. Vi havde en Lastbilcentral i Drammen som vi brugte til en slags arbejdsanvisning. Der ringede folk til hvis de havde brug for en lastvogn, tit skulle der en ekstra mand med, og man kunne være heldig at der var til flere dage, vi blev ligesom registreret og kom ud efter tur, sommetider havde vognmændene deres favoritter, hvorfor et vink var nok, man kunne da også risikere at sidde en dags tid eller to uden arbejde, men det var sjældent, man kunne også være ude helt op til to uger.

Jeg var engang ovre hos naboen, en anden engrosforretning, som havde egen havnekaj, der var jeg i over to uger, men det var ellers Cliffords domæne. Sådan havde vi mere eller mindre vores tilhørssteder, men hvis vedkommende tilfældigvis var optaget til anden side, da sendte man selvfølgelig en anden, hvis ikke vedkommende tilfældigvis var sort-listet det pågældende sted, det skete typisk hvis man ikke mødte om morgenen eller havde fået for meget op under neglene, der var jo meget som var spiseligt, så det kunne godt være fristende, men så måtte man bare sørge for et „hændelig“ uheld, beskadigede varer blev jo altid afskrevet på lageret og så var der omdeling. Men selvfølgelig skulle dette ikke ske for tit, så blev man sortlistet og kom ikke der mere.

Forsætter.

Forenings-Meddelelser

FREDERICIA

Hulemøde den 07.08.02. Ferien er forbi. Vi mødte 9 svende op til vores hulemøde, hvor formanden bød velkommen. Vi fik en kort beretning om tiden der gået siden sidst, derefter sang vi nr. 69, Hulefar serverede en god anretning for os. Fritz havde inviteret nogle gæster, så der var gang i klokken. Vi håber selvfølgelig på et nyt medlem. Husk endelig vores Løvfaldstur den 05.10.02. der starter kl. 14.00, hvor vi mødes i hulen, derefter har vi rundtur på volden. hvor Louis sørger for forplejningen, derefter spiser vi kogt torsk. efter vor mors opskrift. Pris for dette arrangement er kun kr. 60.- pr. person. Sidste tilmelding er 27.09.02. til Louis tlf. 2871 3752.

Til orientering kan oplyses, at vores kasserer Arne Hansen har fået ny adresse, den er Arne Hansen Lumbyesvej 14-62. 7000 Fredericia Tlf.: 7592 1403.

På foreningens vegne ønskes alle en fortsat god sommer
Bent

FREDERIKSSUND

I august var der ingen hulemøde, men vi var samlet 14 svende, ved at vise vores kære naverven Alf Andersen den sidste ære ved hans bisættelse.

Alf var meget glad for at komme hos os, og han var en meget glad og positiv naverven, som altid gav en hjælpende hånd når der var brug for det. En ven man altid kunne regne med. Ære være hans minde.

Vi vil samtidig sige tak til Lise for det hyggelige arrangement efter bisættelsen.

Vi har også modtaget en gave:

Bovbjerg Sport ved Sv. Aage Bovbjerg Frederikssund har været så venlig at sponsorer et meget fint petanque spil til vores hule, vi har nemlig fået adgang til en petanque bane, og den skulle vi jo gerne bruge. Vi siger mange tak til Bovbjerg Sport.

Lam på spid er i år den 21 september (se andet sted i bladet) og der er tilmelding:

Kurt på tlf. 48 24 88 81 eller e-mail: kkbr@c.dk

eller til Dorrit på tlf. 47 72 48 14 eller e-mail:

dorrit_nav@email.dk senest den 7 september.

Med kno i bordet Dorrit



KOLDING

Hulemødet d. 26-7. Stor tilslutning, vi var 16 personer samlet, vi skulle jo fejre Jørgens 70 års dag, han ville jo beværte os i den anledning, og vi siger mange tak. Efter formanden havde budt velkommen sang vi "Når samlet er". Vi havde en rigtig dejlig aften og nød den gode mad, som Kaja havde ordnet og vi siger en stor tak til Kaja og Lars, de sørgede for os. Så havde vi besøg af Dorrit fra Frederikssund, det var da dejligt at se dig igen, håber at du kom godt hjem igen. Både sangbog og klokke blev også brugt. Inden de første begyndte at ville hjem, sang vi så "minderne", det blev lidt halv sent inden de sidste slukkede, efter en hyggelig aften. Nu håber vi på stor tilslutning til vores udflugt til Århus d. 31-8, der kan jo være mange i bussen, og det var jo rart at få den fyldt op.

Naverhilsen Karen.



KØBENHAVN

Da juli måned stod i feriens tegn, går jeg straks over til de første møder i september. Navervennernes Skovtur er udsat til den 21. september. Se omtalen andet sted her i Svenden. Første Svende-Hulemøde er onsdag den 19/9, og ihh hvor vi glæder os til at høre hvad I har fordrevet sommeren med. Vi navere og venner kan jo tåle at høre lidt af hvert! Første Søndagsmesse er den 29/9.

Da næste Svende kommer efter sidste tilmeldingsdag, vil jeg hermed minde jer om vort SURPRISE PARTY lørdag den 5. oktober kl. 18.00, hvor alt kan ske. Een ting er sikkert: Alle kan deltage også hvad menuen angår. I al beskedenhed, ved I jo at også vi københavnerne kan holde fest. Sidste tilmelding den 29/9.

Arrangementer:

19/9	kl. 19.00	Svende-Hulemøde
21/9	kl. 15.30	Navervennernes Skovtur
29/9	kl. 10.30	Søndagsmesse

Med kno i bordet Niels „2m“

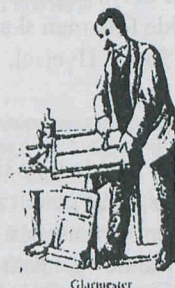


NÆSTVED

Vi har været til åbent hus hos Margrethe i anledning af hendes runde fødselsdag, hvor vi havde nogle hyggelige timer, maden var god og stemningen i top, vi siger tak til Margrethe. Vi har fulgt lille Kalle på hans sidste rejse, kirken var fyldt op og vi var ca. 20 navere, det var meget højtideligt. Efter mindegudstjenesten var vi samlet på "Kabyssen", hvor Henrik holdt en pæn tale for Kalle. Tak til Elisabeth fra os i naverklubben.

Vibeke holdt åbent hus i anledningen af sin runde dag 50 år. Der var navere fra København – Herning og Næstved, så man må sige, at de kom langvejs fra for at hylde hende. Vibeke takker alle der mødte op for at gøre dagen festlig og det lykkedes. Vi her fra hulen siger også tak for en dejlig dag hjemme i jeres have.

Med naverhilsen Ove



ROSKILDE

Ved hulemødet den 26 var der 19 personer som var mødt op til grillaften, men vejret var jo ikke det bedste til at grille i, men vi grillede ude og spiste inde. Vi havde besøg af gamle navere (Else og Søren) og de havde en gammel sangbog med til hulen. Vi havde også besøg fra Holbæk også et velkommen til Jer, det er jo altid dejlig når der kommer nogle på besøg. Fra Holbæk var der også en gammel sang fra en meget gammel naver sangbog. Det er jo ikke de store ting der er på programmet nu da det jo stadig er ferietid. Hulemødet den 27. september er det jo festudvalget som står for maden og de vil gerne have tilmelding senest d. 23 til Lars Peter på tlf. 4636 4204 eller Lillian på tlf. 5538 8847. Der blev givet kort d. 14 så vi håber det var godt. God sommer.

Program for september

Søndag den 15 kl. 17.30 kortspil

Fredag den 27 kl. 19.30 hulemøde

HUSK TILMELDING

Hulevagten klarer festudvalget

Hilsen Naverne Roskilde Anna-Lise

SILKEBORG

Generalforsamling lørdag den 28/09 kl.10.00 Vi starter op med kaffe kl. 9.00 med rundstykker og en gl. Dansk på foreningens regning. Dagsorden efter vores vedtægter „Edderkoppen“ har meddelt at han fratræder som kasserer, så vi skal have valgt en ny. Sensommeren er over os dagene bliver kortere og sommerferien er overstået så kan vi fortælle hinanden hvad vi har oplevet og set i denne sommer. Ja Nancy havde fødselsdag, det blev fejret ved at hulen gav et sving, da hun ikke selv var der, men hun kommer nok en dag forbi Skolegade 19. Så vi vil gerne herigennem ønske dig tillykke med fødselsdagen, Hurra Hurra Hurraaaa. Det er altid en stor glæde når nogen vil betænke os med værktøj, vi har modtaget en bredbil fra Gaston Szeaubak og med lovning at der vil komme mere efterhånden som han er færdig med at bruge det. Han elsker sit værktøj det er næsten hans familie, det er jo hans personlige værktøj som har fulgt ham gennem mange år, i sorg som glæde, 27 år som tømrere på kysten i Grønland, og før den tid også rundt i Europa hvis det kunne fortælle historier, ja så kunne dette blad blive fyldt adskillige gange. Naver Peter i Vejle fik sig da også en overraskelse den dag da han blev halvfjers han genså eller fik sig en kone så nu håber jeg at de må trives ude i Hytten, nu har vi da gjort vores til at de må trives og få det fordrageligt sammen fremover. Hørt her i sommers. Det bedste jeg kan lide ved bedstefar (mig) er, at han er sig selv og ikke lader, som han er et eller andet normalt menneske. Ja hvad må man ikke høre, men nu er det jo et gammelt ordsprog der siger at det er fra børn og fulde folk man skal høre sandheden.

Skriverkarlen Søren Hvejsel.



Slagelse

12 glade svende var mødt op til hulemødet d. 2. august. Det skal dog nævnes, at en enkelt nav forlod hulen inden mødet startede. Da den nævnte nav er byens førende ostemand, fornemmede vi andre - gennem vore veludviklede lugtesansere - at det alligevel var som om han var tilstede gennem hele aftenen. Herudover deltog Mogens Skomager, som er et potentielt emne som medlem hos os. Erik bød velkommen hvorefter vi tunedede ind på sang nr. 32. Det var ganske underholdende at synge en sang, som var os forholdsvis ukendt. Herefter evaluerede vi kort Slagelse Festuge 2002 i form af besvarelse af et spørgeskema. Efterfølgende vil der afholdes møde d. 28. august på Slagelse bibliotek om samme tema. Hans opsummerede planlægningen omkring vores sommerudflugt d. 18. august. Da vores festudvalg udviser meget stor kreativitet og kvalitet i deres arrangementer, ser vi meget frem til dagen. Endelig skal det nævnes, at vores Søren tager på valsen igen. Søren er nu i gang med at pakke randselen for at drage mod Norge. Vi synes, at nordmændene er heldige, og vi ønsker Søren god vind i sejlene. Vi har velsignet Søren med denne afstikker, mod at han jævnligt forsyner os med nyheder fra færden. Herefter nød vi vore medbragte klemmer med en lille en til halsen doneret af Iris. Tak for det, Iris.

Med kno i bordet, Per

STOCKHOLM

Vi har haft en fin sommer på Ingarö, og mange glade sommergæster har været på besøg nye som gamle. Vi håber også at flere ungdommer skal komme i foreningen i efteråret.

Program for september.

Fredag d., 6 kl. 19.00. Stiftelsefest.

Fredag d. 27 kl. 19.00. Svendefest.

Med kno i bordet GRÖNLANDSNAVEN AAGE

VEJLE

Mødet startede med at man sang, "Minderne" og derefter orienterede Formanden om Naver Peters Fødselsdag d.17-7-02 og Receptionen d.20-7-02. Flere havde besøgt Peter på selve Fødselsdagen bla. Vejle Kommunes Kulturudvalg og om lørdagen hvor der var indbudt til Reception skinnede solen hele dagen over Peter og folk fra nær og fjern havde været med til at gøre Peters dag god, en tak til alle der var med til at lykønske ham. Inden mødet havde vi besøg fra Næstved Afd. Ole - Britt og børnene havde været omkring Vejle i ferien og slog et slag ud til Hytten og en tak til jer alle fire for nogle hyggelige timer hos os det var hyggeligt at være sammen med jer. Der var indkommen 1 stk. invitation fra Kolding Afd. med en tur til Århus, der blev oplyst om turen, hvis nogen havde tiden til rådighed og ville med, kunne de tilmelde sig ude i Hytten. Marie - Johnny Lindskjold og børn havde været en tur på Ingarö i Sverige og en tak skal herved gives til Stockholm Afd. for nogle dejlige dage hos jer, det var dejligt at hilse på jer igen. Humøret var højt på mødet, mange slog på klokken, historier blev fortalt hvor Tage Prehn fortalte om sine mange oplevelser fra Sydamerika og ingen tvivl om at de var sande. mødet havde været godt og Hatten passede fint. Arrangementer i September Mdr.

D.6-9-02. Kl.18.30 Hulemøde.

D.21-9-02. Kl.13.30 Ålegilde.

Tilmelding til Johnny Lindskjold på Tlf.75828042 eller i Hytten. Max 30 Personer

Med Naverhilsen. Jens K. Ibsgaard.



ÅRHUS

Der har i juli måned været to hulemøder, med et meget flot fremmøde. Til hulemødet d. 5 juli, var det vor trofaste nav „Bageren „, der fik humøret til at stige et par grader, han havde nemlig fødselsdag den dag - med hvad deraf kan følge. Tillykke Bager !

Til hulemødet d. 2 august, var formanden tilbage på sin pind, efter endt ferie. Det var en sjov aften, i lokalet ind til hulen var der et selskab af unge mennesker - med stil over, de var iklædt smoking, senere på aftenen „invaderede „ de hulen, de ville se hvad Naverne var for nogle størrelser, jo - det var rigtig festligt og fornøjeligt, med klokkringninger og sang. Hulemøde d.6 sept. med foredrag af Viggo Reiffenstein Hulemøde m/leds. d.20 sept. med foredrag af Leo Belli om cirkuslivet.

Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN: www.naverne.dk

EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf.: 40 36 38 16
E-mail-ads.: naver@galnet.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING BLADFORSENDELSE I INDLAND

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.

Redaktør af "Den færende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@l2move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Flemming Laugesen Vestparken 28, Lind
DK-7400 Herning
Tlf: 9722 2588

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: www.naverne.dk

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE og SKÆMTEVISER

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.

Bevar overblikket
ta' på

Brandt's Bar

Paladspassagen 7
7100 Vejle
Tlf. 75 83 10 99

JAKON

Jakon A/S Bygningsentreprise

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup
Tlf. 44 83 02 00
www.jakon.dk



SH's Kartoffelcentral

v/ Mette og Svend Hübschmann

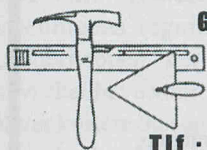
Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

Malermester Eugen Uhl Klinten 27, 3600 Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08



Birkerød Bogtryk

Toftbakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931

Casino Bodega
Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver
Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00
Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00
Søndag kl. 16.00 til 21.00.
ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



**Byggefirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus
www.byggefirmaet-johansen.dk

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.
Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET
Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008



Tlf.: 4772 1112
Fax.: 4772 1122
Mobil: 2148 6957

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSKASSEN J.A.K
Løvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770
Det lille pengeinstitut
Med den store virkning.
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr. / kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

**HØJSKOLEN
ØSTERSØEN**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk



UDGIVET AF DE CENTRALISEREDDE SKANDINAVISKE FORENINGER

Den forende Svend

ORGAN FOR SKANDINAVER I C.U.K.

NAVERNE

NR. 10

OKTOBER 2002

ÅRG. 100

EN GOD KAMMERAT FYLDER 60 ÅR.

JEG BLEV FØDT deri 22. oktober 1942 på Vesterbro i København - i en sidegade mellem Istedgade og Sdr. Boulevard. Så jeg fejre min 60-års fødselsdag i år . Jeg gik ud af 7. klasse på Erighave Skole. Som så mange andre led jeg af ordblindhed og var i øvrigt venstrehåndet, så jeg i min skoletid var blevet tvunget til at bruge højre hånd. Mange spurgte dengang bekymret, hvad der dog skulle blive af Luffe. Navnet fik jeg som gul spejder, og det har hængt ved mig siden, da mange fandt det mere mundret end "Oluf".

Alle malere kender mig kun under navnet Luffe. I skolen var jeg god til tegning, maling og regning, og det var jo del, man skulle bruge som maler. Jeg kørte i lære på Christianshavn hos John Nielsen og Søn.

Fire år som lærling. Værkstedet lå i en baggård, der er revet ned i dag. Her brugte vi limfarve, tørfarver, kit og spartelfarve samt fernis på brune dunke og terpentin på hvide dunke.

I læretiden fik jeg vasket mange gamle lofter ned med anstryger. Min første opgave, når jeg mødte om morgenen kl. 7.00, var dels at tænde op i en gammel kakkelovn og tænde radioen, så der var hyggeligt, når mester og svende mødte. Derefter stillede jeg stiger, spande og lofthvidt frem til dagens opgaver. Alle materialer blev kørt ud på en trehjulet cykel. Og om aftenen var det så min opgave at tømme malingssjatter, olie til grundfarver samt stille malerbøtter til side. Lørdag arbejdede vi til kl. 12.00, og så vaskede vi malebøtter i lud og rensede marmorpladen for kridt, spartelmasse og fejede gulvet. Mandag morgen fik vi rent tøj. Jeg gik på teknisk skole på Frederiksberg. Først om aftenen - siden hen om dagen. Mine lærere hed vist nok Mogensen og Madsen. Madsen var overlærer og en skrap lærer, som man havde respekt for. Vi blev undervist i frihåndstegning på Københavns museer om aftenen, og der deltog jeg altid.

Australier i bagagen

1962 blev jeg udlært og kom ind som soldat ved flyvevåbenet i Karup. Senere kom jeg til Værløse og til Bornholm.

Efter soldatertiden fik jeg arbejde i Kastrup lufthavn, som var en dejlig arbejdsplads. Her fandt jeg en sød pige, Alice, og flyttede til Frederikssund. Købte hus og byggede til, da vi fik to dejlige piger.

I 1965 fik jeg arbejde hos Preben Hansen. Og som maler var der meget arbejde, da man byggede nye skoler og idrætshaller, og mange flyttede fra København til omegnskommunerne som eksempelvis Ølstykke.

I 1968 emigrerede vi til Australien. Fik rejsen betalt af den australske stat, da de manglede håndværkere. Vi sejlede rundt om Afrika på et luksus-skib. Det tog ca. 5 uger. Vi var i Australien i ca. 2 år - havde en masse dejlige oplevelser og så fik vi en australier med hjem. Tracy blev født dernede.

Jeg fik arbejde i Slagelse hos Tingberg. Man skulle ikke fortælle kollegaerne, at man kom fra København. Så blev man bare betragtet for at være 'for dygtig'. Nej, jeg sagde, at jeg kom fra Frederikssund. Så ville vestsjællænderne godt arbejde sammen med mig. Og sådan oplevede jeg - trods min fortid et godt kammeratskab.

Fagforeningen sendte mig til Esbjerg Højskole på kurser.

Jeg prøvede noget nyt, som gav gysser: Epoxy. Og det har ødelagt mit liv. Vi var 15 ansatte i firmaet, og nu er der kun 3

Forsætter næste side



personer i live. Selv mesteren er død af Epoxy. Gamle Poul Olsen hjalp dengang, han levede, med at anmelde arbejdsskaderne sammen med SiD. Jeg gik til genoptræning på Hellig Anderssskole, og det hjalp mig. Ellers havde jeg nok også været død i dag.

Jeg blev nav i Slagelse. Det var maler Hugo Sverning, som fik mig ind til naverne, de tog godt imod mig på baggrund af mit arbejde i Australien. Nav er forkortelsen af Skandinav, og kravet til en naver er, at man skal have arbejdet i udlandet som håndværker i mindst et år.

Naverne bruger jeg også en del tid på. Er også medlem i Marineforeningen i Slagelse for at få tiden til at gå. Og rejser også en del udenlands. Så nu hilser jeg på kammeraterne i Malernes Senior Klub, Helligånds Skolen, Arbejdsskadeklubben og Naverforeningen. Foreløbig har jeg overlevet 6 mestre og 15 svende i min tid. Det er gerne de 'bedste', der ryger først. Hilsen til alle mine venner.

Der er ÅBENT HUS d.22-10-02 fra kl. 09.00 – 13.00, på Vesterringgade 11, 4200 Slagelse.

Hvis nogen af Naverne har tid og lyst til medicin og sjov.

Hilsen Luffe.

MÆRKEDAG.



D. 12 okt. 2002 Kaj Bloch Jensen. 50 år
Nyboesgade 84 A
DK-7100 Vejle.

D. 16 okt. 2002 Lars Aaby 60 år
Gravlev Bygade 4
DK-8400 Ebeltoft

D. 19 okt. 2002. Leif Rohde 50 år
Hejrevej 8 lth.
DK-8600 Silkeborg

D. 22 okt. 2002 Niels Oluf G. Jensen Slagelse 60 år
Vesterringade 11
DK-4200 Slagelse



JUBILÆUM

D. 21 okt. 2002 Hanne Steimann Zürich 25 år
Kalkoffenstrasse 10
CH-8810 Horgen Schweiz

TAK, Til alle Navere, fra nær og fjern, der fulgt Kalle ud på den sidste rejse, fra Karrebæk kirke den 26 juli. Midt i vor sorg varmede det både mit og min søns hjerte, at så mange deltog i mindehøjtideligheden. At der kom 10 Navere forbi, på vej fra Tyskland til Roskilde, i de flotte Naverdragter, for at tage afsked med en Naverbror, gjorde også et stort indtryk på os. Tak til Henrik Berg for den meget personlige tale han holdt om Kalle, efter mindehøjtideligheden. Den berørte os dybt.
Elisabeth og Allan

Gennem Svenden vil jeg gerne sige en stor - TAK – til HB. – Århus og Stockholm naverne og alle dem der viste deres opmærksomhed i anledningen af min 65 års fødselsdag. Med naverhilsen Boy Pickel, Jaruplund / Århus afd.

Jeg vil hermed igennem Svenden takke H.B., Vejle, Kaj Lindskjold Århus, Hørning og Pigen fra Fyn for opmærksomheden ved mit 25 Års. Jubilæum.
Helge, Vejle Afd.

TAK – TAK – TAK – TAK – TAK



Undertegnede ønsker hermed at sige mange for tilsendte HB-telegram i.f.m. min runde fødselsdag - trods forsinkelsen. Desuden en speciel tak til de mange glade Herning-naver, der deltog i min 3 x 20 årsdag på Hvalpsund Fægekro, lørdag/søndag den 20/21 juli 2002 og ikke mindst for de flotte og festlige gaver.

Med naverhilsen fra den fhv. „Reolabe „ og nuværende „ eskimo-neger „ Kaj Helmuth fra Herning.

Kære Moselanere.

Mange tak for det fine brev vi har modtaget fra Moselaneerne med de gode velmenende ord, jeg/ vi har det godt.

Venligst Else og Ib, Holbæk

En stor tak til alle der var med til Moseltreff i Mesenich for det flotte telegram med 60 underskrifter, det glædede os rigtig meget. Vi tænker på jer og håber vi snart ses igen. Med rigtig mange gode hilsner Ester og Jørgen Kegnæs.

Tak alle sammen! for at i ville tænke på mig, til min halvfjersårsdag Tak for blomsterne, telegrammerne, gaverne og jeres besøg i Hulen
Vagn „Rør“ Silkeborg

Tak for alle blomster og kranse fra Danmark samt fra Naverforeningen i Stockholm, og et tak til alle som deltog ved, Jørgens bisættelse i Ingarö kirke og at I tog fanen med. Karin.

Jeg takker for telegrammer og hilsner ved min 70 årsdag. Særlig tak til Roskilde - Næstved - Silkeborg og mine venner fra Stockholm.

Jørn Petersen, einh. frd. Zimmerer Helsingør.

FØDSELSDAG MED ÅBENT HULE



Leif Rohde Hejrevej 8 1.th. DK-8600 Silkeborg fylder
50 år den 19 oktober 2002

De som vil glæde mig, i anledning af min
halvtredsårsdag er velkommen i Hulen

søndag den 13 oktober

hvor der er åben hule i Skolegade 19 fra kl. 10.00.

Med Kno Leif Rohde.

Lars Aaby 60 år



Den 16 - 10 - 02, Kan Lars Aaby fejre sin 60 års fødselsdag.
Efter opvæksten i Åbyhøj - kom Lars i bådebyggerlære i
Middelfart.

Siden læretiden har han sejlet havene tynde. Han har
arbejdet på Grønland i et par omgange som tømrer og
arbejdet i Norge som skibstømrer og bådebygger.

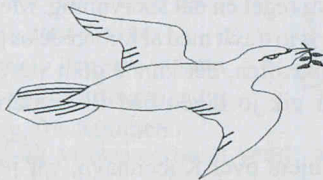
I 1965 emigrerede Lars til Montreal i Canada, med et af
de sidste emigrantskibe der afgik fra Holland.

Efter et par år, da tegnebogen var velspækket, vendte Lars
hjem for at bygge sit eget træslib - da det stod færdigt
sejlede Lars ud i verden - sejladsen varede i 5° år.

For tiden er Lars hjemme ved familien i Gravlev, netop
hjemvendt fra Caribien.

Når Lars Aaby ikke sejler ernærer han sig ved sit eger
tømrer/snedkerfirma.

Vi i Århusforeningen ønsker dig Hjertelig tillykke med
fødselsdagen. Lis Lindskjold



MINDEORD

Vores medlem Jörgen Sylvest (Pusser) er draget ud på sin
sidste rese. Jörgen blev medlem, i Stockholm 1949 og var
vinduesputsere, og han havde arbejde overalt i Stockholm og
omegn. Han havde i mange år også arbejde på den danske
ambassade med at holde deres vinduer rene. Jörgen var i en
del år med i bestyrelsen for CUK. Stockholm, og han var
altid med til whist og Bridgeturneringer. Sidste gang han
var på Ingarö kom han på motorcykel, men denne gang sad
han bagpå, det var hans søn som kørte. Ære være hans minde.
Stockholm naverne

MINDETAVLEN

HANNE LUND „BUSTER“

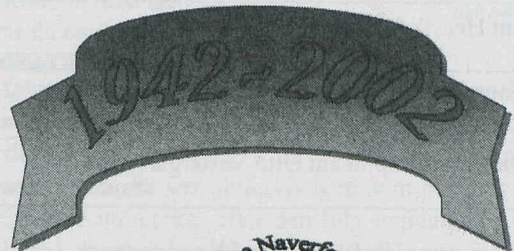
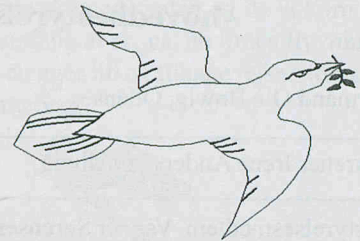
Er den 22 august 2002, efter kort tids svær sygdom draget
på sin sidste rejse. Æret være hendes minde.

Foreningen i Herning.

Nekrolog

Edvin Svendsen, sø- og havsnedker af Guds nåde, som han
selv kaldte sig, drog den 23. 9. 2002 efter længere tids
sygdom i en alder af 86 år på sin sidste rejse. Edvin har
været medlem af foreningen i Aalborg i mange år, han var i
en årrække formand for foreningen, hvor han ydede en stor
indsats, han var de sidste 6 år æresmedlem i Aalborg, naverne
var Edvins store interesse, han havde en hule derhjemme,
hvor han havde samlet mange ting og som han elskede at
vise frem.

Edvins far Louis Svendsen var med til at starte CUK i
Schweiz. Naverne i Aalborg kommer til at savne Edvins
positive livssyn, hans altid gode humør og kvikke
bemærkninger og hans historier, som han elskede at fortælle,
Æret være hans minde
Naverne i Aalborg



Stiftet 22/11-1943

Invitation

D. 22/11-02 har Slagelse Naverforening
60 Års Stiftelsesfest med åbent hus fra kl. 13⁰⁰ til
kl. 16⁰⁰ og Festsaften fra kl. 19⁰⁰ til kl. ???

Tilmelding til Festsaften: Erik H. Andersen 58194797

Pris for Festsaften: Ca. 150,-

Udstillingsvognen i Mørkøv

Udstillingsvognen vil igen i år være opstillet ved Mørkøv
heste og kræmmermarked.

Ved vognen vil Naverne fra foreningen i Holbæk og
Frederikssund være.

Husk at besøge vores stand i Mørkøv

Bestyrelserne i Holbæk og Frederikssund

Efterlysning !

Hjælp - jeg har glemt mine tæpper i Mosel bussen
- et manglefarvet hæklet tæppe,

og et blå tæppe m/strib.

Har du / i set dem ?

Så ring venligst til Åse i Vejle . Tlf . 7583 3071

HB. meddeler:

**Ved Pinsestævnet i Hørning år 2003
skal der vælges personer til
hovedbestyrelsen.**

Formand Ole Bøwig, Odense,

modtager genvalg.

Sekretær Irene Andersen, Ålborg,

modtager ikke genvalg.

Bestyrelsesmedlem Vagner Sørensen, Århus,

modtager genvalg.

Suppleant Henrik Berg, Næstved,

modtager genvalg.

Bilagskontrollant Erling Rasmussen, Stockholm

modtager genvalg.

Bilagskontrollantsuppleant Otto Vestergård, Hørning

modtager genvalg.

Forslag skal være Hb-formanden i hænde senest

d. 01 - 12 - 2002.

Ole Bøwig, Brandsøvnget 4,

DK-5000 Odense C.

E-mail-ads.: Naver@galnet.dk

.....

FORSÆTTELSE fra SEPTEMBER nr.

MIN TID SOM FREMMEDARBEJDER ! 1950 - 60 Skrevet af Poul Bøggild, medlem i Roskilde

Uden at prale vil jeg godt påstå at vi 4 - 5 danskere som havde vores gang på Lastbilcentralen, var ret velanskrevne, vi gad godt arbejde. Jeg var også havnearbejder engang imellem, sommetider blev der gennem lugen meddelt at der næste morgen igen var brug for så og så mange mand på havnen til losning af kul, klid, appelsiner eller mange andre ting, var man interesseret, gav man tilsagn og blev skrevet op, det var i samarbejde med anvisningskontoret.

Til tider var jeg flyttemand, det var også ret afvekslende, et flyttefirma blev jeg ret tæt knyttet til. Jeg husker at jeg dummede mig. Vi havde aftalt at starte tidlig næste dag fordi vi havde et læs der skulle langt af sted, men da jeg mødte om morgenen var de andre endnu ikke stået op, så uden egentlig

at tænke på andet besluttede jeg at køre bilen ned og starte, jeg stod bagefter til en overhaling da man fandt mig, for da de andre stod op opdagede de jo hurtigt at bilen var væk og troede naturligvis at den var stjålet, de ledte i den halve by, før de fik mistanke om hvad jeg havde fundet på, da havde jeg vist været lidt nævenyttig, selvfølgelig skulle jeg have lagt besked. Men der gik nu ingen skår i samarbejdet af den grund, meningen havde jo været god nok. Jeg arbejdede meget hos dem, det var far og søn, faderen var ved at blive gammel og sønnen havde dårlig ryg, han kunne slet ikke arbejde uden jernkorset. Det var virkelig flinke folk, bare man ikke var bange for at tage fat, men så var der jo også lange køreture mellem sliddet, at det sommetider var ret sent om aftenen inden man var hjemme, betød intet, man fik jo det godt betalt. Enkelte gange gav kunden drikkepenge, dem delte vi også ligeligt, jeg fik aldrig underbetaling der.

Et par af vognmændene kunne godt finde på at afregne nedad og vi havde jo ingen rettigheder, men hvis han undlod at betale, blev han boykottet på kørecentralen, man „glemte“ at tildele ham kørsel næste gang. Når vi var på havnen faldt der som regel lidt ekstra af, det kunne være f.eks. appelsiner, vi løb i en lang række mellem skibet og lageret, så kunne man sagtens „komme til“ at tabe en kasse så der flød appelsiner over det hele. Vi havde altid en hel del med hjem.

Ved kulbådene tiltuske vi os som regel cigaretter eller spiritus, det var lettest på de store både, for toderne var hele tiden på vagt, men de kom ikke ned i lastrummene. Der var som regel mest travlhed på havnen lidt før jul,

også på engroslagrene, men presset aftog dog helt tæt på jul, så var der som regel en del snerydning. Men den sidste uge før jul havde vi jo travlt med at forberede os på at komme til Danmark til juleaften, det kunne godt være en drøj tur for os jyder, der gik jo ingen båd til Frederikshavn om vinteren.

Engang jeg tog hjem over København, var jeg ude i god tid, vi sejlede fra Oslo allerede den 21. december, jeg skulle så sejle hjem over Århus, men der var et døgn ventetid på forbindelsen, så vi skulle rigtig „gøre“ København, det blev både til Nyhavn og Istedgade, ja selv den Kvikke Kanin. Det var selvfølgelig spændende at opleve. Et sted i Nyhavn var stemningen meget god, jeg tror det var Skipperkroen, men Nyhavn 17, som var ret kendt, sagde mig ikke noget, så vi tog på Postellionen. Istedgade var lidt af en beskidt gade også dengang, men selvfølgelig skulle det opleves. Jeg var nu alligevel glad for at skulle sejle derfra igen næste dag. Et år gik julefejren med forhindringer, vi skulle køre med Clifford hjem, han havde fået bil dengang, og havde lige haft den til eftersyn, men ved Trolhættan, lidt inde i Sverige, på vej til Gøtting, gik bilen i stykker, vi var 4 i bilen, Clifford og Agnes var blevet forlovet og så var det vist lille Knud og mig.



Clifford og Agnes blev ved bilen, vi havde fået rekvireret hjælp. Knud og jeg måtte tage på tommelen til Gøtてborg, det lykkedes os også, hver for sig, vi mødtes igen på Centralstationen i god tid før båden skulle sejle, og det lykkedes sørme også akkurat for Clifford og Agnes at komme med, så kunne de få bilen repareret i Frederikshavn.

Et år skulle vi køre med Charles hjem over København. Vi var fire i bilen Charles, Lange Svend og mig. Hvem pokker der var fjerde mand på den tur, husker jeg ikke, muligvis Fritjof, han skulle i hvert fald til København, medens bilen skulle til Odense. Det var lidt glat især ved den svenske grænse, der var det nær gået galt. Svend kørte og pludselig var vi på vej direkte ind i fjeldvæggen, men på mirakuløs vis fik Svend undveget, måske fordi der lå lidt sand lige ved fjeldets fod, så vi undgik katastrofen.

Men tværs over Sjælland var faren der igen, føret var dårlig, nogle cm. snesjap, vi ville overhale en Opel kaptajn på vejen mellem Roskilde og Ringsted, men „kaptajnen“ havde ikke til sinds at slippe os forbi og Charles havde ikke til sinds at give op, vi kørte Bougvard Issabella og fik os da også presset forbi, men da var vi oppe på 110 km. hastighed og aldrig så snart var vi forbi kaptajnen før vi måtte kaste bilen brat til højre for at undgå kollision med en stor DSB bus, ham der i kaptajnen må også have fået en grim forskrækkelse, han måtte jo bremse ret kraftig. Jeg husker også at jeg skulle køre noget af vejen, men jeg kunne ikke køre stærkt nok, så jeg overlod igen rattet til Charles. Resten af turen gik glat, men man bliver jo noget rystet.

Det her med at komme hjem til jul var jo lidt af en tradition for de fleste danskere.

Et år skulle Vagn og jeg af sted sammen, vi skulle flyve fra Kristianssand, men det forløb nu ikke helt som planlagt. Det var lidt snevejr da vi forlod Oslo, men det blev værre og værre jo længere vi kom sydpå. Og på vej til lufthavnen og flyet til Ålborg, fra stationen i Kristianssand fik vi besked på at vende om, vejret var så dårligt at flyet ikke kunne gå ned, så der stod vi så den 23. december. Vi kunne vente til næste afgang den 26. december, vi kunne tage, toget tilbage til over Oslo og Sverige, men båden fra Gøtてborg til Frederikshavn var sejlet inden vi nåede dertil, og tog vi over København, da måtte vi holde juleaften i toget. Vagn var fra Randers egnen jeg selv fra Skive egnen, så vi kunne først nå hjem i løbet af den 25. december, vi valgte at vente. Efter lidt diskussion om hvorvidt rejsen var påbegyndt eller ej, nægtede flyselskabet at betale for vores ophold, men det måtte rejsebureauet så slås med dem om, vi havde billet fra Oslo til Ålborg og vores rejse var påbegyndt. Vi fik anvist et hotel, vel indkvarteret bestemte vi os for at gå i kirke kl. 4. På vej hjem fra kirken spekulerede vi på, hvor vi skulle fejre juleaften, måske på Sømandshjemmet. Men da vi kom tilbage til hotellet blev vi inviteret til at deltage i direktørens private juleaften. Vi takkede naturligvis ja! Der stod kalkun på menuen. En dejlig middag med vin og alt tilbehør og om ikke der var risalamande bagefter. Vi dansede



Glarimester

også om juletræ, et stort træ, men vi var skam også en stor familie og om ikke der var julegaver, en lille souvenir til hver. Resten af aftenen var mere som en dansk nytårsaften, fri spiritus og knas, en virkelig dejlig aften, alle var glade ingen var fulde, men vi var godt træffe hen på de små timer. Frokost og middag dagen efter og morgenmad anden juledag. Men de vi ville afregne, fik vi kun lov til at betale for to overnatninger, medens resten var på husets regning, det var virkelig flot. Efter jul sendte vi værten en takkegave, vi fik sat to flagstænger på en plade, et med det norske og et med det danske flag og vi fik et rørende takkebrev tilbage. Det var virkelig en dejlig oplevelse. Anden juledag kom vi så med fly, selvom det stadig sneede havde stormen løjet af, så flyet kunne gå ned. Det var første gang jeg fløj, vi startede i snevejr, oppe over skyerne skinnede solen og da vi kørte til Ålborg var der ikke et snefnug at se, ca. en times flyvning. Juleferien varer normalt en uges tid og tilbage rejsen foregik over Frederikshavn - Gøtてborg.

Den vinter var der en del arbejde, mest med snerydning, det var lidt af en snevinter, men vist ikke så slemt med isen, der var da en del arbejde på havnen også.



En naver stok

Selvfølge lig var jeg også hos kefas, medens jeg også havde et par måneder med noget fast, til omkring påsketid. Jeg flyttede også til Skolegade 4 på Strømsø og blev nabo til Clifford i nr. 6, det var muligvis ham som gav mig tippet. Værelset var udmærket efter den tids standard, Ca. 12-14 m², ingen vand inde, kun en vaskeservante og toilet i kælderen, så var der en divan, et lille bord og et par stole. Jeg havde også kogeplade så jeg kunne lave kaffe. Middag spiste jeg altid på Hospitset, mange gange kom vi direkte fra arbejde, andre gange havde vi lige nået at være hjemom og skifte først, for tit og ofte blev vi jo hængende den halve aften. I Norge er det skik og brug at man tager på hyttetur i påsken.

Det var vi så nogle stykker som besluttede os for et år. Luner drenge ganske vist, men vi fandt en hytte gennem avisen, en afbestilling. Vi var nemlig ret sent ude, der var plads til seks, og de blev udtaget efter lidt diskussion, for selvfølgelig var der også økonomi inde i billedet, nogle havde ikke råd andre måske ikke så meget lyst, men vi blev da enige. Vi havde fået en hytte lige i den yderste udkant af Hallingdalen, nærmest på Hadangervidda, ligesom en hel lille hytteby. Af sted med toget onsdag eftermiddag, med ski og rygsæk og lidt proviant indtil vi kunne komme til at købe ind deroppe. Toget kørte ikke længere end til Geilo, derfra skulle vi videre med bus det sidste stykke, men halvvejs med bussen gik lyset ud, så her var gode råd dyre, en mørk aften i snevejr, næsten ude i ødemarken. Men der var også en del andre passagerer i bussen, mest nordmænd og de var åbenbart mere vant til fjeldet end os andre. Der blev besluttet at en mand på skift skulle sidde på køleren med en lommelampe, så kunne bussen køre langsom af sted. På Ustaoset, halvvejen af den resterende strækning, fik vi så lyset repareret og frem kom vi, men det var imidlertid blevet noget sent og meget mørkt, så det kneb

med at finde den rigtige hytte, og finde ud af hvor vi kunne hente nøglen, alt ligner jo hinanden i al den sne. Men vi blev da huset og næste dag måtte vi så ordne alt det praktiske. Vi fik fundet ud af hvor indkøbs mulighederne var, hvor det bedste skiterræn til vores formåen, var henne og fik os rigtig indrettet i hytten. Der var masser af skilifter og løjper for de mere avancerede nordmænd, men det var ikke rigtig os, selvfølgelig skulle det prøves, nu var der et par stykker i flokken der var mere skiløbere end os andre, derfor gik vi ikke altid i samlet flok, de to havde mere lyst til skilift og pister medens vi andre var lidt mere forsigtige, men vi var skam ude på ski hver dag.

FORSÆTTER.

NY E-MAIL - NY E-MAIL

FORMAND OLE BØWIG FÅR NY E-MAIL ADS.

begge adresser virker forløbige.
Nuværende: naver@post9.tele.dk
Ny: Naver@galnet.dk

Forenings-Meddelelser

AALBORG

Vi startede op efter sommerferien i dejlig sommervej og med deltagelse af 10 svende. Frits kom næsten til tiden, kun med 10 minutters forsinkelse. Vi startede som sædvanlig med at synge nr. 32. Så besatte vi hulevagnerne for august. Formanden fortalte, at han havde sejlet omkring Mors. Ved et besøg i Thisted opdagede han en skomagerbutik med en mærkelig udstilling. Ved nærmere eftersyn viste det sig, at skomageren er en pensioneret officer, som har samlet en masse ting omkring skomagerfaget. Han har et museum i kælderen, hvor også skomagerlauget holder til. Forretningen er et besøg værd, når man er på de kanter, den ligger på Nytorv 1A i Thisted. Skomageren er interesseret i at besøge vores hule engang. Gunnar oplyste om invitationen fra afdelingen i Frederikssund til fest den 21.9., som vi takker for. Vores afholdte foredragsholder Hans Strikert har været meget syg, men er i bedring, så vi håber, han besøger os igen i løbet af efteråret. Der er sildemarked i Nibe, Poul Erik inviterede til sildebord i Nibe, de vil slå rekorden med det længste sildebord. (Undskyld til Aalborg, Red.)

Ved sidste hulemøde var der mødt 12 svende. Preben kom med noget gammel værktøj, som hans svigerfar havde gemt, 2 gamle høvle, 2 vaterpas og en børstenbindersaks. Keld gav en sidste omgang på hans fars vegne og lovede at skænke de af Edvins ting, som har relation til naverne til hulen. Vi besluttede efter en kort diskussion, at Frits skulle, for at lære at komme til tiden, lægge en femmer i bødekassen, hver gang han kommer for set. Da han dukkede op klokken 20, og vi fortalte ham det (jeg var nervøs, han ville være utilfreds) grinede han bare, gik igen for at veksle og betalte med et stort grin. Vi besatte hulevagerne for september og diskuterede aktiviteter for vinteren.

Poul Erik serverer den 19-10. stegt flæsk med persillesovs i hulen, alle interesserede bedes tilmeld sig. Julefrokosten finder sted den 7.12. i hulen.

Med naverhilsen Irene



FREDERICIA

Hulemøde d.4 sep., så er alt ved det gamle efter ferien. 6 svende var mødt op og snakken gik om lidt af hvert. Prik ringede med klokken til en omgang, tak Prik. Vi fik som sædvanligt god mad lavet af hulefar.

Så vil vi minde om vores løvfaldtur d. 5 okt. 2002, afgang fra hulen – Sjællandsgade 17 C, kl. 14.00, turen afsluttes med kogt torsk.

Husk generalforsamling d. 2 - 10 - 2002.. Hilsen Formanden.
Med kno i bordet hulefar.



FREDERIKSSUND

Hulemøde d. 6-9-02, vi mødtes 9 svende + 1 tømrer (Simon) + 1 gæst fra Hamburg (Heigo som er Baukaufmann) + 1 gæst fra Hillerød. Vores naverven Alf Andersen blev mindet med et minuts stilhed. Ære være hans minde. Simon en ny svend mere, det er lidt af en trøst. Vi håber det faldet i hak. I oktober måned vil vi starte vort loftprojekt i hulen. ARBEJDSWEEKEND ER D. 12 + 13 OG 19 + 20 OKT. Ellers ser vi frem til vores fest Lam på Spid D. 21 ds. Og vi nød Theresa og hulefar Arne, gode madder med et par "små" til. Klokken ringede lifligt. Vi takker for en god aften.

Vores kære medlem Bent Hagel er blevet indlagt på Herlev sygehus, vi ønsker Bent god bedring.

Husk at møde op til formandens orientering ved næste hulemøde d. 4 oktober, bestyrelsen har hulevagnen.
Per Bogart.

HERNING

Juli er som bekendt feriemåned, så derfor intet i „Svenden“ i august, men nu er vi i gang igen, det kniber dog for svendene at få rystet strandsandet ud af skoene og møde op i Hulen, men det bliver nok bedre, det må vi håber. Den 9/8. blev jeg ringet op om der kunne åbnes i Hulen, det var Ove Graae og hustru fra Næstved som var på gennemrejse. Jeg forsøgte at kalde nogle svende sammen, men alle var ude i det flotte vejr, vi fik alligevel en hygge eftermiddag ud af det. Jytte købte skraberlodder i store mængde, og Ove satte sig på alle gevinster, godt gået Ove og tak for jeres besøg.

Ellers har der ikke været de store armbevægelser, kun den lille trofaste skare svende som møder op hver gang Hulen kalder.

Så kom det årlige Moseltræf, der som sædvanligt var en hyggetur, veltilrette lagt og med masser af humør, Haldur var helt skruet over, den ene vittighed efter den anden væltede ud af ham og harmonikaen blev næsten slidt op, så mon ikke alle hyggede sig, jeg tror det. Torben havde fået besked på at, hvis han tog passagerer med i bagagerummet skulle han selv betale for dem, om det så var årsagen til at der ikke var flere end der skulle være da vi nåede vejsende vides ikke.

Med knoslag „MONTAGEN“



HILLERØD

Til huleaftenen den 9. august var vi 17 personer samlet til en rigtig hyggelig aften, hvor formanden havde medbragt sin svigermor, der røg en ekstra ° fl. Ålborg. Bestyrelsen har holdt møde d. 21 august hvor vores tur til Finland var på programmet, lad mig i den forbindelse opfordre alle til at møde op til huleaftenen den 10. oktober. Poul Olsson og Leif Øblom (Finlandsekspert) vil fortælle om tilmelding, priser, tidspunkter og meget andet angående turen til Finland. Til lørdagsmessen den 31 aug. var vi kun samlet 9 pers. til en herlig gang „Svin a la marengo“ vel tilberedt af Mona. Trods den ringe tilslutning, fik vi sunget og snakket og set billeder fra Finland som Poul Olsson havde været oppe og tage. Det går fremad med vores sekretær Peter, nu kan vi snart forstå hvad han siger, men der hvor maden og øllet skal ned samt et godt humør er han helt på toppen. Foreningen ønsker vor naverven Grethe Christensen tillykke med de 75 år. Husk så at vi skal til hulemødet den 11-10 optager et nyt medlem i vor naverkreds (Preben). **HUSK AT!!**

Lørdagsmesse den 28. september (stegte ål)

tilmelding, til Mona nødvendig

Hulemøde den 10. oktober kl. 19.30

ring gerne til Mona 45 81 811 62

Lørdagsmesse den 16. oktober (banke kød) tilmelding til Mona nødvendig

Hulemøde den 8. nov. (bødekassen tømmes) ring gerne til Mona 45 81 8162

Lørdagsmesse den 30. nov. Julefrokost

tilmelding til Mona nødvendig.

Med kno i bordet Dann

HOLBÆK

Til seniormødet 01/08, kom Erna og Karl fra Roskilde på besøg, og i alt var 7 mødt op.

Torsdag 15/08 var vi 5 fra Hulen, som nød et fint morgenbord hos Arne Juul, på hans 70 års dag. Ebert havde sangbøger med, så de øvrige gæster også kunne høre lidt naversang.

1. hulemøde efter sommerferien, havde lokket 13 medlemmer plus vores 2 husalfe fra Jyderup op fra lænestolen. Om det var varmen, eller de havde haft føs'da' blev jeg ikke klar over, men Kirsten og Torben fik i hvert fald en eller anden klokke til at ringle, og det så tidligt at vi startede med snapsesangen og blæren, senere nr. 28. Ole P. havde grydeskeen fremme, så der var lidt ud over det sædvanlige på brødfadet. Torben takkede Ebert og Emil for deres indsats i Andelslandsbyen hvor ca. 500 besøgende så vores udstilling, samt vores deltagelse sammen med Fr. Sund, ved hestemarkedet i Mørkøv. På seniormødet 05/09 var 4 mødt op, plus 3 gæster fra Holbæk. Det var familie til vores tidligere medlem Kanonsmeden, som ønskede at se hulen.

Seniormøde den 03/10

Hulemøde den 18/10

Jørgen L.



HØRNING

Til hulemødet den 6. september var der mødt 15 naver og navervenner. Vi startede med "Når samlet er vor naverflok", derefter tog formanden ordet med de interne meddelelser. Derefter var der tid til vores årlige viseaften og alle havde en sommerferieoplevelse at fortælle. Efter at have hygget os et par timer sørgede hulefar lidt mad, og Karen ringede med klokken, da det havde været hendes fødselsdag. Ved midnat var det tid at synge minderne og alle gik hver til sit efter en hyggelig aften.

Med kno i bordet Else



LOS ANGELES

For første gang i historien blev vor mode holdt et andet sted end vores sædvanlige modested i HULEN i Naverdalen, Monrovia.

Vores August møde blev holdt i Naver Haakon Andersen's dejlige „Danmarkshave“ i Artesia, hvor alle også havde fornøjelsen af at beundre Ken Olsens flotte Cadillacår gang 1932

Godt møde, godt humør og god mad hvad mere kan vi forlange.

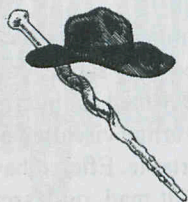
Med Kno Arne O.

KOLDING

Hulemøde d.30 – 8. En lille flok på 6 pers. Var mødt op men vi skulle jo også lige have det sidste ordnet inden vi skulle på tur næste dag. Så lørdag d. 31 startede vi fra Kolding kl. 8.30 med første stop i Vejle hvor vi skulle have nogle med derfra, det tog lidt tid, inden vi fandt dem. Derefter gik det til Bindeballe med morgenkaffe og ellers lidt handel i den gamle købmandsgård. Videre mod Århus til den gamle by, med ophold på motorvejen ud for Ejer Baunehøj på godt 1^o time på grund af en ulykke længere ude på vejen. Men Vejret var jo fint så vi havde det godt nok udenfor bussen. Vi havde jo de våde varer med, så der røg jo lidt ned bag vesten. Endelig nåede vi den gamle by, hvor vi fik rundvisning, og ellers gik lidt rundt på egen hånd. Blev derefter godt modtaget i hulen, hvor vi nød deres gode mad, Oksehaler med god brun dansk sovs, vi spiste så vi dårligt kunne rejse os. Mange tak for mad, Århus. Ved 17 tiden startede vi så hjemturen, med aflevering af naverne i Vejle, plus Kirsten fra Odense, vi takker jer alle for en dejlig dag sammen, det må gøres om en anden gang.

**VI HOLDER ÅBENT HUS D. 26 OKT. 2002
FRA KL. 11.00 PÅ GRUND AF VORES
60 ÅRS JUBILÆUM I HULEN AGTRUPVEJ 109.
HVOR I ER SÅ VELKOMMENDE, HVEM DER
HAR TID OG LYST TIL AT HILSE PÅ OS.**

Med naverhilsen Karen.



En naver stok

KØBENHAVN

August måned var stadig ferietid her i København så vi kan straks gå videre, og dog... Erling fra Herning var i byen den 3-4/8, så selv om vi havde lukket og dahan aldrig (!!!) havde set vor dejlige hule, forbarmede vi os over ham og hans følge. September skulle vi starte med Søndagsmesse den 1/9, men al den sommerferie måtte have gjort, at vi desværre glemte at lukke op. UNDSKYLD! Vores Navervenners Skovtur den 7/9 var blevet rykket til den 21/9, hvor turen går til - Frederikssund og det er jo absolut ikke så tosset endda. Lidt mere - godt - herom i næste nummer. Som nævnt i sidste Svend, holder vi Surprice-Party lørdag den 5/10 kl. 18.00. Det lyder spændende ik'? Vi vil her forsøge - selvom det er svært - at slå sidste års Candlelight dinner. Een ting er sikkert: alle kan være med, også mavsens. Sidste tilmelding den 29/9. Tirsdag den 22/9 er der Svende-Hulemøde og Filmaften, hvor guderne må vide, hvad „Foto-Børge“ denne gang har at more os med fra „de gode gamle dage“. Sidst men ikke mindst: HUSK vort pragtfulde Sildebord lørdag den 2/11 kl. 13.00. Yderligere omtale skulle være unødvendig. Sidste tilmelding den 27/10.

Arrangementer:

29/9 + 13/10 + 27/10 kl. 10.30 Søndagsmesse
5/10 kl. 18.00 Surprice-Party
22/10 kl. 19.00 Svende-Hulemøde & film
2/11 kl. 13.00 Sildebord
Med kno i bordet Niels „2m“



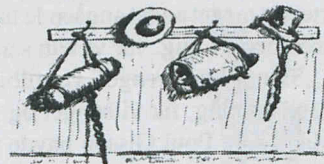
Thure

NYSTED

Til hulemødet d. 2 ds. var der mødt 8 naver op, alle med godt humør, flere havde haft fødselsdag og Kaj havde en flaske af de klare, som ikke skulle stå og blive dårlige. Vi sang så alle i Nysted kunne høre at der var hulemøde, så vi havde en rigtig god aften. Vi ønsker alle, selv Frank, en rigtig god fødselsdag. Vi blev enige om at holde, som sædvanlig, vores gule ærter aften d. 13 november og alle vore damer er som sædvanlig velkommen. Vi havde lidt problemer med tilrettelæggelsen. Men det blev således at Frank sørger for at få skrællet kartofler og gulerødderne, Alex ville godt lægge et godt ord ind for Willy, så han kunne lave de gule ærter. Vores tidligere skribent Bent ville sørge for pandekager til desserten. Tilmelding er senest d. 1 nov. 2002, og vi ser jo også gerne folk som er medlemmer udenfor Nysted. Vi tilrettelægger alle detaljerne ved næste hulemøde d. 7 okt., så mød talstærkt op, og bak op om vores lille forening. Med kno i bordet oldefar og skribent m. m.

FLREMMING

Garderobe



NÆSTVED

Søndag den 6. oktober 2002 fylder Bent „Barber“ Rasmussen 70 år. Selvom vi driller ham lidt med at han er barber, er Bent faktisk uddannet frisør og har vundet stor anerkendelse for sit arbejde. Bent er også, sammen med sin Eva, en hyppig gæst i Hulen i Næstved, hvor han tidlige har „Klippet“ os alle til stor moro og gavn for omsætningen. Ved hulemødet den 6. sep. orienterede Flemming Luttermann, (foreningens ansatte revisor) om hans og Yvones dejlige tur til Stockholm. Hans beretning var så levende, at vi følte at vi var med på turen. Vi sluttede huleaftenen med Hulefars stegte ål. De var lækre og veltilberedte - og blev skyllet godt og grundigt ned. Vi skal desværre afvikle Møllen i Karrebæk. Alle bør melde sig til arbejdet. Dato for afrydning vil blive opsat i Hulen. Med Naverhilsen Ove.

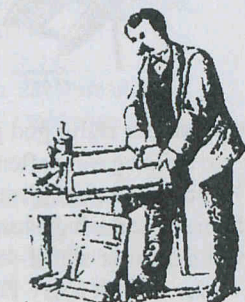
ODENSE

Til hulemøde den 6/9 var vi 7 & 2 gæster. Gæsterne var Arno's fætter der er udlært maler og hans kone fra Gläesendorf i Tyskland. Lajøs havde også fundet vejen forbi, det var meget længe siden han havde været her. Da hulemor havde fået fri, havde Ole lovet at overtage køkkenet. Formanden åbnede mødet lidt forsinket da der pludselig skulle laves dobbelt så mange stykker smørrebrød. Gæsterne blev på behørig vis budt velkommen og traditionen tro indskrev de sig i fremmedbogen. Velkomstsangen blev sunget og de fortalte at det ikke var første gang de besøgte en naverhule i Danmark.. Ole havde lavet nogle store fine stykker smørrebrød efter opskrifter fra „Lucullus smørrebrød“, så ingen gik sultne hjem. Der var røg og damt i køkkenet og med flere medhjælpere til den store opgave at fremstille disse flotte stykker smørrebrød. Alt gik godt og heldigvis var der ingen der kom til skade. Marianne havde haft fødselsdag og gav en omgang, så hun fik blærenhatten og den gode blæresang. Tak for det. Vi fik atter rørt sangermusklen med sang nr. 22.

Så er det atter tid til den halvårige generalforsamling, det er vigtigt at I kommer og er med til at tage evt. beslutninger, så mød talstærkt op, fredag den 04/10 kl. 18⁰⁰, til generalforsamlingen.

Mødet sluttede kl. 23.00.

Hilsen Marianne.



Glarmester

RANDERS

Til hulemødet d. 6 – 9 var vi 8 navere, vi hyggede os og fik dejlig mad, som Leila havde lavet til os, tak Leila. D. 17 aug. var vi på sejltur, Arni kendte en der havde en dejlig båd, vi var 8 der tog til Kanaløen, med vores medbragte mad og lidt til at skylle med. Der var vi så et par timer, så gik turen hjem igen og vejret var virkelig med os Tak til Arni der har sagt at kaptajnen gerne vil sejle med os igen, han havde også hygget sig. D. 2 – 9, havde byen Dronningebesøg i anledningen af 700 års jubilæet. Og foreninger var blevet opfordret til at møde med faner ved Rådhuset, det gjorde Bitten og Arni så for os, og de fik at vide, fra mange sider at vores fane var den flotteste, dejligt at høre. Og så kære venner, nu har vi generalforsamling d. 4 – 10, mød nu op, vi skal jo bl.a. finde ud af love og lignende, hvis vi skal have navervenner og der er også en løvfaldtur på tapetet, men mød op der er mange vi har savnet, men nu regner vi med at ferien er slut. Med naverhilsen Solveig.

ROSKILDE

Ved hulemødet den 30-8 var der fremmøde af 16 personer og med gæster fra Gadstrup, som måske kunne tænke sig at blive medlemmer. Efter formandens beretning sang vi nr. 2 for vore gæster. Formanden havde hilsner med til os fra både fjern og nær. Han berettede om den dejlige weekend i Marienlyst, som jo er blevet tradition. Mange er jo stadig på ferie eller optaget til anden side, men vi ser jo nok mere til dem hen af vejen. Vi gik ombord i de medbragte klemmer og da der kom nogle af de „klare“ indenbords kom historierne frem, de er jo ikke altid lige stue rene, men pyt.. Der var jo kortspil d. 15 da var det tid at blande kort.

Program for Oktober

Søndag d. 13 kl. 17.30 kortspil

Fredag d. 25 kl. 19.30 hulemøde med klemmer

Hulevagten klarer undertegnede

Naverne i Roskilde, Anna-Lise



SAMSØ

HULEMØDE 6-9.02, på første hulemøde efter en lang sommerferie, var vi hele 10 fremmødte og en gæst. Michael som er kok og som har rejst en del. Michael var så heldigt at få blæren. Vi startede med at synge- Når sommeren er til ende. Det er den jo langt fra med den fantastiske sensommer vi har haft. Hulefar diskede op med biksemad. Vi har fået en falshøvl og en grundhøvl som er rigtig gammelt. En stor tak til Jack på Drop ind. Hulemøderne er stadig 1.fredag i måneden kl.18.00. Tilmelding til spising onsdag før til hulefar. Hulemøde 4 -10-02. KL. 18.00.

Søndagsmøde 20-10-02.KL.10.

Med kno i bordet Åse.



SILKEBORG

Vagn „Rør“ Christensen som. „Den sorte smed vi alle kender“, han blev 70 år her forleden, der var så mange der ville deltage i fødselsdagsfesten og fejre fødselaren ja en hel hulefuld, det var en dejlig dag med sang og spil. Vi havde også en pragtfuld dag lørdag den 10 august på Silkeborg Bad, hvor Humle brødrene spillede de dejligste viser og sange for os, de bliver nu også bedre år for år, nu skal vi også have dem inviteret ned i vores hule til en lille sammenkomst. Gril mesteren Gunner Møller var igen i år god, tak for det Gunner. Der på Silkeborg Bad der var der mange gæster fra det ganske Danske land Herning, Århus, Næstved, Vejle så en stor tak til alle jer der var med til at gøre dette til en ganske særlig dag for os. Næste der er eller bliver rund, det er et kært barn som har mange øge eller kæle navne Leif Rohde „Thulebaronen“ „Hulefar“ „Rodehovedet“ „Rodebassen“ „Lappedykkeren“ hvis vi vil lægge hovedet i blød så skulle det være mærkeligt om der ikke kom flere til. Dog bliver de alle 50 år den 19 oktober så giver de nok alle en lille en til halsen på denne store dag, så det vil vi se frem til.

Kan i holde jer fugtige Svende.

Skriverkarlen



Slagelse

Det var et hyggeligt og roligt hulemøde med 9 glade svende d. 6. september. Efter formandens velkomst, og den obligatoriske sang, var temaet vores 60 års stiftelsesfest d. 22. november 2002. Den endelige planlægning omkring dette arrangement er påbegyndt. Vi glæder os meget til denne store dag. Vi kunne fryde os over besøg af vores gode Alf Olsen, der ikke er en så hyppig deltager på vore møder. Han havde medbragt Mogens Skomager. Disse gode og larmende mennesker underholdt på sædvanlig vis hele selskabet med sang og spil på skeer. Da den formelle del af mødet var overstået forlod vores formand mødet grundet smerter i en af sine maver. Vores kasserer har næsthøjst ancinitet, hvorfor han påtog sig rollen med at sikre god ro og opførsel gennem sidste fase af mødet. Det lykkedes ikke ! Med kno i bordet, Per



Brølægger

VEJLE

Mødet startede med at man sang, "Når somren er til ende 11, efter sangen overrakte Formanden, C.U.K.s 25 års jubilæums nål til Helge Gjerding hvor en stor tak blev givet til ham for hans mangeårige indsats i Vejle Foreningen, her kan nævnes tillidsposter som Sekretær - Skramleriforvalter og Bestyrelsessuppleant og ikke mindst hans store viden i Naverbevægelsen som man ofte havde haft brug for i Foreningen, tillykke Helge. Helge og Annelise havde deltaget i Moselturen og en tak skal gives til arrangørerne for en rigtig god tur. Flere fra Vejle havde deltaget i udflugtsturen til Århus Arrangeret af Kolding og Århus naverne og ved mødet blev turen rost meget og en tak skal gives til Kolding og Århus for en vellykket og fin tur. Hytten havde d. 31-8-02. besøg af Otto og Else fra Hørning Naverne og jeg kan kun sige tak for et par dejlige timer sammen med jer det var rart at i kom. Vejle Nav, Jørgen Lauridsen rejste d. 1-9-02. til Korea for at arbejde ved et store bådebyggeri Jørgen havde inden rejsen skænket et beløb til en omgang øl til mødet og tak til Jørgen for øllet vi håber alle at din tur må gå godt. Der var ved mødet indkommen 1 stk. invitation fra Fredericia naverne til deres årlige løvfaldtur, tilmeldingslisten dertil hænger i Hytten og man kan tilmelde sig hos Hulefar. Hulefar havde deltaget ved begravelsen af Herning Nav, Hanne. Alle i Vejle Foreningen vil herved Kondolere familien. 13 havde deltaget i mødet der sluttede i god ro og orden. Efter mødet var Helge vært for et dejligt silde og ostebord med dertilhørende våde varer, vi siger alle tak for det dejlige mad Helge.

Arrangementer i Oktober -Mdr.

D.4-10-02. Kl. 18.30 Generalforsamling.

Med Naverhilsen. Jens K. Ibsgaard.

STOCKHOLM

Det har været en stille tid på navertorpet i august måned, en del medlemmer har været på reise til Danmark, men nu kommer efteråret og vi samles igen og har sikkert meget at berette om.

Program for oktober måned.

D. 4 oktober Månadsmöte fredag kl.19.00

D.12 oktober Svampuflykt lørdag kl. ?.

D.25 oktober Svendefest fredag kl. 19.00

Med kno i bordet GRÖNLANDSNAVEN AAGE



Vinkel

SØNDERBORG

Så, det var den sommerferie, lidt kort men god. Og sommeren fortsætter og fortsætter. Det kunne være, at vi skulle til, at dyrke bananer i stedet for tomater ?

Det første hulemøde efter sommerferien, var lidt sparsomt besøgt. Kun 8 medlemmer havde fundet vej til hulen. De fik til gengæld en hyggelig snak ved baren, og Martha fik takket for opmærksomheden ved hendes 60 års fødselsdag. En stille aften. Jeg vil lige gøre opmærksom på, at der er hulemøde den første fredag i hver måned, og lørdagstræf den tredje lørdag i hver måned.

Med kno i bordet Jette.



Kridtsnor på hjul

ÅRHUS

Til hulemødet d.16 aug.. var der rigtig god plads i hulen til de fremmødte svende. En stille og rolig aften, uden det store at skrive hjem om. Dagen derpå den 17 aug. var der den årlige fugleskydning, hvor sidste års fuglekonge Frank Ibsen, vartede op med alt hvad der hører sig til ved et veldækket bord. Og hvem tror i så der blev den nye Fuglekonge ? Jo, såmænd Frank Ibsen for tredje år i træk . Han kan bare det der med „ bøssen „. De øvrige præmietagende skarpskytter er som følger : Kaj -Ole Bojstrup - Ole L - Bager og Svend Erik. Lørdag d. 31 aug. fik vi i hulen besøg af Naver fra Kolding, Vejle og Fredericia, De havde været i Dem Gamle By, for at bese Møntmestergården. Det blev til et par hyggelige timers samvær i hulen, inden ture igen gik sydover. Hulemøde d. 6 sept. Vi var mange i hulen, det er jo dejligt. Formanden kunne, ud over at byde velkommen til svendene, også hilse en gæst Henning Laursen fra Hornslet, velkommen. Vi fik en kort orientering om hvad der er hændt siden sidst, derefter fik Viggo Reffenstein ordet. Viggo bor i Tanzania, men er P.T. hjemme i Danmark. Vi så en videofilm fra hans hjemegn i Moshi, hvor han har haft gang i bla skolebyggeri. Vi hørte også om et Danida projekt, han har stået for, der blev bygget et bryggeri og College plus meget mere. Det er utroligt hvad Viggo har haft gang i ude i verden. Vi glæder os til at høre meget mere.

Hulemøder den 4 og 18 okt.

Kegling den .25 okt. kl. 19.00.

Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN:
www.naverne.dk

**EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE
FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.**

Formand: Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@galnet.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

**ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING
BLADFORSENDELSE I INDLAND**

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

**BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET
FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.**

Redaktør af "Den færende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Flemming Laugesen Vestparken 28,Lind
DK-7400 Herning
Tlf: 9722 2588

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: www.naverne.dk

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.

Bevar overblikket
ta' på

Brandt's Bar

Paladspassagen 7
7100 Vejle
Tlf. 75 83 10 99

JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup

Tlf. 44 83 02 00

www.jakon.dk



SH's Kartoffelcentral

v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

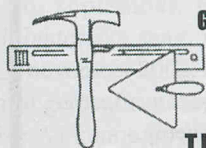
Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99

Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER
Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08



Birkerød Bogtryk

Toftebakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931

Casino Bodega
Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver
Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00
Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00
Søndag kl. 16.00 til 21.00.
ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



**Byggefirmaet
Johansen**

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus
www.byggefirmaet-johansen.dk

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.
Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen
Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623
Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.
Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.
Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET
Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

**MALERMESTER
TOM SØRENSEN**

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008



Tlf.: 4772 1112
Fax.: 4772 1122
Mobil: 2148 6957

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSKASSEN J.A.K
Løvegade 63, 4200 Slagelse. Tlf. 5850 4770
Det lille pengeinstitut
Med den store virkning.
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr. / kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

**HØJSKOLEN
ØSTERSØEN**

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk



UDGIVET AF DE CENTRALISEREDE SKANDINAVISKE FORENINGER

Den forende Svend

ORGAN FOR SKANDINAVER I C.U.K.

NAVERNE

NR. 11

NOVEMBER 2002

ÅRG. 100

Naverne på Mørkøv marked.

Igen i år var Naverne udstillingsvogn at finde på det store heste og kræmmermarked i Mørkøv d. 27-28-29. sep.

Vognen var bemannet med friske naver fra Frederikssund og Holbæk, og mange besøgende var henne og høre om vores forening. Vi håber der var nogle nye medlemmer i blandt.

Der var ligeledes stor interesse for vores lotteri, hvor de heldige gik hjem med en flaske naversnaps eller bitter.

Ved sømbukken blev der på de 3 dage brugt over 4 pakker søm, enkelte kunne slå sømmet i bund på 2 slag og da vejrguderne var i godt humør i år, var det 3 gode dage.

Tak til de fremmødte fra begge foreninger.

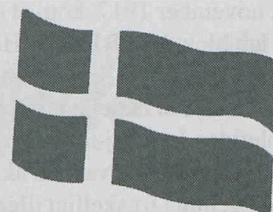


Med kno i bordet Jørgen L.



50 ÅR

UNG!

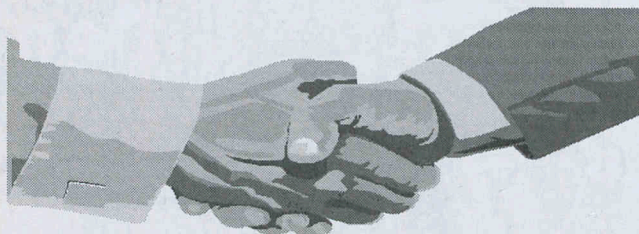


Torsdag den 14. november, fylder vor naverkammerat Rasmus Gerdes 50 år.

Rasmus er murermester, og slog som mange af os andre, sine folder i Schweiz tilbage i halvfjerdserne, Rasmus har været medlem siden 1973, og var noget af en „gavtyv“ i sine aller yngste dage. Det vil være for omstændigt at komme ind på hvad, men mon ikke dem der kender ham, kan huske en hel del om dette?

Rasmus har haft formandsposten og andre bestyrelsesposter i København, hvor han før i tiden brugte meget af sin tid. Det kniber det desværre med nu om dage, men det er jo nok hans dejlige kone Pia og de 2 børn der trækker. Du ønskes hjertelig tillykke med dagen Rasmus, så nu hvor du er blevet 50, ser vi frem til at se dig noget oftere i Hulen. Hornene må du da nu have løbet af dig, eller hvad?

Niels „2m“ Formand, Kbh.

MÆRKEDAG.**TAK – TAK – TAK – TAK – TAK**

D.04 nov. 2002 Bjørn Sørensen Roskilde 85 år
Brentbjergvej 22 Haralsted
DK-4100 Ringsted.

D.07 nov. 2002 Bent Pedersen Kolding 80 år
Fr.VII's vej 17
DK-6000 Kolding

D.08.nov.2002 Jørgen P. Christiansen, (Kbh.) 65 år
Ålhøj 14,
DK-2970 Hørsholm

D.09.nov.2002 Arne Juul Johansen Hørning 70 år
Vinkelvej 38 Stilling
DK-8660 Skanderborg.

D.14.nov.2002 Rasmus Gerdes, (Kbh.) 50 år
Carl Th. Dreyers Vej 28,
DK-2500 Valby

D.21 nov.2002 Inge Christensen Hillerød 80år
Kovangen 705
DK-3480 Fredernborg

D.22.nov.2002 Verner B. Hansen Borås 80 år
Stenbrödsgatan 27
S-58247 Linköping Sverige

**JUBILÆUM.**

D.25 nov. 2002 Eigil Jensen Sønderborg 15 år
Møllegade 51
DK-6400 Sønderborg.

Jeg siger hermed tak til H.B. og Vejle Afd. Der viste deres opmærksomhed ved min 65 Ars fødselsdag.
Med naverhilsen. Arne Clausen Fryland, Lille Arne

Foreningen i Frederikssund vil gerne sende en stor tak til alle gæsterne ved vores fest d. 21 sep., især kammeraterne fra Århus - Roskilde - Holbæk - Hillerød og København. Det var dejligt at i mødte op, for at var med til at gøre det så festelig.

Naver hilsen Foreningen i Frederikssund.

**Adresse ændring på kassereren i Esbjerg.**

Leo lassen
Ewals Alle 23 1. th.
6700 Esbjerg.
Tlf.: 7513 5892
leo.lassen@mail.tele.dk

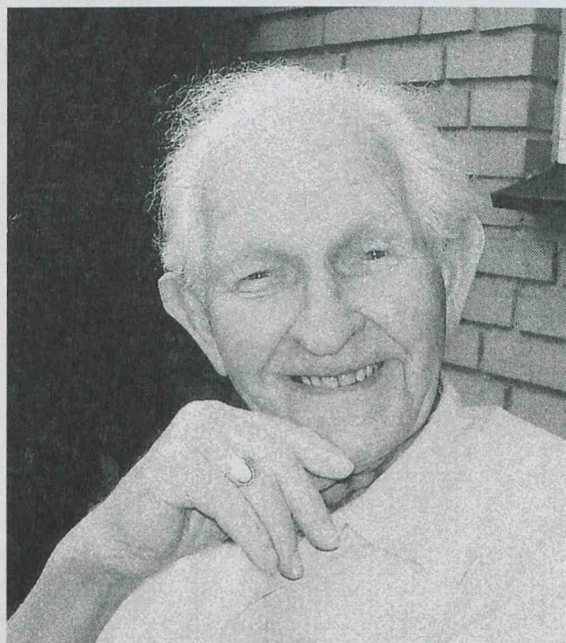


BJØRN FYLDER 85 ÅR.

Den 4. november 1917, kom et drengebarn til verden på Frederiksberg. Han blev døbt BJØRN. Han havde allerede som barn "bisselæ'er" i skoene og gik på eventyr i København. Disse ture kostede ham både faderlige formaninger og en øm bagdel. Efter skoletiden kom Bjørn i murerlære og læste senere til arkitekt. Under 2. verdenskrig var han aktiv indenfor modstandsbevægelsen, hvor han deltog i forskelligt illegalt arbejde, bl.a. også med at sende flygtninge til Sverige. Efter krigens afslutning rejste Bjørn og familie til Grønland, hvor de arbejdede en del år.

Bjørn blev indmeldt i CUK. Roskilde afdeling i 1984, hvor han og hans søde kone var flittige deltager i næsten alle møder, og han var en del år sekretær i afdelingen, ligesom de også var deltagere i flere pinsestævner og Moseltræf. Desværre blev Bjørn alene for nogle år siden, men det glæder os, at du stadig, trods den høje alder og den lange vej, deltager i vore hulemøder.

Kære Bjørn, vi her i Roskilde afdeling ønsker dig hjertelig tillykke med fødselsdagen og håber, at have dig blandt os i CUK. Roskilde afdeling.





Mindeord for

Svend Nielsen, Næstved.

Vort lokale Æresmedlem Svend Nielsen er draget ud på sin sidste rejse, den 23. oktober 2002.

Svend er kendt blandt Naverne i Næstved som "Gammelsvend". Svend blev født den 10. september 1920, og blev optaget som Nav i Næstved den 1. juli 1987.

Svend optjente sin rejsetid i Grønland som tømrer, men Svend har også arbejdet i Afrika.

Grønland blev hans andet hjemland, ikke mindst fordi han dér mødte Nora som han blev gift med og fik fire børn sammen med.

Svend var meget aktiv ved den første ombygning af Hulen, lige efter at vi havde overtaget den i 1989. Efter endt restaurering af hulen blev Svend Æresmedlem. Svend havde gode samarbejdsevner, måske specielt med hans mangeårige makker: Harry Petersen, der ser frem til at fejre sin 90 års fødselsdag senere i år.

Svend og Harry er nok dem der har lagt de fleste arbejdstimer her i Hulen. Det foregik altid på en stille og indforstået måde, på nær en undtagelse. På et tidspunkt havde de taget et forkert mål, til en veksler mellem 3 loftbjælker. Der blev straks fremskaffet en ny. Snedker Kaj, der også er kendt som "Motorsnedkeren" kom med en ny veksler, og udtalte de kendte ord: "Nu vil jeg fanden-gale-mig ikke forny dine veksler mere"! Vekslen blev opsat til alles tilfredshed, og Svend kunne endnu en gang forlade arbejdspladsen, med en ° pilsner stående, til brug til næste morgen.

Selv om Svend har haft et muntert liv, hvor han ofte både fløjtede og sange, var han desværre plaget af sygdom på det sidste. På trods af sygdom, var han glad for at komme, når hans søn eller andre, kunne køre ham til møde i Hulen.

Ære være Svends minde.

Naverne i Næstved

Holbæk Navernes julefrokost.

Der vil blive holdt julefrokost
lørdag d.30-11-02 kl. 13.00.

Pris pr. deltager kr.65.00.

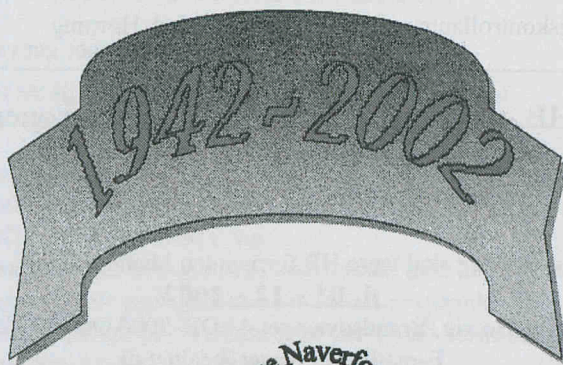
Tilmelding til Kaj på tlf.: 5943 4052 senest d.24-11-02. Vi glæder os til at se jer, og håber at der kommer flere end sidste år.

Vel mødt og med kno i bordet Bestyrelsen i Holbæk

MINDEORD.

Vor medlem Ejnar Andersen har taget ud på sin sidste rejse. Ejnar blev medlem i Stockholm i 1975, og var montör. Han har i en del år været vores kasserer og i flere år havde vi vores bridgeturneringer i Ejnar og hans Solbritt's hjem i Farsta. Han og Solbritt var med på pinsestævnet i Schweiz, og de var med på resen, som vi gjorde rundt i landet efter stævnet. Vi var glade for at se dem igen ved pinsestævnet i Næstved, hvor Ejnar var ude på dansegulvet. Ejnar blev 75 år.

Ære være hans minde
Stockholm Naverne.



Stiftet 22/11-1942

Invitation

D. 22/11-02 har Slagelse Naverforening
60 Års Stiftelsesfest med åbent hus fra kl. 13⁰⁰ til
kl. 16⁰⁰ og Festsaften fra kl. 19⁰⁰ til kl. ???

Tilmelding til Festsaften senest d. 9/11-02

Tilmelding til Festsaften: Erik H. Andersen 58194797

Pris for Festsaften: Ca. 150,-

HB. meddeler:

Indkommende forslag til delegeretmødet 2003, skal være HB.formanden i hende inden 1. december 2002.
HB. formand Ole Bøwig.

Og ved Pinsestævnet i Hørning år 2003 skal der ligeledes vælges personer til hovedbestyrelsen.

Formand Ole Bøwig, Odense,	modtager genvalg.
Sekretær Irene Andersen, Ålborg,	modtager ikke genvalg.
Bestyrelsesmedlem Vagner Sørensen, Århus,	modtager genvalg.
Suppleant Henrik Berg, Næstved,	modtager genvalg.
Bilagskontrollant Erling Rasmussen, Stockholm	modtager genvalg.
Bilagskontrollantsuppleant Otto Vestergård, Hørning	modtager genvalg.

HB. modtager gerne forslag på personer, der kan være værdig til udnævnelsen som Årets nav.

Forslag skal være HB.formanden i hende senest
d. 01 - 12 - 2002.

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
E-mail-ads.: Naver@galnet.dk

.....
HB MØDE DEN 5. oktober 2002, kl.10.00
Fåborgvej 9, Odense.

DAGSORDEN:	1. Protokol og beretning.
	2. Redaktør.
	3. Hovedkasserer.
	4. Arkiv.
	5. Udstillingsvogn.
	6. Web-master.
	7. Det nye telegram.
	8. Gennemgang af de vedtagne forslag.
	9. Næste møde.
	10. Eventuelt.

FORMANDENS BERETNING:

Først vil jeg byde jer alle velkommen til dette HB møde. Tiden nærmer sig, hvor vi skal tænke på delegeretmødet 2003. Foreningen i Hørning er i fuld gang med forberedelserne til Pinsestævnet og de regner med at om kort tid er alle de store opgaver på plads. Det er glædeligt at de snart kan præsentere et færdigt stævneprogram.

For HB er det opstarten til delegeretmødet der vil præge vort arbejde og vi håber at der vil komme nogle gode og konstruktive forslag ind, til debat og afstemning.

Angående vore hjemmeside kan jeg oplyse, at der løber en jævn strøm ind af henvendelser vedrørende vor forening. Mange af dem er unge, der vil vide noget om at være naver. Vi prøver at give dem de oplysninger de ønsker og nogle af dem er også rejst ud for at arbejde i udlandet.

Højskolen Østersøen har igen to hold unge der skal lære sprog og jeg må sige at de laver et stort arbejde for at få de unge ud og rejse.

Smeden Morten Lynge, der gennem foreningen i Herning kom ud og rejse, er efter tre år kommet hjem. Der var stor modtagelse i Dronninglund og jeg var med til modtagelsen der var meget festligt. Senere har jeg talt med Morten og han rejser til Sverige op i nærheden af Borås, hvor han skal arbejde hos en kunstsmed.

Ole Bøwig.

1) Protokol og beretning: Godkendt, foreningerne bedes at tage pænt imod de fremmedskrevne, efter man har kontrolleret deres rejsebog.

2) Redaktør: Redaktøren har fået en henvendelse fra DR P4 om et interview sammen med Dan Eland i Alex Nyborg Madsens udsendelse „Stalden“ som sendes søndag formiddag. Husk, at sende forslag til Årets Nav.

3) Hovedkasserer: Hovedkassereren sender en opdateret medlemsliste til redaktøren, han har fået fremstillet blazermærker for navere og navervenner, som kan købes hos ham til en pris af 100 kroner. Indhenter et tilbud på klistermærker til biler.

4) Arkiv: Arkivforvalteren har hentet nogle ældre årgange af indbundne DFS i Skive, han har modtaget mange spændende CUK effekter af Helge Linds enke.

5) Udstillingsvogn: Vognen står i Jyderup, vognen var i Mørkøv i weekenden, hvor foreningerne Holbæk og Frederikssund fik mange henvendelser.

6) Web-master: Der er udfærdiget et kommissorium for web-masteren, som blev godkendt. Foreninger, som ønsker det, kan få et password for at redigere deres egne hjemmesider, det sker efter forespørgsel fra Kolding og Stockholm.

7) Det nye telegram: Det nye telegram er trykt, kan købes.

8) Gennemgang af de vedtagne forslag: Vi har nu de rettede vedtægter.

9) Næste møde: 9.11.2002, 7.12.2002, 11.1.2003

Referent Irene Andersen

Kjære medlemmer og interesserte i Naverbevegelsen!

1. Kan noen hjelpe meg å få tak i utgaver av medlemsbladet Den Farende Svend fra årgangene rundt 1909-1911?

Jeg er bosatt i Stavanger på Norges vestkyst og driver undersøkelser om et tidlige navermedlem snekkermester Christen Larsen "Mahogny" Christensen som etablerte seg som møbelsnekkermester i Stavanger i 1912. Han var født 1889 i Aalborg. Utlært i faget ved det eksklusive møbelsnekkeriet Brødrene Nielsen, Algade 61 i fødebyen. Etter læretiden dro han i tiden 1910-1911 som farende svend langs ruten Osnabruck, Stuttgart, Geneve, Bern, Paris, Torino, Munchen, København til Stavanger. Han hadde et velrennomert verksted i Stavanger og utførte nasjonale så vel som internasjonale oppdrag. Min far overtok verkstedet. Det er tatt vare på dokumentasjon fra verkstedet som regnskaper, kataloger, fotos, skisser, verktøy, presseklipp osv. Videre postkortfotos og brever fra vandretiden, inkludert gamle navermerker og lignende.

2. Kjenner noen i Aalborg til hvordan protokollende for

"De frivillige Svendeprøver" avholdt i byen i tiden 1874-1932, kan oppspores? I boken "Aalborg og Nørresundby Snedkerlaug" s. 100-101, og s. 120, siste avsnitt står bla. følgende: "En af de framtrædende mestre i Aalborg, Jochum Nielsen fra Brd. Nielsen sad i bestyrelsen for "Foreningen til Lærlinges Uddannelser i Haandværk og Industri". "De frivillige svendeprøver blev i Aalborg startet allerede i 1874... fortsatte til 1932." ... "nesten alle snedkerne i Aalborg udførte frivillig svendeprøve". Snekkermester Christensen hadde sin læretid i tiden 1904/5-1909/10

Jeg samler, katalogiserer og systematiserer det historiske materialet for å utgi en bok eller katalog om denne kjente danske mester, Men trenger mer bakgrunnsstoff fra hans tid som vandrende sven. Derfor disse spørsmål.

Vennlig hilsen

John Sigmund Bjerga, Sundebråtet 19, N-4046 Hafrsfjord, NORGE.

E-mailadr.: john.bjerga@c2i.net

Rejsebrev fra Israel

Sognepræst Lone Hvejsel, Visby, opholder sig for tiden i Israel, hvorfra hun rapporterer fra Hebron.

En dag i Hebron

Når man kører ad hovedvejen fra Jerusalem mod Hebron, ser man små marker med oliventrær og vinranker, og man tænker, at sådan må markerne have set ud også på kong Davids tid.

Af og til ser man et æsel bundet til en sten eller et træ og mennesker, der arbejder på marken, og alt i alt lever det op til det billede man har af Det hellige Land.

Men ser man nøjere efter, så ser man også, at alle indfaldsveje til hovedvejen er blokerede af store sten, dybe grøfter eller betonklodser.

Selv de små til- og fra kørsler til traktorer og markredskaber, der skal ind på markerne er blokerede, og derfor er de nødt til stadig / igen at bruge æsler her. Landsbyerne, der ligger mellem Hebron og Jerusalem, er på denne måde blevet afskåret fra omverdenen.

Menneskene i disse byer er alle palæstinensere, og skal de på arbejde eller i skole enten i Hebron eller i Jerusalem, så må de ad lange, snørklede og selvlavede veje for at komme frem.

De jødiske bosættelser, der også er mellem Hebron og Jerusalem, har alle indfaldsveje til den store hovedvej, fordi de jvf. Israelsk politik ikke udgør en sikkerhedsrisiko og

derfor frit kan benytte hovedvejen.

Hebron er en stor by med ca. 150.000 mennesker og næsten 100% palæstinensisk i dag.

Dog lever der 400 jødiske bosætterinde midt i Hebron by, og det har gjort dagliglivet i byen meget anspændt.

Da vi ankommer til Hebron er det op ad formiddagen og gadehandlen er i fuld gang.

Men ikke på det sted, hvor handlen i århundreder er foregået, for den gamle forretningsgade ligger i dag helt øde hen; kun med checket Id-kort eller jøder tillades gennemgang, da der stadig bor mennesker i gaden.

Gaden er blokeret af israelsk militær og et checkpoint er sat op. Vi går hen til checkpointet for at gå en tur gennem gaden. Der står en ung blond soldat med skarpladt maskingevær og bag ham sidder 15 unge palæstinensiske mænd på fortovet.

Vi spørger, hvorfor de er tilbageholdt, og soldaten svarer, at deres Id-kort skal checkes.

Vi forhører hos de unge mænd, som fortæller, at de har siddet der siden kl. 8 (og nu er kl. 11.30), da var de på vej på arbejde eller til universitetet.

Vi spørger soldaten, hvorfor det skal tage så lang tid og får det svar, at computeren er i stykker.

Vi taler med soldaten og hans kollega samt de unge palæstinensere i ca. 1 time for at lægge lidt pres på soldaterne, så de vil tillade passage af de unge mænd.

Endelig lykkes det. Computeren inde i soldaternes skur vil åbenbart godt igen, og de unge mænd kan gå videre efter at have spildt en formiddag, hvor de skulle have arbejdet eller

studeret.

Vi går ind i gaden, hvor de jødiske bosætter bor side om side med palæstinensere, men af frygt for attentater er gaden afspærret.

I en sidegade ser vi på arkæologiske udgravninger fra Abrahams tid og møder den palæstinensiske journalist Moussa Abu Hashhash, som nogle i gruppen kender.

Vi når til checkpointet i den anden ende af gaden, hvor vi får lov at passere, da soldaten hører og åbenlyst kan se, at vi er fra andre lande.

Men dette checkpoint ligger lige ud for en anden jødisk bosættelse, som har sit eget bevæbnede vagtværn. Da de ser os passere, er der pludselig en, der ser palæstinenserens imellem os, og soldaten bliver gjort opmærksom på sin fejl, at palæstinenserens ID ikke blev kontrolleret.

Moussa kaldes tilbage og efter adskillige telefonopkald af bosætteren fra soldatens telefon, får Moussa efter 20 min. lov til at passere.

Imens dette står på, er en anden ung palæstinenser kommet til. Han gik ud af sin gadedør lige ud for checkpointet og skulle kun gennem gaden.

Men nu skal soldaten vise, at han ikke sjusker med sit arbejde, så denne unge mands ID skal checkes grundigt med adskillige telefonopkald. Vi taler lidt med ham, da Moussas ID endnu ikke er færdigchecket. Det er det lidt efter, og vi vil så gå videre.

Vi siger farvel til den unge mand, og en spørger om han er tryk ved situationen, da han nu skal stå alene med soldaten og bosætteren.

Han svarer, han er utryk. Ikke så meget pga. soldaten, som han er vandt til men pga. bosætteren. De har, mens vi har talt med ham, kaldt ham for terrorist og Hamas - medlem, og han frygter, at de vil overfalde ham eller kaste sten eller beskidt vand på ham, når han står der alene.

Så sætter vi os på fortovet igen og holder ham ved selskab i ca. 1 time inden hans ID er check-et, og han kan fortsætte sin tur hen ad gaden, han bor i.

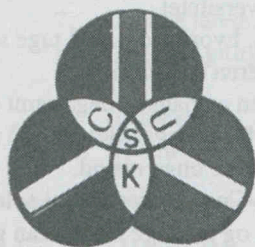
Men to af os følger ham på vej, og der sker ham ikke noget den dag. Og vi går tilbage til vor bus.

Efter disse oplevelser var vi alle temmelig rystede over den forskelsbehandling, der sker i dette land.

Den ene befolkningsgruppe har retten til at bevæge sig frit overalt, den anden ikke. De forhindres af soldater, vejspæringer og checkpoints, hvor de risikerer at blive holdt tilbage i flere timer.

Intet samfund kan klare dette i længde.

Lone



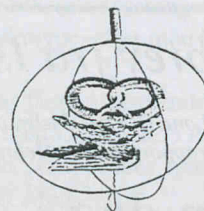
Forenings-Meddelelser

AALBORG

Det var dejligt at komme til huleaften med et flot fremmøde af 17 svende, den eneste, der manglede var Frits Farlig, vi var lige blevet enig om at kalde ham Frits To Late for fremtiden, da han dukkede op med kun 10 minutters forsinkelse, så der sker fremskridt. Formanden bød velkommen og vi startede som vanlig med at synge nr. 32. Formanden oplyste, at formændene af alle foreninger, der holder til i Håndværkerhuset var indkaldt til møde i næste uge om de nye huslejekontrakter. Listen med hulevagnerne gik rundt, flere skrev sig på, medlemslisten blev også rettet. Vi har fået en indbydelse om at besøge Beredskabscentret. Besøget i en anden hule blev udsat til efter Nytår.

Emil ordner væggen i trappeopgangen den 16.11., Irene sørger for at lodsedlerne til julelotteriet bliver trykt. Til sidst gentog formanden sin opfordring om at vi skal prøve på at finde nye medlemmer til foreningen.

Med naverhilsen Irene



FREDERIKSSUND

Aftenen startede med glædelig gensyn med forhenværende formand Tony og fru Lone, samt et tidligere medlem Keld Jensen. Formanden aflagde en festlig halvårlig beretning, dog med alvorsord omkring vores bortgangen naverbrødre. Vi har i september måned deltaget sammen med foreningen i Holbæk ved Mørkøv Heste og Kræmmermarked, det var en stor fornøjelse, tak for samarbejdet til Holbæk. Et nyt ungt medlem Simon Sylvest blev optaget, som der hør og bør sig. Det er os en stor glæde, men vi må se at få mere brug for velkomstsangen, 19 stemmer gjorde deres bedste. Vi siger velkommen i vor midte, til Simon. Samtidig ønsker vi dig tillykke med fødselsdagen d. 18 okt. Vi modtog en naverfigur fra Gido's bo, overrakt af Tony. Tak. Vi har også modtaget en del effekter til hulen fra Sighurt's enke, overrakt af Formanden Kurt. Tak Til Lam på spid d. 21 sep. var vi samlet 70 mennesker over i den store sal. Lam og oksekød var blevet grillet på bedste maner, et saltbord i overflod, mange glade mennesker, musik og dans. Formanden læste et takke brev fra Jørgen, Tak for det. En rigtig god fest, hvor vi også fejrede en ung dames fødselsdag, nemlig Anna Ventrup.

HUSK der er julefrokost d. 7 december kl. 13.00

Hulevagt d. 1 nov. står Poul Berg og Lise Andersen for.

Med kno i bordet Humphrey

FREDERICIA

Generalforsamling den 2.10.02. Der var mødt 11 svende, Formanden bød velkommen og vi fik en beretning om foreningens forskellige aktiviteter, derefter fortærede vi hulefars gode mad og havde alle en rigtig hyggelig aften. "Løvfaldsturen" blev en rigtig hyggelig eftermiddag med bl.a. et besøg på Fredericia Museum. Tak til Jytte fordi hun guidede os rundt. Efter voldturen, blev der i hulen serveret kogt torsk, hvor Johnny var så flink at gi' en hånd med, da Louis måtte melde afbud på grund af sygdom. Mange tak for besøget fra både Hørning og Randers og ikke mindst for den smukke gave. Bent.



Murer

HILLERØD

Til hulemødet i sept. var vi 16 fremmødte og til messen 12. Her havde Lisbeth lavet en god gang bankekød, som vi alle nød godt af. Der var klokkegang flere gange. Den 21 nov. fylder Inge 80 år, Hillerød afd. ønsker hjertelig tillykke med den runde dag.

Hulemøde den 8. nov. (bødekassen tømmes)

tilmelding, ring til Mona 45 81 8162

Lørdagsmesse den 30. nov. Julefrokost til en pris af 100.00 kr., tilmelding til Mona på 45 81 8162

Med kno i bordet Bodensøgartneren.



Blikkenslager

HOLBÆK

Hulemøde d.20-09.02. var 12 medlemmer og 3 gæster mødt op. Arne slog på klokken og takkede for gaverne og fremmøde på hans 70 års dag. Da mange havde sendt flaskepost til Arne synes ham, at vi i hulen også skulle smage. Tak for omgang og flaske, også Freddy fandt klokken snoren, det havde noget med det tidspunkt han kom på, men tak alligevel. De 3 gæster var Bente og Ole Jensen og John Piil. Bente har sejlet

som sygeplejerske og Ole som maskinmester. John har arbejdet som reprotkniker i Schweiz – Tyskland og Frankrig. Vi håber at se mere til Bente og Ole. John blev meldt ind med det samme og efter at have fortalt om sin rejse tid, var han henne og vise at han havde set godt efter, da Arne og Freddy havde fået klokken til at give lyd fra sig. Tak for omgangen og velkommen i blandt os. Yrsa og Tage har fået nok af sommerlandet for denne gang og vi takker for hyggeligt selskab. Ved seniormødet d.03-10-02 var der 3 naver og 2 gæster, Skal vi ikke se om det kan gøres bedre næste gang. Sidst men ikke mindst så holder vi JULEFROKOST d.30-11-02 kl. 13.00.

Vedr. Tilmelding se andet sted i bladet. Hulemøde d. d. 18-10-02. Seniormøde d.07-11-02. Jørgen L.

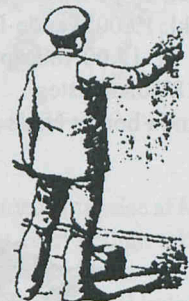


Stoppehjul

HØRNING

Til hulemødet d. 5.okt., var der mødt 13 naver og naververner. Formanden var ikke tilstede denne aften, så Richard var både formand og hulefar. Til hulemødet skulle Herbert fortælle om sin ungdom i saltminerne i Tyskland. Det klarede han flot og det var interessant at høre om, derefter var ordet frit Kalle og Richard ringede med kokken, da de begge havde haft fødselsdag. Richard måtte ringe med klokken endnu engang, da han havde fået ny bil, tillykke med det. Efter flere timer var det tid at gå hver til sit efter en god aften.

Med kno i bordet Else



Malen

KOLDING

Hulemødet d. 27 sep. var ret godt besøgt, 9 medl. var mødt op, og vi havde en hyggelig aften. Vi havde besøg af en fotograf og en journalist som skulle have en masse at vide, da der så blev skrevet om os i ugeavisen, som bliver husstandsomdelt i hele byen, så vi er blevet ret kendt, nu håber vi at det måske kan give nye medlemmer, når vi nu holder åbent hus d. 26 okt. Vi håber jo også at se naverne fra andre afdelinger den dag. Verner og Erwin blev fotograferet i deres dragter og de er vældig flotte. Verner kom endda på forsiden, så han har nok svært ved at begå sig i byen efter det. Vi var så 6 personer som tog til ålegilde i Vejle og vi takker for en dejlig dag i hytten, vi spiste ål, så vi dårligt kunne rejst os, de smagte himmelsk. Det gør vi nok om en anden gang.

Med naverhilsen Karen.

KØBENHAVN

Hvor f... blev I af til efterårets første Svende-Hulemøde den 19/9? Vi varen hel håndfuld på 5, der - må det siges - havde plads nok at røre os på. Men hvad det blev en billig aften, selvom vi blevder en 4 timers tid. Navervennernes Skovtur blev jo rykket til den 21/9 hvor turen naturligvis gik til Frederikssund og deres altid pragtfulde Lam på Spid. Jeg behøver vel ikke at nævnte så meget mere. Skøn tur, herlig stemning og et som altid kanon-arrangement. I kan bare det der Fr. Sund! Søndagsmessen den 29/9 var yderst pænt besøgt, og sør'me om den kære Pastor ikke var i byen igen. Men venter næsten at se ham, hver gang hulen kalder. 6/10 havde vi et meget succesfuldt Surprise-Party. Vi var 21 der virkelig nød de kulinariske herligheder og den flotte borddækning bl.a. bestående af skovens dejlige fauna. En skam for demder ikke ville overraskes! Som nævnt i den sidste Svend, har vi lørdag den 3/11 vort super Sildebord, hvor havets brusen kan høres i ørerne, når tænderne isættes de mange af dettes goder. Under alle omstændigheder kan de få deres sidste væde. Ifald du ikke har meldt dig til, kan du måske nå det endnu ved at checke med formanden. Torsdag den 21/11 er der Svende- Hulemøde. Bliver vi flere end 5? Sidst men absolut ikke mindst, er der Tallotteri & Andeguf lørdag den 30. november, hvor vi igen skal være rap på fingrene. Både med hensyn til at flytte brikker til bankospillene, og de efterfølgende dejlige rapænder, der skal fortæres. Sidste tilmelding til SPISNINGer den 24/11.

Arrangementer:

27/10 + 10/11 + 24/11 kl. 10.30 Søndagsmesse

02/11 kl. 13.00 Sildebord

21/11 kl. 19.00 Svende-Hulemøde

30/11 kl. 15.00 Andespil

kl. 18.30 Andesteg

Med kno i bordet Niels „2m“



Kridtmor
på hjul

NYSTED

Til hulemødet den 7. oktober var der 7 svende og desværre afbud fra Flemming grundet sygdom.

Hans bød velkommen og arrangementet den 13. november "Gule ærter" kom på dagsordenen. Der blev nedsat et festudvalg med Frank, Jens, Hans og Jørn som aktører. Hans kontakter kogekunstens mester for endelig aftale. "Gule Ærter" afholdes også i år i Den Gl. Stationsbygning, Jernbanegade 24, Nysted den 13. november kl. 19:00, hvor vore damer, koner, venner og alle navere er meget velkomne. Tilmelding senest den 4. november til Hans, tlf. 5487 1087. Bestyrelsesmedlem Poul Rasmussen meddelte, at han efter 14 år som medlem af Nysted Naverklub havde meldt sig ud

pr. 31. december grundet manglende tid. En beslutning vi er kede af. Og så var der kartoffelsalat med friskklippet purløg og kulinariske hjemmelavede frikadeller fra Hans køkken. Næste hulemøde er den 4. november kl. 19:00. Festudvalget mødes forinden kl. 18:30.

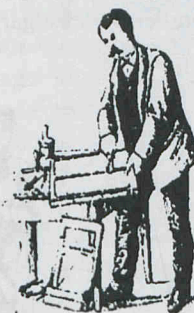


En naver stok

NÆSTVED

Efteråret er kommet. Bladene bliver røde og gule. Det er høst. Også i overført betydning, bliver det efterår for nogen. Vort mangeårige medlem og æresmedlem: Svend Nielsen, bedre kendt blandt os Naver i Næstved som "Gammelsvend", født den 10. september 1920, er den 23. september draget ud på sin sidste rejse. (Se mindeord foran i bladet). Såvel som efterår betyder afslutning på en epoke, er det også overgangen til at nye tider er på vej. Der er flere der kommer i Hulen, efterhånden som havearbejde mv. er ved at være overstået. Ved hulemødet i oktober deltog over 20 medlemmer og vi havde optagelse af Philip, der blev optaget på sit 3. Hulemøde. Velkommen til dig Philip. Vi håber du bliver en flittig gæst og aktiv Naver. Michael, der er et nyt potentielt medlem var til sit første Hulemøde. Vi byder også dig velkommen og håber du vil gå aktivt ind i Naverbevægelsen. Efter den formelle del af mødet var det spisning, som Bent "Butler" stod for. Herligt oksekød, med sursød sovs.

Bent "Frisør" Rasmussen kunne fejre sin 70 års fødselsdag den 6. oktober med reception. Endnu en gang til lykke til dig Bent og tak for en dejlig eftermiddag sammen med dig og Eva og jeres børn, svigerbørn, børnebørn og øvrige gæster. Med Naverhilsen Ove Graa



Glarmester

ODENSE

Generalforsamlingen den 4. oktober startede kl. 18.00. Formanden åbnede efterårsgeneralforsamlingen og måtte konstatere at fremmødet ikke var særligt stort. Formandens beretning, huleregnskab og kassererens regnskab blev godkendt. Der er ikke personvalg ved denne generalforsamling, så man kunne hurtigt gå over til spisningen, som var lavet af gæstekokkene Ole og Jørgen. Hulemor var på ferie, men det forhindrede ikke at der var mad og drikke til alle deltagere. Omkring kl. 23. sluttede mødet.

RANDERS

D. 4 okt. havde vi generalforsamling og vi var mødt 8. Formanden bød velkommen og vi sang nr. 48. Arni blev valgt til dirigent. Formandens beretning var hurtigt gennemgået og blev godkendt. Vores kasserer Kim løb ind i et problem, da vores revisor Ib desværre lå på sygehuset, men han fik fat i Knast der kom og hjalp. Kim har haft et stort arbejde med at få hele regnskabet ajourført i det halve år, han har haft det, men det går fint nu og regnskabet blev godkendt. Vi skulle så stemme om naververner, men det blev forkastet. Personvalg af Kim – Arni og Solveig, 2 genvalg og Solveig gik ud af bestyrelsen, men blev valgt som revisor – Knast som revisorsup. Under evt. var der lidt diskussion, inden der blev takket for god orden, og vi kunne gå over til det hyggelige med dejlige guleærter. I sep. kom Børge med en ks. Øl sponsoreret af Cafe Corner, det vil vi gerne sige tak for. Så vil vi her i Randers ønske Inge tillykke med fødselsdagen d. 1 dec. Vi håber snart at se dig hos os.

Med naverhilsen Solveig.



ROSKILDE

Ved hulems fødselsdag var vi 28 som var mødt op til en hyggelig aften, efter formandens beretning og velkommen til vore gæster, blev der sunget. Estrid og Ib fik deres plade slået på hjulet, tillykke med det og tak for skænken også en tak til Ebert for „flasken“ som kunne gå rundt et par gange og til Benny for „skiltet“. Festudvalget stod for maden, som jo som sædvanlig smagte dejlig, tak for mad Det gør i jo så godt at det får I lov til en anden gang. Husk generalforsamling ifølge dagsorden d. 29-11 og skriftlige forslag skal være formanden i hænde senest 8 dage før. Erna vil stå for maden og hun vil derfor gerne vide hvor mange, så ring derfor venligst til Erna på tlf. 4616 1068 senest d. 23-11. Den 15. var der 19 til kortspil, så da blev kortene flittig brugt.

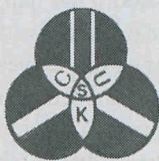
Program for November

Søndag d. 17 kl. 17.30 kortspil

Fredag d. 29 kl. 19.30 hulemøde m. generalforsamling og spisning

Hulevagt Karin og Poul-Erik

Naverne i Roskilde Anna-lise



SAMSØ

SAMSØ-SØNDAGSMØDE 22.9.02. Godt fremmøde.

Lidt blev der lavet, men ikke det helt store. Hulefar

diskede op med pandekager og solbærrom.

Hulemøde 4.10.02 aflyst pga. sygehusstrejke.

Næste arrangement: 1.11.02 Vildtspisning. Hulemøde.

17.11.02 Søndagsmøde.

VIGTIG:

JULEFROKOST 30.11.02. KL.14.00. TILMELDING TIL HULEFAR SENEST 22.11.02.

MED KNO I BORDET ÅSE.

SILKEBORG

Hvis vi spørger Bjarne Wils. Hvordan går det ? Tak skidt, men bedre.

Eller ham Hugo fra fjernsynet „Hvor skal vi hen du“?? det er hans standart

Vi havde generalforsamling her den 28 september, der var morgenkaffe med brød og en enkelt gl. Dansk til hver, eller en konsultation hos „Doktor Nielsen“. Derefter var det generalforsamlingen valgt som dirigent blev Peter Poulsen, oplæste dagsorden for at få denne godkendt ja med en rettelse her og der så var den hjemme.

Under protokol var der et par stykker der mente at jeres skriverkarl ikke havde gjort sit arbejde det godt nok. Ja endda ubrugeligt.

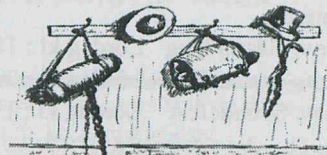
Beretning enstemmig godkendt, det samme med kassererens regnskab, der var endda applaus til kassereren som tak for hans store indsats. Ny kasserer blev Ole Eriksen, på valg var også Niels „Mjaw“ modkandidat var Gunner Møller. Det blev Gunner der fik flest stemmer. Som suppleanter blev valgt Kai Spaanhede og „Tysker“ Hans. Der var genvalg af revisorer. Bestyrelsen konstituere sig på næste bestyrelses møde den 15 oktober.

Så kommer der også en ny bladsmøre.

Tak for at i har kunnet holde til at læse mine snurrigheder. Også en stor tak til alle de som der syndes det var godt, det som jeg skrev og at det var læseværdig. Skriverkarlen i Silkeborg Søren Hvejsel.



Garderobe



Slagelse

Hulemødet d. 4.oktober blev indledt med optagelse af Mogens Skomager Hansen. Mogens fik læst „den hellige tekst“ udi naverens historie, berettigelse og virke, således at Mogens forstår bevæggrundene for at være Nav. Der skal lyde et stort Velkommen til Mogens. Vi håber og tror på godt kammeratskab i tiden der kommer. Herefter sang vi nr. 1: „Velkommen“. Kontakten mod det udenlandske, er vel en af Naverens fornemteste opgaver at opretholde. Det var da også spændende at have besøg af nogle unge tyske og danske håndværkere samme aften. Dette besøg blev iværksat gennem vore god kontakter på Teknisk Skole i Slagelse, som vi tidligere har haft samarbejde med. Det må være et mål i sig selv, ikke kun at oplyse andre kulturer om Naverne, men sandelig også danske håndværkere under uddannelse. Den samlede naverbevægelse sidder inde med enorme erfaringer, som absolut kan og bør komme andre til gode. Det er i alles interesse, at unge mennesker får erfaring gennem ophold/ arbejde i udlandet. Dette gør folk til bedre håndværkere, og til bedre Danskere. Herefter uddelte hulefar program til de tilstedeværende. Dette informerer om lørdagsfrokoster som vi havde stor succes med sidste halvår. Efter endnu en sang,

blev de medbragte klemmer nydt i mere eller mindre støjende omfang. En stor tak til Ejvind og Luffe for medbragt fløde til kaffen. Senere på aftenen viste Ejvind eksempler på sin flotte udarbejdede faldteknik fra dengang han arbejdede som stuntman i Thule-studiorene. Det var virkelig imponerende. Aftenen sluttede med sporadisk underholdning af navernes eget selvbestaltede og delvist amputerede Skomager-band. Vi håber på en gentagelse engang til næste år. (Alf donerede en guitar til hulen. Denne gjorde stor glæde hos Slagelse Forbrændingsanstalt den efterfølgende dag).

Med kno i bordet Per



STOCKHOLM

På stiftelsesfesten d. 6. sep. på Torpet var vi 21 naver samlet og både vejret og maden blev nydt i fulde drag og sangbøgerne var fremme. Vi fik lax, ostpaneret snitzel og karamelbudding. D.27.sep. havde vi ålegilde, og da havde vi et par gæster som Svend "Is" HADE MED; havde med, og som vi hentede i Stockholm. Trots at vi var 23 ved bordet fik nogen ål følge med hjem. Den 28. sep. startede fugleskydningen ude ved hönshuset, det blev bare hovedet af første dagen, så vi fortsatte d. 5.okt. Fuglen ville stå stille i kikkertsiktet, så efter en Nielsen eller to blev det bedre og kattekongen blev Kim Christiansson.

D. 09. nov. Gåsmiddag Lørdag kl.: 18.00

D. 16. nov. Teateraften Lørdag kl.: ????

D. 30. nov. Svendefest Lørdag kl.: 19.00

Med kno i bordet GRÖNLANDSNAVEN AAGE



SØNDERBORG

Det blev alligevel ikke til palmetræer i baghaven, for nu er efteråret over os, hvilket også kunne ses og smages på det sidste hulemøde. Her serverede Martha nemlig vinterens første gule ærter, for en lille flok medlemmer. Fremmødet var nemlig så lille, at man skulle tro medlemmer ikke ved, at der er hulemøde den første fredag i hver måned. I dag er der kun 83 dage tilbage af 2002, og så skal vi til at tænke på julefrokosten. Bestyrelsen har besluttet, at årets julefrokost bliver afholdt fredag den 29. november kl. 18.30. Men kom bare i god tid, så kan vi starte med lidt hyggesnak. Frokosten koster 50 kr. for medlemmer. Gæster er meget velkomne, og her er prisen 100 kr. pr. person. Tilmeldingen som er bindende, kan ske til hulefar, formanden eller kassereren. Der betales ved tilmeldingen. Det er kun de personer, der er tilmeldt julefrokosten, der kan deltage i festen efterfølgende. Sidste tilmelding til julefrokosten er fredag den 22. november. Med kno i bordet Jette.

VEJLE

Generalforsamling d. 4.10-02. Formanden slog på klokken og bød de fremmødte velkommen til generalforsamlingen, derefter blev der sunget, „I et Vinhus vil jeg sige” Efter sangen gik man over til den fremlagte dagsorden hvor Tommy Christiansen blev valgt til Dirigent, resultater af dagsordenen kan aflæses i den fremlagte Protokol i Hytten. Formanden gennemgik de forskellige arrangementer man havde haft i sommerens forløb. 2 Jubilæer, Gåtur, Naverpeters Fødselsdag, og flere pensionist besøg, hvor Ålegildet d. 21-9-02. der var det sidste. Ålegildet blev en god dag, Vejle Nav „ Hans Bager „sørgede for at Ålene blev gode og alle deltagerne gav en stor tak til Hans og Pigerne der var behjælpelig i Køkkenet denne dag, vejle Afd. vil sige tak til Kolding Afd. der besøgte os til gildet, håber at vi snart ses igen. Generalforsamlingen blev afviklet i en rolig og hyggelig atmosfære. Efter afslutningen blev der serveret nogle gode stykker smørrebrød, som Hulemor havde lavet og vi siger alle tak til dig Britta for det dejlige mad.

Arrangementer i November Mdr.

D. 1-11-02 Kl. 18.30 Hulemøde.

D. 16-11-02. Kl. 13.30 ”Guleærter”. Tilmelding til Johnny Lindsjold Tlf.75828042 eller i Hytten Max 30 Personer. Med Naverhilsen, Jens K. Ibsgaard



ÅRHUS

Til hulemødet d. 20 sept. var vi rigtig mange svende i hulen. Efter en kort orientering om løst og fast fra formanden, plus velkomst af vor gæst Birthe Risgård, blev ordet givet til manden der kan næsten alt - Leo Belli. Han er ud af cirkusfamilien af samme navn. Vi fik en utrolig spændende fortælling om cirkuslivets historie, fra den spæde start i Rom, og frem til Cirkus i dag. Leo Bellis liv har ikke „kun „ været cirkus. Han er lidt af en tusindekunstner, han har været chef for Tivoli Friheden. Musikhuset - Parkunderholdning og Wilhelmsborg har han også haft tilknytning til. Jeg tror alle var enige om at det var et interessant foredrag. Hulemødet d. 4 okt. var også godt besøgt. Boy Pickel, der fyldte halvrundt for et par måneder siden, var en tur i hulen og fik overrakt sin fødsels gave fra foreningen, det kvitterede han for ved at slå på klokken. Mange tak for det. STIFTELSESFEST i hulen lørdag d. 9 nov. Vi mødes klokken 18.00 - til en velkomstdrink, derefter skal vi nyde en dejlig middag, der er som følger :Forret - Røget laks m. flødepeberrod og flute. Hovedret: Indbagt svinemørbrad med kartofler / grøntsager og svampesauce. Dessert - Jordbærtrifli. Kaffe m. småkage og Flødelegeret championsuppe m/flute til natmad. Prisen er kun 100,00 kr. pr. person. Tilmelding til Kaj på tlf. 86244351 - tilmelding er bindende. TYSKLANDSTUR d. 23 nov. i „ egen bus „, pris 25,00 kr. pr. pers., tilmelding til Lis på tlf. 83241073. Tilsagn er bindende.

Hulemøder d 1 - 15 nov. Hilsen fra smilets by Lis

HOVEDBESTYRELSEN: www.naverne.dk

EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.

Formand:

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@galnet.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING BLADFORSENDELSE I INDLAND

Hovedkasserer:

Frode Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frode26@mail.tele.dk

BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.

Redaktør af "Den farende svend"

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: irene.martha@stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Flemming Laugesen Vestparken 28, Lind
DK-7400 Herning
Tlf: 9722 2588

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Hjemmeside: **www.naverne.dk**

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE og SKÆMTEVISER

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.

Bevar overblikket
ta' på

Brandt's Bar

Paladspassagen 7
7100 Vejle
Tlf. 75 83 10 99



SH's Kartoffelcentral

v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

JAKON

Jakon A/S Bygningsentreprise

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup

Tlf. 44 83 02 00

www.jakon.dk

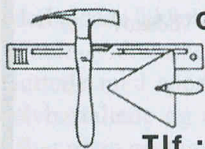


Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund



Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund



MURERMESTER

Gunner M Vilhelmsen
Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30 08

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia
Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil
Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmepøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr./ kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00



Birkerød Bogtryk

Toftebakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Tryksager siden 1931



Byggefirmaet Johansen

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus
www.byggefirmaet-johansen.dk

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

MALERMESTER TOM SØRENSEN

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008



Tlf.: 4772 1112

Fax.: 4772 1122

Mobil: 2148 6957



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade

Herning

Tlf. 9722 5574

stedet, hvor venner mødes

ANDELKASSEN J.A.K

Løvegade 63, 4200 Slagelse.

Tlf. 5850 4770

Det lille pengeinstitut

Med den store virkning.

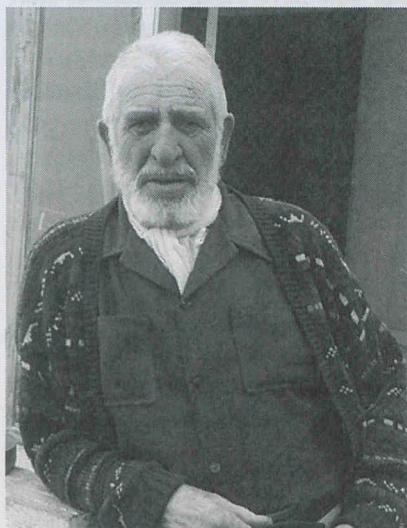
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

H Ø J S K O L E N Ø S T E R S Ø E N

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701

www.hojoster.dk

e-mail: adm@hojoster.dk



50 ÅRS MEDLEMSSKAB I CUK.

Jeg er udlært gartner, så i foråret 1947 rejste jeg ud første gang til Holland. Til efteråret rejste jeg med en ven på tommelfingeren til Schweiz. Vi endte i Bern, hvor jeg første gang var indmeldt i CUK. senere var jeg nogen tid i Zürich. Der var noget kludder med, hvad jeg havde betalt, så det nemmeste var, at jeg blev indmeldt igen i 1952— i København. Det er grunden til dette sene jubilæum. Den gang tænkte man jo ikke 50 år frem i tiden, og nu har man svært ved at huske så langt tilbage.

Siden tiden i Schweiz har jeg tjent føden på forskellige måder. Fra at rejse rundt i Skaane med Brødrene Nilsons Tivoli, det var meget sjovt, og til at sælge brandslukkere i Californien.

I 1956 kom jeg til Chicago, der mødte jeg, og blev senere gift med en engelsk lady, men vi syntes ikke om Chicago, det var for koldt et sted, men vi blev der i 2 vintre, så vi rejste i 1958 til Carmel i California, Hvor man ikke behøver hverken vanter eller overfrakke, derfor blev vi så der.

For et stykke tid var jeg brandmand for korte ambulancer, men det var der ikke meget ved, så jeg endte op i forskellige forretninger. Men det blev vi heller ikke rige af. Så i 1973 vi gik på aftægt og rejste her til Big Sur, det er på kysten, midt imellem San Francisco og Los Angeles. Igennem årene her har vi haft venner fra hele verden, og i blandt mange Naver, som kom forbi. Det har dog tyndet lidt ud i den senere tid, så nu sidder jeg her på kanten af USA, 1275 Fod over Stillehavet, kikker ned, og tæller bølgerne som kommer rullende ind. Og jeg synger mit hjemlands vedmodige [NAVER] sange. Hvis der er nogen der kommer forbi så er min Email: eanr@tcsn.net.

I arkivet kan man finde ud af at jeg en gang var medlem af hovedbestyrelsen på et tidspunkt mellem 1953-55.

Jeg gad vide, om der er nogen, der husker „Roslev - Waldemar Petersen - Jens Jørgensen - Bjerregaard? og mange andre fra den tid, jeg selv har svært ved at huske. Ak ja, de svandt de gode ungdomsdage...

Med Naver hilsen Erik.



GLÆDELIG JUL — GODT NYTÅR

HOVEDBESTYRELSEN FOR CUK. ØNSKER ALLE MEDLEMMER MED FAMILIE UDE OMKRING I DEN STORE VERDEN, SÅVEL SOM HJEMME - ABONNENTER OG NAVERVERNER EN RIGTIG GLÆDELIG JUL SAMT ET GODT NYTÅR, IDET VI TAKKER FOR DET GODE SAMARBEJDE, DER HAR VÆRET I DET ÅR, DER NU GÅR PÅ HÆLD. VI MÅ HÅBE, AT DET NYE ÅR VIL VISE SIG, AT VÆRE LIGE SÅ POSITIVT.

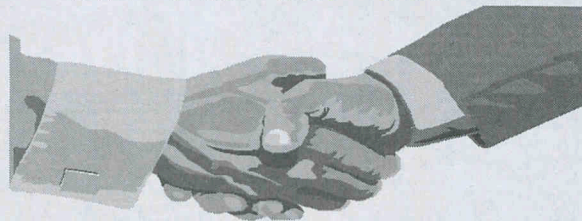
GLÆDELIG JUL OG GODT NYTÅR FRA HOVEDBESTYRELSEN.



MÆRKEDAG.



TAK – TAK – TAK – TAK – TAK



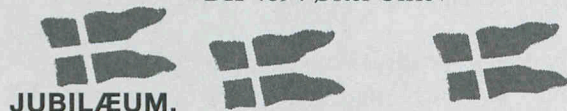
D.01 dec.2002	Inge Haugesen	Randers	60 år
	Valby Langgade 199, 1th		
	DK-2500 Valby		
D.04 dec.2002	Harry Pedersen	Næstved	90 år
	Kirsebærvej 3		
	DK-4700 Næstved.		
D.09 dec.2002	Børge Petersen	Kbhn (NV)	70 år
	Fiskedamsgade 23,1th.		
	DK-2100 København Ø.		
D.16 dec.2002	Lis Lindskjold	Århus	60 år
	Torstilgårdsvej 32		
	DK-8381 Tilst		
D.16 dec.2002	Inger Willumsen	Roskilde	60 år
	Rønøs Alle 1		
	DK-4000 Roskilde.		
D.20 dec.2002	Kaj Jensen,	Kbhn (NV)	80 år
	Følfodvej 5 Vejby.		
	DK-3210 København		
D.21 dec.2002	Frank Ventrup	Frederikssund	70 år
	Vængetvej 47		
	DK-3630 Jægerspris		
D.27 dec.2002	Erik Sennenwald	Frederikssund	60 år
	Skuerupvej 14		
	DK-4235 Stenlille		
D.28 dec.2002	Bjørn Petersen	Nysted	50 år
	Skovstræde 7		
	DK-4880 Nysted		
D.30 dec.2002	Hans Brød Sørensen	Nysted	80 år
	Moltkesvej 7,		
	DK-4894 Øster Ulslev		

TAK FRA LUFFE

Først vil jeg, Luffe give en stor tak til alle naverne, især Slagelse, fordi jeg måtte låne naverhulen og for det store fremmøde, med sang – flag og gaver. Helt fantastisk kam Otto, (50% af afd.) fra Borås, som kørte 400 km. for min skyld. Da jeg aldrig har sendt telegrammer, men har været sammen med rigtig mange gode naver, blev jeg så overrasket over alle de smukke telegrammer – hilsner – breve og gaver. Først tak til redaktør Dorrit, som satte min artikel i bladet, ellers var jeg nok blevet en glemt nav. Tak til følgende foreninger: HB.CUK. – Stockholm – Zürich – Roskilde – København – Silkeborg – Hørning – Kolding – Herning – Odense – Århus + Inge og Arno, Kirsten, Kirsten Rasmussen, samt Jørgen Schaffer med smukke ord. Jeg håber at vi mødes igen i år 2003 med mange gode timer. Ønsker alle naver, en rigtig god jul samt et godt nytår. Hilsen Luffe.

I forbindelse med min 50 Års Fødselsdag d.12-10-02 vil jeg hermed give en stor tak til H.B. og Vejle Afd. for deres opmærksomhed på dagen. Med naverhilsen, Kaj Bloch Jensen.

Jeg vil hermed sige tak til alle der har vist opmærksomhed i anledning af min 50 års fødselsdag. Leif Rohde "Thulebaronen"



JUBILÆUM.

D.01 dec.2002	Erik V. Jensen	Los Angeles	50 år
	Gorda # 8 Big Sur		
	CA 93920 USA.		
D.19 dec. 2002	Svend Åge Lorenzen	Kbhn. (NV)	10 år
	KM. Klausensgade 30, sth.		
	DK-2450 København SV.		

Tak til HB. og København for telegrammer ved min 65 års fødselsdag d. 8 nov. 2002.11.11
Stor hilsen og tak Jørgen Christiansen



TILLYKKE INGER !!

60 år — hvilken herlig alder—, det er hvad naverpigen INGER fylder d.16 dec. Inger optjente sin tid for at blive nav som barneplejerske i Tyskland. Vel hjemkommen blev hun gift med Lars Peter, de købte hus på Rønøs Alle, og de her var hun dagplejemor en del år, hvorefter forretningslivet kaldte, først i legetøj og senere mange år i håndarbejdsforretning. Inger blev indmeldt i CUK. Her i Roskilde i 1988, og var en periode næstformand. Nu starter så et nyt afsnit – som efterlønner – så nu bliver der tid til PC-en og til sangskriveriet, og badmintonspillet skal jo også passes. Den runde fødselsdag fejres under varmere himmelstrøg sammen med familien.

Et stort tillykke med dagen, og god vind fremover ønsker Foreningen i Roskilde.

EN SEKRETÆR FYLDER 60 ÅR!

Vores sekretær Lis Lindskjold bliver 60 år den 15. december.

Lis er født og opvokset på Djursland, men flyttede relativt tidlig til Århus, hvor hun fik uddannelse i detailhandelen. Efter sit giftermål med Bent og med 1 barn flyttede hun til Lønkøping i Sverige hvor hun arbejdede i nogle år i halvfjerdsene. De sidste mange år har hun arbejdet i Dansk Supermarked, hvor hun i dag er områdeleder i Bilka i Tilst. Fritiden bruges til børn, venner, naverne og venner, hun er også god til at lave smykker, og så elsker hun Alperne syd for Brennerpasset.

Århus Naverne ønsker dig hjertelig tillykke med dagen og håber snart at se dig i hulen igen, så vi kan fejre dig.

Århus Naverne Ole Lindeborg



"FOTO-BØRGE" FYLDER 70!

Selvom man ikke kan se det, fylder vor trofaste Naverven Børge „Foto“ Petersen mandag den 9. december 70 år.



Selvom der desværre stadig er flere rundt omkring der ikke accepterer Navervenner, er vi især i København yderst glade for deres store trofaste opbakning. Børge fik kendskab til Naverne gennem sin svoger „Spjæt“, og kan den 20. februar næste år, fejre 40 års (!) medlemskab i København.

Børge er uddannet maler, og har tidligere været Hulefar med „kærlig“ hånd igennem flere år. Kælenavnet er naturligvis kommet af hans store interesse for at tage billeder, ikke mindst med småfilm á la gammeldaws manér. Ikke bare os Københavnerne, har sikkert set Børge før i tiden, stå med sit apparat til stævner og andre sammenkomster og forevige os for altid. Det har vi sandelig haft megen glæde/morskab af på vores filmaftner.

I anledning af dagen, holder Børge ÅBENT HUS lørdag den 7. december fra kl. 16.00.

Det foregår i festlokalerne, Nørrebro Vænget 1, kælderen, 2200 Kbh N.

Hjertelig tillykke Børge med de første 70 år!
Niels „2m“ Formand, Kbh.



VORES ÆRESMEDLEM FYLDER 90 ÅR!

Vort æresmedlem Harry Petersen, indmeldt den 12.12.78, kan fejre sin 90 års fødselsdag den 4. december.

Harry er uddannet snedker, har rejst i Grønland og har igennem sine mange flittige arbejdsår erhvervet sig stor kunnen og viden, som er kommet Naverne i Næstved til gode på mange måder.

Harry har altid været foreningen en god og hjælpsom Nav, ikke mindst da vi overtog Hulen i Kompagnistræde, hvor der virkelig var brug for ekspertise. Harry lagde 365 frivillige arbejdstimer i den første renovering af den faldefærdige bygning, der efter mange års slid i dag er blevet vores flotte fælles samlingssted.

Harry, Svend og Wilhelm var den faste trio, der med den rette Naverånd var stærkt medvirkende til at skabe grundlaget for Naverhulen i Næstved.

Vi har meget at takke de gamle svende for, derfor er det også med stolthed, vi ønsker Harry et stort tillykke med dagen. Med Naverhilsen Naverne i Næstved.



REDAKTØREN HAR FØDSELSDAG, SÅ DERFOR ÅBENT HUS.

I forbindelse med min 50 års fødselsdag

d. 1 jan. 2003, holder jeg åbent hus

d. 4 jan. 2003 fra kl. 13 til ?? i

Naverhulen Græse gl. skole, Græse skolevej 21.

Der skal nok være både vådt og tørt til alle.

Med kno i bordet og vel mødt til alle, Dorrit Hansen.



Mindeord.

Hakon Knudsen er den 23. Oktober 84 År gammel draget ud på sin sidste rejse. Hakon blev medlem i Vejle d. 14 marts 1958 efter at have arbejdet i Tyskland, en del år i de Svenske skove og senere på Grønland. Hakon var en meget flittig mand, som man aldrig gik forgæves til, alt kunne han lave med sine hænder, det havde vi meget glæde af i Naverhytten hvor han var hyttevært i 11 år.

Hakon blev æresmedlem i Vejle i 1989, han blev udnævnt af Hans Rindom ved Pinsestævnet.

Æret være Hakons Minde. Vejle afd. Johnny Lindskjold.

De nye CUK. **telegrammer sælges nu.**

Telegrammerne er lavet i elegant 4-farve tryk, med lakeret forside og mat inderside. Forsidens heraldiske udseende med et skjold og et kompas i baggrunden er prydet af Naverne historie, med vort logo til venstre. Vor stifter: Peter Jørgensen i centrum og et symbolsk billede af en CUK-Naver, der fortsat er på valsen. En visuel beretning om Naverne i mere end 100 år. Henvendelse til kassereren. NB.: Vær opmærksom på porto, da vi i skrivende stund ikke kender vægten.

Telegrammerne kan købes for 10,- kr.
inklusive A-5 konvolut med CUK's logo, ved henvendelse
til Hovedkassereren. HB.

Nu har jeg igen fået følgende varer på lager:

CUK Klistermærker til kuffert og biler

CUK stofmærker til blæser for naver

CUK stofmærker til blæser for navervenner

Bestilling og priser på varerne kan i få gennem jeres
lokale kasserer.

Med Naverhilsen Frode



FORENING I NAKSKOV.



Efter forskellige forhindringer, arbejde og sygdom, er vi på banen igen.

Vi har fået bevilget en sum skaller, til at genopstarte en afdeling, her i Nakskov, af rejse og aktivitetsfonden.

Vi er 4 personer der er gået i gang, 2 naver 1 der har været medlem i Nakskov, plus en mere.

Der afholdes 2 offentlige møder/foredrag om naverne, første gang ons. d. 20/11, og igen torsdag d. 5/12.

Jeg skal også holde foredrag for HK. seniorklub Vestlolland d. 13/11, og de holdes alle i Nakskov.

Den 11/11 skal jeg til tale i Serapions-Ordens Loge i Maribo, så får vi se hvilken interesse der er.

Derefter planlægger vi at afholde en stiftende generalforsamling i uge 2 i det nye år.

I starten vil vi afholde hulemøderne hjemme hos mig og min kone, „der også har indvilget i at være hulemutter“, indtil vi finder egnede lokaler, gerne med kommunens velsignelse, og andres barmhjertighed.

Vi krydser fingre og tæer, og håber på god tilslutning. Det ved vi næste gang Svenden udkommer.

Med Naverhilsen og kno i bord Henning Brogaard

Europatreffen 2003 Rennes 27-29 juni

C.C.E.G. afholder hvert 5. år delegeretmøde i forskellige europæiske byer, i 2003 er det Rennes som er beliggende midt i Bretagne, et par hundrede kilometer vest fra Paris.

Byen har 350.000 indbyggere med mange uddannelses institutioner, bl.a. 2 universiteter, du kan gå ind på hjemmesiden, www.ville-rennes.fr og der få flere oplysninger.

De få som var med til C.C.E.G.s 50 års jubilæum, tænker nok tilbage på de vidunderlige dage vi havde i Paris i 2001, det var en skam at vi ikke var flere med fra Skandinavien, som fik del i det veltillagte jubilæum som vore franske kammerater havde arrangeret. F.B.S.H. opfordrer alle kraftigt til at deltage i Europatreffen 2003, der er gode muligheder for at campere og måske kombinere turen med et par dage i Paris og ellers er der hoteller med priser fra 25,91- 45,73 = 195,- til 345,-kr. Tilmeldingsfrist 1. april 2003, der vil komme flere oplysninger i Svenden senere.

Nærmere oplysninger hos Jørn Petersen, Gurrevej 31, 3000 Helsingør tlf. 49 21 70 65

Vagner



Thule-træf

Maj 2003



Endnu en gang prøver vi af få et Thule-træf op at stå. Denne gang har vi fået en aftale med den danske stats repræsentant på Thule om Naverbesøg på Thule Basen. Fra dansk side er der stor velvilje til at hjælpe os med de fornødne tilladelser gennem det danske udenrigsministerium. Den nye Base Commander er også indforstået med vores arrangement og til sidst har GREENLAND CONTRACTORS's direktør P. E. Sørensen skriftligt erklæret at de ikke vil stille hindringer i vejen for vores besøg.

Med disse gode udsigter vil Bent Andersen og jeg prøve at få gennemført en rejse til Thule. Det foreløbige tidspunkt for besøget er fastsat til afrejse den 20 maj og hjemrejse den 27 maj 2003.

Dette kan måske blive rykket lidt, da vi ikke ved om der er flyvebilletter ledige. Hvis tidspunktet ændres får I besked i januar eller februar måned. Flyveprisen forventer vi bliver som sidste gang 12.000,00 kr., dertil kommer der mad. Betalingstidspunkt kommer senere.

På grund de mange papirer der skal være i orden, er tilmeldingsfristen ret kort, i det jeg skal have besked senest den 15. januar 03 og med tilmeldingen skal jeg have det fulde navn, personnummer og fødested. Det er de oplysninger udenrigsministeriet skal bruge.

Tilmeldingerne sendes til Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, 5000 Odense C.

tlf. 65904416, eller på E-mail: naver@galnet.dk
Ole Bøwig.

FORSÆTTELSE FRA OKTOBER NR.

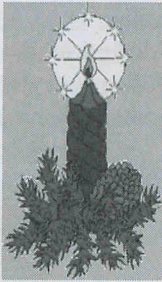
MIN TID SOM FREMMEDARBEJDER !

1950 - 60

Skrevet af Poul Bøggild,
medlem i Roskilde

En dag var Clifford, og jeg ude på tur sammen, der kom nogle små snebyger, hvorfor det var lidt lumsk og til dels dårlig sigtbarhed, så man kunne let miste orienteringen. På tilbagevejen faldt jeg og mistede vist bevidstheden et øjeblik, for da jeg kom op at stå, viste jeg egentlig ikke hvor jeg var, jeg vidste ikke helt hvilken retning jeg skulle hjem.

Da Clifford var kommet næsten hjem, undrede han sig over, hvor jeg blev af, han løb så tilbage for at se efter mig, det er jo næsten en lov på fjeldet, at man leder efter eventuelle bortkomne, men vi mødtes da også



i løjpen et sted, jeg havde vist taget en omvej. En anden gang var to andre ikke kommet hjem til forventet tid, så vi startede en eftersøgning, men heldigvis var de da ikke blevet "væk" de havde bare vovet sig for langt væk, og da det så blev mørkt gik det jo noget langsomt hjemover, så dem "fandt" vi hurtig. Vi havde nogle dejlige dage, men ikke meget sol.

Hjemturen om mandagen startede med tog fra Ustanset station, hvorfra der var togafgang et par gange om dagen. Vi blev stuvet i kreaturvogne med alt vores udstyr, det var jo ikke til at have i passagervogne, så det var ret almindeligt og såmænd udmærket, der er jo mange som skal hjem fra fjeldet sådan anden påske dag. Det vigtigste var bare at komme hjem.

I Norge mærker man foråret mere pludselig, alt vågner, det pibler og risler under sneen og elvene bruser. Da forstår man „Våren“ af Edv. Grieg.

Efter påske eller i hvert fald i begyndelsen af april, havde vi nogenlunde fået ryddet byen for sne, som blev tippet i havnen, der havde været mange brøYTEKANter, i Norge brøYTEkanter man jo gaderne, danskerne rydder dem, vi brugte altid brøYTEKANterne, hvis vi skulle gennem byen på ski, og det skulle

vi fra Strømsøssiden jo ofte, da de bedste skiløpper lå på Bragenæssiden, der kunne man få mange herlige timer. Ind over åsen fordi kapellet og til Mjøndalen eller Lier om man ville, og så hjemturen ned over Langfaldet og Damefaldet. En lang bakke med et par gode sving. Sikken fart man kunne få på, næsten lige ned til sygehuset.

Arbejdet begyndte at knibe noget i maj måned., en overgang fik jeg kun middag et par gange om ugen og frisør var der heller ikke penge til. Det var nok efter 17. maj, Norges store nationaldag.

Selv Lastbilcentralen svigtede, ikke noget særligt at køre med og vi udlændinge kunne jo ikke komme på „støtten“, og fagforening havde vi ikke stået i det sidste års tid, jo det blev smalhans, for huslejen skulle der jo være til.

Clifford og jeg havde fået job inde i „Byen“ som man altid omtale Oslo, det var noget med at tjære tag på Spikerværket, det tog vist et par uger der i begyndelsen af juni. Det var et varmt og beskidt job, men vi skulle jo gerne tjene lidt penge, men det var sørme nær gået galt for mig en dag, vi arbejdede ret højt oppe på et skråt tag, men med lidt forsigtighed kunne man godt gå på det, vi havde også nogle gulvskruppe lignende tjærekoster til at dyppe i spanden, eller fordele den tjære med vi eventuel hældte på taget, det havde dypet lidt fra min kost som jeg så gled i, og pludselig var jeg på vej ned aftaget, lige ned i nogle store jerncylindre som stod på højkant dernede. Kun ved at bore negle og fingerspidser ned i taget, lykkedes det at få standset skridningen, heldigvis var taget noget porøst på grund af varmen og ikke glat længere nede, så jeg reddede vist livet.

Clifford havde fået motorcykel, derfor talte vi noget om at tage på valsen, det kunne jo ikke blive dårligere end nu, så efter yderligere et lille job på Centralen besluttede vi os. Omkring midten af juli stak vi så af sted, med stor oppakning på motorcyklen. Vi kørte til Hallingdal, et sted skulle vi jo starte. Første nat sov vi en høstak, det var jo skønt vejr, og næste dag kørte vi videre til Gol. Der besatte vi et tomt kreaturhus lidt i retning mod Hemsedal,



så havde vi da tag over hovedet og vi tændte bare bål, hvis vi ville lave varm mad. Men selv om vi boede gratis gav det jo ingen penge.

Tredjedagen gik vi på Heredskontoret for at høre om man vidste noget om mulighederne for arbejde, vi havde også været en tur i Hemsedalen, men det virkede næsten som om de var bange for os, der var i hvert fald ingen arbejde. På Heredskontoret kunne man ikke hjælpe os den første dag, men vi kunne komme igen den næste dag, så ville man forhøre sig. Dagen efter var der bid, vi skulle køre et par kilometer op af vejen mod Fagnæs, der var en bonde der som trængte til hjælp med at fælde noget skov. Vi gjorde som anbefalet, blev enige med bonden og blev indlogeret i et anneks, som ellers var beregnet for turister, men det var vi jo på en måde også. Dagen efter begyndte vi så på skovarbejdet. Som

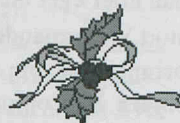
Clifford skrev i dagbogen

“i to og en halv time

huggede jeg mig i

benet”. Det var selvfølgelig

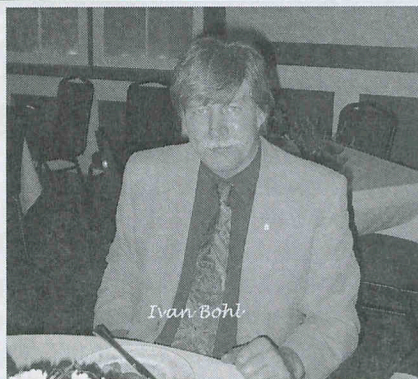
en skrivefejl, helt så galt var det da heldigvis ikke, men galt nok, med sit dårlige ben måtte Clifford sammen med bonden, trille ned til doktoren i Gol, efter at vi selv havde gjort hvad vi kunne. Det satte jo Clifford ud af spillet en god uges tid og så efter bare to og en halv time. Jeg måtte slås alene med træer og myg. Clifford var husalf og kok, han kunne godt (trave) rundt, maden kunne vi købe gennem bonden, så vi måtte jo bare se at få det bedste ud af det. Efter en uges tid var der en bonde, lidt på den anden side af vejen, ned gennem skoven, som havde brug for hjælp med høet, han lånte så mig nogle dage og jeg lånte motorcyklen derned. Men efter ca. to uger var Clifford klar igen, selv om benet stadig var lidt ømt, men han kunne da være med i skovarbejdet, uden at hugge sig i benet. Jeg tror vi blev der en lille måneds tid, så havde han ikke rigtig brug for os mere. Der var et par andre familiemedlemmer som også havde haft gavn af os, blandt andet en søster til bonden, som drev en cafe i Gol, hun havde lidt jordtilliggende som hun ikke havde fået passet, og noget hø som



skulle bjerges, samt lidt små reparationer på og omkring huset, vi fik meget fin behandling, men pengene sad jo ikke særlig løst hos disse "Fjeldbønder" så hellere en god byttehandel, men flinke folk var det. Derfra drog vi på Højfjeldshotel, lidt længere på vejen mod Østerdalen og Fagernæs. Det var højt der skulle reddes, der havde vi nær fået pigerne i høet, for pigerne på hotellet skulle lave alt forhåndenværende arbejde, når der ikke var så mange gæster, så de hjalp til udvendig en gang imellem, og vi havde skam ikke noget imod at de hjalp os. Men træerne gror jo ikke ind i himlen, og det sjove får desværre også en ende, så efter 14 herlige dage, med liv og fest, var høet med mere bjerget, og vi blev igen arbejdsløse. Men ikke langt fra hotellet var der en bonde som havde brug for en håndsækning, han ville gerne opdyrke noget mere jord, men der lå så mange sten hvoraf mange var så store at de måtte sprænges, så dem hjalp vi til med at få ryddet bort, det var et slid med de sten, men noget skulle vi jo lave, der var vi så omkring et par uger.

Et andet højfjeldshotel som lå i nærheden af hvor vi brød jord, hed Sandestølen, men berømt i byerne under navnet Syndestølen. Den måtte vi naturligvis se nærmere på, når vi nu var så nær, det giver altid rygrad at kunne prale af at have været på berygtede steder. Jeg må indrømme, at vi ikke så, så meget til synden, men den bedes vist medbragt, det gjorde vi så ca. halvanden år senere, men så var det vist ikke rigtig synd alligevel. Efter at vi havde ryddet marken så nogenlunde, drog vi tilbage til vores første arbejdsgiver, han kunne godt bruge os lidt igen, og da vi forlod ham for sidste gang, var det blevet 4. september omkring 6 uger siden vi forlod Drammen, datoen husker jeg, fordi vi havde fejret afskedsfest og min fødselsdag aftenen før, vi drog over fjeldet, det var med varm chokolade nede på cafeen. Over de høje fjelde, jeg ved ikke om det var planlagt, at køre så langt, men vi fik da en fin tur over Hadangervidda, forbi Vøringsfossen, sikke vandfald og sikken larm den kunne lave, når den styrtede ned mellem de smalle fjeldslugter på vej mod fjorden.

FORSÆTTER



2 medlemmer hædret for
25 års medlemskab i Calgary.



Forenings-Meddelelser

AALBORG

Til hulemødet var mødt 14 svende. Frits kom for første gang til tiden, miraklernes tid er ikke forbi. Derimod kom Anker A. 5 minutter for sent, han betalte med glæde 10 Kroner til bødekasen, selv om han efter eget udsagn er vendelbo med stort V. Formanden bød velkommen og orienterede om forskellige aktuelle emner. Han opfordrede så mange som muligt om at møde op den 30.11. klokken 9.30 til rengøring af hulen, som virkeligt er tiltrængt. Vi starter med morgenkaffe og så går vi i gang. Til julefrokosten den 7.12. klokken 18 i hulen bedes alle deltagere tage en pakke af en værdi af 20 Kr. med. Prisen på julefrokosten er 100 Kr. per person. Tilmelding i hulen eller til bestyrelsen inden den 30.11. Formanden efterlyste

pasfotos af flere medlemmer til vores medlemsgalleri, det drejer sig om Anker A., Poul E., J.J. Andreasen, May, Emil, Jhannes Jensen, Frits, Ole 9 1/2, Mogens Thomsen og Bjarne. Vi solgte for første gang amerikansk lotteri, gevinsten var 4 flasker rødvin, det gav et pænt overskud. Vi delte lodsedler til julelotteriet ud, vi skal i gang med at sælge, der er flere tilbage, så bare kom ind og hent nogen. Vi diskuterede nogle aktiviteter, som skal finde sted efter jul og fandt et emne til sekretærposten i HB, som vi sender som forslag. Til sidst tømte vi bødekasen. Generalforsamlingen afholdes den 5.2.2003 klokken 19 i hulen.

Med naverhilsen og ønske om en God Jul og et Godt Nytår til alle navere i ind og udland. Irene



CALGARY

Lørdag den 9. november fejrede vi som sædvanlig „Mortens Aften“ (Goose Party kalder vi det) i den danske klub. 55 personer inkl. påhæng mødte op til en fortræffelig aften, hvor der blev serveret både gås og and med alt tilbehør, samt citronfromage til dessert. Ivan Bohl og Jens Kaack blev ved samme lejlighed hædret for 25 års medlemskab.

Med naverhilsen Ole



FREDERICIA

Hulemøde den 4.11.02. Hulen blev denne aften besøgt af både Vejle og Kolding afdeling. Tak for det. Formanden bød os velkommen og vi sang „Når vi ind i hulen træder“. Derefter kunne formanden fortælle os den gode nyhed at „Tuborg-fondet“ havde bevilliget os kr. 12.500.- til køb af nye stole, hvilket vi er meget taknemmelig for. Mange tak for det.

Vi nød hulefars dejlige mad og hyggede os. Aftenen sluttede med „Minderne“.

Husk at „Nytårskuren“ bliver holdt den 1-2-03. med god mad, musik og dans, mere om dette arrangement senere. Med kno i bordet Bent

FREDERIKSSUND

Ved hulemødet d. 1 nov. var der 11 fremmødte, plus en gæst, Jens fra Århus. Efter besigtigelse af vores ikke helt færdige loft, måtte vi fortrække til lokalet ved siden af, da vi kunne ikke være i hulen på grund af byggerod. Formanden bød velkommen til alle, hvorefter vi sang den traditionelle velkomst, derefter fortalt formanden lidt om loftombygning, og om de genvordigheder der havde været med det, loftet skulle gerne være færdig inden julefrokosten d. 7 dec.. Per Bogart havde en hilsen i form af en brev og nogle billeder fra Heiko fra Hamburg, som besøgte os i sep. Heiko var meget fascineret af vores hule, og glad for at han havde fået lov til at besøge os. Vi siger tak for billederne. Der blev slået på klokken flere gange, medens vi spiste Lises og Pouls velsmurte hulemadder. Der blev sunget en del sange, af dem vi ikke plejer at synge, grunden var den at Jens fra Århus kunne synge dem, og så fulgte vi andre med, det var hyggeligt at få besøg fra en anden hule, tak for besøget, Jens.

Vi ønsker Gunnar og Carlo rigtig god bedring, og håber at vi snart ser jer i hulen igen.

Husk julefrokost

d. 7 dec., 2002 kl.13.00

Pris pr. per. 100.00 kr. Tilmelding senest d. 4 dec. 2002 til Kurt på 4842 8881 eller Kaj på 4772 4814.

Kom og vær med, og få en kulinarisk og hyggelig eftermiddag, som absolut må opleves.

Frank Ventrup holder ÅBENT HUS i anledningen af hans 70 års fødselsdag, d. 21 dec. 2002 fra kl. 12.00 til 17.00, på Vængetvej 47 Jægerspris.

Vores sekretær Dorrit Hansen holder ÅBENT HUS i hulen, d. 4 jan. 2003 kl.13.00 i forbindelse med hendes 50 års fødselsdag.

Vi starter det nye år op d. 10 jan. med Anna - Frank og Poul B. lækker koge sild med tilbehør. Desværre ingen underholdning, da "De Kælderkolde" er nedlagt.

Samtidig ønsker vi alle vores kammerater ude som hjemme en rigtig god jul samt et godt nytår. Håber at vi ses i det nye år.

Naverhilsen Frederikssund.

HERNING

Der sker desværre ikke det store i hulen fortiden, det er til såvel Søndagsmøderne som Hulemøderne er det meget sløj med fremmødet, selvom der bliver sendt påmindelse ud hver måned, er i ved at miste interessen for foreningen? Mød og op svende, så jeg er fri for at vride min "kyllingehjerne" som nogen ynder at kalde den, med hvad der skal skrives om i svende hver måned.

Søndag d. 13./10. tog "Borgmesteren" - "Montageinden" og jeg til Silkeborg, for at være med til at fejre "Thulebaronens" 50 års fødselsdag, og hvilken fest, nok af både vådt og tørt, en STOR TAK for en virkelig god dag, Leif. "Montageinden" havde forvildet sig ud i byen og kunne ikke finde vej, hverken tilbage til Hulen eller banegården, så hun måtte tage en taxa hjem, til Herning, men hjem kom hun, jeg måtte rejse som "blind" passager med toget, det lykkedes også, så vi blev genforenet den næste dag. Hulemødet d.16./10., 5 svende mødte, John gav ostemad, tak for det, jeg tænkte, hvorfor? havde han fødselsdag, jeg måtte rådføre mig med kalenderen og fandt ud af at det var hans optagelsesdato i C.U.K. for seks år siden han fejrede, nu håber vi han holder 19 år mere, så vi kan fejre hans 25 års dag. Vores æresmedlem, Hans Brødsgaard, har gennemgået en større operation, men er nu i god bedring så vi håber at det ikke vare så længe før han igen møde op i Hulen.

Dette er alt hvad jeg har fået samlet sammen i September-oktober, jeg håber i fremtiden at få noget til bladet hver måned, men det betinger dog at svendene møder op så der er noget at skrive om.

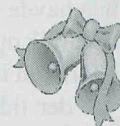
Med knoslag „MONTAGEN“

HILLERØD

Vi havde et meget vel besøgt hulemøde Vi havde besøg fra Frederikssund med vores redaktør i spidsen. Vi havde en

optagelse vores nye medlem kommer fra Fredensborg og efter at formanden havde fortaget optagelsen, ifølge vore ritualer, slog han på klokken. Der blev sunget mange sange og fortalt flere historier. Vores ældste medlem Knud var på besøg, han fuldes med Dorit, gør det om en anden gang, Til ålegilde var der fuldt hus, der var flere gæster bl.a. vores redaktør og en del medlemmer fra gartner foreningen Desværre var vores formand ikke tilstede, grundet sygdom, vi ønsker ham hermed god bedring. Vores sekretær var heller ikke tilstede, da han var til gartner kongres i Tyskland. Med kno i bordet Maler Karl. Til hulemødet d.8 nov. Var der 15, som gættede på beløbet i bødekasen, Jette kom nærmest og drog hjem med en halv abe. HUSK AT DEN 13 DEC. kl.19.30 er sidste møde i år. Her serveres der Gløg med æbleskiver. Husk en pakke af min. 25 kr., som under stor latter vil blive bortaktioneret til højest bydende. Alle ønskes en god jul og et godt nytår.

Med kno i bordet Bodensøgartneren.



HOLBÆK

Det var et godt besøgt møde, som kom sent i gang på grund af det store fremmøde. Formanden bød de mange fremmødte velkommen og takkede for hjælpen med rengøring i Foreningshuset og Udstillingsvognen. Endvidere en stor tak for hjælpen med at repræsentere os ved det store Mørkøv Kræmmermarked., med håb om fortsat godt samarbejde med Frederikssund. Kræmmermarkedet blev besøgt af over 100.000 mennesker og der var pænt vejr hele weekenden. Da Torben Montan så vores udstillingsvogn, kom han i tanke om at han havde nogle gamle billeder og en bibel, som han synes vi skulle se. Det viste sig at være nogle meget velbevarede billeder fra Navertræf i Schweiz fra omkring år 1890. Så nu må vi se om vi kan få lavet nogle genoptryk. Vores ø-tursudvalg er blevet udvidet med 100%, så det nu består af 2 personer, nemlig Bjarne og Peter. Connie havde et af de sjældne jubilæer, nemlig 10 år som naverven, så hun fik lov til at slå pladen på tavlen, på behørig vis.



Ved pinsestævnet fik vi at vide, at vi blot skulle skaffe 3 nye medlemmer, så ville alt være godt fremover og som sagt så gjort. Efter lidt snak frem og tilbage om hvordan, man optager 3 nye på en gang, fik vi udført handlingen. Nye medlemmer er Poul, som er tømrer, Mogens, som er tømrer og tagdækker og sidst Ole Peter, som er pensioneret kommandør. De har alle oplevet lidt af hvert i det store udland. Velkommen til jer alle 3. Et godt møde som trak ud.

PS: Vi holder julefrokost d. 30/11 kl. 13.00

TL.



HØRNING

Til hulemødet d. 1. nov. var der mødt 16 naver og navervenner. Formanden indledte mødet med de interne meddelelser, som hurtigt var overstået. Så var der tid til at høre om Kalles tur til Korea, hvor han havde været med til at stille sin gamle fabrik op. Det var meget interessant at høre om tingene derovre. Efter en tid var der tid til kaffe og så begyndte der at blive ringet med klokken, da der havde været fødselsdage. Det var Grethe – Arne – Vera – Herbert og Otto blærehatten blev flittigt brugt. Otto delte cigarer rundt, man skulle tro at der var ildebrand, så tåget var der i hulen. De sidste forlod hulen ved 01. – 01.30 tiden efter en forrygende aften

Husk åben mølle den 14-12-02 kl. 10.00 - 16.00, julemanden kommer på besøg.

Med kno i bordet Else



LOS ANGELES

I november fik vi hilst på Gerner Ruhnau med frue fra Skovlunde, de var på familie besøg hos John og Helene Kristensen (Kassereren) også fra Canada var der besøg af Jim Bergh hos Kent Hanson (præsident). Vores picnic (skovtursdag) 1 Okt. gik fint, vejret klarede op, og i sidste øjeblik fik vi solskinsvejr. Mange navere med familie

kom og nød vores "traktørsted", under de store "Californiske Ege træer". Grillen blev passet af Peter Hansen og John Kristensen og der blev serveret gillbøffer og pølser med brød og hvad dertil hører. Desserten var gulerodskage. Derefter gik snakken og hesteskospiilet og sidst men ikke mindst kom tiden til "Amerikansk lotteri", som vores Naveretter havde arrangeret. Der var masser af gode præmier og masser af glade vindere. Ved vores nov. Hulemøde, som var lige før Mortens Aften blev der serveret kalkun med tilbehør og desserten var romfromage. Middagen var både dansk og amerikansk, for her i nov. Har vi jo Thanksgiving, som jo er en Amerikansk helligdag. Her i Californien er vi nu så småt begyndt at tænke på julen, så vi ønsker nu alle Navere (around the world) : RIGTIG GLÆDELIG JUL OG GODT NYTÅR her fra vores dejlige naverhule i Monrovia Californien. Med kno Arne O.



KOLDING

Hulemødet d. 25-10, 7 medl. mødt og vi diskuterede mest vores jubilæum næste dag. Lørdag d. 26-10 holdt vi så vores jubilæum. Efter formanden havde budt velkommen og vi havde sunget "Når samlet er" gik vi så over til det kulinariske og også lidt til halsen, og det så ud til at det bekom dem alle. Vi vil takke Vejle – Fredericia – Odense – Nancy og Frode for deres fremmøde, i var alle med til at vi fik en rigtig festlig og dejlig dag, det var rart at se så mange naver møde op. Også tak for alle telegrammer og gaver til alle dem, der tænkte på os. Sang så minderne inden de første begyndte at bryde op. **Nytårsfrokosten har vi bestemt til LØRDAG d. 11-1-2003 kl. 19.30 til en pris af 100.00 kr., men så FÅR I 3 genstande til. Vær venlig at tilmelde jer til Lars inden d. 5-1-2003.** En tur til Vejle er også aktuelt: Lørdag d. 18-1-2003 til deres vinterfest, også tilmelding til Lars 14 dage før.

Lars telefonnr. 7553 1502.

Ingen hulemøde i december. Vi vil ønske alle en rigtig glædelig jul og et godt nytår Med naverhilsen Karen.

KØBENHAVN

Søndagsmessen den 13.10. var rimelig besøgt, medens det kneb gevaldigt 14 dage efter. Tirsdag den 22.10. havde vi igen filmaften i forbindelse med Svende-Hulemødet. Vi var ca. 15 der naturligvis fik en fornøjelig aften, ikke mindst takket være filmene. Årets Sildebord den 2. november var atter en succes, ja næsten uovertruffen. Vi var (efter nogle afbud) 40 der virkelig fik nydt havets glæder og hvad dertil hører. Starten var kl. 13.00, og bagtroppen nåede lige den sidste aftenbus kl. 0.20. Så det siger vel alt. Stor tak til Dem der medbragte det spiselige, samt utrolige høje humør. Der var gæster fra Rødovre Tekniske Skole, og de var absolut med til at holde dampen oppe. Og de så ud til at ku' lide det. Husk, at vi har Andespil - & Steg lørdag den 30. december. I skrivende stund, vides ikke om der er flere pladser til spisningen, men der er ingen restriktion til spillene. Årets sidste Svende-Hulemøde er Ferie-Hulemødet onsdag den 18.12. kl. 19.00. Her vil Hulen som altid servere GRATIS gløgg og æbleskiver, så der er ingen undskyld for ikke at komme. Desuden skal bødekasen tømmes, og den nye Københavner - Nav ligger klar. Året runder vi af med endnu en tradition, nemlig Nytårstafflet lørdag 28. december kl. 13.00. Mon det igen bliver á la Fyn? Jeg ønsker hermed alle ude som hjemme en rigtig glædelig Jul og et godt Nytår!

Arrangementer:

30.11.	kl. 15.00	Andespil
	kl. 18.30	Andesteg
08.12.	kl. 10.30	Søndagsmesse
18.12.	kl. 19.00	Jule-Hulemøde
28.12.	kl. 13.00	Nytårstaffel
11.01.	kl. 18.00	Stiftelsesfest

Med kno i borde Niels „2m“

NYSTED

Vi havde hulemøde d. 4 ds. 8 svende var mødt op, alle med godt humør så vi startede med sang, og gik derefter over til hvad der skulle ske i de kommende måneder. Vi starter med de gule ærter den 13 ds. med hustruer, alle er klar over deres arbejdsopgaver, så jeg er helt sikkert på det bliver en rigtig god aften, det har det jo altid været. Oldermænden byder alle velkommen og håber, som vi altid kan få en hyggelig aften.

Samtidig skal vi alle huske på at vi har hulemøde d. 2 ds. om det bliver som sædvanlig brunkul eller andet er jo meget spændende.

Vel mødt både d. 4. 12. og d. 6. 01.03. Med kno i bordet, Oldermænd Flemming



NÆSTVED

Generalforsamling i Næstved den 7. februar 2003 kl. 19.00.

Vi starter kl. 18.00 med spisning, hvor foreningen er vært ved de gule ærter før generalforsamlingen.

På valg:

Formand: Finn Pedersen

(Modtager genvalg)

Sekretær: Nyvalg

(Ove Graae opstiller)

Suppleant: Nyvalg

Hulefar: Bendt Ravn

(Modtager ikke genvalg)

Forslag til generalforsamlingen skal være formanden i hænde senest 15. januar 2003.

Ref. Ove Graae



ODENSE

Den 1. november havde vi årets gule ærter. Vi havde en gæste kok, Kim Christensen. Han havde lavet dem hjemme så det blev til diner transportable. Der var lavet rigeligt så Kim måtte tage en hel gryde fuld med hjem igen. Vi var ellers 15 der deltog, både gæster, Naver og navervenner. Så, det var en god aften, ærterne var også gode. Kim kan for øvrigt også fortælle gode historier. Tak til Kim. Sangbogen blev også prøvet. Fremtiden den kender vi ikke. Vores Country Venner har sagt kontrakten op. De kom aldrig i gang med at bruge den, grunden var nok at deres kasserer døde pludselig. Hun var primus motor til det hele. Nu vil de have et lokale, hvor der kan være levende musik, prisen bliver også derefter.

Husk vores ekstreme gode Julefrokost (Julesulesvendegilde) d. 7/12 - kl.

17⁰⁰. Husk en pakke til ca. 25 kr. Vi glæder os til at se dig.

Vi ønsker alle en glædelig jul og et godt nytår.

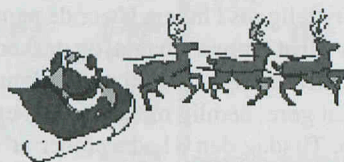
De bedst hilsner Pigen fra Fyn.

RANDERS

Bestyrelsesmøde d. 1-11, og eftergående hulemøde. Bestyrelsen var mødt fuldtalligt op. Christ ny bestyrelsesmedlem, efter at Solveig havde ønsket at fratræde. Velkommen skal du være Christ. Formanden bød velkommen og forskellige aktiviteter året ud blev diskuteret og vedtaget. Kim og Jørn sørger for maden til julefrokosten som er d. 6-12. Søren sørger for æbleskiver og noget at stikke dem i, og Arni ordner den med solbærrommen til d. 31-12. Også hulevagterne blev ordnet og fordelt frem til d. 31-12 d.å. Invitationer til julefrokosten samt nytårsaftensdag, med mere, sendes ud til medlemmerne og opslået i hulen. Gerne tilmelding på tlf. eller mundtligt til Kim eller Jørn angående indkøb af mad osv. Under hulemødet serverede Laila og Kim mad, det smagte godt, tak for det. En tak til Fredericia naverne, fra de 6 naver fra Randers der d. 5-10, var med til at spise den gode torskemiddag med tilbehør samt hyggeligt samvær før og efter middagen.

Foreningen i Randers ønsker alle medlemmer i CUK. med familie en god jul og et godt nytår.

Med kno i bordet Jørn.



ROSKILDE

Ved hulemødet den 25-10 var vi 18 som var mødt op med vores medbragte mad og gode humør. Efter formandens korte beretning og en sang, gik vi til bords til de medbragte „madder“. Snakken gik lystig hen over bordene, så vi glemte helt at synge mere. Nu går vi jo den mørke og kolde tid i møde, men det har jo også sin charme med levende lys der hygger så dejlig. Ellers er det jo ikke det store der er sket siden sidst.

Program for December

Søndag d. 15 kl. 14.30 Gløgg og æbleskiver, kl. 17.30 Kortspil

Fredag d. 27 kl. 19.30 hulemøde

Hulevagten klarer Erna og Karl Naverne i Roskilde Anna-Lise

SAMSØ

Hulemøde 1.11-02. Vi var hele 7 svende og 3 gæster til vildtspisning i hulen. Formanden startede med at læse op fra Østersø-plakaten. Den vil vi laminere og hænge op på forskellige steder på Samsø. En ellers hyggelig aften, med dejlig spise. HP. er altid god til det helt vilde. Blæren fik vores 2 gæster Kim og Sten og det blev det nydt godt af. Tak. Aftenen sluttede med minderne. Kokken siger: Han holdt foredrag om giftstoffer, som proppes i maden og spurgte tilhørerne: Kender I til noget, vi spiser, og som kan give problemer i årevis? - Ja, lød det nede bagfra bryllupskage... Vi fra Samsø afdeling takker Alice-Lind Forsmark for hendes udholdenhed som kasserer i 15 år den 27.11.02.

Ellers vil vi ønske alle fra fjernt og nær en rigtig God Jul og et Godt Nytår. En speciel hilsen til vores trofaste støttemedlemmer og navervenner.

Næste møde: Søndagsmøde 19-01.03.

Julehilsen fra Åse.



SILKEBORG

D.13-10 mødtes vi alle i hulen for at fejre Leifs "Thulebaronens" 50 års fødselsdag, hulen var fyldt helt op og der var masser af god mad. Fin fest. D.25-10, holdt vi vores månedsmøde men der var ikke samme tilslutning selv om det var en hyggelig aften, så vi må sætte festudvalget: Kaj - Hans (Dysker) og Ole til at sætte hjernerne i blød for at samle nogle flere til disse aftner. Julefrokosten bliver stablet på benene d. 7-12 kl.13.00, som vi plejer så vi må tale om hvem der kan komme med hvad, så hulefar ikke skal stå for det hele. Julesammenkomst i hulen d. 22-12 kl.10.00 til gløgg og æbleskiver og måske en julesang (salme). Nytårstaffel i hulen bliver d. 29-12 kl.10.00 hvor vi nok kan overtale Vagn Rør til at fremtrylle et par gode flasker Fransk champagne og så får vi nok også et stykke kransekage.

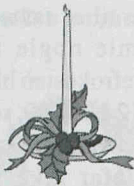
Glædelig jul og godt nytår fra Naverne i Silkeborg.

Bladsmøreren.

Slagelse

12 glade svende mødte op på hulemødet d. 1. november 2002. Formanden bød velkommen hvorefter vi sang nr. 73. Flemming og Luffe havde medbragt fløde til kaffen, hvilket vi siger tak for. Ja - nu fik vi så overstået Luffes 60 års fødselsdag. Luffe er jo ingen årsunge længere, så al den opmærksomhed der var rettet imod Luffe, var noget der tærede ganske meget på hans kræfter. Bestyrelsen er i øvrigt ved at dykke ned i de gamle annaler, da ingen tror på, at Luffe kun fyldte 60 år. Luffe - som jo har et kært og barnligt sind - har ofte en adfærd der vidner om en ganske anden alder. Luffe gav en omgang og sender herigennem en hilsen til alle huler rundt omkring. Flemming har for nylig lidt et smerteligt tab, hvilket vi kondolerer for. Vore tanker er hos dig, Flemming - så brug os når du har behov for det! Vores Søren Kirkemus holdt et underholdende indlæg om sin tid i Norge. Da dette skete temmelig sent på aftenen, kan der desværre ikke bringes et referat her, thi ingen forstod rigtigt hvad han sagde. Inden næste hulemøde vil bestyrelsen checke om Søren har fået nye tænder, kunstig gane eller hvad der ellers kan være gået galt. Efterfølgende kan det berettes at julenissen allerede har besøgt Slagelse naverhule. Julemanden har skænket os en ny gas-varmeovn. Jeres ærbødige skriverkarl er bekendt med julemandens identitet, og retter her en stor tak for den meget flotte gave. Torsdag d. 7. november - får vi besøg af vores lokale avis, der vil skrive om os i forbindelse med den forestående 60 års stiftelsesfest.

Med kno i bordet Per



STOCKHOLM

Nu er vi i gang på Ingarötorpet, men svampen var slut efter den tørre sommer, så det blev ikke nogen svampudflugt. Den 25 oktober var vi 15 naver samlet til svendefest, men det blev ikke nogen sen aften, for de fleste av os skulle være med lørdag og søndag, for da skulle ungdommerne komme. Vi blev delet op i 5 hold med 4-5 gamle og unge blandede, send ud på vejene på Ingarö på tipsrunde, og så fik vi smagsprøver

og skulle gætte vilke krydderier, som var i, spel og en 20 cm. gren, og vi skulle på 10 minutter få ild og lave popkorn, et hold klarede den opgave og til og med på 5 minutter. Til slut gik hold Skogsmusen af med sejren. Klokkan var 4 på morgenen og der var stadigvæk lys på torpet. Det var som i gamle dage. Vi vil alle takke Anna og Kenneth for en dejlig helg og det store og fine arbejde I har gjort. En rigtig god jul og et godt nytår ønskes alle naver og naver venner. Program for december.

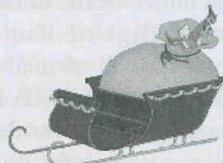
D. 07 dec. Månedsmøde

Lørdag kl. 13.00

D. 14 dec. Julemesse lørdag kl. 13.00

Med Naverhilsen

GRÖNLANDSNAVEN AAGE



SØNDERBORG

Nu har vintertrætheden for alvor lagt sig på fremmødet, til vores hulemøder. Der var kun 7 medlemmer, som mødte frem. Men alligevel havde vi en hyggelig aften, både med skrabespil og kammeratlig snak. H.P. havde sørget for lidt godt til ganen, nemlig pølser og flutes. Vores lokale håndværkere holder aldrig fri. Det kan tydelig ses i hulen. Nu er de nemlig begyndt at renovere baren, og ønsker du at se det færdige resultat, er der kun en ting at gøre, nemlig møde op i din egen klub. Tirsdag den 31. december er der traditionen tro sildespisning. Vi starter kl. 10.00 med lidt hyggeligt samvær, og vi slutter kl. 14.00 med at ønske hinanden Godt Nytår.

Også Godt nytår til alle medlemmer i de andre afdelinger.

Med kno i bordet Jette.



VEJLE

Hulemøde d. 1-11-02. Formanden slog på klokken og bad de fremmødte om at rejse for at mindes vor kære naverbror, Hakon Knudsen der var afgået ved døden d. 23-10-02. Med 1 minuts stilhed gav alle deres respekt og sorg over at havde mistet en god kammerat der stod som den ældste medlem af Vejle Afd. Bisættelsen fandt sted d. 30-10-02 i .

Jelling Kirke hvor 15 naver med venner var repræsenteret, på dagen blev Hakon Knudsens gamle Naverstok, "Løven" overrakt til Hulen. En stor tak skal hermed gives til Familien Knudsen for denne gave der nu hænger i Hulen. I forbindelse med Kolding Afd. 60 Års. Jubilæumsfest skal der her fra Vejle gives en stor tak til Kolding for en fin fin Fest alt havde været o.k. og tillykke endnu engang med alt muligt held og lykke fremover Kolding. I løbet af aftenen havde Vejle Nav, Kaj Bloch Jensen slået flere gange på Klokken og måtte 2 gange under hattens skygge. Efter mødet gav Kaj sildebord med øl og snaps og tak til dig Kaj for alt dette og igen tillykke med de 50 År. Arrangementer i December Mdr. D. 6-12-02. kl. 18.30. Hulemøde Med Naverhilsen, Jens K. Ibsgaard



ÅRHUS

Hulemøde d. 18/10. Næstformand Erik, bød velkommen til svendene og vor gæst Sten Jacobsen, der er butikschef i Egå. Hans Peter havde en frisk hilsen til os fra Otto i Borås. Axel Thomsen fortalte nogle „skrøner“, - og sluttede af med at slå på klokken. Tak for det. Den 25/10 - var vi som noget nyt ude at bowle, og efter kommentarerne at dømme, fra de omliggende baner, så som „S.....! Smid den ud i renden, og arme der blev hængende i luften efter en strike“, - så er det nok ikke sidste gang at vi bowler. Efter to timers dyst, sluttede vi af i hulen, med et par stykker mad. Det var en rigtig fornøjelig aften. PS. Hvor blev du af Frank? Hulemøde d. 1/11. Formanden bød velkommen og orienterede svendene om de mange ting der er gang i her inden jul. Lars Åby, der for nylig havde rund fødselsdag, forærede hulen en flaske rom, han selv havde fragtet hjem fra Caribien, han fortalte om sin seneste sejlads, hvor han blandt andet havde besøgt Lawets museum, og på hjemturen ledte han efter Logh Ness uhyret i den sorte sø i Skotland (han så den ikke !!!).

6 dec. Julefrokost i hulen

8 dec. Rundvisning på

Møntmestergården, kl. 12,00

20 dec. Julehulemøde

Glædelig Jul. Hilsen fra smilets by. Lis

HOVEDBESTYRELSEN:**www.naverne.dk****EMNER TIL BEHANDLING I HB., SKAL VÆRE
FORMANDEN I HÆNDE SENEST D.25 I MÅNEDEN.****Formand:**

Ole Bøwig, Brandsøvænget 4, DK-5000 Odense C.
Tlf. + Fax.: 65 90 44 16 Mobil tlf.: 40 36 38 16
E-mail-ads.: Naver@galnet.dk

Næstformand:

Finn Pedersen Morbærvænget 13. DK-4700 Næstved.
tlf.: 5554 6697, Mobil Tlf.: 4013 6697.

**ADRESSEÆNDRING - UDMELDNING
BLADFORSENDELSE I INDLAND****Hovedkasserer:**

Frøde Zachariassen, Rustrupvej 26 B, DK-8653 Them.
Tlf.: 86 84 92 68 Fax.: 86 84 91 43
Bank: Arbejdernes Landsbank konto: 5347 0388708
SWIFT:ALBADKKK
Email-ads.: frøde26@mail.tele.dk

**BLADFORSENDELSE TIL UDLANDET
FORSENDELSE AF CCEG.BLADET.****Redaktør af "Den færende svend"**

Dorrit Hansen, Gormsvej 7, Kregme,
DK-3300 Frederiksværk
Tlf. + Fax: 47 72 48 14
Email-ads.: dorrit_nav@email.dk
Deadline: Den 10 i måneden.

Sekretær:

Irene Andersen, St. Tingbakke 8, DK-9310 Vodskov
Tlf.: 98 29 38 21
E-mail-ads.: Irene.Martha@mail1.stofanet.dk

Bestyrelsesmedl.: Arkivforvalter:

Vagner Sørensen, Egevænget 1, DK-8382 Hinnerup.
Tlf.: 86 98 55 90 Mobil tlf.: 40 94 26 19
E-mail-ads.: vagsoe@12move.dk

Bestyrelsesmedl.: Udstilling:

Søren Hvejsel, Udgårdstøften 10, DK-8600 Silkeborg.
Tlf.: 86 81 94 33

Suppleant: Web-master:

Henrik J. Berg, Kildevænget 4, DK-4700 Næstved.
Tlf.: 55 77 74 78 Mobil tlf.: 20 40 94 68.
Email-ads.: hber@nhs.dk

Suppleant:

Flemming Laugesen Vestparken 28, Lind
DK-7400 Herning
Tlf: 9722 2588

Trykning:

Birkerød Bogtryk/offset Aps. Toftebakken 2,D.
DK-3460 Birkerød. Tlf.: 45 81 04 58.

Udstillingsvognen:

Udstillingsvognen befinder sig i Holbæk, og
spørgsmål angående udlån af vognen bedes rettes til:
Torben Lundgaard, Nybyvej 51
DK-4340 Tølløse tlf. 5918 6067

Hjemmeside: www.naverne.dk

Ny C.D. med 27 sange fra hule og skur
120. kr. + forsendelse

**HÅNDVÆRKERSANGE - NAVERSANGE
og SKÆMTEVISER**

Bestil den hos "Go dansk folkemusik"
Ribe Landevej 190, DK-7100 Vejle tlf.: 75 72 24 86.

**SH's Kartoffelcentral**

v/ Mette og Svend Hübschmann

Hovmosevej 3, Rens Mark
DK-6372 Bylderup

Fax 74 64 88 99
Tlf. 74 64 85 35

*Bevar overblikket
ta' på*

Brandt's Bar

Paladspassagen 7
7100 Vejle
Tlf. 75 83 10 99

JAKON

**Jakon A/S
Bygningsentreprise**

Baltorpbakken 9, 2750 Ballerup
Tlf. 44 83 02 00

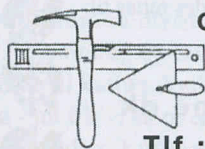
www.jakon.dk

Malermester Eugen Uhl
Klinten 27, 3600
Frederikssund

Tlf. 47 31 27 99 - 40 57 27 99
Fax 47 31 72 99

Medlem i Frederikssund

MURERMESTER



Gunner M Vilhelmsen

Egetofte 6, Slagslunde
DK-3660 Stenløse

Tlf.: 48 18 35 11 - 40 20 37 10

Medlem i Frederikssund

Bodega

GADESPEJLET

Østergade 18 HERNING 97 12 30
08

Casino Bodega

Købmagergade 10 7000 Fredericia

Tlf. 75 91 13 64

Hver onsdag kl. 11.00 ølbanko og harmonikaspil

Levende musik hver

Torsdag kl. 21.00 til 02.00 - fredag kl. 21.00 til 02.00

Lørdag kl. 14.00 til 18.00 og 21.00 til 02.00

Søndag kl. 16.00 til 21.00.

ÅBEN ALLE DAGE FRA 9.00 TIL 02.00.



Tryksager siden 1931

Birkerød Bogtryk

Toftbakken 2 D.
DK-3460 Birkerød
Danmark
Tlf. 45 81 04 58



Byggefirmaet Johansen

Solbjerg Hovedgade 72b.
8355 Solbjerg.

Tlf: 8692 6122

Mobil: 3095 0665

Formand for foreningen i Århus
www.byggefirmaet-johansen.dk

BIANKAS SOMMERHUSUDLEJNING.

Billig udlejning af sommerhuse med og uden
svømmebøl. Ring efter materiale
tlf. 7591 1940 fax. 7593 4019

Anlægsgartnermester Ole Højsgaard Frederiksen

Kirsebærlunden 9, 3460 Birkerød. Tlf. 4581 5623

Vedligeholdelse - Omlægning - Snerydning.

Tilsluttet hjemmeservice m/50% tilskud fra staten på
alm. havearbejde.

Medlem af CUK. Hillerød afd.

ROTTEHULLET

Bogergade 57, 8600 Silkeborg.
Tlf. 8681 3960

MALERMEISTER TOM SØRENSEN

Medl. af CUK. Hillerød afd.

Kristtornevej 43
3300 Frederiksværk
SE.: nr. 20043008



Tlf.: 4772 1112
Fax.: 4772 1122
Mobil: 2148 6957

VELKOMMEN TIL NAVERTORPET

Telefon 46/857 028 629
Torpvägen 4, St. Barnvik 2
S-134 64 Ingarö Sverige.



CITY CAFE'en

Fønnesbechsgade
Herning

Tlf. 9722 5574
stedet, hvor venner mødes

BORGERKROEN

Vestergade 37, Vejle.
Stedet hvor naver og andet godtfolk mødes.

ANDELSKASSEN J.A.K

Løvegade 63, 4200 Slagelse.
Tlf. 5850 4770

Det lille pengeinstitut
Med den store virkning.
ET ANDERLEDES PENGEINSTITUT.

LUMSKEBUGTEN

Havnegade 33 i Vejle - tlf. 75 82 57 95

BAR - BODEGA - BILLARD
Levende musik fredag / lørdag

Hver dag kl. 8 - 18: øl 12.00 kr./ kl. 18.00 - 2.00: øl 15.00

H Ø J S K O L E N Ø S T E R S Ø E N

Flensborgvej 48 - 50. DK-6200 Aabenraa
Telefon 45 7462 4700. Telefax +45 7462 4701
www.hojoster.dk
e-mail: adm@hojoster.dk